

چەند لاپەرەيەك لە میژووی نوێ و هاوچەرخى عیراق

هەوێ نامەى كێبەر

هه و النامهى كتيب

چەند لاپەرەيەك لە میژووی نوێ و هاوچەرخى عیراق

هەو نامەى پینز  
ئەحمەد حەمەد ئەمین

چەند لاپەرە يەك لە مێژووی نوێ و هاوچەرخى عىراق

نووسىنى: ئەحمەد حەمەد ئەمىن

نەخشەسازى ناوئەو: ھەردى

بەرگ: وىار بوداغى

ژمارەى سپاردن: ( ٩٣٦ )

نرخ: (٣٠٠٠) دىنار

چاپى يەكەم: ٢٠١٠

تيراژ: ١٠٠٠ دانە

چاپخانە: چاپخانەى رۆژھەلات / ھەولێر

زنجیرەى كىتب (٥٣٢)

مالتپەر: [www.mukiryani.com](http://www.mukiryani.com)

ئيمەيل: [info@mukiryani.com](mailto:info@mukiryani.com)

## ناوهروك

- پیشهکی ..... ۷
- بهشی یهکههه: بارودۆخی عیراق له ماوهی سالانی (۱۲۵۸ - ۱۵۳۴) ..... ۱۱
- تهوهری یهکههه: بارودۆخی عیراق له دوایی داگیرکردنی مهغۆلهکان ..... ۱۳
- تهوهری دووههه: سه رهه لّدانی دهولهتی سهفهوی و داگیرکردنی عیراق ..... ۱۸
- بهشی دووههه: بارودۆخی عیراق له قۆناغی یهکهمی داگیرکاری عوسمانی ..... ۲۳
- تهوهری یهکههه: داگیرکردنی عیراق له سهردهمی سولتان سلیمان قانونی ..... ۲۵
- تهوهری دووههه: بزوتنهوهی بهکر سوپاشی ..... ۲۸
- تهوهری سییههه: بهردهوامی ململانی عوسمانییهکان و سهفهوییهکان ..... ۳۱
- تهوهری چوارههه: ده رکهوتنی نارد شا له ئیران و کاردانهوهی بهسهه عیراقدا ..... ۳۵
- بهشی سییههه: بارودۆخی عیراق له قۆناغی لاوازی دهسه لاتداری عوسمانی ..... ۴۱
- تهوهری یهکههه: ماوهی حکومرانی مه مالیکهکان له عیراق ..... ۴۳
- تهوهری دووههه: سلیمان پاشای گه وره و سه رهه لّدانی بزوتنهوهی وههابی ..... ۴۶
- تهوهری سییههه: ده رکهوتنی محهمه د عه لی پاشا له میسرو ..... ۴۹
- بهشی چوارههه: بارودۆخی عیراق له قۆناغی چاکسازی دهسه لاتداری عوسمانی ..... ۵۵
- تهوهری یهکههه: سهردهمی مه دحهت پاشا و چاکسازی له دهسه لاتی کارگییری ..... ۵۷
- تهوهری دووههه: بارودۆخی عیراق له کۆتایی داگیرکاری عوسمانییهکان ..... ۶۴
- تهوهری سییههه: بارودۆخی ئابووری و پۆشنبیری عیراق له ..... ۶۶
- بهشی پینجههه: قۆناغی داگیرکاری بریتانی و ..... ۶۹
- تهوهری یهکههه: داگیرکردنی عیراق له لایهن بریتانییهکان ..... ۷۱
- تهوهری دووههه: سه رهه لّدانی شۆرشی بیست ..... ۷۸
- تهوهری سییههه: دروست بوونی حکومهتی کاتی نیشتمانی ..... ۸۵
- تهوهری چوارههه: کاریگهری سیاسهتی بریتانیا له سهه عیراق ..... ۹۲

- ١٠٤ ..... تەوھرى پېنچەم: پەيوەندى عىراق لەگەل ولاتانى دراوسى
- ١١١ ..... بەشى شەشەم: گۆرانكارى و پېشھاتە سىياسىيەكانى لە قۇناغى
- ١١٣ ..... تەوھرى يەكەم: مردنى مەلىك فەيسەل
- ١١٦ ..... تەوھرى دووھم: مەسەلەى ئاشورىيەكان
- ١١٩ ..... تەوھرى سېيەم: كودەتاي سالى ١٩٣٦ (كودەتاي بەكر سدىقى)
- ١٢٣ ..... بەشى حەقتەم: بارودۇخى عىراق لە دوا قۇناغى سەردەمى پاشايەتى
- ١٢٥ ..... تەوھرى يەكەم: بارودۇخى عىراق لە سالانى جەنگى دووھمى جىھانى
- ١٣٢ ..... تەوھرى دووھم: دامەزاندنى پارتو كۆمەلە سىياسىيەكان
- ١٤٠ ..... تەوھرى سېيەم: پروداوھەكانى گاورياغى
- ١٤٧ ..... تەوھرى چوارەم: راپەرىنى (وھسبە)ى كانوونى دووھمى ١٩٤٨
- ١٥١ ..... تەوھرى پېنچەم: راپەرىنى سالى ١٩٥٢
- ١٥٦ ..... تەوھرى شەشەم: پەيماننامەى بەغدا سالى ١٩٥٥
- ١٦١ ..... تەوھرى حەقتەم: شۆرشى ١٤ى تەمموزى ١٩٥٨
- ١٧٧ ..... بەشى ھەشتەم: سەردەمى كۆمارى و بەردەوام بوونى
- ١٧٩ ..... تەوھرى يەكەم: سەرەتاكانى قۇناغى كۆمارى
- ١٨٧ ..... تەوھرى دووھم: كودەتاي بەعسىيەكان لە شوباتى ١٩٦٣
- ١٩٢ ..... تەوھرى سېيەم: گرتنەوھى دەسەلات لەلايەن بەعسىيەكان لە سالى ١٩٦٨
- ١٩٧ ..... سەرچاوھەكان

## پيشه‌كى

باسكردن و گيپانه‌وهى پرووداوو پيشهاته كۆمه‌لايه‌تى، تابووى و سياسىيه‌كان، له ميژووى نوئى و هاوچه‌رخى عىراق گىرنگ و پر بايه‌خن، كه تاوه‌كو ئىستا چەندىن بەرگ كىتب و نامەى ماستەرو دوكتۆريان له باره‌وه نووسراوه، بەلام له‌گەڵ ئەوه‌شدا وه‌كو پىويست مافى خۆى نە‌دراوه‌تى، چونكه زۆرىك پرووداو هەن كه له كاتى خۆيدا پروويانداوه، كه‌چى زانىارىيه وردەكانى ديزەبه‌ده‌رخۆنه كراون، يان به پرووىكى ديكه‌وه رەنگه تاوه‌كو ئىستاكه‌ش دەيان ديكۆمىنت مابن تايبەت بەم قۆناغە ميژووييه له كوئجه تارىكه‌كان شادرابنه‌وه و پرووناكيان نە‌بينى. ئىتر له سۆنگەى ئەم گىرنگىيه له لايەك، بۆ بە‌رده‌ست خستى سەراچاوه‌يه‌ك بە زمانى كوردى بۆ خويندنگارانى زانكۆ بە گشتى و خويندنگارانى ئەم بە‌شانەى ميژووى نوئى و هاوچه‌رخى عىراق دە‌خوينن بە تايبەتى، ئەم كىتبە بە‌رهەم هينراوه.

ئەلبەتە باسكردنى هەموو ئەم پرووداوه ميژوويانەى، كه له‌م دوو قۆناغە ميژووييهى عىراق پروويانداوه، شتىكى ئەوه‌نده ئاسان نىيه، بەلام بۆ ئەوهى بابەتە‌كه له‌گەڵ سالىكى خويندن گونجاو بىت هاتووين بە‌شىكمان له پرووداوه‌كان وەرگرتوو و دابەشمان كردۆته سەر هەشت بە‌ش.

بەشى يەكەم: ئەم بە‌شه دابەشكراوته سەر دوو تەوهر، له تەوهرى يەكەم بە خىرايى باسى ئەم بارودۆخە دە‌كهين كه عىراق له دواى هاتنى مەغۆله‌كان تىكەوت و له دواتر بووه هۆكارى ئەوهى چەند دە‌سه‌لاتىك حوكمپرانى عىراق بكات. له تەوهرى دووهم باس له سەرە‌تاكانى دامە‌زاندنى دە‌وله‌تى سەفه‌وى دە‌كهين له ئىران له‌گەڵ هاتنىان بۆ عىراق.

بەشى دووهم: دابەش كراوته سەر چوار تەوهر، له تەوهرى يەكەم باسى سەرە‌تاكانى وەرچه‌رخانى عوسمانىيه‌كان دە‌كهين بۆ رۆژه‌هەلات كه له دوا‌جار بووه هۆكارى ئەوهى عىراقىش له سەردەمى سولتان (سليمانى قانونى ۱۵۲۰-۱۵۶۶) بكه‌ويتە چواچىوهى داگىركارى عوسمانىيه‌كانه‌وه. له تەوهرى دووهم باسى هە‌لگە‌رانه‌وهى (بە‌كر سوباشى) دە‌كهين له‌گەڵ كاردانه‌وه‌كانى بە‌سەر عىراق بە گشتى و بە‌غدا بە

تایبەتی. تەوهری سییەم، تایبەت کراوە بۆ باسکردنی مەملانێی عوسمانییەکان و سەفەوییەکان لەسەر بەغدا و قونای دواى ئەو. لە تەوهری چوارەمدا ئاماژە بۆ دەرکەوتنی (نارد شا) لە ئێران و ڕەنگدانەوێ دەسەلاتەکەى بەسەر عێراقدا دەکەین.

بەشى سییەم: لە سێ تەوهر پێکھاتوو، لە تەوهری یەكەم ماوەى حکومراى مەمالیکەکان لە عێراقدا ئاماژەى بۆ دەکریت، لە تەوهری دووھمیش باس لە سەردەمی فەرمانرەوای (سلیمان پاشای گەورە) دەکریت لەگەڵ کاریگەری دەرکەوتنی وەھابیەکان بەسەر عێراق. تەوهری سییەمیش تەرخان کراوە بۆ کاریگەری دەرکەوتنی (محەمەد عەلى پاشا) لە میسرو کاریگەرییەکانى بەسەر عێراقدا.

بەشى چوارەم: سێ تەوهر لە خۆی دەگریت. تەوهری یەكەم تەرخان کراوە بۆ سەردەمی (مەدحەت پاشا) و چاکسازییەکانى لە عێراقدا. لە تەوهری دووھمدا ئاماژە بە دوا قونای داگیرکاری عوسمانییەکان کراوە لە عێراقدا. لە تەوهری سییەمیشدا بە شیۆھیەکی گشتی بارودۆخی ڕۆشنبیری و ئابووری عێراق لە ماوەى داگیرکاری عوسمانییەکان باس کراوە.

بەشى پینجەم: لە پینج تەوهر پێکھاتوو. تەوهری یەكەم تایبەت کراوە بە ماوەى سالانى جەنگی یەكەمی جیھانى و چۆنییەتی داگیرکردنی عێراق لەلایەن بریتانییەکانەو. لە تەوهری دووھم ڕووداوەکانى سالى ۱۹۲۰ لە عێراق ئاماژە بۆ کراوە، کە لە زۆری سەرچاوەکان بە شۆرش سالى ۱۹۲۰ ناوی دەرکردوو. لە تەوهری سییەم باس لە دروست بوونی حکومەتی کاتی نیشتمانی عێراقی دەکریت، لە تەوهری چوارەمیش باس لە قونای ئینتەدابی بریتانی لە عێراق دەکریت لەگەڵ زۆریک لەم پیشەتە سیاسیانەى کە لە عێراق لە ژێر کاریگەری سیاسەتی بریتانیا ڕوویانداوە. تەوهری پینجەم تەرخان کراوە بۆ پەییوەندی نیوان عێراق لەگەڵ ولاتانی دراوسێ لە ماوەى نیوان ھەردوو جەنگی جیھانیدا.

بەشى شەشەم: لە سێ تەوهردا باس لە ھەریەك لەم ڕووداوی پیشەتە سیاسیانە دەکەین کە لە قونای یەكەمی سەربەخۆیی لە عێراق ھاتوونەتە پیشەو، کە ئەمانیش (مردنی شا فەیسەل، مەسەلى ئاشوورییەکان و کودەتاکەى سالى ۱۹۳۶)ە.

بەشى ھوتەم: لە ھەفت تەوهر پێک ھاتوو: تەوهری یەكەم باسی بارودۆخی عێراق دەکەین لە ماوەى سالانى جەنگی دووھمی جیھانى. تەوهری دووھم تەرخان کراوە بۆ چۆنییەتی دامەزراندنی ئەم پارتە سیاسیانەى کە لە ئەنجامی بارودۆخی ناوخی عێراق بە فەرمی ڕیگای کارکردنیان لەلایەن حکومەتەو پێدرا. لە تەوهری سییەم: ڕووداوەکانى گاوباغی لە سالى ۱۹۴۷ لە کەرکوک شۆقە



دەكرىت. تەوهرى چوارەم، بۇ راپەرېنى وەسبەى كانوونى دووهمى ۱۹۴۸ تەرخان كراوہ. تەوهرى پېنجەم: راپەرېنى سالى ۱۹۵۲ لە عىراق باس دەكرىت. تەوهرى شەشەم: پەيماننامەى بەغداى سالى ۱۹۵۵ روون دەكرىتەوہ. تەوهرى حەفتەمىش تەخارن كراوہ بۇ چۆنىيەتى سەرھەلدان و سەرکەوتنى شۆرشى ۱۴ تەموزى ۱۹۵۸.

بەشى ھەشتەم: لە سى تەوهر پىكھاتوہ. تەوهرى يەكەم سەرھەتاكانى قۆناغى كۆمارى و سەردەمى حكومرانى (عەبدولكەرىم قاسم ۱۹۵۸ - ۱۹۶۳) و كارەكانى حكومەت لەم قۆناغە باس دەكرىت. تەوهرى دووهم تەرخان كراوہ بۇ باس كودەتاي شوباتى ۱۹۶۳ بەعسىيەكان و قۆناغى دواى ئەم كودەتايە. لە تەوهرى سىيەمىشدا باس لە دووبارە ھاتنەوہ سەر دەسلەلتى بەعسىيەكان لە سالى ۱۹۶۸ دەكەين لەگەل كارەكانيان لە ناوخوا و دەرەوہى ولات تا ھاتنە سەر حكومى (سەددام حوسەين) لە سالى ۱۹۷۹.

ديارە ئەنجامدانى ئەم كارە ھەروا ئاسانيە و پىويستى بە ماندوو بوون و پشوو دريژى و شەونخوونى ھەيە، بەلام لەگەل ئەوہشدا بە يارمەتى ئەم سەرچاوہ زۆرەى كە تاييەت بەم ماوہ ميژووہ لەبەردەستدا بووہ، ھاتۆتە بەرھەم. سەرچاوہكان ھەندىكيان لە پەراويزەكان بۇ روونكردنەوہ بەكار ھىنراون ئەوانەى ديكەش لە ريزبەندى سەرچاوہكان ئاماژەيان بۇ كراوہ.

جىگاي ئاماژە بۇ كردنە، ئەم بەرھەمە لە كەم و كورتى بە دوور نييە، بۆيە دەخوازين ھاوكاريمان بكەين لە دەست نیشانكردنى كەم و كورتىيەكان. بە ھىواين توانىيىتمان خزمەتياك پيشكەش بكەين. خواى گەورە پشت و پەناى ھەموو لايەكمان بيت.

# هه و النامهه كئيب

## به‌شی یه‌که‌م

بارودۆخی عیراق له ماوه‌ی سالانی ( ۱۲۵۸ - ۱۵۳۴ )

ته‌وه‌ری یه‌که‌م : بارودۆخی عیراق له دوایی داگیرکردنی مه‌غۆله‌کان  
ته‌وه‌ری دووهم : سه‌ره‌ه‌ئادانی ده‌وڵه‌تی سه‌فه‌وی و داگیرکردنی عیراق

سهره‌نامه‌ی کیتێب

هه و النامهى كتيب

## تەۋەرى يەكەم :

### بارودۇخى عىراق ئە دوايى داگىر كىردنى مەغۇلە كان<sup>(۱)</sup>

دواي كۆتايى ھاتنى كىشەي ناوخۇي مەغۇلە كانو، ۋەرگرتنى دەسلەت لەلايەن (جەنگىزخان)<sup>(۲)</sup>، مەغۇلە كان تۋانىان دەست بگرن بەسەر سنوورئىكى فراوان لە ناۋچە كانى سىن، ناۋەرەستى ئاسياو، رۆژھەلاتى ئەوروپا، ئىتر لەم چوارچىۋەيەدا دەست بەسەرداگرتنى ناۋچە كانى رۆژئاۋاي ئاسيا بە (ھۆلاكو كورى تولى خان) سىپىردا، ناۋبراۋىش دواي ئەۋەي دەستى گرت بەسەر ناۋچە كانى ئىرانى ئىستاكە رىگىگى لەبەردەمدا خۇش بوو بۇ ئەۋەي لەگەل سۈپاي عەباسىيە كان بگەۋىتتەۋە شەرەۋە، كاتىكىش ئەخامى شەرەكە بەسەر كەۋتنى مەغۇلە كان كۆتايى ھات، مەغۇلە كان تۋانىان لە رىگىگى خانەقىنەۋە بەرەۋ بەغدا ھەنگاۋ بنىن ۋ بە ماۋەيەكى كەم دەست بگرن بەسەر شورايى شارەكە. لىرەشدا كاتىك خەلىفەي عەباسىيە كان سەر كەۋتنى بەدەست نەھىنا كەۋتە بىرى ئەۋەي بارودۇخەكە بە ئاشتى چارەسەر بكات، بەلام لەم ھەۋلەيدا سەر كەۋتوۋ نەبوو، چونكە لەگەل دەرچوۋنى بۇ كفتوگۇ بە خۇي ۋ بنەماللەكەي لەلايەن (ھۆلاكو) ۋە

---

<sup>(۱)</sup> مەغۇلە تەتار دوو ناون مېژوونوسان بۇ كۆمەلنىك ياخود عەشیرەتیک بە كارى دەھینن، كە دانىشتوى ناۋچە كانى چياكانى (تەغماج) ن لە ولاتى سىندا، كە ئەمرۆكە ناسراۋە بە مەغۇلىا، ئەمانە بەر لە سەدەي چوارەمى كۆچى ناسراۋ نەبوۋىنە ۋ شوۋىنكى جىگىرىيان نەبوۋەۋ، لای يۇنانىيە كۆنەكان بە سكىشىا يا خود سكونيا ناسراۋن. بۇ زياتر زانىارى پروانە: دكتور سەيد باز ئەلعرىنى، مەغۇلە كان، ۋەرگىرپانى: شاخەوان مەمەد، چاپى يەكەم، چاپخانەي رۆژھەلات، ھەۋلىر، ۲۰۰۸، ل ۲۷ بە داۋە؛ كارل بروكلمان، تاريخ الشعوب الاسلامية، ترجمة: نبیه امين فارس امين فار، منير البعلكي دار العلم لملايين بيروت، طبعة الثامنة، ۱۹۷۹، ص ۳۸۱.

<sup>(۲)</sup> جەنگىز خان (۱۲۰۵-۱۲۲۷)، ناۋى تەۋاۋى تىموجىن كورى يوكاى بەادەرە. د. عبدالله العلياي، كوردستان في عهد المغول ۱۲۲۰-۱۳۳۵ ميلادي دراسة في التاريخ السياسي، السليمانية، ۲۰۰۵، ص ۲۳.

كوژران. ئەنجام مەغۆلەكان لە ۵ مانگی سەفەری ۱۲۵۸ چوونە ناو بەغداووە دەستیان گرت بەسەریدا، بەمەش كوشتاریکی زۆر لەسەر دەستی مەغۆلەكان لەم شارەدا كرا كە سەرچاوە میژوووییەكان بە کاریکی نامرۆقانه و قیژەون باسی لێوە دەكەن.

شیاوی باسە، دواي داگیرکردنی بەغدا مەغۆلەكان هەولێ داگیرکردنی شارو شارۆچكە و گوندەكانی تریاندا، ئەنجام هەندیك لە هیژەكەي خۆیان لە بەغدا جی هیشت و ئەمانەي دیکەش روویان كرده ناوچهكانی دیکە، لێرەشدا دەبیئت نامازە بۆ ئەوە بكهین كە لە هەر دوو شاری هەولێرو واست رووبەرۆوی بەرەنگاریەکی زۆربوونەووە بۆ ماوہیەکی زۆر نەیان توانی ئەو دوو شارە داگیر بکەن ئەوە لە لایەك، لە لایەکی دیکەشەووە لە شاری مووسل ماوہی سالیك (۱۲۶۰-۱۲۶۱) نەیان توانی پێیان بجنە ناو شارەكەووە، بەلام كاتیک خەلكی مووسل توانای بەرەنگارییان نەما سەركردهكەیان كە ناوی (سالح كورپی ئیسماعیل) بوو بیری لە ناشتی كردهووە هاتە دەرەوہی لە شار بەمەبەستی گفتوگۆ كردن، بەلام لەلایەن هیژی مەغۆلەكانەووە كوژرا، ئیتر بەم شیوە توانرا مەغۆلەكان بچنە ژوورەووە، بەمەش مەغۆلەكان توانیان ئەم ناوچانەش بجنە چوارچێوہی قەلەمپرەكەیان و كوشتاریکی گەورەي لێ ئەنجام بدەن.

### ماوہی حكومرانی ئیلخانییەكان<sup>(۱)</sup> (۱۲۵۸-۱۳۲۷)

دواي ئەوہی ناوچهكانی عیراق بوو بە شیک لە ویلايەتەكانی ئیمپراتۆریەتی مەغۆل، ئیلخانییەكان كاروبارەكەیان گرتەدەست، بە مەبەستی رێكخستنی لایەنی بەرپێوەبردن ناوچهكەیان دابەش كرده سەر سی بەش:

**یەكەم:** بەشی نیوان زێ گەورە بۆ عەبادان و قادسییە و حەلوان.

**دووہم:** بەشی دوورگەي فوارتی كە شارەكانی مووسل و شەنگارو نامیدی و هەولێر دەگرتەووە.

**سییەم:** بەشی ولاتی شاخ كە ناوچهي شارەزووری دەگرتەووە.

عیراق وەك یەكێك لە ویلايەتە گرنگەكانی ئیلخانییەكان ناوی (مەمالیک) بوو كە زۆربەي كات

حاکمەكانیان بە مەمالیک ناوی دەرکردبوو پایتەختەكەیان شاری بەغدا بوو، كە لە بەشیک لە

نووسراوہكانی ئەو سەردەمە بە (شاری ناشتی)یش ناوی هاتوووە.

(۱) ناوی ئیلخانییەكان بۆ ناوی باوکی هۆلاکۆ، تولى خان دەگەریتتەووە كە ناسرابوو بە ئیلخان. عبدالرزاق الحسنی، تاریخ

العراق السياسي الحديث، الجزء الأول، الطبعة السابعة، بیروت، ۲۰۰۸، ص ۳۲.

له راستیدا، سەردەمی حکومرانی ئیلخانییەکان دەست کراوە بە رێکخستنەوێ بارودۆخی کارگێری بە شیوازی حوکمرانی لامەرکەزی باری ناوچەکە لەلایەن خەلکی ناوچەکە بەرێوەبەردراوە، بەمەرجی ئەوەی کە دەبوو حاکمەکانی عێراق باج و خەراج بەدەن بە گەنجینەیی ئیمپراتۆریەت و لە کاتی پێویستدا سوپا رەوانە بکەن بۆ هاوکاری کردنی سوپای ئیمپراتۆریەت، بەلام سەرباری ئەوەش سەرکردە ئیلخانییەکان بۆ چاودێری کردنی باری ناوچەکە سەردانیان کردوووە لە نزیکەووە لە باری ناوچەکەیان کۆلیوەتەووە.

ماوەی حکومرانی ئیلخانییەکان لە عێراق ماوەیەکی جیگەر نەبوو ئەویش بە هۆی بوونی مەملانیی لەسەر دەسەڵات لە لایەکی، گەندەلی کارگێری لە لایەکی دی، بۆیە گەرنگی نەدراوە بە چاککردنەوێ بارودۆخی عێراق کە لە ئەنجامی هێرشێ مەغۆلەکان تووشی هاتبوو، ئیتر لەو ئەنجامەدا بەغدا لە ساڵانی (١٣٥١، ١٢٨٤، ١٢٧٧) تووشی لافاوو کاولکاری بوو، هەرۆهە کوفەش لە ساڵی ١٢٨٦ تووشی لافاوو کاولکاری هاتوو، بەم شیوەیە وڵات بە بارودۆخیکی ئابووری و گوزەرانی خراپ دادەرۆیشتوووە بە هۆی کەمی نەخۆشخانە نەتوانراوە چاودێری باری تەندروست خەلکی بکریت، بەمەش خەلکیکی زۆر تووشی نەخۆشی هاتوون، لەگەڵ ئەوەشدا دەسەڵاتداران سلیان نەکردۆتەووە لە وەرگرتنی باجی بە زۆرە ملیی، بۆیە پۆژ لە دوای پۆژ بارو گوزەرانی خەلک بەرەو خراپی هەنگاوی ناو. تا دواجار حکومرانی ئیلخانییەکان بەهۆی مەملانیی ناوخۆ لەسەر دەسەڵات لاوازی تێدەکەویت، ئەم بارودۆخە بەردەوام دەبێ تا دوای مردنی سولتان (ئەبو سەعید بەهادرخان ١٣١٦-١٣٣٥) (١)، کاتیکیش ناوبراوە دەمری و جیگەرەوێ نابی، بەمەش شەر لەسەر دەسەڵات پروودەدات و جەلائیریەکان ئەو هەلە دەقۆزنەووە لە ساڵی ١٣٣٨ دەسەڵات دەگرە دەست.

### سەردەمی حکومرانی جەلائیریەکان (١٣٣٨-١٣٩٣)

جەلائیریەکان یەکیک بوون لە هۆزەکانی مەغۆل کە لەگەڵ هاتنی مەغۆلەکان بۆ ناوچەکە هاتبوون، دامەزرینەرییان کە ناوی (حەسەن کوری حوسین کوری ئاقبوقا کوری ئیلکانوئیانی جەلائیری) بوو، ناسرابوو بە (حەسەن بەرزگ "گەرە" ١٣٣٧-١٣٥٦). بە هۆی ژنو ژنخوازی جەلائیریەکان

(١) ئەو سەعید بەهادران، ناوی تەواوی ئەبو سەعید کوری خەربەندە کوری ئەرغۆن کوری ئەباقە کوری هۆلاکۆیە. رابیعە فەتاح شیخ محەمەد، کوردستان لە سەدەیی نۆیەمی کۆچی / پازدەمی زاینییدا "تۆیژنەوێەکی سیاسی کۆمەڵایەتیە"، چاپی یەکەم، هەولێر، ٢٠٠٥، ل ٢٥.

نزیکایه تییه کیان له گهڵ ئیلخانیه کاندایه بوو، هەر ئهوهش وای کرد بارودۆخه که بۆ خۆیان بقۆزنهوه، ئیتر له سالی ۱۳۳۸ سهبره خۆی خۆیان راگهیاندو له بهغداوه دهستیان به فراوانخوازی کرد، بهلام ماوهی هیمن و ئارامی له حکومرانی جهلائیرییه کانیس زۆری نهخایاند دواي ئهوهی مملانییان کهوته نیوانیان له سهبر دهسهلات، بئ گومان ئه مملانییهش کاریگهری کرده سهبر باری سیاسی و ئابووری له عیراقدای، ئه نجام عیراقی تووشی کاره ساتیکی دیکه کرد بهتایبهت دواي ئهوهی هیرشی دووه می مهغوله کان پرووی کرده عیراق له سهبر دهستی (تهیمور لهنگ) و توانی له سالی ۱۳۹۳ بهغدا له ژیر دهستی سولتان (ئهحمه دی جهلائیری ۱۳۸۲-۱۴۱۰) دهبرهینی (۱).

دواي هاتنی هیرشی تهیمور لهنگ، سولتان (ئهحمه دی جهلائیری) ههلاته ولاتی شام، عیراقیش جاریکی دیکه تووشی کاولکاری هاتهوه، سوپای (تهیمور لهنگ) توانی دهست بگریت به سهبر زۆریه ناوچهکانی عیراقدای، بهلام دواي سالیك سولتان (ئهحمه دی جهلائیری) بارودۆخه کهی بۆ خۆی قۆستهوه و جاریکی دیکه هاتهوه بهغدا وای تهیمورییهکانی دهکرد. لیرهشدا بۆ ماوهی دووی سالی تر ۱۳۹۸-۱۴۰۰ (سولتان ئهحمه دی) توانی بهرنگاری سوپای تهیمورییهکان بکات له بهغدا، بهلام دواتر بریاریدا بهغدا چۆل بکات، لهو سهبرو بهندهشدا له لایهك (قهره یوسف) حاکمی دیاربه کر سهبرۆکی هۆزی قهره قۆینلو بهرهو بهغدا هات و له لایهکی دیکه شهوه له سالی ۱۴۰۱ سوپای تهیمورییهکان بۆ ماوهی چل رۆژ گه مارۆی بهغدا یانداو چوونه ژوورهوه، بهمهش عیراق لهو قهیرانه شهرو مملانییه مایهوه تا ئهوهی بهغدا له سهبر دهستی (شا محمه د کورپی قهره یوسف) داگیر کراو بووه بهشیک له حکومرانی قهره قۆینلو (۲).

### سهبردهمی حکومرانی قهره قۆینلوکان (۱۴۱۰-۱۴۶۷)

شا محمه د دواي هاتنی بۆ بهغدا ههولتی ئهوهیدا که بارودۆخی ناوچه که هیمن بکاتهوه، دواي مهرگی باوکیشی هه موو ئه م ناوچانهش بخاته چوارچێوهی قهله مپه وه کهی که له پیشتر له لایه ن باوکییه وه بهریوه دهبردرا، بهلام نه شا محمه دو نه ئهوانه ی دواي ئه وهاتن نه یان توانی باری ناوچه

(۱) بۆ زیاتر زانیاری پروانه: عباس العزازی، تاریخ العراق بين إحتلالین، الجزء الثاني، بغداد، ۱۹۵۳.

(۲) قهره قۆینلو، ناویکی لیکدراوه له سی بهش پیکدی (قهره) به مانای رهش دئ، (قۆیون، قۆین) به واتای مهپر (بهرخ دئ)، واتا (مهپر رهش) هه رچی پاشگری (لویه له زمانی تورکی ئاماژهی سیفهت (نیسهبت) ده دا، به سهبر یه که وه واتای خاوهنی مهپر رهش ده گه یه نی. بۆ زیاتر زانیاری پروانه: به دران ئهحمه د حهیب، فهرهنگی زاروا، ههولیر، ۲۰۰۲، ل ۸۹.



به گشتی و ناوچه کانی عیراق به تایبه تی هیمن بکنه وه به هوی مملانیی ناوحو له لایه ک و مملانییان له گهل پاشماوهی تهیمورییه کان له لایه کی دی، ئیتر ئه مه بوو ریگای خوشکرد له بهردهم هاتنی ئاق قوینلوکان<sup>(۱)</sup> بو ئه وهی دهست بگرن به سهر ناوچه کانی عیراق.

### سهردهمی حکومرانی ئاق قوینلوکان (۱۴۶۷-۱۵۰۸)

(ئوزون حهسه ن دريژ) که یه کی بوو له میره کانی ئه ق قوینلو بارودوخی دهسه لاتی قهرقوینلو بو خوئی قوزته وه و له سالی ۱۴۶۷ دهستی گرت به سهر به غدا. ئیتر لیروه عیراق که وته دهستی حکومرانی ئاق قوینلو ییه کان و ئه مانیش به باریکی خراپ و پر له شه پرو مملانیی ماوهی حکومرانی خوین به سهر عیراقدا تیپه راند تا ئه وهی که دهولته تی سه فه وی له سهر خاکی ئیران له سهر دهستی شا (ئیسماعیلی سه فه وی ۱۵۰۱-۱۵۲۴) هاته دامه زراندو پهلو پوی هاویشت بو ناوچه کانی دهورووبه ری و عیراق له سالی ۱۵۰۸ خسته ناو بازنه ی دهسه لاته که یه وه.

هه و نامه ی کینیز

---

<sup>(۱)</sup> ئاق قوینلو، ناویکی لیکدراوه له (ئاق) و اتا سپی، (قوین- یا قوین) به مانای مه ر دیت، هه مووی به سهر یه که وه و اتا(خاوه نی مه ری سپی) ده گه یه نی. راببعه فه تاح شیخ محمه د، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۱۷.

## تەوھرى دووھم :

### سەرھە ئادانى دەولەتى سەفەوى و داگیرکردنى عىراق

بنەمالەى سەفەوىيەكان لە بچينەدا دەگەرینەوہ بۆ بنەمالەىيەكى تورکمانى سۆفيگەرى، كە سەرۆكى بنەمالەكەيان (شېخ سەفيەدين ئىسحاقى ئەردەبلى ۱۲۵۲-۱۳۳۴) يە، ئەوہ شىخە لە ئەردەبىل خەرىكى تەرىقەتى سۆفيگەرى بووہ لە تەواوى ناوچەى ئازەربىيجان، كاتىكىش دەسەلاتى بنەمالەى قەرەقۆنىلو نەما دەسەلاتى ئەو بنەمالەىيە رووى لە زيادى كردوہ<sup>(۱)</sup>. دواترىش (ئىسماعىل كورپى حەيدەرى) سەفەوى بارودۆخى گرزى حكومەتى ئەق قۆنىلو بۆ خۆى قۆزتۆتەوہ و ھىرشى كردۆتە سەر نەخچەوان و دواترىش تەوريزى پايتەختى لە سەرەتاي سەدەى شازدەھەم گرتوہ و لە ۱۵۰۱ بانگى شاىەتى خۆيداوہ، (شا ئىسماعىل) لە ماوہىيەكى كەم دواى دەست گرتنى بەسەر ئازەربىيجان و چونى بۆ ناو تەوريز، زنجيرەيەك سەرگەوتنى بە دەست ھىناوہ.

شياوى باسە، دواى بلاو بوونەوہى دەنگوباسى سەرگەوتنى سەفەوىيەكان سولتانى ئاق قۆنىلو رووى كردۆتە شارى شيرازو لە ویشەوہ بۆ بەغدا بەمەبەستى ئەوہى جارىكى دىكە گيان بە بەر مېرنشېنەكەى بداتەوہ و ھەولیدا ئاشتى لەگەل (شا ئىسماعىل) بدات، بۆ ئەو مەبەستەش نوینەرى رەوانەى لای شا كرد بۆ ئەوہى دەسەلاتى لە بەغدا بىنیتەوہ و باج بداتە شاى سەفەوى، كەچى شا ئىسماعىل گوپى بۆ ئەو داواكارىيە نەگرت و ھەموو نېردراوہكانى كوشت. بەمەش (سولتان موراد كورپى يەعقوب)ى ئاق قۆنىلو ماوہى پىنج سالان فەرمانرەوايى عىراقى كرد، بەلام بە دوو دلئى و نىگەرانييەوہ، لەبەر فراوانخوазى و ھىزى بە تواناى (شا ئىسماعىل) كە دەستى گرتبوو بە سەر ناوچەيەكى فراوانى لە ئىراندا.

(۱) بۆ زياتر زانىار بېروانە: د. محەمەد سەھىل تەققوش، مېژووى دەولەتى سەفەوى، وەرگىرانى: شاخەوان محەمەد، چاپى يەكەم، چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولير، ۲۰۰۱، ل ۴۱ بەدواوہ.

له راستیدا، له دوایی ئەو هەموو سەرکەوتنە ی شا ئیسماعیل و له دواجاریش دەست گرتنی بەسەر ناوچەکانی کوردستان له (۱۵۰۷)<sup>(۱)</sup>. هەولدان بۆ دەست گرتن بەسەر ناوچەکانی عێراقیش له بیری (شا ئیسماعیل) دابوو، لێرەشدا پالنه‌ره مه‌زه‌به‌بی و و سیاسی و ئابوورییه‌کان بوونه هۆکاری ئەوه‌ی که به گۆرو تینیکی زۆره‌وه به‌ره‌و به‌دییه‌تانی ئەم ئامانجه هه‌نگاو بنی.

له باره‌ی مه‌زه‌به‌وه بزووتنه‌وه‌ی شا ئیسماعیل پشتی به مه‌زه‌به‌بی شیعه‌ی دوازده ئیمامی ده‌به‌ست، ئیترانیش خۆی به یه‌که‌م به‌رگریکاری ئەم مه‌زه‌به‌به هه‌ژمار کردو خۆی به لێپرسراویش دانا له به‌رانبه‌ر بلاوکردنه‌وه‌ی، پانیش ده‌ست گرتن به‌سەر که‌ربه‌لا و نه‌جه‌ف، که ئەمانه دوو شوینی پیرۆزن لای شیعه‌کان و ده‌بنه هۆی زیاتر به‌گۆربوونی بزووتنه‌وه‌که‌یی و به‌دییه‌تانی ئامانجه مه‌زه‌به‌بییه‌کانی.

جگه له‌مه‌ش شیعه‌کانی عێراق وه‌ک پارێزگاریک ته‌ماشای (شا ئیسماعیل) یان ده‌کردو هه‌ر جاریکیش پێویستیان به پاره بووایه و که‌وتبانه هه‌ر ته‌نگه‌یه‌که‌ ته‌وا هانایان بۆ ده‌برد، ده‌وله‌تی سه‌فه‌ویش هه‌میشه گرنگی به بیناسازی ده‌دا له‌و دوو شوینه پیرۆزه‌دا، بۆیه شیعه‌کانی عێراق گه‌یشتنه ئەو به‌روایه‌ی ده‌وله‌تی سه‌فه‌وی پشتگیرییان ده‌کات له‌و دژایه‌تیه‌ی که له‌گه‌ڵ موسلمانه سوننییه‌کانی عێراق هه‌یانه، به‌و ئومیده‌ش بوون زۆژیک دا‌ییت ئیتران حکومرانی عێراق بکات. له‌لایه‌نی پالنه‌ره سیاسییه‌که‌شه‌دا مه‌زه‌به‌بی دوازده ئیمامی له نیوان هه‌ر دوو ده‌وله‌تی سه‌فه‌وی و عوسمانی<sup>(۲)</sup> رۆلێکی ترسناکی هه‌بوو بۆ هاندانی (شا ئیسماعیل) له پیناو هێرش کردنه سەر عێراق بۆ

(۱) بۆ زیاتر زانیار ب‌روانه: د. سعدي عثمان حسين، كوردستان والامبراطورية العثمانية"دراسة في تطور سياسة الهمينة العثمانية في كوردستان ۱۵۱۴-۱۸۱۵م"، الطبعة الاولى، مطبعة خاني، دهوك، ۲۰۰۸.

(۲) عوسمانییه‌کان ده‌گه‌رینه‌وه بۆ هۆزێکی تورکی به ناوی قایی که یه‌کێکه له خێله کۆنه‌کانی تورک و له ناوه‌راستی ئاسیاوه به‌ره‌و به‌رزاییه‌کانی جه‌زیره‌ی سه‌ر رووباری فورات هاتوون و له له‌وه‌رگا‌کانی نزیک خه‌لات جیگیر بوون، پاشان به سه‌ره‌ۆکایه‌تی(توغرول) به‌ره‌و ئه‌رنجان له ئاسیای بچوک کۆچیان کرد.(توغرول) له سالی(۱۲۱۹-۱۲۳۷) پشتیوانی له سولتانی سه‌لجوقی (عه‌لای کيقبادی یه‌که‌م) کردو له به‌رانبه‌ر ئەوه‌دا سولتان زه‌وییه به پیت و له وه‌رگا‌کانی نزیک ئەنقهره پێبه‌خشیوه، به‌مه‌ش(توغرول) وه‌کو هاوپه‌یمانی سه‌لجوقییه‌کان مایه‌وه، دوا‌ی ئەوه ئەم هۆزه به کاروباری ئابووری و چه‌سپاندنی پێگه‌یی سیاسی خۆیانوه خه‌ریک بوون، تا ئەوه‌ی شا(عوسمان کوری توغرول ۱۲۸۸-۱۳۲۶) به هۆی چالاکییه فیداکارییه‌کانی له به‌رانبه‌ر بێزنتییه‌کان پله‌ی فه‌رمانه‌وه‌ی وه‌رگرت و ناوبانگی ده‌رکرو ئەم هۆزه به ناوی ئەوه‌وه ناسرا. بۆ زیاتر زانیاری ب‌روانه: د. محمهد سوهیل ته‌قوش، عوسمانییه‌کان له

ئەوھى بىخاتە پال مولىكەكانى خۇي، چونكە لە ناوچەكانى خوارووي ئەنادۆل و دياربەكر چەند ھۆزىكى توركمانى ھەبوون، لە سەرەتاي سەدەي شازدەھەم سەرکردەكانيان تامادەيى ئەوھيان تىادا بوو تامانجە كۆن و كىكرائەكانى بزوتتەوھەكەيان بەھىننەدى. لىرەشدا كاتىك (شا ئىسماعىل) دەستى گرت بەسەر تەورىزداو ژمارەي شوپىن كەوتووانى رووي لە زيادى كرد بوو مەترسىيەكى پروون و ئاشكرا بو دەولەتى عوسمانى بە تايبەت دواي ئەوھى دەستى گرت بەسەر ناوچەيەكى فراواندا. جيا لەوانەش دەست گرتن بەسەر عىراق جىگايەكى بەرزى بە (شا ئىسماعىل) دەدا لە لاي شىعەكانى عىراق، بە تايبەت ئەگەر بزانيين تا ئەو سەردەمە سنوورىكى ديارى كراو لە نيوان عوسمانىيەكان و سەفەوييەكان نەبوو، كوردەكانىش كە لەم ناوچەيە بوون ھەمىشە لە جوولە دابوون و بوونە ھۆكارى مەترسى بو سەر كاروانى حاجىيە شىعەكان.

لە لايەكى دىكە، بە پىتى زەوى و زارى عىراق و گونجاوى بو بوارى كشتوكالى ھۆكارىكى دىكەي پالئەر بوو، (شا ئىسماعىل) بىر لە داگىر كوردنى عىراق بكاتەو، چونكە دەيتوانى بەشىكى زۆر لە پىداوئىستىيەكانى ئىران پربكاتەو. جگە لەوھش دەيتوانى ئەم رىگا بازركانىيەي كە دەكەوتە نيوان مووسل و دياربەكرەو بەختە ژىر دەسەلاتى خۇيەو، ئەگەر بزانيين ئەم رىگاي بە ناو قولايى دۆلى رافىدەين دەرويشتو، لە بەغداشەو دەرىژ دەبوويەو بو سەر كەنداو.

كاتىك (سولتان موراد) ھەستى بە مەترسى (شا ئىسماعىل) كرد، ھەولیدا پەيوەندى بە مېرنشىنى (زولقەدر) بكات لە ناوچەي ئەنادۆل كە ئەوانىش لە كۆتايى و لاوازي دەسەلاتى دابوو، ھەر بۆيە ھەولەكەي بو داواكردنى ھاوكارى لە (مىر عەلا دەولە) لە ۱۵۰۷ سەر كەوتنى بە دەست نەھىنا. چونكە دەسەلاتى ئەو مېرنشىنەش كەتبوو بەر شالۆي سوپاي سەفەوى. ئەنجام (سولتان موراد) ناچار بوو پروو بكاتە سولتانى مەمالىك لە مىسر كە ناوى (قانسوى ئەلغورى) بوو. ئەو بوو سولتان ھەندىك كارى كرد وەكو ھىرشىك بو دژايەتى سوپاي (شا ئىسماعىل) و سەپاندى باج لەسەر خەلكى دىمشق بو كۆكردنەوھى پىداوئىستى بەرەنگار بوونەوھى سوپاي سەفەوى، بەلام لە راستىدا سولتانى مەمالىك لە تامادەباشى تەواو دا نەبوو بو رزگار كوردنى (سولتان موراد) لە عىراقتا، لەبەر ئەوھى ئەو بارودۆخە گشتىيە كە مەمالىيەكەكان تىكەتبوون، بەھوى ھىرشى پورتوغالىيەكان بو سەر ناوچە ئاوييەكان دەسەلاتى مەمالىكەكانى خستبوو مەترسىيەو. ئىتر بەم شىوہىە (سولتان موراد) بە تەنيا

---

دامەزراندنى دەولەتەو تا كودەتا بەسەر خەلافەتدا، وەرگىرانى: نەرىمان خۆشناوو مستەفا سەيد مینە، چاپى يەكەم، چاپخانەي رۆژھەلات، ھەولير، ۲۰۰۹، ل ۲۳ بەدواو.

له گۆره پانی مملانییدا مایه وه. له بهرانبه ریشدا (شا ئیسماعیل) دهستی به پیشره وهی کرد به رهو به غذا به سوپایه کی گه وه له پیش خویدا سوپایه کی به سه ره کایه تی (حوسین به گ لاله) له گه ل قزلباشه کان ره وانه کرد بو هیزه که کرمنشاو خانه قین گرت، لیره شدا ته گه رچی حاکی به غذا دهیه ویست بهرگری بکات، به لام ناهوتای سوپاکه ی هوکارینک بوو له بهر دهوام نه بووی بهرگریه که ی، ته وه سه ره پای توندو تیژی کارو کرده وه کانی سوپای سه فه وییه کان گیانی سوپای (سولتان موراد) ی دابه زاند بوو، چونکه سه فه وییه کان کاولکاری یه کجار زوریان به سه ره ناوچه داگیرکراوه کان داهینا بوو، ته نجام سوپای (حوسین به گ لاله) بی بهرگری چوونه ناو به غذاو (شا ئیسماعیل) یش له ۱۵۰۸ هاته ته و شاره. شا ئیسماعیل هه لسا به دامه زراندنی (خادم بیک) به والی له سه ره به غذاو نازناوی (خه لیفه خلفای) لینا، ته مه ش پیچه وانیه ته و تاره زووه بوو که دهی ویست دهست به سه ره ته وای جیهانی ئیسلامی دابگریت.

شیایوی باسه له گه ل ته وهی (شا ئیسماعیل) به ناشتی چووه ناو شاری به غذاوه، به لام قه تل و عامیکی زوری کردو هه ولی دووبه ره کیدا له شاره که دا، که له سه ره چاوه میژوو ییه کاندای ته و کاره به قیژه ونی باس ده که ن، ته وه له لایه ک، له لایه کی دیکه وه دوای داگیرکردنی شاری به غذا سه فه وییه کان توانیان ناوچه کانی خواری عیراق تا به سراسر بجنه چوارچیوهی قه له مپه وه که یان و میرنشینه که یان که میرنشینی (موشه عشه عین) <sup>(۱)</sup> بوو له ته حواز دهستی به سه ره دابگرن.

ته نجامی ته و فراوانخوارییهی سه فه وییه کان له ناوچه که مه ترسی بو ده ولته تی عوسمانی دروست کرد، بویه سوپای عوسمانی له سه رده می (سولتان سه لیمی یه که م ۱۵۱۲-۱۵۲۰) وه رچه رخانیه کی گه وهی به خو یه وه دی له به ره ی رۆژتاوا بو به ره ی رۆژه لات و له گه ل ده ولته تی سه فه وی که وته مملانییه وه له دهستی چالدیران ۱۵۱۴ له شه ریکی گه وه سه رکه وتنی به ده ست هینا و به شی باکووری عیراقی ئیستاکه (باشووری کوردستان) ی داگیر کرد <sup>(۲)</sup>. له گه ل ته و بارودوخه شدا له ناوچه کانی ناوه راست و خواری عیراق، یه کییک له سه رکرده کورده کانی هۆزی مؤسلو که ناوی (زولفقار کوری عه لی به گ) لاوازی ده سه لاتی سه فه وییه کانی له ناوچه که قۆزته وه له هاوینی (۱۵۲۷) هه لسا به ته نجامدانی بزوتنه وه یه کی گه وه وه (ئیه راهیم خان) والی عیراقی کوشت و

<sup>(۱)</sup> میری میرنشینی موشه عشه عین ناوی سولتان (فه ییاز) بوو بنه ماله که یان له نه وه کانی ئیمام عه لی (ره زای خوی

له سه ره بیته) بوو، له ته نجامی ته و هیترشه ی سه فه وییه کان کوژرا.

<sup>(۲)</sup> بو زیاتر زانیار بروه: د. سعیدی عثمان حسین، المصدر السابق.

پرووبه‌رووی (شا ته‌هماسبی یه‌که‌می ۱۵۲۴-۱۵۷۶) سه‌فه‌وی بۆوه و ده‌ستی به‌سه‌ر به‌غدا داگرت و بانگه‌شهی سه‌ربه‌خۆی له ده‌ولته‌تی سه‌فه‌ویدا.

له راستیدا، (زولفقارخان) هه‌ر له سه‌ره‌تاوه هه‌ستی به‌وه کرد که له توانای دانیه به ره‌نگاری هیژی سه‌فه‌وییه‌کان بیه‌وه، بۆیه په‌یوه‌ندی به ده‌ولته‌تی عوسمانی کرد و لایه‌نگیری خۆی بۆ (سولتان سلیمانی قانونی ۱۵۲۰-۱۵۶۶) پراگه‌یاندو له وتاری هه‌ینی ناوی هیینا و له‌سه‌رپاره‌ش ناوی نووسی، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی (شا ته‌هماسب) سوپایه‌کی گه‌وره‌ی ئاماده‌کرد بۆ گه‌رانه‌وه‌ی عیراق به‌گشتی و به‌غدا به‌ تاییه‌تی، سه‌ره‌تا هه‌ولتی سه‌فه‌وییه‌کان سه‌رکه‌وتوونه بوو له به‌رانبه‌ر به‌ره‌نگاری هیژه‌که‌ی (زولفقار)، به‌لام دووبرای (زولفقار) خیانه‌تیان کرد و جاریکه‌تر سه‌فه‌وییه‌کان توانیان عیراق داگیربکه‌ونه‌وه، به‌مه‌ش شا یه‌کیکی کرده حاکم له‌سه‌ر به‌غدا به‌ ناوی (سولتان عه‌لی زولفقار کشت) یاخود (قاتل زولفقار) و ژماره‌یه‌کی تریشی له که‌سایه‌تییه فارسییه‌کان کرده حاکم له‌سه‌ر ژماره‌یه‌ک شاری عیراقی و، خۆشی گه‌رایه‌وه قه‌زوین.

شیایو باسه، له‌وه‌ده‌مه‌ی سه‌فه‌وییه‌کان شاری به‌غدایان داگیرکرده‌وه، شاری به‌سرا له‌سه‌ر ده‌ستی (مونا‌ی دی کونها) پرووبه‌رووی هیژی پوتوغالییه‌کان هاته‌وه، ئه‌م دوو هیژشه واته‌ هیژی ئیرانییه‌کان و هیژی پورتوگالییه‌کان و هه‌ره‌شه‌کردنی ناوچه‌ی که‌نداو، مه‌ترسی له‌سه‌ر ده‌سه‌لاته‌که سولتانی عوسمانی سولتان (سلیمانی قانونی) دروست کرد، بۆیه هاته‌ سه‌ر بیری ئه‌وه‌ی هه‌ولتی بۆ داگیرکردنی ناوچه‌کانی ناوه‌راست و خوارووی عیراق بدات.

## به شی دووهم

### بارودوخی عیراق له قوئاغی یه که می داگیرکاری عوسمانی □

تهوهری یه که م: داگیرکردنی عیراق له سه رده می سوئتان سلیمانی قانونی

تهوهری دووهم: بزووتنه وهی به کر سویشی

تهوهری سییه م: به رده وامی ملامانی عوسمانییه کان و سه فه ویه کان

تهوهری چوارهم: ده رکه وتنی نارد شا له ئیران و کاردانه وهی به سه ر عیراقدا

کلیتر

هه و النامهى كتيب



## تهوهري يه كه م :

### داگیرکردنی عیراق له سه رده می سولتان سلیمانی قانونی □

دوای هاتنه پیشهوهی تهو بارودۆخانهی که ئاماژه مان بۆ کردن (سولتان سلیمانی قانونی) له سالی ۱۵۳۳ فرمانیدا به سهدری تهعزهم (ئیبراهیم پاشا) که به سه رکردایه تی سوپایه کی گه وره رووبکاته تازه ریبجان، تهویش توانی سه رکه وتن به دهست بهینئ له دهست گرتن به سه ر تازه ریبجان و دواتریش تهو ریزدا، به مهش له ته مموزی ۱۵۳۴ (سولتان سلیمان) دوای تهوه خۆی هاته تهو ریزو له ویشهوه به هیئیکه وه رووی کرده سولتانیه باشووری ده ریای قه زوین و رووبه رووی (شا ته هماسب) هاته وه، توانی دهست بگریت به سه ر قه زویندا. لیره شدا ته گه چی سه رکه وتنی عوسمانیه کان له شه ره کاندای ریگای خۆشکرد بۆ چوونه ناو قه زوین، به لام بارودۆخی ئاوو هه واو سه رماو سوئی ناوچه که و باران بارینیککی زۆر شکستی به ته واو کردنی هه ترشه که هینا و سولتان بریاریدا سوپاکه ی رووه و به غدا دهست به پیشهوه ی بکات.

(سولتان سلیمان) له ریگا هه مه دانه وه دهستی به پیشهوه ی کردو هه ولیدا دهست بگریت به سه ر تهو ریگایه ی که به غدا به باکوورو رۆژه لآت ده به ستیته وه، به مهش عوسمانیه کان ته واوی هاو کاریان له فه رمانه وایی سه فه ویه کان له به غدا بری، تهوه له لایه ک، له لایه کی دیکه شه وه ته نجامی توندو تیرژی (شا ته هماسب) له کارو کرده وه کانی هاندهر بوو که خه لکی ناوچه کانی سه ر ریگا لایه نگیری خۆیان بۆ (سولتان سلیمان) ده ربرن. کاتیکیش سوپای عوسمانی له به غدا نزیك بۆوه (حه مه د خانی ته کلو) حاکمی سه فه ویه کان له به غدا هه لآت دوای تهوه ی دلنیا ن بوو که هاو کاری سه فه ویه کانی پیناگات.

سه دری تهعزهم (ئیبراهیم پاشا) له ۳۱ کانوونی یه که می ۱۵۳۴ چووه ناو شاری به غدا و دوای دوو رۆژیش سولتان، به لام سولتان سه ره تا ریگای نه دا ته واوی هیئزه که ی بچیتته ناو شاره وه، تهویش له لایه ک له بهر تهوه ی نه کا به ره نگاریان بکه ن، له لایه کی دیکه شه وه تا به ته واوه تی به لای خۆیان رابکیشی.

سولتانی عوسمانی به جیاواز له گهڻ هیڙه داگیرکەرەکانی دیکه له کاتی هاتنی بۆ ناو شاری بهغدا ههولتی چاککردنهوهی بارودۆخه کهیدا به تایبەت نۆژەن کردنهوهی ههندی له ناوچه کان، ئیتر هەر له بهر ئەو سیاسەته بوو شیخو سەرۆک هۆزه کان له زۆربهی ناوچهکانی دیکه ی عیراق هاتنه بهغدا به مەبەستی پیشاندانی لایهنگیریان بۆ دهولەتی عوسمانی. له وانهش: (شیخ راشد کورپی مەغامس کورپی مانع) حاکمی بهسرا هاته بهغدا، رایگه یاند که بهسرا و حویزه و لورستان لایهنگیری دهولەتی عوسمانی دهکن. به مەش کۆنترۆلی عوسمانییه کان کهوتە سەر یه کێک له ریگا بازرگانیه کان له رۆژهه لاتنی دوور که به ئەوروپای ده بهستایه وه، ههروهها بووه هۆکاری ئەوهی که عوسمانییه کان رۆوبه رووی به رهنگاریه کی نوێ بینه وه له ناوچه کهدا که ئەوانیش پورتو غالییه کان بوون، تازه ورده ورده دهسه لاتیان به ره و ئەو ناوچانه هاتبوو. هەر بۆیه سولتانی عوسمانی بریاریدا که وا به رهنگاریان بکات.

سولتان (سلیمانی قانونی) دواي گه رانه وه له بهغدا (سلیمان پاشای دریتی) حاکمی دیاربه کری کرده والی و ژماره یه ک هیڙی بۆ بهرگری کردن له ته کدا به جی هیشت، ئەمانیش بۆ ریکخستنی باری کارگیری عیراقیان دابه شکرده سەر چوار ویلایهت.

**یه که م:** ویلایهتی بهغدا له ههژده سهنجه ق پێک دههات.

**دووهم:** ویلایهتی مووسل له ۶ سهنجه ق پێک دههات.

**سییه م:** ویلایهتی شاره زوور له ۲۱ سهنجه ق پێک دههات.

**چوارهم:** ویلایهتی بهسرا ئەویش له بهر بوونی عه شائیری زۆر سهنجه قی نه بوو.

شیایو باسه، له گهڻ ئەو دابه شکرده کارگیرییه کۆمه لێک پله و پایه ی کارگیری هه بوون له

عیراقتا که بارودۆخه که یان به رپوه ده برد، که ئەوانیش بریتی بوون له:

**یه که م:** والی که پله ی وهزیری ئیستاکه ی هه بوو ته وای کاروباره کان به فرمانی ئەو بوو.

**دووهم:** که تخدا (که هییه) یاریده ده ری والی بوو له کاروباری سه ربازی و سیاسی و جیگره وه ی بوو له

کاتی ئاماده نه بوونی.

**سییه م:** ده فته ردار، به رپرسی کاروباری دارایی بوو.

**چوارهم:** قازی، خه ریکی به رپوه بردنی کاروباری کۆمه لایه تی بوو، له هه ندی کاتیش چاودێری

ره فتاری والی ده کرد.

**پینجهم:** سوباشی (به ریو بهری پۆلیس) بوو، له کاتی شه‌ریش سه‌رۆکی ئه‌رکانی سوپا بوو.

له راستیدا، هه‌ر دوو ویلایه‌تی شاره‌زوو به‌سپرا له عیراق بو ده‌وله‌تی عوسمانی جیگای کیشه بوون، یه‌که‌میان له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ناوچه‌یه‌کی شاخاوی بوو هاوسنووری ده‌وله‌تی سه‌فه‌وی بوو، دووه‌میشان له به‌ر زۆری عه‌شائیر له ناوچه‌که‌و نه‌که‌وتنه ژیر ته‌واوی ده‌سه‌لاتی له‌هه‌ندی کاتدا، به‌مه‌ش به درێژایی سه‌ده‌ی شازده‌هه‌م ناوه‌ناوه هیرش ده‌کرایه سه‌ر ناوچه‌که‌و ده‌گه‌ری‌نرایه‌وه ژیر ده‌سه‌لاتی مه‌رکه‌زی، به‌لام سه‌رباری ناجیگری بارودۆخی له عیراق، ده‌سه‌لاتدارانی عوسمانی گرنگیان به چاک‌دنه‌وه‌ی باری عیراقدا له‌رووی دروست کردنی مزگه‌وت و گرنگیان به باری کشتوکال و لیدانی خه‌ندهق له ده‌وری شاری به‌غدا، گه‌شه پیدانی لایه‌نی بارزگانی که له سه‌رده‌مه به‌غدا بنکه‌یه‌کی بازرگانی گرنگ بوو زۆر خه‌لک‌ه‌ک رووی تیده‌کرد، به‌لام بارودۆخه‌که زۆری نه‌خایاندو له‌گه‌ل سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی حه‌فده له ئه‌نجامی لاوازی که‌سایه‌تییه فه‌رمانه‌ه‌واویه‌کانی عوسمانی له عیراق و فه‌سادی ئیداری و سه‌ربازی و هه‌لگه‌رانه‌وه هیزه ئینکشاریه‌کان<sup>(۱)</sup> و ده‌ست خسته نیو کاروباری ده‌وله‌ت له‌لایه‌ن حه‌ره‌م سه‌را، سه‌ره‌رای بوونی ئه‌زمه‌ی ئابووری و که‌مبوونه‌وه نرخ‌ی پاره‌و، له‌گه‌ل زیاد بوونی دوژمنانی ده‌وله‌تی عوسمانی به تابه‌تی له هیزه ئه‌وروپیه‌کان له لایه‌ک و روسیا له لایه‌کی دی. ئیتر ئه‌و باره کاریگه‌ری کرده سه‌ر پیاوانی و لات و له عیراق و ژماره‌یه‌ک هه‌لگه‌رانه‌وه ئه‌نجامدرا که له هه‌موویان گرنگتر بزوتنه‌وه‌که‌ی (به‌کر سوباشی) بوو.

<sup>(۱)</sup> ئینکشاریه‌کان، بیرۆکه‌ی دامه‌زراندنی ئه‌م هیزه سه‌ربازییه له ده‌وله‌تی عوسمانی بو سه‌رده‌می میرایه‌تی (ئۆرخانی کوری عوسمان) ده‌گه‌رپه‌تیه‌وه کاتیک یه‌کێک له راپۆرتکاره‌کانی به‌ناوی (قه‌ره خه‌لیل) پێشنیاری ئه‌وه‌ی بو کرد، سوپایه‌کی پیاوه له که‌سانی نا تورک پێک به‌یئێ بو ئه‌وه‌ی بپه‌ته کاکله‌ی سوپایه‌کی به‌رده‌وامی پێشه‌یی. بو ئه‌م مه‌به‌سته‌ش (ئۆرخان) سالی (۱۳۳۰) ده‌ستی کرد به دامه‌زراندنی ئه‌م سوپایه، به‌لام رپیکه‌ستن و ته‌واوکردنی پیدایسته‌یه‌کانی له سه‌رده‌می سوڵتان (مه‌مه‌دی دووه‌م ۱۴۵۱-۱۴۸۱)، پاشان له زه‌مانی سوڵتان (سلیمانی قانونی) کۆتایی پێهات. ئۆرخان ئه‌م سوپایه‌ی له بنکه سه‌ربازییه‌کاندا دانا، چونکه ئه‌ندامانی ئه‌م سوپایه خانه‌واده‌یان نه‌بوو و ژنیان نه‌ده‌هینا و هیه‌ج ئومیدیه‌کیان نه‌بوو بو دامه‌زراندنی خێزان و تیکه‌لی کۆمه‌لگه‌ش نه‌ده‌بوون، به‌لکو خۆیان ته‌رخان کردبوو بو به‌رگری کردن له ئیسلام و پاراستنی ژبانی میله‌ت و سوڵتانی عوسمانی، چونکه تاکه باوه‌ریان ئیسلام بوو، قورئانی پیرۆزیش په‌رتووکیان و سوڵتانی عوسمانیش باوکیان و بنکه سه‌ربازییه‌کانیش مالێان و جه‌نگیش پێشه‌یان بوو، له سه‌ره‌تادا ناویان (ینی چری) بو واته (سوپای تازه)، به‌لام له دواتر ئه‌م ناوه ورده ورده له ژیر کاریگه‌ری زمانی عه‌ره‌بی گۆرانکاری به‌سه‌ر داها و بوو به ئینکشاری. بو زیاتر زانیاری پروه‌نه: محمد فرید بک الحامی، تاریخ الدولة العلیة العثمانیة، بیروت، ۱۹۷۷، ص ۱۲۳.

## تەۋەرى دوۋەم :

### بزۋوتنەۋەى بەكر سوباشى

(بەكر سوباشى) سەرەتاي ژيانى لە نىۋ سوپاي ئىنكشارى دەستى پىيى كىرۋە تا ئەۋەى لە بەغدا پلەى بۆ سوباشى بەرزبۆتەۋەى خاۋەن دەسەلاتىكى بەھىز بوو لە ويدا. (سوباشى) سالى ۱۶۱۹ دەسەلاتى لە بەغدا گرتە دەست، دواى دووسال سەرکردايەتى ھىرشىكى كىر بۆ تەمبىكىردى ھۆزەكانى فوراتى ناۋەرەست كە بارودۆخى ئاسايشيان لە ناۋچەكەدا تىكدا بوو. دواى سەرکردايەتى كىردى ئەو ھىرشە (بەكر سوباشى) كۆرەكەى كە ناۋى (مەمەد) بوو لە شوينى خۇيدا لە بنكەى سوباشى لە بەغدا بە جى ھىشتىبوو، والى بەغدا (يوسف پاشا) ھەلەكەى بۆ خۆى قۆزتەۋەى ھىرشى كىردە سەر مالى (بەكر سوباشى) و تالانى كىردى، كاتىكىش (بەكر) بەم ھەۋالەى زانى بە زووترىن كات گەرايەۋە بەغداۋ كەۋتە مەيدانى شەرەۋە لە گەل لايەنگىرانى والىداۋ گەمارۆى كۆشكىدا، لە كۆتايشىدا والى كوشت و گەمارۆ دراۋنىش خۇياندا بە دەستەۋە.

دواى ئەم رۋوداۋە (بەكر سوباشى)، داۋاى لە سولتانى عوسمانى كىرد كە دان بە دەسەلاتەكەيدا بنىت لەسەر بەغدا، بەلام سولتان بەو داۋاكارىيە رازى نەبوو، والىيەكى نوى بە ناۋى (سلىمان پاشا) كەۋالى دياربەكر بوو كىردە والى بەسەر بەغدا، ناۋبراۋىش بۆ مەبەستى ھىۋر كىردنەۋەى بارودۆخەكە ھەلسا بە رەۋانە كىردى جىگرەكەى بە ناۋى (عەلى ئاغا)، كەچى (بەكر سوباشى) ئەۋىشى دەركىرد. دواى ئەۋە جارىكى تىرش والى تازە دانراۋ ھەلسا بەرەۋانە كىردى ھىزىكى دىكە بە سەر كىردايەتى (حافىز ئەھمەد پاشا) دژى (بەكر سوباشى).

كاتىكىش (حافىز ئەھمەد پاشا) بە سەرۆكايەتى ھىزىك رۋوى كىردە بەغدا، (بەكر سوباشى) سوپاي بۆ بەرەنگارى ئامادە كىردى، ھاتە سەر بىرى ئەۋەى كە پەيوەندى بە (شا عەباسى سەفەۋى ۱۵۸۱ - ۱۶۲۶) بىكات، بۆ ئەۋ مەبەستە نىدراۋى خۆى بۆ لاي (حوسىن خان) حاكىمى لورستان رەۋانە كىرد تا

(شا عه‌باس) هاوکاری بکات، چونکه رایگه‌یاند که له وتاری رۆژی هه‌ینی ناوی (شا عه‌باس) ده‌هینی و پاره‌ش به ناوی ئه‌وه‌وه لێده‌دا به‌مه‌رجی‌ک به حاکمی به‌غدا بمی‌نیتته‌وه، ئه‌نجام (شا عه‌باس) به داواکارییه‌کانی رازی بوو هه‌لسا به ره‌وانه‌کردنی سوپایه‌ک به سه‌رۆکایه‌تی (سه‌فی قولی خان) حاکمی هه‌مه‌دان بۆ ده‌ست گرتن به‌سه‌ر به‌غدا.

جی‌گای ئاماژه بۆ کردنه دواي ئه‌وه‌ی سوپای سه‌فه‌وی گه‌یشته‌ خانه‌قینو، (حافز ئه‌حمه‌د پاشا) هه‌ستی به خراپی باره‌که کرد، فه‌رمانی‌کی به‌ناوی سوڵتانه‌وه ره‌وانه کرد که بریاری لیبووردنی (به‌کر سوباشی) و دامه‌زراندنی وه‌کو ده‌سه‌لاتداری به‌غدا تیایدا هاتبوو. لیبه‌شدا به ده‌رکردنی ئه‌و بریاره (به‌کر سوباشی) ئامانجه‌کانی هاته‌دی، بۆیه هه‌ولیدا له ئاژاوه‌ی (شا عه‌باس) خۆی رزگار بکات، به‌مه‌ش هه‌لسا به ره‌وانه‌کردنی نیدراوی خۆی به مه‌به‌ستی کۆبوونه‌وه له‌گه‌ڵ (سه‌فی قولی خان) تا سوپاس گوزاری خۆیان ئاراسته‌ی (شا عه‌باس) بکه‌ن بۆ پیشکەش کردنی ئه‌و هاوکارییه، له‌گه‌ڵ ئاماده‌باشی بۆ بژاردنی تی‌چوونی هاتنی هی‌زه‌که‌ی، به‌مه‌رجی ئه‌وه‌ی هی‌زه‌که نه‌یه‌ته ناو به‌غدا.

بیستنی ئه‌و هه‌واله (شا عه‌باس)ی توورپه‌کردو به خۆی و سوپایه‌کی زه‌به‌لاح هات بۆ داگیرکردنی به‌غدا، له راستیداش باره‌که له باره‌بوو له‌به‌ر خه‌ریک بوونی ده‌وله‌تی عوسمانی له‌و ماوه‌یه‌دا به هه‌لگه‌رانه‌وه‌ی ئینکشاریه‌یه‌کان که هه‌لسابوون به‌لادانی (سوڵتان عوسمانی دووهم ۱۶۱۸-۱۶۲۲) و دانانی (سوڵتان مورادی چواره‌م ۱۶۲۳-۱۶۴۰) له‌شوینی ئه‌ودا.

(به‌کر سوباشی) ئاماده بوو بۆ به‌ره‌نگاری سه‌فه‌وییه‌کان، به‌لام سوپای سه‌فه‌وییه‌کان توانی گه‌مارۆی به‌غدا بده‌ن له ۱۶۲۳ بۆ ماوه‌ی سێ مانگ، ئه‌و گه‌مارۆدانه‌ش کاریگه‌ری خراپی کرده سه‌ر خه‌لکی شاره‌که تا ئه‌وه‌ی له‌سه‌رچاوه‌کاندا ئاماژه بۆ ئه‌وه ده‌که‌ن که خه‌لکی به ناچاری گۆشتی سه‌گیان خواردوو. ئه‌نجامی درێژه کیشانی بارودۆخه‌که (مه‌مه‌د کوری به‌کر سوباشی) خیانه‌تی له باوکی کردو یه‌کی‌ک له ده‌رگا‌کانی به‌غداي به‌رووی سه‌فه‌وییه‌کاندا کرده‌وه و به‌مه‌ش سوپای سه‌فه‌وی له ۲۸ی تشرینی دووهمی ۱۶۲۳دا هاتنه ناوه‌وه. کاروکرده‌وه خراپه‌کانی سوپای سه‌فه‌وی له سه‌رچاوه‌کاندا به‌ قی‌زه‌ونی باس ده‌کرین<sup>(۱)</sup>.

(۱) بۆ زیاتر زانیاری برۆانه: نظمی زاده مرتضی افندی، گلشن خلفاء، ترجمه: موسی کاظم نورس، مطبعة الاداب، النجف، ۱۹۷۱.

(شاعه باس) له (به کر سوباشی) خوش نه بوو، به ديلکراوی دواي نازارو ته شکه نجه يه کی زور کوشتی، له پاشانیش کورپه که ی به هه مان دهردی باوکی چوو. ته وه له لایه ک، له لایه کی دیکه وه سه فه وییه کان هه ر به وه نده وه نه وه ستان، به لکو که وتن هه ولئ ته وه ی ده ست بگرن به سه ر ناوچه کانی دیکه ی عیراقو، بو ته و مه به سته ش روویان کرده که رکوک و دواتریش مووسل و داگیریان کردن و ماوه یه کی که م تیایدا مانه وه. به لام ته وه ی جیگای باسه دواي ده ست به سه ر داگرتنی شاری به غدا (شا عه باس) ماوه ی چوار مانگ مایه وه و، دواتریش (سه فی قولی خانی) له سه ر کرده حاکم و خوی گه رایه وه دهرباری ولات، به مه ش کوتایی به بزوتنه وه که ی به کر سوباشی هات و به غدا له ده ست عوسمانییه کانه وه که وته وه ده ستی سه فه وییه کانه وه.

هه و نامه ی کیتب

## تهوهري سيبه م:

### به ردهوامی مملانی عوسمانییه کان و سه فیه ویه کان له سه ر به غذا

داگیرکردنه وهی به غذا له لایهن سه فیه ویه کان مه ترسییه کی گه وره بوو بۆ عوسمانییه کان، چونکه له و کاته دا دهوله تی عوسمانی به بارودوخیکی لاواز تیده پهری، به لام سه رباری ته وهش كه وته هه ولی گیرانه وهی ته و ناچانه یدا كه له ده ستیدابوون. بۆ ته م مه به سته سولتان (مورادی چواره م) سوپایه کی به سه رۆکایه تی سه دری ته عزم (حافز ته حمده پاشا) له سالی ۱۶۲۵ ره وانه کرد بۆ گیرانه وهی شاری به غذا، ته نجام هیزه كه ماوهی شهش مانگ گه مارۆی به غدایاندا و سه ركه وتوو نه بوو له چونه ناو به غذاوه، له بهر ته وهی له به رانه ردا (شاه عباس) یش هیژیکی ره وانه کرد بوو بۆ پارێزگاری کردن له و شاره، لی ره شدا کاتیك هه ر دوولا ماوه یه کی زۆر له شه ر دا ده بن، كه می پیداو یستی سوپای عوسمانی هانی هیزه ئینكشارییه کان ده دات بۆ هه لگه رانه وه له سه رکردایه تی سوپا و ناچار ده بن بگه ریته وه.

ده وله تی عوسمانی هیژی دووه می به سه رۆکایه تی (خه سه ره و پاشا) له ۱۶۲۹-۱۶۳۰ ره وانه کرد و ماوه ی چل رۆژ گه مارۆی به غدایدا، دواتر ته ویش گه رایه وه موسل، به لام کاتیك سولتان (مورادی چواره م) سه ركه وتوو بوو له چاره سه رکردنی بارودوخ و لا ت و هی نانه وهی یاسا و جیبه جی کاردنی، ته وا و خوی تاماده کرد بۆ گیرانه وهی به غذا. به مهش سولتان (مورادی چواره م) له سالی ۱۶۳۸ دهستی به پیشره وی کرد و له رپگایه شدا سوپای تری له کورد و عه ره ب هاتنه ته کی و، گه یشته ده ور و به ری به غذا و ماوه ی چل رۆژ گه مارۆیدا و توانی ده ست بگریته وه به سه ری دا و سوپای سه فیه ویه کان بکاته ده ره وه. له گه ل گرتنه وهی شاری به غذا سولتان بریاریدا بارودوخه كه ی چاك بکریت و نۆژه نکرده وه بۆ ناچه کانی کاولبووه کان بکریت، دوی ته وهش كه خوی گه رایه وه و (کچک حه سه ن ئاغای) ئینكشاری کرده والی له سه ر به غذا.

سەدری ئەعزەم (مستەفا پاشا) ماوەی دوو مانگ لە بەغدا هەولێ چاککردنەوی خانوون و بازارو کێلگە کشتوکالییەکانیداو، لەگەڵ ئەوەشدا بریاریدا باری پۆژەهلەتی ولات ئارام بکاتەو. بۆیە بە سەرۆکایەتی هیژیک پروویکرده پۆژەهلەت، لەو کاتەش (شا سەفی ۱۶۲۹-۱۶۴۲) داوای ناشتەوایی کردو و هەردوولا ریکەوتن و پەیماننامە ی زەهاوی ۱۶۳۹ لە نیوان عوسمانییەکان و سەفەویییەکان مۆرکرا. یەکیک لە گرنگی و تاییتمەندییەکانی ئەو پەیماننامە یە ئەو یە بە خالەکانی تا سەدە ی نۆزدەهەمیش لە کاتی ناشتەوایی نیوان دەولەتی عوسمانی و دەولەتی ئیرانی پشتی پی دەبەسترا<sup>(۱)</sup>.

ئەگەرچی دوای گەرانەو ی دەسەلەتی عوسمانییەکان بۆ عیراق هەولێ چارەسەرکردنی باری ناوچە که دراوہ که لە ئەنجامی هیژشی سەفەویییەکان و مەملانییان لەگەڵ عوسمانییەکان تووشی هاتبوون، بەلام لاوازی و بلاوونەو ی گەندەلی کارگیری لە ناوخی دەولەتی عوسمانی پریشکی بە عیراقیش کەوتوو، ئەگەر بزانیین زۆربە ی ئەوانە ی که لە دەسەلەت یاخی دەبوون یاخود هەولێ قازانجی تاکە کەسی خویان دەدا ئەوانە پەوانە ی عیراق دەکران، بۆ ئەو ی فەرمانداری و بەرپۆەبردنی کاروباری ناوچە که بگرنە دەست. ئەمانیش کە دەهاتن هیچ درییەکیان لە کاری ناپەوا نەکردوو، هەر بۆیە تەشەنەکردن و بلاوونەو ی ئەو بارودۆخە کاریگەری هەبوو لەسەر دواکەوتنی باری شارستانی و سیستەمی ئاودیری و ویران کردنی شارەکان و هاتنە ئارای هۆزە دەوارنشینەکان و دەست گرتنیان بەسەر تەواوی باری ولەتدا، ئەو سەرباری کۆنترۆلکردنی پێگاوایانەکان و وەرگرتنی باج بە شیوازیکی زۆرەملی. ئەو لەلایەک، لە لایەکی دیکەو هەر لە ئەنجامی ئەو بارەدا دەبینین تەمەنی ئەو والییانە که هاتوونەتە سەر حکوم بە تاییەت لە بەغدا زۆر کورت بوو. لەم بارە یەو سەرچاوەکان ئاماژە بۆ ئەو دەکەن لە ماوە ی نیوان سالانی ۱۶۳۹-۱۷۰۴، (۳۹) والی لەسەر بەغدا گۆراون، لیڕەشدا ئەو بەدیار دەکەوێت که ئەم والییانە لەبەر کەمی ماوە ی حکومرانییەکیان نەپڕژاوانەتە سەر چاککردنی باری ویلا یەتە که تا هاتنی (حەسەن پاشا ۱۷۰۴-۱۷۲۳)<sup>(۲)</sup>.

(۱) بۆ زیاتر زانیاری بروانە: احمد حەدامین اوامر و دلشاد محمود عبدالرحمن، کاریگەری پەیماننامە ی زەهاو ۱۶۳۹ لەسەر کوردستان "تویژینەو یەکی میژوو ییە"، گۆقاری زانکۆی مرۆقاییەتی، ژمارە (۴۰)، هەولێر، ۲۰۰۹، ل ۶۱ بەدواو.

(۲) حەسەن پاشا بە جەدیدیش ناوی دەرکردبوو، که بە رەچەلەک بۆ ئەمەو ییەکان دەگەراییو، ئەم نازناوێشی بۆ ئەو بوو تا جیابکریتەو لەم هاواناوانە ی که پیشووتر لە عیراق فەرمانرەوییان کردوو. د. عەلی وەردی، چەردە یەکی کۆمەلایەتیانە لە میژووی نوێی عیراق، وەرگێرانی: دلیر میرزا، بەرگی یەکەم، چاپخانە ی تیشک، سلیمانی، ۲۰۰۵، ل ۱۳۷.



له راستیدا، وەرگرتنی پلهی والییەتی لەلایەن (حەسەن پاشا) بە ھۆی شارەزاییەو ھەندی لە بارەکەیی گۆرپی، ئەگەرچی لەو سەردەمەدا لە ناوھۆی عێراقدا یەکییتی گەلیکی زۆر لە تیرەکان ھاتبوونە ئاراوە کە ھەر یەکەیان لە ناوچەیی دەسەڵاتی خۆیدا حکومرانی دەکردو باجی لە کاروانەکان دەسەندو کیشەیی بۆ دەسەڵات دەنایەو، بە تاییبەت دوای ھاتنی ھۆزی (شەمەر و عەنزە) لە ناوچەکانی نیمچە دوورگەیی عەرەبی و نیشتەجیبوونیان لە ناوچەکانی عێراقدا <sup>(۱)</sup>، لێرەشدا (حەسەن پاشا) وەکو والی نوێ دەبوو ھەولێ ئەو بەدات ئەو بارە چارەسەر بکات، بۆیە کەوتە پروپاگەندە دەربارەیی رەفتاری توندی دەسەڵات لە بەرانبەر ئەوھۆزانەیی کە دەستیان لەو کارانەدا ھەییە و ئازاوە بۆ دەسەڵات دەنیستەو، بەمەش نامەییەکی پڕ لە ھەرەشی ئاراستە کردن، بەلام لە بەرانبەردا ھەندیک لە ھۆزەکانی گالتهیان پێھات، بۆیە ھەولیدا بەھێز بە رەنگاریان بکاتو، ئەنجام توانی زۆریک لەو ھۆزانە بختەو ژیۆر کۆنترۆلی دەسەڵات و ناچاریان بکات پابەندی فرمانەکانی دەسەڵات بن. ئەگەرچی یەکییتی گەلیکی زۆریان پێک ھینابوو لە ژیۆر سەرکردایەتی (مغامس کورپی مانع) شیخی ھۆزی (مونتەفیق) کە ھەریەک لە ھۆزەکانی (شەمەر، خەزەل، زوبیر، مەیح، غەزیە، بنەمالەیی سەرای، بنەمالەیی خالید) لەگەڵ دابوون <sup>(۲)</sup>.

شیاوی باسە، دوای تێپەربوونی دە ساڵ لە ھەولەکانی (حەسەن پاشا) بۆ سەرکوت کردنی ئەم ھۆزانە، ئینجا ناوبراو پرووبەرۆوی ناوچەکانی رۆژھەڵات ھاتەو، کە ئەو کات دەولەتی سەفەوی تووشی دارمان و ھێرشی دەرەکی ھاتبوو لەلایەن ئەفغانەکانەو <sup>(۳)</sup>، بەمەش دەولەتی عوسمانی و پرووسیا رێککەوتن لەسەر ئەوھیی باکووری ئێران بۆ خۆیان دابەش بکەن <sup>(۴)</sup>، بەمەش (حەسەن پاشا) دەستی گرت

---

(۱) ھاتنی ئەم دوو ھۆزە لە دەورووبەر سالی ۱۶۴۰ بوو. بۆ زیاتر زانیار بڕوانە: ستیفن ھیمسلی لونغریک، اربعة قرون من تاريخ العراق الحديث، ترجمة: جعفر خياط، الطبعة السادسة، بغداد، ۱۹۸۶، ص ۷۹-۸۰.

(۲) سەبارەت بەو یەکییتیەیی نیوان ھۆزەکان عەباس عەزاوی پێواوە ئەگەر سەرکەوتنیان بەدەست بەینایە، عێراق ھەر لەو سەردەمەو سەریەخۆیی بەدەست دەھینا، بەلام عەلی وەردی بە پێچەوانەیی دەبنیی بەھۆی ئەوھیی ئەمانە ھۆزی عەشائیری بوون لە نیوان خۆیان رێک نەدەکەوتن، بۆیە رەنگە لەگەڵ یەکتەر شەریان بکرایە. عباس العزاوي، تاريخ العراق بين إحتلالين، الجزء الخامس، بغداد، ۱۹۵۳، ص ۱۷۹؛ د. عەلی وەردی، سەرچاوەیی پێشوو، بەرگی یەکەم، ۱۴۱ ل.

(۳) ئەفغانەکان ماوھیی نیوان سالانی (۱۷۲۳ - ۱۷۳۰) حکومرانی ئێرانیان کرد.

(۴) بۆ زیاتر زانیاری بڕوانە: د. محەمەد سەھیل تەققوش، مێژووی دەولەتی سەفەوی، ل ۳۰۸ بە دواوە.

بەسەر كرمىشا، بەلام لە كاتى ھېرشەكەيدا (حەسەن پاشا) كۆچى دوایی كردو كورەكەى بە ناوى (ئەحمەد) ھاتە شوینی (۱).

سەردەمى (ئەحمەد پاشا) وەك دريژە پیدەرى سەردەمى باوكى بەردەوام بوو لەسەر ھېمنى و بارى ئاسايش، ھەروەھا لە پرووى دەرەكیش بەردەوام بوو لەسەر ھېرشكردنە سەر ناوچەكانى ناوخواى ئيران تا ئەوھى بارى ناوخواى ئيران گۆرنى بەسەر داھات و يەكك بە ناوى (نادر خانى ئەفشارى) (۲) دەرکەوت و دەستى گرت بەسەر بارودۆخەكەداو دواتریش دەستى كرد بە گيرانەوھى ناوچە داگیرکراوھەكانى ئيران و فراوان كردنى قەلەمپرەوھەكەى لەسەر حيسابى ناوچەكانى دەورووبەرى.

## ھەو نامەى كۆتەر

---

(۱) ئەمە بۆ يەكەمىن جارو دواھەمىن جار بوو كە لە دواى مردنى باوك كورەكەى وەكو والى لە عىراق بىتە شوینی.

(۲) نادر خانى ئەفشارى، لە تشرینی دووھمى ۱۶۸۸ لە خیزانیكى ھەزار لە دايك بوو، لە ھۆزى ئەفشارى تورکمانیيە، نادر خان لە ۹ى مارتى ۱۷۳۶ تاجى شایەتى لەسەر ناوھە بۆتە شای ئيران و فەرمانرەوایی کردووھ تاوھەكو ئەوھى لە سالى ۱۷۴۷ لە لایەن يەكك لە خزمەكانى كوزراوھ. د. محەمەد سەھیل تەققوش، مېژوو دەولەتى سەفەوى، ل ۳۱۹ بە دواوھ.

## تهوهري چوارهم:

### دهرکهوتنی نارد شا له ئیران و کاردانهوهی بهسهر عیراقد

سهرهه‌لانی (نادر خان)، که دواتر به (نادر شا) نیوی دهرکرد له ئیراندا کاریگه‌ری کرده سهر گۆرانکارییه سهربازی و سیاسییه‌کان له ناوچه‌که‌دا به گشتی و، عیراق به تایبه‌تی. ته‌گه‌ر بزانیین ته‌و سهرکرده سهربازییه بارودوخی گرزوی و خراپی ئیرانی بو خوی قوزته‌وه که له ته‌نجامی هییرشی ته‌فغانه‌کان، رووسه‌کان و عوسمانییه‌کان تووشی هاتبوو. (نادر خان) دهستی به فراوانخوازی دهسه‌لاته‌که‌ی کرد به حکومی ته‌وه‌ی سهرۆکی هوزه‌که‌ی بوو له لایه‌ک و حاکمی یه‌کیک له شاره‌کانی خوراسان بوو له لایه‌کی (دی)، هه‌روه‌ها کاتیکیش سهرکهوتنی به‌دهست هیینا له دهرکردنی ته‌فغانه‌کان له‌لایه‌ن (شا ته‌هماسبی دووهم ۱۷۲۲-۱۷۳۲) ناز ناوی (ته‌هماسب قولی خان) واته‌ ناوی کویله‌ی ته‌هماسبی پیبه‌خشرا.

(نادر خان) توانی شکست به هییزی ته‌فغانییه‌کان به‌یینی له‌شهر له نزیك پروباری (مه‌ماندوست) له سالی ۱۷۲۹ که (ته‌شرف خانی) ته‌فغانی سهرکردایه‌تی ده‌کردن، به‌مه‌ش ته‌فغانه‌کان ته‌سفه‌هانی پایته‌خیتان جیبه‌یشت و پرویان کرده شیراز. (نادر خان) چوو له ناو ته‌سفه‌هان و بانگی گه‌رانه‌وه‌ی حکومرانی سه‌فه‌وییه‌کاندا له ئیران، دواتریش که‌وته دوا‌ی پاشماوه‌ی هییزه‌کانی ته‌فغان له باشووری ولات، ته‌نجام له لای باکووری رۆژه‌لاتی شیراز هه‌ر دوولا به‌یه‌ک گه‌یشتن و هییزی ته‌فغانه‌کان شکان و پرویان کرده ناوچه سهره‌کییه‌کانی خو‌یان.

دوا‌ی ته‌و سهرکهوتنه له به‌ره‌ی رۆژه‌لات، (نادر خان) رووی کرده رۆژتاوا، که له ماوه‌یه‌دا عوسمانییه‌کان دهستیان گرتبوو به‌سهر ناوچه‌یه‌کی فراوان له رۆژتاوا‌ی ئیراندا، ئیتر هییرشی کرده سهر سوپای عوسمانییه‌کان له نه‌هاوه‌ندو له سالی ۱۷۳۰ دهستی به‌سهردا گرت، ئینجا پیشره‌وی کردو دهستی گرتوه به‌سهر ته‌هواز، هه‌مه‌دان، نه‌هاوه‌ندو ته‌وریزدا.

هاتنه پیشه‌وهی هندی هه‌لگه‌رانه‌وه له ناوخی ئیران، (نادر خان)ی له‌به‌ره‌کانی شهر له رۆژه‌لات دوور خسته‌وه، له‌و کاته‌شدا سه‌رکه‌وتنی عوسمانییه‌کان له هندی له شهره‌کان (شا ته‌هماسبی دووهم)ی ناچار کرد په‌یماننامه‌یه‌ک له سالی ۱۷۳۲ به‌ ناوی په‌یماننامه‌ی (ئه‌حمهد پاشا) <sup>(۱)</sup> له‌گه‌ل عوسمانییه‌کان مۆر بکات، به‌لام ته‌م په‌یماننامه‌یه‌یه‌ مایه‌ نیگه‌رانی (نادر خان) و هندی له ده‌سه‌لاتدارانی ئیران بوو، بۆیه له ته‌نجامدا (شا ته‌هماسبی دووهم)یان له ده‌سه‌لات هینایه‌ خواره‌وه (شا عه‌باسی سییه‌م ۱۷۳۲ - ۱۷۳۶) که هیشتا‌که شیره‌ خۆره بوو کرد شاو (نادر خان)یش بووه چاودیر به‌سه‌ر کاره‌کانی.

له راستیدا، ئاره‌زووه‌کانی (نادر خان) له فراوانخوازی ده‌سه‌لاته‌که‌ی به‌ ده‌رکه‌وت و هه‌ولێ زیادکردنی سنووره‌که‌یدا، له‌وانه‌ش هه‌ولێ ده‌ستگرتنی‌دا به‌سه‌ر ناوچه‌کانی عیراق بۆ سوود لیوه‌رگرتنی له‌لایه‌نی سیاسی و ئابووری. له‌م چواچه‌په‌وه‌شدا له به‌هاری ۱۷۳۲ له ته‌سغه‌هانه‌وه به‌ره‌و ناوچه سنوورییه‌کانی عیراق ده‌ستی به‌ پیشه‌وه‌ی کرد، نامه‌یه‌کی ئاراسته‌ی (ئه‌حمهد پاشا)ی والی به‌غدا کردو ئاگاداری کرده‌وه که به‌ره‌و به‌غدا دیت، (ئه‌حمهد پاشا)ش ده‌ستی کرد به‌ تۆکه‌کردنی ناوچه سنوورییه‌کانی درنه، مهنده‌لی، به‌دره، زه‌هاو - قه‌سری شیرین، له‌گه‌ل بنکه‌ سه‌ریازییه‌کانی شوورای به‌غدا.

له‌گه‌ل ته‌وه‌ی سوپای ئیرانییه‌کان له ژماره‌دا زۆر بوون، به‌لام پروبه‌رووی به‌ره‌نگارییه‌کی زۆر هاتنه‌وه له ناوچه‌کانی عیراقدا، له‌به‌ر ته‌وه‌ی له زۆر لاره‌ ده‌ستیان به‌ پیشه‌وه‌ی کردبوو به‌ره‌و ناوچه‌کانی عیراق له‌وانه به‌شیکیان پرویان کرده ناوچه‌کانی که‌رکوک، هه‌روه‌ها هیزه سه‌ره‌کییه‌که‌یان پروی کرد بووه به‌غدا، لیڤه‌شدا ته‌گه‌رچی هیزه‌که‌یان ده‌ستی گرت به‌سه‌ر که‌رکوک و هه‌ولێردا، به‌لام له مووسل تووشی به‌ره‌نگارییه‌کی تونده‌اتن و شکان و گه‌رانه‌وه.

له مارتی ۱۷۳۳ (نادر قولی) گه‌مارۆی به‌غدایدا له به‌شی رۆژه‌لاتیه‌وه، له‌گه‌مارۆکه‌شدا پرس و پای به‌ ته‌ندازیاریکی ته‌وروپی کردبوو که له هیزه‌که‌دا له ته‌کیدا بوو، ته‌وه بوو سوپای ئیرانییه‌کان توانیان به‌شی رۆژئاوای رووباری دیجله بگرن. (ئه‌حمهد پاشا)ش داوای له دانیشتوانی که‌رخ کرد که پاشه‌کشه بکه‌ن به‌ره‌و لای رۆژه‌لات بۆ ته‌وه‌ی بتوانن پارێزگاری بکه‌ن، له‌و کاته‌شدا هیزێکی ئیرانییه‌کان په‌وانه کرابوو به‌مه‌به‌ستی ده‌ستگرتن به‌سه‌ر سامه‌را، حیلله، که‌ربه‌لا، نه‌جه‌ف، دیوانییه.

<sup>(۱)</sup> بۆ زیاتر زانیاری له مه‌ر ناوه‌رۆکی ته‌م په‌یماننامه‌یه‌ بره‌وه: د. محمه‌د سه‌هیل ته‌ققوش، میژووی ده‌وله‌تی سه‌فه‌وی،

ئەنجامى ئەو گەرمارۆ توندە خەلكى بەغدا تووشى نەھامەتى و برسیتییه کی زۆرھات و لەسەرچاوەکاندا ئامازە بۆ ئەو کراوە کە خەلکی ناچار بووینە بە خواردنی گوشتی سەگ و کەر، ھەر ئەمەش بوو وای کردوو وای بەغدا داوی یارمەتى لە ئەستەنبول بکات. ئەنجامیش بە ھۆی ھاتنی سوپایەکی عوسمانی بە سەرۆکایەتی (تۆپپال عوسمان پاشا) ھەر دوولا دەکەونە شەپرو، ئەنجامە کەش بە تیک شکانی ئێرانییەکان کۆتایی دیت. ئێرانییەکان لەو شەپردا ژمارەییەکی زۆریان لیکۆژراو ژمارەییە کیشیان لیبەدیل گیرا، دەست بەسەر چەک و جەخانەییکی زۆریشیان گیرا، (نادر خان) لەبەری شەپرە کەدا ھەلات.

داوی کەمتر لە سێ مانگ، ئێرانییەکان جاریکی دیکە ھاتنەووە سەر گۆرەپانی مەملانیی بۆ دەست گرتن بەسەر عیراقد. ئەمجارەشیان ھێزەکانیان روویان کردە کەرکوک و ھەولیر، کاتکیش گەیشتنە (لەیلان) لە باشووری پۆژھەلاتی کەرکوک پووبەرووی بەرەنگارییەکی توند ھاتن لە دەربەندی (ئەق)، ھەر دوولا لەو شەپردا زەرەووزیانی زۆریاندا، بەلام ئەمجارە (نادر خان) داوی ئاشتەوایی کرد کاتیک ھەوایی پێ گەیشت کە بارودۆخی ولاتەکی گرژی تیکەوتوو و حاکمی (ھەریمی فارس) (محمد خان بلوچ) ھەلساوە بە ئەنجامدانی شۆرش، بەمەش گفتوگۆکان لە دواجار ۱۷۳۵ پەیماننامەییە کین بەست لەسەر بناغەیی بەندەکانی پەیماننامەیی زەھاوی سالی ۱۶۳۹.

داوی ئەوھە (ئەحمەد پاشا) دلیابوو لەوھە (نادر خان) لە سنووری عیراق دوور کەوتۆتەو، ئینجا کەوتە ھەولێ تەمبیی کردنی خیلەکانی عیراق، لەبەر ئەوھە زۆربەیان چووبوونە ریزی دوژمن و چاوساگیان بۆ دەکرد، بە تاییەت ھۆزی (شەمەر). کاتیکیش حکومەت ئەو دەرفەتەیی بۆ ریککەوت ھەلێ کوتایە سەریان و ھەموویان بە ناچاری سەرۆکەکانیان ھاتنە بەغدا و داوی لێ بووردینان کرد و مل کەچی خۆیان راگەیاندا، بەلام ئەو باوردۆخە زۆری نەخایەند، لەبەر ئەوھە (ئەحمەد پاشا) پەوانەیی (ئورفە) کرا، ئەمەش ریکگای لەبەردەم ھۆزەکان و ئینکیشارییەکان خۆشکرد تا ئازاوە بنینەو، بەمەش دەسەلاتدارانی دەروازەیی بالآ (بابی عالی) <sup>(۱)</sup> ھەستی بەو کرد کە عیراق جیاوازە و پیتیستی بە

<sup>(۱)</sup> بابی عالی، ئەسلەکی "پاشا قاپی سی - قاپوسی" یە کە "بابی عالی" شیان پێ دەگوت، دیارە ئەمیان لە (الباب عالی) عەرەبییەو ھاتوو، لە زمانە ئوروپییەکاندا (پۆرتە) ی پێ دەلین کە بە ئیتالیایی (Porta) و بە فرەنسەیی (porte) یەو بە مانای دەرگا دیت. عوسمانییەکان بە جیکاری (مقر عمل) سەدر ئەعزەم، یا سەرۆک وەزیرانیان دەگوت پاشا قاپوسی کە مێژوونووسان جاروبار لە بری ناوی دەولەتی عوسمانی بە کاری دینن، ئەو ھەلەییە بۆتە راست و لە مێژوونووسیدا بەو جۆرە جینگەیی خۆی کردۆتەو، کە بە کوردییەکانی دەتوانرێت دەروازەیی

دهسه لاتییکی به هییز هیه، بویه (نهحمه پاشا)ی له سالی ۱۷۳۶ جاریکی دیکه گیرایهوه، نوبراویش دووباره کهوته ته مبی کردن و کوشتن و بهند کردنی ئازاوه گیرهکان.

له لایهکی دیکهوه، ههر لهو سهردهمانه دا له سالی ۱۷۳۸ (میر سهعدون)ی شیخی مونته فیک له گهل ده هزار جهنگاوه رادا شوپشیان له ناوچهکانی نهجهف و کوفه دژی دهسهلاتی بهرپوه بردن نهجمادا، ههروهها ههنگاویانناو گهماروی حیللهینداو سوپایان بۆ بهسرا رهوانه کرد، نه شوپشهش ماوهی چوار سالی خایاندو ناوچهیهکی فراوانی له فوراتی خواروو ناوهراست دهست بهسهر داگرتبوو، تهنانهت لهو ناوچانه باجیان وهردهگرت له بریکارهکانی کۆمپانیای ئینگلیزی و فرهنسی که له بهسرا بوون، بهلام دواتر له سالی ۱۷۴۱ به کوشتنی (میر سهعدون) له شهریکدا بارودوخه که کوتایی هات و به گهیشتنی نهو ههوالهش ههم باب عالی و ههم والی بهغدا کهیف خویش بوون و نهجمادهران و ههواله هینه رانیان خهلات کرد.

شیاوی باسه، بهستنی پهیماننامهی سالی ۱۷۳۵ کوتایی به هییشهکانی (نادر شا) بۆ سهر عیراق نههینا، کاتی که نه مجارهیان هییشی هینایه سهر بهسرا به هییزیکی ده ریاوانی و وشکانی له سالی ۱۷۳۵، بهلام لهو هییشهش سهرکهوتوو نهبوو نه گهرچی داوی هاوکاری له ئینگلیزهکان کردبوو له ناوچه که دا. سالی ۱۷۴۲ (نادر شا) بۆ جاریکی دیکه هییشیکی به فراوانی کرده سهر ناوچهکانی عیراق، له ناوچهی مهندهلی و شاره زوور دووباره بهرهو کهرگولک و ههولیر هات ئامانجی سهره کیش داگیر کردنی شاری بهغدا بوو، بهلام یه که مین جار دهیه ویست دهست بگریت بهسهر مووسلدا بۆ نهوهی هاوکاری و هه ماههنگی له بهغدا بریت تا به ئاسانی بتوانیت دهست بگریت بهسهریدا، کاتی کیش سوپای ئیرانی گهیشتنه ناوچه که، له بهرانبه ردا خه لکی مووسل له ئاماده باشی دابوون بۆ بهرگری کردن و بهرهنگاری سوپاکه، نه گهرچی (نادر شا) له وتاریکدا داوی له خه لکی مووسل کرد که خوین بدن به دهسته وه، بهلام خه لکی مووسل وهلامی نهو وتاریان به زمانیکی توند دایه وه. کاتی کیش له ۱۰ی ئیلولی ۱۷۴۳ سوپای ئیرانی گهیشته دی (یارجه) <sup>(۱)</sup>. نهجم (حوسین پاشای جهلیلی) والی مووسل ههلسا به رهوانه کردنی تیپیک بۆ بهرهنگاری بوونیان و، شهریکی توند روویدا و هیزه که گهراپه وه ناو شاری مووسل، لیره شدا نه گهرچی سوپای ئیرانی ههولیدا ریگای گهرا نه وهیان لیبگریت، بهلام سهرکهوتوو نهبوو.

---

بالا یان دهره زهی پاشای بۆ به کار بهینی. د. کهمال مه زهر، چهند لاپه رهیه که له میژوی گهلی کورد، بهرگی دووهم، ئاماده کردنی: عهبدو للا زهنگه نه، چاپی یه کهم، چاپخانهی وهزارهتی پهروه رده، ههولیر، ۲۰۰۱، ل ۱۴.

(۱) ده که ویتنه رۆژه لاتی روبراری دیچه به دووری (۵) کیلومه تر له شاری مووسله وه دووره.

دواى چوار رۆژ (نادر شا) خۆى گهيشته (يارمه) و دهستى كرد به ريكخستن و دابهشكردنى سوپاكهى بهسهر بهرهكانى شهركه داو، ههروهها نيردراويكىشى به ههركه شهوه رهوانهى لاي والى مووسل كرد، بهلام والى به توندى وهلامى دايهوه. سهراوهكان ئاماژه بو ئه و بهرگرييه گهورهيه دهكهن كه له مووسلدا كراوه، ليرهشدا تهگهچى (نادر شا) خۆى به تهواوهتى سهرهپرشتى شهركهه كى كردوه، كهچى بى هيووا بووه له دهست گرتن بهسهريدا، بويه داواى ئاشتهوايى كردوه. ليرهشدا كاتيك له ۲۲ى تشرينى يهكه مى ۱۷۴۳ سوپاي (نادر شا) كشيابهوه و گه مارۆى سهر مووسلى ههنگرت، بهمه تهواوى ئامانجهكانى ناوبراو شكست هينا كه دهيهويست له گه ل مووسلدا دهست بگريت بهسهر بهغداو بهسراشدا، بو ئه وهى لهم ريگايهوه هيووا و ئاواتهكانى له زياد كردنى سنوورى دهسهلاتهكهى بهينيته دى.

شياوى باسه، ههچى تاييهتداره به ويلايهتى بهسرا ئه وه له كاتى گه مارۆدانى مووسل، ئه م ناوچهيهش له ۲۸ى ئابى ۱۷۴۳ تووشى هيرشى ئيرانييهكان هاتبوو، كاتيك سوپايهكى زه به لاهى ئيرانى هيرشى كرده سهرى و گه مارۆيداو، سهركردهى سوپاكه داواى كرد خويان به دهسته وه بدن، بهلام دهسهلاتدارانى بهسرا ئه و داواكاريهيان رهنه كرده وه و ئاماده نه بوون خويان بدن به دهسته وه. ليرهشدا كاتيك بو جارى دووهم سوپاي ئيرانى به توندى هه ره شه يان كرد و داوايان كرد خويان بدن به دهسته وه، كهچى خه لكى بهسرا ههر سوور بوون له سهر ئه وهى بهرگري له شاره كه يان دهكهن، ته گه چى تووشى ههر ناخوشيه كيش بين. بهمهش سوپاي ئيرانييهكان سهركه وتوو نه بوون له دهست گرتن بهسهر ناوچه كه دا، تا دواجار له ۲۷ تشرينى دووهمى ۱۷۴۳ گه رانه وه.

له ماوهى ئه و هيرشه يهك له دواى يه كانهى ئيرانييهكان له سه رده مى (نادر شا) بو سهر ناوچه كانى عيراق، ئيرانييهكان زوريان كوشت و كوشتار كرد و ناوچه و ديها تيكي زوريان ويران كرد، كه بى گومان كاريگه رى هه بوو له سهر خراپى بارى كو مه لايه تى و ئابوورى و ته ندروستى و بگه ره دينى ناوچه كه. تا دواجار خهريك بوونى ئيرانييهكان به كيشه و گه رتى ناوخوييه كانيان كه له وكاته دا تيكراتى ناوخۆى ئيرانى گرتبووه له سالى ۱۷۴۷ و شه ريكي خويناوى زور روويدا له سهر دهسه لات، ئيتر عيراق كه وته ئارامى له هيرشه ده ره كييه كانى تا ماوه يه كى دواتر، له بهر ئه وهى له و ماوهيدا له ئيران زهنده كان هاتنه سهر حكوم<sup>(۱)</sup>. بهمهش بارى عيراق پينا يه قوناغيكي نوپوه.

(۱) بو زياتر زانيار بروانه: ته همد حه مه د ئه مين، دۆزى كورد له چهنه باسيكي ميژووويدا، چاپى يه كه م، چاپخانه ي

خانى، دهوك، ۲۰۰۸، ل ۲۳ به دواوه.

# هه و النامه كتيب



## بەشى سېيەم

### بارودۇخى عىراق ئە قۇناغى لاوازى دەسە لاتداری عوسمانى □

تەوهرى يەكەم: ماوهى حكومرانی مه مالیکه کان ئە عىراق.

تەوهرى دووهم: سلیمان پاشای گه وره و سه رهه ئدانی بزوتنه وهى وهابى.

تەوهرى سېيەم: دەرکه وتنى محەمەد عەلى پاشا ئە میسرو کاریگه رى بە سه ر عىراقدا.

هه و النامهه  
كئب

## تەۋەرى يەكەم:

### ماۋەى حكوپرانى مەمالىكەكان لە عىراق

مەمالىكەكانى عىراق لە روى بنچىنە و رەچەلەكەۋە لە مەمالىكەكانى مىسر دەچوون، كە بە شىكىيان لە ناۋچەكانى جۇرجىيا و بەشەكەى دىكەيان لە ۋلاتى چەركەس و داغستان و ئەبازەرو لازەۋە ھاتبوون<sup>(۱)</sup>. (حەسەن پاشا) ۋالى بەغدا يەكەمىن كەس بوو كە ھەلسا بە ھىنانى مەمالىكەكان بۆ عىراق، لەبەر ئەۋەى لەو كاتەدا سىستەمى ۋلات گەندەلى گرتبويەۋە و ئىنكشارىيەكانىش رۆلى بەرچاۋيان تىادا ھەبوو. مەبەستى ھىنانى ئەو مەمالىكانە لەلايەن ۋالىيەۋە بۆ جىگرتنەۋەى ئىنكشارىيەكان بوو لە كارى سەربازى و ئىدارىدا، بۆيە كاتىك ئەو مندالانە ھاتن لە ۋلاتى قەوقاسەۋە لە شوينى تايبەت دانران بۆ ئەۋەى مەشقىيان پىبكرىت.

جىگاي ئاماژە بۆ كردنە، سەردەمى (ئەحمەد پاشاى كورى حەسەن پاشا) ھاتنى مەمالىكەكان لىشاۋىكى زىاترى بە خۆيەۋە بىنى، بۆيە لەسەردەمى دۋاى ئەودا ھەۋلى ئەۋەياندا كۆنترۆلى بارەكە بكەن، بەمەش توانيان لە رپى (سىلمان پاشا)ۋە حكوپرانى عىراق بە دەست بەيىنن و ماۋەى نىۋان سالانى (۱۷۴۹-۱۸۳۱) حكوپرانى بكەن.

لە راستىدا، جىاۋازى سەردەمى مەمالىكە لەگەل سەردەمەكانى پىش خۆى و دۋاى خۆى لە عىرقدا بەزەقى ديار بوو، بەۋەى مەملانىي لەسەر دەسەلات زۆر توند بوو، چونكە بەر لەو سەردەمە بە پىي فەرمانى سولتان، ۋالى لەسەر تەختى دەسەلات دادەنرا، بەمەش دەبوو ئەۋەى ھەزى ۋەرگرتنى دەسەلاتى ھەبىت ئەۋا رەزامەندى ئەستەنبول ۋەربگرىت يان سەرنجى خزمەكانى سولتان بۆ لاي خۆى بەدەست بەيىنى، بەلام لە سەردەمى مەمالىكەكان بارەكە گۇراۋ، فەرمانى سولتان لە زۆربەى

(۱) ئەم ناۋچانە ۋلاتى قەوقاس و دەۋرۋوبەرى دەگرىتەۋە.

کاتهکاندا رۆلی کهم بوو یان هەر نهبوو، چونکه ئەو کهسەى له مەملانێی وەرگرتنی دەسەلات براوه بوايه، گەورەکانی بەغدا بۆیان دەنوسی و، سولتانیش رازی دەبوو بەناچاری. لێرەشدا واتە چەقی قورسایى دامەزراندنی والییەکان له ئەستەنبوولەوه گواسترایهوه بۆ بەغدا. ئەو له لایەك، له لایەكى دیکەشەوه پیاوانى ئاینى تەنیا ستایش کاربوون لهو کاتەداو هیچی تر که بۆ پاشای سەرکەوتوو له مەملانێیەکان دەیان کرد. یەکیکی دیکە له دیاردهکانى سەردەمى مەمالیکەکان، بلاوبوونەوهى زۆرى مەملانێیەکان بوو که کاریگەرى نەخشاننبوو بەسەر کۆمەلگای عیراق بە شیۆهیهکی گشتی، بەتایبەت له شەرو مەملانێی نیوان تاقم و گەرەکهکان که هەریهکهیان لایهنگیری بۆ هەوادارانى خۆى دەکرد، وای کردبوو ژنانیش بە چەپله و هەلهله لێدان پێشتوانیان بکەن.

مەمالیکەکان کاتیك دەسەلاتیان وەردهگرت جیاوازیان هەبوو لهگەڵ والییەکانى پێشووتر، لهبەر ئەوان هەر له منداڵییەوه له بەغدا گەوره ببوون و پەيوەندى باش و خراپیان لهگەڵ خەلکیدا هەبوو، بە داب و نەریتهکان نامۆ نەبوون، بە تايبەت تیکەلأوییان هەبوو بەو شەره گەرەکانەى که لهو سەردەمه له بەغدا بابوو، هەروەها دەبیست ناماژە بۆ ئەوێش بکەین که هاتنى ئەو مەمالیکانە بۆ عیراق هۆکاری زۆرى بلاوبوونەوهى بەد ئەخلاقى بوو بە تايبەت بۆ منداڵەکان که دواتر له کاتى وەرگرتنى پۆست بەسەریاندا دەشکایهوه.

(سلیمان پاشا) که به (ئەبۆلەیلە) بەناوبانگ بوو یەکه مین مەمالیک بوو که له عیراق دەسەلاتى گرتە دەست، کهسیکی ئازاو چاونەترسو و بویر بوو له بەرپۆهبردنی ولات و ریگەگرتن له ئازاوه گیژان، کهچی له مالهوه وانهبوو، زۆر له (عادیله خانمى) خیزانى که دهکاته کچی (ئەحمەد پاشا) والى پیشووی بەغدا دەترسا، چونکه لهوه و پیش پیاوی باوکی بوو، ئەمەش وای کردبوو که نهك له مالهوه کاریگەرى هەبیست، بەلکو دەستکاری بریارهکانى (سلیمان پاشا)شی دەکرد و هەندیکیان رەت دەکردهوه، بەلام هەرچۆنیک بیست سەردەمى (سلیمان پاشا) سەردەمى زۆر بوونى هاتنى مەمالیکەکان و دامەزراندنیان بوو له خویندنگا و دام و دەزگا میرییەکاندا.

بە مردنی (سلیمان پاشا) له سالی ۱۷۶۱ هەوت کهس له مەمالیکەکان ناویان هەبوو بۆ ئەوهى پۆستی والییەتى وەرگیرن، کهر هەریهکهیان خۆی پى لهوهیتریان بە حەقتەر دەزانی، ئەنجام زاناو پیاوه گەورەکانى بەغدا ناوی هەموویان رەوانەى ئەستەنبوول کرد بۆ ئەوهى سولتان فەرمان لەسەر یەکیکیان بدات، بەمەش سولتان فەرمانیدا (عەلى پاشا) بیته والى بەسەر بەغدا که ئەوکاته والى بوو بەسەر

بەسرادا. لێرەشدا ئەگەرچی لەلایەن نەیارەکانی هەولێ ئەوەدرا (عەلی پاشا) بکوژریت، بەلام دەربازی بوو ماوەی دوو سالان حکومرانی کردو توانی زۆریک لە هەلگەراوەکانی ناوچەکانی باکوورو باشوور داڕکینیتەو.

شیایو باسە، (عەلی رەزا پاشا) بە رەچەلەك ئێرانی بوو، واتە قەوقاسی نەبوو، بۆیە دوژمنداریان دەرکرد بە بیانوویی ئەوەی شیعەییەو بەرانبەر بە سوونییەکان زۆردارە. لە سەرۆکی هەموو ئەوانەیی دوژمنداری دەرکرد (عادیلە خانمی خێرانی سلیمان پاشا) و میژدە خوشکەکەیی (عومەر پاشا) بوون، تا دواجار توانیان لە سالی ١٧٦٣ پلانیکی بۆ ریکخەن لەسەر دەسەلات بەیننە خوارەوہ بیکوژن، بەمەش تەخت بۆ (عومەر پاشا) چۆل بوو بووہ والی بەغدا.

لە سەردەمی (عومەر پاشا) مەملانیی و شەرپو توندی و تیژی لەگەڵ ھۆزەکانی فوراتی ناوہراست روویدا، ھەرۆھەا لە رووی باری تەندروستییەوہ نەخۆشی تاعون بلاوہوویەوہ و عیراقتی ھەراسان کردو ژمارەییەکی زۆری گوشت، جگە لەوہش میرنشینی بابانیش<sup>(١)</sup> لە دەسەلات ھەلگەرانەوہ و چوونە تەك زەندەکان کە لە ئێران حکومرانیان دەرکرد، بەمەش قونایکی نوێ لە شەرپو مەملانیی لەگەڵ ئێران دەستی پیکردەوہ و (کەریم خان زەند ١٧٥٧-١٧٧٩) بریاری شەریدا و گەمارۆی بەسرایدا و گرتی. ئیتەر (عومەر پاشا) بەم شیوہییە گوزەراندی تا ئەوہی لە دواي ئەو (عەبدوڵلا پاشا) ھات و ئەویش ماوەی دوو سالان حکومرانی کرد، بەلام دواي ئەوہ مەملانیی لەسەر دەسەلات بەردەوام، تا ئەوہی (حەسەن پاشای کەرکووکلی) بە فەرمانی سولتان لە سالی (١٧٧٨) بووہ والی، کەچی ئەویش دواي دوو سالان دەسەلاتەکەیی دایە دەستی (سلیمان پاشا)ی گەورە.

---

<sup>(١)</sup> ھەلگەرانەوہ میرنشینی بابان و پەنابردنیان بۆ ئێران لە ئەنجامی خراپی مامەلەیی والی بوو لەگەڵ میرەکان لە رینگای دەست خستەنە نیو کاروباریان. بۆ زیاتر زانیار بروانە: نەوشیروان مستەفا ئەمین، میرایەتی بابان لە نیوان بەرداشی رۆم و عەجەم دا، چاپی دووہم، چاپخانەیی خاک، سلیمانی، ١٩٩٨، ل٨٩.

## تەوہری دووہم :

### سلیمان پاشای گہورہو سەرھەلدانی بزوتنەوہی وەھابی

سالی ۱۷۸۰ (سلیمان پاشا) دەسەلاتی وەرگرت و ماوہی (۲۲) سال حکومرانی کرد، بەمەش درێژترین ماوہی حکومرانی بوو لە عیراق لە سەر دەمی عوسمانییەکاندا، بۆیە نازناوی گەورە وەرگرت. ناوبراو لە ماوہی حوکمرانیدا دەستی کرد بە گێرپانەوہی ئەو ناوچانە ی کہ لە دەسەلاتی ناوہندی ھەلگەرابوونەوہ، ئەنجام زۆر بەیانی خستەوہ ژێر دەسەلاتی ناوہندی، ئەمەش وای کرد زیاتر ترس لە دلی خەلک دابگری و ریزیکی زیاتری بگیری، ئەوہ لە لایەک، لە لایەکی دیکەشەوہ بە پیچەوانەوہ لە سەر دەمی (سلیمان پاشای گہورە) باری ولات بەرہو خراپی ھەنگاویناو برسییەتی بلاو بوویەوہ، ئەمەش دەنگی نارەزایی زۆری لیکوتەوہو، ھەلگەرانەوہ لە بەغدا دەستی پیکرد، بەلام والی توانی بەسەریاندا سەربکەویت.

سەر دەمی حکومرانی (سلیمان پاشای گہورە) ژمارەپیک لە وانە دژایەتی دەسەلاتیان دەکرد دواي گردبوونەوہیان لە ژێر سەرکردایەتی (سلیمان شاوی) کہ کەسایەتیەکی بەناوبانگ بوو لە بەغداو، نیوانی لەگەل والی باش نەبوو، بوو ھۆکاری ئەوہی راپەرینیک ئەنجام بدەن و ماوہیەک بەسپرا کونترۆل بکەن، بەلام بە ھیرشیک (سلیمان پاشای گہورە) شکستیان خوارد و نەمان.

شیاوی باسە، سەرھەلدانی بزوتنەوہی وەھابی لەسەر دەستی (شیخ محمد کوری وەھاب ۱۷۰۳-۱۷۸۷) لە ناوچەکانی نیمچە دوورگە عەرەبی، کاریگەری خۆی نەخشاند بەسەر ناوچەکانی دەورووبەریدا، ئەمەش کاتیک لە سالی ۱۷۹۰ وەکو مەترسییەک بزوتنەوہکە ھەرەشە لە عیراق کردو لە سنووری ناوچە بیابانییەکانەوہ چەند تاقمیک وەھابی پەیدا بوون و مۆری تاییەت بە حوشتەرکانیانەوہ بوو، کہ بریتی بوو لە ئارمی ئایینی سەیر. ئەمانە لە سەرھەتا ھەلسان بە پەلاماردانی لەوەرگاگان، بەلام دواتر دزەیان دەکرد بۆ ناو عیراق بە مەبەستی بلاوکردنەوہی بزاقەکیان لە ناو

خیل و شاره‌کاندا، بۆیه سهردانی شیخه‌کانیان ده‌کرد له ناوچه‌ی فوراتدا بۆ ئه‌وه‌ی وتاریان بۆ بخویننه‌وه‌و، ئه‌و دوژمنایه‌تییه‌ی که هه‌بوو له نیوان خێله‌کان و ده‌سه‌لاتدا بۆ خوینی بقۆزینه‌وه‌.

جینگای ئاماژه بۆ کردنه، له شاره‌کاندا تا ده‌هات پروپاگه‌نده‌ی بزووتنه‌وه‌ی وه‌هابی زیاتر بلاوده‌بوویه‌وه‌و کاریگه‌ری له‌سه‌ر خه‌لکی به‌گشتی و، پیاوه‌ ئاینیه‌ییه‌کانی سوونی مه‌زه‌هب به‌ تایبه‌تی هه‌بوو، هه‌روه‌ها مشتومرپیان له نیواندا دروست کردبوو، که هه‌ندیک پیمان وابوو وه‌هابیه‌کان ئیسلامیان له بیدعه‌ نوویه‌کان دوورخستۆته‌وه‌و بۆ ئه‌سلی سه‌رده‌می خوین گه‌راندۆته‌وه‌، که‌چی ئه‌وانه‌ی تریان هه‌نگاوه‌که‌یانیان دژ به‌ گه‌وره‌ پیاوان و له‌ که‌دار کردنی که‌رامه‌تیان له‌ قه‌له‌م ده‌دا.

له‌ راستیدا، داوی هاوکاری (شیخ عه‌بدولعه‌زیز کوری محمه‌د کوری ئال سعود) بۆ بزووتنه‌وه‌ی وه‌هابی، ته‌مجه‌ ده‌ستیان کرد به‌ هه‌رشکردن بۆسه‌ر ناوچه‌کانی باشووری عیراق و ناوچه‌کانیان داگیر کرد، به‌مه‌ش مه‌ترسیان خسته‌ سه‌ر رینگای هه‌ج له (مه‌که‌)، بۆیه‌ والی (مه‌که‌) داوی هاوکاری له‌ سوڵتان کردو، سوڵتانیش (سلیمان پاشای گه‌وره‌)ی پاسپارد بۆ ئه‌وه‌ی له‌ ناوچه‌که‌ بیان کاته‌ ده‌ره‌وه‌، سه‌ره‌تا هه‌رش‌ی والی له‌ به‌رانبه‌ر چه‌کارانی وه‌هابی شکستی هه‌ینا، که‌چی به‌وه‌ نه‌وه‌ستا سوپایه‌کی گه‌وره‌تری ره‌وانه‌ کرد، به‌لام شه‌ر پرووی نه‌دا و هه‌ردوولا له‌ سالی ۱۷۹۹ که‌وتنه‌ ناشتییه‌وه‌.

ماوه‌ی به‌ستنی ئه‌و په‌یماننامه‌یه‌ هه‌یندی نه‌خایه‌ند دووباره‌ وه‌هابیه‌کان هاتنه‌وه‌ی کوری مملانیی و له‌ ۲۲ی نیسانی ۱۸۰۲ هه‌رشیان هه‌ینایه‌ سه‌ر که‌ربه‌لا و قه‌تل و عامیکی گه‌وره‌یان ته‌نجامدا، هه‌روه‌ها بۆ هه‌مان مه‌به‌ست پرویان کرده‌ نه‌جه‌ف، که‌چی تیایدا سه‌رکه‌توو نه‌بوون و خه‌لکی نه‌جه‌ف به‌رگرییه‌کی بی وینه‌یان ته‌نجامدا، به‌لام ته‌مه‌ نه‌بووه‌ کو‌تایی هاتن به‌ هه‌رش‌ی وه‌هابیه‌کان به‌لکو به‌ درێژایی میژووی نوی عیراق ته‌م هه‌رشانه‌یان هه‌ر به‌رده‌وام بوو.

دریژه‌ کیشانی ئه‌و بارودۆخه‌ بوونی کیشه‌ ناوخوییه‌کان و ده‌ستی تیۆه‌ردانی ده‌سه‌لاتی ده‌ره‌کی له‌ کاروباری ناوخوی ولات له‌ سه‌رده‌می (سلیمان پاشای گه‌وره‌) و سه‌رده‌می داوی ته‌ویش هه‌ر به‌ده‌وام بوو، تا ئه‌وه‌ی ده‌سه‌لات که‌وته‌ ده‌ستی (سلیمان پاشای بچووک ۱۸۰۸-۱۸۱۰)، ناوبراو له‌ سه‌رده‌می والیه‌تی خویدا هه‌ولیدا له‌ سیاسه‌تی والیه‌کانی پێش خو‌ی ده‌ربچیت به‌وه‌ی:

**یه‌که‌م:** ژماره‌یه‌ک باجو و رسوومات ره‌تکرده‌وه‌ که‌ ده‌درانه‌ ده‌سه‌لاتی ناوه‌ندی.

**دووه‌م:** هه‌ولیدا ویلایه‌تی مووسل بخته‌ چوارچیوه‌ی قه‌له‌مه‌ره‌که‌ی.

**سییه‌م:** له‌گه‌ل ته‌وه‌شدا هاوکاری سالانه‌ی ده‌روازه‌ی بالای بری.

**چوارەم:** هەولیدا ریگا لە بەردەم چالاکی سەفیری بریتانی لە عیراق بگریت و تەحەدای بکات. ئەمەش پێچەوانەی سیاسەتی دەولەتی عوسمانی بوو، لەبەر ئەوەی پەيوەندییەکی باش لە نیوان هەر دوو دەولەتی عوسمانی و بریتانیدا هەبوو.

ئەنجامی پەیره و کردنی ئەو سیاسەتە سەرەو لەلایەن (سلیمان پاشای بچوک) هەو، دەروازەی بالۆ هاتە سەر بیری ئەوەی کە سنووریک بۆ کارو کردەوێکانی دابنیت. بۆیە سوپایەکی گەورە ئامادە کرد و داوایشی لە (مەحمود پاشا)ی والی موسل و (عەبدولپەرەمان پاشا)ی بابان کرد هاوکاری سوپای عوسمانییەکان بکات، ئیتر سوپا لە سالی (۱۸۱۰) دەستی بە پێشڕەوی کرد و لە مانگی تشرینی یەكەم توانیان بچنە ناو بەغدا و والی بکوژن، بەلام بە کوشتنی والی بارەکە گرژی تیکەوت بەوەی کێ دەسەلات وەر بگریت، لەبەر ئەوەی ئاغا ئینکشارییەکان و (عەبدولپەرەمان پاشا)ی بابان هەر دوولا ئارەزووی وەرگرتنی دەسەلاتیان دەکرد. کاتیکیش (عەبدولپەرەمان پاشا)ی بابان بۆی دەرکەوت دەسەلاتەکی نادریتی پەيوەندی کرد بە ئاغایەکی مەمالیکەکان بۆ ئەوەی دەسەلات وەر بگریت. ئیتر بەم شیوێیەکی یەکیک لە مەمالیکەکان بە ناوی (عەبدوللا ئاغا) دەسەلاتی وەرگرت، بەمەش دەسەلاتی ناوەندی جاریکی دیکە سەرکەوتوو نەبوو لە دوور خستنه‌وه‌ی تەواوی دەسەلاتی مەمالیکەکاندا. ئەنجام بارودۆخی عیراق بەم شیوێیەکی مایه‌وه‌و درێژەکی کیشا لە ژێر حکومرانی مەمالیکەکاندا تا سالی ۱۸۳۱<sup>(۱)</sup> کە لە ویوێ بارەکە گۆرانی تیکەوت و دەسەلاتی ناوەنی بۆ ناوچەکی گەرایه‌وه‌و پینایه قۆناغیکی نوێو.

---

(۱) دوا سەردەم لە ماوه‌ی حوکمرانی مەمالیکەکان سەردەمی حکومرانی (داود پاشا ۱۸۱۷-۱۸۳۱) یە کە ئەویش سەرەرای ئەوەی کە سێکی زۆر ستمکار بوو و باجیکی زۆری دەسەندو زۆر دەست بلابوو، بەلام هەندی کاری ئەنجامدا وەکو:

- ۱- مەملانیی لە گەل هۆزەکان و سەرکەوتن بەسەریاندا.
- ۲- سەرکەوتن بەسەر هیرشەکانی ئیرانییەکان.
- ۳- لاسایی کردنه‌وه‌ی محەمەد عەلی پاشا لە چاکسازی باری ولات.
- ۴- دەرکردنی رۆژنامه و کردنه‌وه‌ی حوجرەیی خۆیندن.
- ۵- باشکردنی پەيوەندی لە گەل ئەو کەسانەکی کە دەتوان خزمەتی ولات بکەن جا لە هەر کەسێک بن.
- ۶- گەشه‌کردنی لایەنی نووسین و ئەدەب بەرادەیه‌ک کە سەردەمی (داود پاشا) بە دەستپێکی راپەرینی نوێ ئەدەبی عیراقی لە قەڵەمدەدریت.



## تهوهري سيبهه م:

### دهرکهوتنی محهمهد عهلی پاشا له میسر و کاریگهري بهسهر عیراقددا

داگیرکردنی میسر له لایهن فرهنسییه کان لهسهر دهستی (ناپلیۆن پۆناپارت) <sup>(۱)</sup> و، دواتر کشانهوه هیزهکانی، بۆشاییهکی سیاسی دهسهلاتی له میسر دروستکرد، بۆیه دهولهتی عوسمانی وهکو دهولهتی داگیرکهر بهسهر میسرهوه ههولتی گێرانهوهی دهسهلاتی بۆ ناوچهکهدا. لهم ههلهو مهرجهشدا کهسایهتییهکی به توانا له ناوچهکه دهرکهوت به ناوی (محهمهد عهلی پاشا) و له نیوان سالانی (۱۸۰۵-۱۸۴۹) فرمانههواپی میسری گرته دهست و گهلیک چاکسازی له تهواوی بوارهکانی ناوخوا میسردا نهجمادا، بهلام دواي ماوهیهک ناوبراو له دهولهتی عوسمانی ههنگهرايهوه و ههولتی فراوانکردنی دهسهلاتهکهیدا. لیرهشدا جیگای خۆیهتی بلین تهو ههنگاوانه (محهمهد عهلی پاشا) کاریگهري خوی نهخشاندوه بهسهر زۆربهی ولاتانی دراوسی.

---

<sup>(۱)</sup> ناپلیۆن پۆناپارت، له دورگهی کورسیکا له ۱۵ی ئابی ۱۷۶۹ له دایک بووه، له تهمهنی ههشت سالییهوه باوکی رهوانه خویندنگای سهرهتایی تایبهت به بوازی سهربازی دهکات، دواي تهوهش دهچیتته نهکادیمیای سهربازی له پاريس. ناوبراو رۆلی کارای له ناو فرهنسا دیوه، تا تهوهی له سالی ۱۷۹۸ ئهرکی داگیر کردنی میسری پیدهسپێردیته، له ۲ی تههموزی تهم سالددا دهچیتته ناو شاری تهسکهندهرییهوه. ناپلیۆن دواي گهپانهوهی له میسر تهختی دهسهلاتی له فرهنسا دهگریته دهست و له ههولتی زیاد کردنی سنووری دهسهلاتهکهی دهبی تا تهوهی له شهري واترلهو له سالی ۱۸۱۵ دهشکۆ و وهک بهندکراویک رهوانه دورگهی سانت هیلین دهکری. بهمهش ناوبراو ژیانی له ویدا دهگوزهرینی تا تهوهی له سالی ۱۸۲۱ به نهخۆشی کۆچی دواپی دهکات. بۆ زیاتر زانیاری برهوانه: کۆمهلهی نووسهر، شۆرشی فرهنسی ۱۷۸۹ هۆیهکانی بهرپابوونی و دهستکهوتهکانی، وهرگیپران و ئامادهکردنی: ههرامان وریا قانع، چاپی یهکهم، چاپخانهی رهنج، سلیمانی، ۲۰۰۶، ل ۲۹۴ بهدواوه.

له گهڙ ئه وهى ئاستى په يوه ندى نيوان دهسه لاتداران و خه لكى ئاسايى عىراق له گهڙ ميسرىبه كان له ئاستىكى وادا نه بوو، په ننگه له هه ندى كات ئاگادارى بارى په كتر نه بوو بن، كه چى دهركه وتنو ته نجامدانى كاره كانى (محمد عهلى) به سهر بارى عىراقه وه په ننگى داوه ته وه، به تايهت كاتيك (محمد عهلى پاشا) هيرشى بو سهر ناوچه كانى سعوديه دهست پيكر دو هه ننگا وينا بو له ناوبردى وه هابيه كان. ليره شدا كاتيك ناوبراو له وه هيرشه دا سهر كه وتنى به دهست هينا جى گاي دلخوشكه رى خه لكى ئاسايى عىراق بوو، هه ر بوئه ژماره يه كه له وانهى كه دهستى هوئينه وه هوئراوه يان هه بوو دهستيان كرد به ستايش كردنى (محمد عهلى پاشا) و هانياندا كه دهست له ژنو منداله كانيان نه پاريزى، هه روه ها هه ر به و بوئيه وه خه لكى به سرا هه لسان به ته نجامدانى ئاهه ننگى كه به شيوه يه كى فهرمى ماوهى كهوت رۆژ ئيواران ته و ئاهه ننگيرانه به رده وام بوو. ليره دا جى گاي خوئيه تى ته و پرسىاره بكرىت بوچى عىراقىبه كان به و كارهى (محمد عهلى پاشا) دلخوش بوون؟ ئايا له ژير كارى گه رى دهسه لاتدارانى عوسمانى ته و ئاهه ننگه يان گيپراوه يا خود له بهر دژايه تيان بو وه هابيه كان؟ يان له بهر ته وه بوو كه (محمد عهلى پاشا) ته و هه ننگا وهى له سهر راسپاردهى دهولته تى عوسمانى ته نجامدا بوو، له بهر ته وهى (محمد عهلى پاشا) تا سالى ۱۸۲۴ نيوانى له گهڙ دهولته تى عوسمانى باش بوو.

بو وهلامى ته و پرسىاره ده توانرئت بووترئى هه موو ته وانهى وتران راسته، به لام هوكارى دژايه تى عىراقىبه كان بو وه هابيه كان په ننگه له هه موويان زورتر و كارى گه رتر بيټ، له بهر ته وهى بيروپراى وه هابيه كان كيشه يه كى زورى خستبوو نيوان عىراقىبه كان و، هه روه ها ماوه يه كى زوريش به سهر رووداى قه تلوعامى خه لكى كه ربه لادا تيپه ر نه بوو بوو كه له سهر دهستى وه هابيه كان له سالى ۱۸۰۲ ته نجامدرا بوو.

دواى ته وهى (محمد عهلى پاشا) له دهسه لاتى عوسمانىبه كان هه لگه پرايه وه و دهستى به فراوانخوازى كرد، ته مجاره يان دووباره كارى گه رىبه كانى له عىراق نزيك بوويه وه كاتيك هيزه كانى هاتنه ولاتى شامو دهستيان به سهر داگرت، ته مهش به رپيگايه وه بوو كاتيك (ئىبراهيم پاشا) كورپى هه وليدا زورى خه لكى ناوچه كه له خوى رازى بكات و په يوه ندى پته ويان له گه لدا ببه ستيت، بو ته وهى به يه كه وه هه وله كان بخره نه گهرو دهولته تىكى يه كگرتوو دروست بكهن، ئيتر ته و هه ننگا وانهى (ئىبراهيم پاشا) واى له خه لكى عىراق كرد كه سكالاي خوئيان له دهست دهسه لاتداره كانى كه عىراقيان ده برد به رپوه ئاراسته ي ناوبراو بكهن، ده كرى ته مهش به جوړيك له هه شيار بوونه وهى خه لكى عىراق له قه لمه مى بدهين كه بهر له و سهرده مه سكالاكردن له فهرانپه وايان نه بوو، يا خود ته گه ر ههش بوويټ بو ناوخوى

دەسەلات بوو نەك خەلكى دەرەو دەسەلات، ئىتر ھەر ئەو نزيكە وتنەو ھەو ھەو خراپى مامەلە كەردنى دەسەلاتدارانى عوسمانى و ھاندانى خەلكە كە لەلايەن (ئىبراھىم پاشا) و ئومىدى خەلكى عىراق بە ھاتنى ھىزەكەى بۆ عىراقىش وى كرد كە ژمارەيەك ھۆزى عىراق ھەلسان بە ھەلگەراو ھەو ئەنجامدانى راپەرىن لە دژى دەسەلاتدارنى عوسمانى لە عىراقدا. لەم بارىەو ھەو (عەبدولعەزىز سلیمان نەوار) مېژونووسى مىسىرى ئاماژە بۆ ئەو دەكات كە ھىزەكانى (محمەد عەلى پاشا) لە ولاتى شام ھاندەرىكى گەرەبوون بۆ (عەبدولجەمىل زادە) كە ئەو كاتە موفتى بوو لە بەغدا بۆ ئەو راپەرىن لە دژى دەسەلات رابگەيەنئىت، لەبەر ئەو ھەو چەند بەلگەننامە لەبەر دەستدايە كە عىراقىيەكان ئامادە بوون دەرگاكانيان لەبەردەم سوپاى مىسردا بگەنەو، ھەرەھا ئاماژە بۆ ئەو دەكات ئەگەرچى خەلكى عىراق شارەزايىيەكى ئەو توپان لە بارەى (محمەد عەلى پاشا) ھەو نەبوو، بەلام ئاگادارى چالاكىيەكان و پيشكەوتنەكانى بوون و لە بارەيەو خوشحال بوون و ئاوتيان بۆ دەخواست، چونكە چاونەترسى ئەو لە مەيدانى جەنگ و شارەزايى لە بوارى رېكخستن و پېكھاتەكانى سەربازى خەلكى عىراقى سەرسام كەردبوو. ئىتر ھەر لەبەر ئەو ھەو بەشدار بووانى راپەرىنەكەى (جەمىل عەبدولغەنى) برىارى ئەو ھەو ھەو ئاوتيان بەتەواو ھەو لە والىيەكانى عوسمانى پاك بگەنەو ھەو والى بۆخۇيان ھەلئېزىن و دەستيان بھەنە ناو دەستى مىسىرىيەكانەو ھەو.

(عەلى ھەردى) لە بەرگى دووھى كىتەبە كەيدا ئاماژە بۆ ئەو دەكات كە (عەبدولعەزىز نەوار) لەبەر گروتىنى كەوتۆتە ھەلەو، چونكە (ھەردى) پىي واپە كە عىراقىيەكان ھەستان بە گروتىنى رەسانەيتى و ھەستى نەتەو ھەي نەكەردو ھەو تا ئەو ھەو بەدەن پال (محمەد عەلى) ھەو، بە تايبەت ئەگەر بزايىن راپەرىنەكەى (عەبدولغەنى جەمىل زادە) بەر لە سەركەوتنى مىسىرىيەكان بوو، واتە لە ۲۷ مائىسى ۱۸۳۲ بوو، كە دەكاتە رۆژىك دواى داگىركەردنى عەككا لەلايەن (ئىبراھىم پاشا) ھەو بوو. بەمەش واتە خەلكى عىراق ئاگادارى ئەو كارە نەبوون<sup>(۱)</sup>. لىرەشدا دەتوانرى بووترى ئەگەرچى ئەو وتانەى (نەوار) زىادە رەوى تىايدا دەبىنرى، بەلام لە دواتر كارىگەرى و ئەو جۆرە ھەولانە لەلايەن ھىزەكەى (محمەد عەلى) لە شامەو دەبىنرى، ئەگەر بزايىن لە زۆرىك لە ناوچەكانى عىراق راپەرىن ئەنجامدراو ھەو ھۆزەكانى (شەمەر، عەقىل، زوبىد) لەگەل ئەنجامدانى راپەرىن لە بەسرا لەسەر

(۱) د. عەلى ھەردى، چەردەيەكى كۆمەلايەتییانە لە مېژووى نوپى عىراق، بەرگى دووھم، ھەرگىزى: كوستان جەمال، چاپخانەى تىشك، بى سالى چاپ، ل ۱۴۴ بە دواو ھەو.

دهستی پاشاوهی هه‌ندی له مه‌مالیکه‌کان به سه‌رۆکایه‌تی (عه‌زیز ئاغا)، هه‌روه‌ها هه‌ر له‌و سه‌رده‌مه‌ ویلایه‌تی مووسلێش گرژی تیکه‌وتوه کاتیك که ده‌وله‌تی عوسمانی هه‌لسا به لادانی (یه‌حیا پاشا)ی جه‌لیلی له سالی ۱۸۲۸ وه‌کو دواه‌مین پاشا جه‌لیلییه‌کان له مووسل، به‌مه‌ش جه‌لیلییه‌کان له ده‌سه‌لات یاخی بوون، به‌هاوکاری هه‌ندی هۆزی عه‌ره‌بی ناوچه‌که‌و خه‌لکی ناو شاری مووسل دووبار بو ده‌سه‌لات گه‌رانه‌وه، به‌لام ته‌مجاره‌یان له ژیر ناوی (مه‌مه‌د عه‌لی پاشا) وه‌بوو نه‌ک ده‌وله‌تی عوسمانی، ئیتر ته‌و بارودۆخه‌ تا دوابی سه‌رده‌می (یه‌حیا پاشا) له مووسل درێژی کیشاوه‌و شوپشیان به‌ پرووی (عه‌لی ره‌زا پاشا) له سالی ۱۸۳۹ کردوه‌و زۆریکیان له زانیانیان له ناوبراوه، هه‌روه‌ها هه‌ر له‌و رێیه‌وه هه‌ولی په‌یوه‌ندی به‌ (مه‌مه‌د پاشای په‌واندزی) دراوه که ته‌و کاته ناوچه‌یه‌کی فراوانی له‌به‌ر ده‌ستدا بووه.

شیایو باسه، به‌شیک له سه‌رده‌می حکومرانی (مه‌مه‌د عه‌لی پاشا) هاوکاته له‌گه‌ل ماوه‌ی حکومرانی مه‌مالیکه‌کان له عیراق، که ته‌و کاته له ده‌سه‌لاتی ناوه‌ندی وه‌کو چۆن له میسر دوورکه‌وتوته‌وه ئاوه‌هاش له عیراقدا کال بوته‌وه تا ته‌وه‌ی سولتانی عوسمانی پۆلیکی ته‌و تو‌ی نه‌بووه له دانانی والیه‌کاندا، ئیتر هه‌ر ته‌وه‌ش وا ده‌کات که دزه‌کردنی ده‌سه‌لاتی هیزه ته‌ورپییه‌کان بو ناو عیراق زیاد بکات و ده‌ست بجه‌نه ناو کاروباری عیراقه‌وه، به‌تایبه‌ت دوابی ته‌وه‌ی (مه‌مه‌د عه‌لی پاشا) له میسر بووه رینگر له به‌رده‌م چالاکییه‌کانیان، بۆیه لیروه‌ مه‌لبه‌ندی چالاکی مملانیی ولاته زه‌هیزه‌کان له میسره‌وه گواسترایه‌وه بو عیراق، ولاته زه‌هیزه‌کان به‌ گشتی و بریتانیا و فره‌نسا به‌ تایبه‌تی ده‌ستیان خسته ناو کاروباری ولات و دانانی والی بو به‌رژه‌وه‌ندی خویان بو ته‌وه‌ی به‌رژه‌وه‌ندییه‌ نابووری و سیاسیه‌کانیان له ناوچه‌که‌دا بپاریزن، به‌ تایبه‌ت ته‌گه‌ر بزانیین به‌ شیک له والیه‌کانی ته‌و سه‌رده‌مه که‌وتنه هه‌له‌په‌ی ته‌وه‌ی که له کاره‌کانیان له دانانی یاسا، که‌م کردنه‌وه‌ی پێژی باج، چاکتر کردنی باری ده‌رامه‌ت و پۆشنیری خه‌لکی له رینگای کردنه‌وه خویندن‌گا و بلاوکردنه‌وه‌ی رۆژنامه به‌ هاوشیوه‌ی (مه‌مه‌د عه‌لی) هه‌نگاو به‌اوین . وه‌کو هه‌نگاوه‌کانی (داود پاشا)، که ته‌و هه‌نگاوانه‌ی پێچه‌وانه‌ی به‌رژه‌وه‌ندی و سیاسه‌تی بریتانییه‌کان بو، هه‌ر بۆیه لابرندی له‌سه‌ر ته‌ختی فه‌رمانه‌وايه‌تی ئاره‌زوو جینگای دلخۆشی بریتانییه‌کان بو، بو ته‌وه‌ی پرۆژه‌که‌ی (مه‌مه‌د عه‌لی) له ناوچه‌که‌ دووربجریته‌وه که به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی ته‌وانی خستبووه به‌ر مه‌ترسییه‌وه، ته‌وه له‌لایه‌ک، له لایه‌کی دیکه‌وه هه‌ر له ته‌نجامی ده‌ست به‌سه‌ر داگرنتی میسر له‌لایه‌ن (مه‌مه‌د عه‌لی) و دوورخستنه‌وه به‌رژه‌وه‌ندییه‌ نابوورییه‌کانی ولاتانی زه‌هیز چه‌قی مملانیکان له بواری بازرگانی بو خواروی عیراق گواسترایه‌وه،

ئەمەش لە لایە کدا سوودی بۆ عیراقییەکان زۆربوو، لە لایە کی دیکەشەوہ کاریگەر ھەبوو لەسەر ولاتانی زھییژ بە تاییبەت بریتانیا ئاوەھا بە ئاسانی دەست بەرداری ناوچە کە نہییت، ھەر بۆیە لە کاتی ھاتنە سەر حکومی (عەلی رەزا پاشا)، حکومەتی بریتانیا داوای لە سەفیری خۆی کرد لە بەغدا ئەو پەری ھاوکاری پیشکەش ناوبراو بکات، بە مەبەستی رینگا گرتن لە بەردەم پرۆژە کەمی (محەمەد عەلی پاشا).  
ماوەتەوہ بلین کاریگەرییەکانی سەردەمی چاکسازی (محەمەد عەلی پاشا) لە میسرو بە ھۆش ھاتنەوہ دەولەتی عوسمانی بۆ چاکتر کردن و ئەنجامدانی چاکسازی بویە بەرنامەمی کاری دەولەت و لە زۆربەمی ناوچەکان ھەنگاوی چاکمی بۆ نرا بە تاییبەت لە سەردەمی مەدحەت پاشا (۱۸۶۹-۱۸۷۲) لە عیراق.

ھەو نامەمی کیتیب

هه و النامهه كئب

## به‌شی چوارهم

### بارودۆخی عیراق له قونای چاکسازی دهسه لاتداری عوسمانی

ته‌وه‌ری یه‌که‌م: سه‌رده‌می مه‌دحه‌ت پاشا و چاکسازی له دهسه لاتی کارگی‌ری

ته‌وه‌ری دووهم: بارودۆخی عیراق له کۆتایی داگیرکاری عوسمانیییه‌کان

ته‌وه‌ری سییه‌م: بارودۆخی ئابووری و رۆشنی‌ری عیراق له سه‌رده‌می داگیرکاری عوسمانی

هه و النامهى كتيب



## تهوهري يه كه م:

### سه رده مي مه دحت پاشا و چاكسازي له دهسه لاتي كارگيري

سه رده مي دوايي حكومراني مه ماليكه كان له عيراق به كو مه لتيك تاييه تمه ندي دهست پيده كات به تاييه ت نهو ماوه ييهي كه (عهلي رهزا پاشا) دهسه لات ده گريته دهست له سالي ۱۸۳۱، تا دامه زراندي (مه دحت پاشا) له سالي ۱۸۶۹. سه ره تاش نهوهي تيبيني نهو گورانكارايانه دهكريت كه له بارودوخي ويلايه ته كاني عيراق له چوارچيوه دي دهولته تي عوسماني و پهيوهندي به ولاتاني دهروه هاتوته تاراهه، نهوه سه ره راي نهو كوده تا دهستوري و ئيدارييانهي كه له ناوخو روويداوه.

له راستيدا، ويلايه ته كاني عيراق دوايي سالي (۱۸۳۱) به شيكي جيانه كراوه بوون له دهولته تي عوسماني، به لام گه لتيك پروداواي فراوان له پروي جهنگي ده رهي و تاره زوي بنه ماله ي حكومراني بو وهرگرتني دهسه لات به خو يه وه بيني، كه دواتر نهو كه سايه تيبانه بوونه چينيكي ده ره به گ و دهسه لاتيان فراوان بوو. نه گه رچي برياري گه رانه وهي دهسه لاتي مهرگه زي بو ناوچه كان له سه رده مي (سولتان مه حمودي دووه م ۱۸۰۸ - ۱۸۳۹) له سالي ۱۸۳۴ وه به رده وام بوو.

تاييه تمه ندييه كاني سه رده مي چاكسازي و گورانكاري له سيسته مي ئيداري له دهولته تي عوسماني رهنگدانه وهي خو ي به سه ر ناوچه كاني عيراقدا نه خشان دووه، كاتي ك له گه ل سه ره ه لداني سه ره تا كاني چاكسازي (عهلي رهزا پاشا) ههولتي نهوهيدا يه كه ئيدارييه كاني عيراق كه م بكاته وه. لي ره شدا نه گه رچي دهسه لاتداراني عوسماني تاره زوو نهوهيان ده كرد (كه ركوك) وه كو يه كه يه كي ئيداري له به غدا وه دابرن، به لام هه ر سه ر به به غدا ماوه يه. نهوهي تاييه تداره يش به ناوچه كاني ديكه نهوه ده بين له سالي ۱۸۳۵ ماردين له عيراق دابراو به سترايه وه به دياربه كر، دواتر يش ناوچه كوردييه كان به سترايه وه به كه ركوك و مووسله وه، هه روه ها له سالي ۱۸۵۰ مووسل كرايه به سنجه قتيك و به به غدا وه به ستراوه ته وه، كه چي ويلايه تي به سرا تا نهو ساله ش به ويلايه تيكي سه ربه خو يي مايه وه، به لام دواي

دوانزه سالان بووه موته سه ريفيه ت، كه چي دواتر له سالي ۱۸۷۵ وه كو خوي ليها ته وه. به مەش ده تواريت بووترئ، يه كه كارگيريه كان به دريژايي ئم ماوه يه له باريكي ناجيگير ماونه ته وه.

چاكسازي ناوخوي ده ولته تي عوسماني له دواي مردني سولتان (مه هموودي دووهم) يش له سالي ۱۸۳۹ هه ر به رده وام بوو، له و ساله شدا كه ده سه لات راده ستي سولتاني نوئ (عه بدوله جيدي يه كه م ۱۸۳۹-۱۸۶۱) كرا، رايگه ياندين كه به رده وام ده بيت له سه ر كاري چاكسازي، بو ئه و مه به سته ش هه لسا به ده ركردني ريكخستنيكي بنه رته تي بو حكومه ت كه هه موو خاله كان له خه تي (گولخانه) باسي ليوه كرابوو كه به توركي به (ريكخستن) ناسراوه. دوايي ئه وه ش خه تي (هؤمايون) <sup>(۱)</sup> له سالي ۱۸۵۶ زيادي خسته ي سه ر خاله كان.

له راستيدا، ئه و چاكسازي يانه به شيويه كي له سه ره خوي گه يشته عيراق و كاري پيكر، هه ر بو يه ده بينين سه ره تا چاكسازي يه كان له لايه ني سه ربازي به شيويه كي ريك و پيكا كاري پيكر كه چي له دوايدا به كه موكورتى مايه وه تا ماوه يه كي زور، له به ر ئه وه ي ئه و شتانه ي كه پيويست بوون درهنگ گه يشتنو كاديره كانيش به ته واوه تي كاره كانيان ته نجام نه ده دا. ئه وه له لايه ك، له لايه كي ديكه شه وه ده بينين په يره و كردني سه ربازي به زوره ي ملي له سالي ۱۸۳۵ له مووسل په يره و كرا، به لام له به سرا تا سالي ۱۸۷۰ جي به جي نه كرا، و اتا له شوي ني كدا بووني هه بوو له شوي ني كي ديكه هيج گرنگيه كي پينه ده درا.

جيگاي ئامازه بو كردنه نه له به غدا و نه له مووسل هيج ديارده يه كي چاكسازي به دي نه كرا وه كو چون له ناوچه كانى ديكه ده ولته ده بينرا تا هاتني (نه جيب پاشا) له سالي ۱۸۴۲ بو به غدا، ئه مەش ده گه ريته وه بو خراپي به كارهيئاني و له ده ست داني ئاسايش، به هوي بووني سوپايه ك كه له ئاستي پيويستدا نه بوو، له گه ل ئه وه شدا سه رده مي نوئ شتيكي ئه و تو ي جياواز نه بوو له گه ل سه رده مي پيشوودا، ئه گه رچي له و سه رده مه ئازداي هاته كايه وه و ده سه لات له فيتنه به دوور بووو، له هه ندئ لايه ن پيشكه وتني به خويه وه بيني و زور كه سايه تي روشنير له پله ئيداريه كان دامه زرينان و كار بو كاري تاييه تمه ندي روشت، هه روه ها ژماره يه ك كه سايه تي ده ركه وتن و چيني فه رمانبه رانيان پيكا هيئاو له نيو خه لكي به ئه فه ندي ناوده بران و شوي ني پاشا كانيان گرته وه و، جل و به رگي تاييه ت وه كو هي ئه وروپيه كانيان له به ر ده كرد، بو يه له هه ندئ كاتدا ببونه جيگاي

<sup>(۱)</sup> بو زانياري ده رباره ي ناوه روكي خه تي گولخانه و خه تي هؤمايون بروانه: د. محمەد سوهيل ته قوش، عوسمانيه كان...، ل ۴۷۷ به دواوه.

پیکه‌نی خەلکی. لە راستیدا ئەو کەسانە لە کارەکانیان زۆر بە جدی کارییان دەکرد، بۆیە زۆر جەختایان لەسەر ئەو دەکردهوه لە جیگای عەرەبی بە تورکی قسە بکەن، هەرودها لە سەردەمی حوکمرانی ئەوانە لە ناو حکومەت وەرگرتنی رەشوه بە دەگمەن دەبینرا. یەکیکی دیکە لە تاییه‌تمەندییەکانی ئەو سەردەمە کۆتایی هینا بوو بە دەسلاتی دەرەبەگەکان، بەمەش توانرا بە خورتی دەست بگێریت بەسەر تەواوی ناوچه‌کانی عێراقدا و بخریتە چوارچێوه‌ی دەسلاتی مەرکەزی عوسمانییەوه.

سەردەمی حوکمرانی (مەدحەت پاشا) کە لە نیسانی ۱۸۶۹ دەستی پێ دەکات، بە یەکیک لە سەردەمە گەرمییەکانی میژووی نوێ عێراقی دەژمێردریت و تاییه‌تمەندی خۆی هەیە. (مەدحەت پاشا) لە سالی ۱۸۲۲ لە ئەستەنبول لە دایک بوو و خۆیندیشی لە قوتابخانەیه‌کی ئاسایی بوو، لەبەر ئەوه‌ی باوکی فەرمانبەریکی ئاسایی حکومەت بوو، نابراو هەر لە تەمەنی بچووکییه‌وه بە خۆیندەوه‌ی کتیب خەریک بوو و خزمەتی لە شارەکانی دیمشق، ئەستەنبول و قۆنییه‌ دا کردوو، بە شێوه‌یه‌کی یەک لە دوا‌ی یە‌کدا لە سالی ۱۸۴۹ تاوه‌کو ۱۸۵۱ بۆتە فەرمانبەری میری و پەيوەندی باشی لە گە‌ل‌ خاوه‌ن دەسلاته‌کاندا بەستوو، لە سالی ۱۸۵۲ بۆ هەر یە‌ک لە ولایه‌ته‌کانی دیمشق، حەلب و هوانه‌ کراوه‌ بۆ مەبه‌ستی دیارخستنی کاری گە‌ندەلی و لە کاره‌که‌یدا سەرکه‌وتوو بوو، ئەم سەرکه‌وتنه‌شی ده‌گەریتته‌وه‌ بۆ ئەوه‌ی کە بەر له‌وه‌ له‌ به‌غدا هاوشێوه‌ی ئەم کاره‌ی کردوو، لە نیوان سالی (۱۸۵۳-۱۸۵۸) ژماره‌یه‌ک کاری فەرمی لە ویلايه‌ته‌کانی سەر بە ده‌وله‌تی عوسمانی وەرگرتوو تا ئەوه‌ی لە سالی دوا‌یدا بۆ ماوه‌ی شەش مانگ به‌ ولاته‌کانی ئەوروپا گه‌راوه‌ به‌ مەبه‌ستی په‌یدا کردنی شاره‌زایی، لە دواتریش بۆتە والی ویلايه‌تی دانوب و کاروباره‌کانی به‌ باشی به‌ریوه‌بردوووه‌، ویلايه‌ته‌که‌ی ویلايه‌تیکی نمونه‌یی بوو و کە تیا‌یدا هه‌لساوه‌ به‌ جیبه‌جی کردنی یاسای ویلايه‌ت و پاشکۆکانی و دامه‌زراندنی بانکی کشتوکالی و نوێکردنه‌وه‌ی نه‌خۆشخانه‌کان و به‌ گه‌رخستنی که‌رتی پیشه‌سازی فەرمی. به‌مەش کاره‌کانی جیگای سەرنج بوو.

(مەدحەت پاشا) دوا‌ی سەرله‌لانی کیشه‌ و گه‌روگرفت له‌ ناوه‌ندی پایته‌ختدا لە سالی ۱۸۶۹ به‌ فەرمانیکی سولتانی کرایه‌ والی به‌سەر به‌غدا لە دوا‌ی (ته‌قییه‌دین پاشا) <sup>(۱)</sup>. به‌ وەرگرتنی ئەو دەسلاته‌ (مەدحەت پاشا) رۆوبه‌رووی کاریکی گەرم هاته‌وه‌، هەر بۆیه‌ کاتی‌ک گه‌یشتە بنکه‌ی

<sup>(۱)</sup> بۆ ده‌قی فەرمانه‌که‌ بروانه‌: عباس العزاوی، المصدر السابق، الجزء السابع، ص ۱۶۱.

کاره‌که‌ی دهستی کرد به رپیکه‌خستنی باری سه‌ربازو دیارخستن و جیبه‌جی‌کردنی مافی دانیشتون و چه‌سپانندی یاسا، له‌گه‌ل‌ئه‌وه‌شدا هه‌نگاوی نا بۆ نۆژه‌نکردنه‌وه‌ی شوینه‌کان، هه‌روه‌ها زۆر گرنگیدا به دابین کردنی هیمنی و ئاسایش له ناوخۆی ده‌سه‌لاته‌که‌یدا. ئه‌وه له لایه‌ک، له لایه‌کی دیکه‌شه‌وه دهستی کرد به رپیکه‌خستنی کاروباری کشتوکالی و بازرگانی بۆ زیاتر سوود لیوه‌رگرتنی، هه‌روه‌ها له ناوخۆی سوپاشدا ته‌واوی کاره‌کانی رپیکه‌خست، له رپیکه‌خستنی په‌یوه‌ندی نیوان ئه‌فسه‌رو سه‌ربازه‌کان که له ناو هیزی شه‌شه‌می هۆمایۆنی له ناوچه‌که‌دا هه‌بوون، ئنیجا هه‌موو پیداو‌یسته‌کانیشی بۆ ئاماده‌و دابین کردن.

ئه‌نجامدانی ئه‌و کارانه رپیکا خۆشکه‌ر بوو له‌به‌رده‌م خه‌لکی ئاسایی ناوچه‌که بۆ ئه‌وه‌ی هه‌نگاو هه‌لبینن بۆ کاری ئاسایی خۆیان و خه‌ریک بوونیان به کاری کشتوکالی و پارێزگاری کردن له‌باره‌که‌دا، چونکه ئه‌گه‌ر ته‌ماشای ئه‌و سه‌رده‌مه بکه‌ین ده‌بینین به پێی یاسا که‌س بۆی نه‌بوو مافی که‌سیکی دیکه زه‌وت بکات، له‌گه‌ل‌ئه‌وه‌شدا تاراده‌یه‌ک کاری وا ئه‌نجام نه‌درا که دژی شه‌ریعه‌ت و یاساکانی به‌رپه‌وه‌بردن بی‌ت، ئه‌مه‌ش وای کردبوو هه‌موو فه‌رمانبه‌رانی حکومه‌ت هه‌ولتی په‌رپه‌وه‌کردنی ئه‌و شیوازه بدن، هه‌روه‌ها هه‌ر له‌و سه‌رده‌مه هه‌ولتی ئه‌وه‌دراوه که په‌یوه‌ندی بازرگانی له‌گه‌ل‌دراوسیکانیان به‌ستن به‌تایبه‌ت له‌گه‌ل‌ئێرانییه‌کاندا، بۆ ئه‌وه‌ی له‌سه‌ر ئه‌و بنه‌مایانه برۆن که له رۆی بازرگانیه‌وه له‌سه‌ری رپیکه‌که‌وتن.

رپیکه‌خستنه‌وه‌ی باری ئیداری ناوچه‌کانی عیراق له سه‌رده‌می (مه‌دحه‌ت پاشا) یه‌کیک بوو له کاره‌کانی، که بۆ جاریکی دیکه به پێی سیسته‌میکی تایبه‌ت ده‌ست کراوه به رپیکه‌خستنه‌وه‌ی باری یه‌که کارگیریه‌کان و دابه‌شکردنه‌وه‌یان، هه‌روه‌ها له‌گه‌ل‌ئه‌وه‌شدا ده‌ست کرا به ده‌ست نیشان کردنی ماف و ئه‌رکه‌کانی هه‌ر یه‌ک له والی و موته‌سه‌ررێف و قائیماقام و به‌رپه‌وه‌به‌ری ناحیه‌کان و ئه‌نجومه‌نی ئیداری ناوچه‌کان، بۆ ئه‌وه‌ی ئه‌و که‌سه‌ی که هه‌لده‌بژێردری تاراده‌یه‌ک که‌سیکی شیوا بی‌ت.

لیه‌شه‌دا به پێویستی ده‌زانیین ئامازه بۆ ئه‌وه بکه‌ین که ناوچه‌کانی عیراق به شیوه‌ی لیوای تایبه‌ت جگه له به‌غدا که ویلايه‌ت بوو به‌م شیوه دابه‌شکرا‌بوو:

**یه‌که‌م:** لیوای به‌سرا، قه‌زاکانی (قرنه، مونته‌فیک، عماره، نه‌جد) له خۆی ده‌گرت.

**دووهم:** لیوای مووسل، قه‌زاکانی (مووسل، ئامیدی، زاخۆ، سنجار، ده‌وک، ئاکری) له خۆی ده‌گرت.

**سپیه م:** لیوای کهرکوک، قهزاکانی (رهواندز، ههولیر، کفری، کویه، رانیه) له خۆی دهگرت.  
**چواره م:** لیوای سلیمانی قهزاکانی (گولعه نهر، بازیان، شاربازیر، قهرده داغ، مهرگه، جافایه تی) له خۆی دهگرت.

**پینجه م:** ویلیه تی به غذا (خوراسان، خانه قین، کازمییه، سامهرا، دلیم، عانه) له خۆی دهگرت.  
**شه شه م:** لیوای حیلله، قهزاکانی (هندیه، سماوه، دیوانیه "دواتر بوو به لیوا"، نه جهف، شامیه) له خۆی دهگرت.

**حه فته م:** لیوای کهر به لا، که تا کۆتایی سهرده می (مه دحه ت پاشا) ریکخستنی یه که ی ئیداری بۆ دانه مه زریئرا.

له راستیدا، ئه و یه که ئیدارییه نه زۆر به ی کاره کانیان له رووی ئیدارییه وه سه ر به به غذا بوو، له گه ل ئه وه شدا ناوه ناوه گۆرانکاری تیدا ئه نجام ده درا، بۆ نمونه لیوای کهرکوک که به شاره زوور به ناوبانگو بوو، موته سه رریف تیایدا داده نیشته به و ناوه مایه وه تا ئه وه ی سلیمانی لی جیاکرایه وه ئینجا به کهرکوک ناوی هات. ئه و له لایه ک له لایه کی دیکه شه وه زۆر به ی کاته کان هاو لاتی له ویلیه تیکه وه بۆ ویلیه تیکه دیکه ده یان گواسته وه له بهر بهر ژه وه ندی تاکه که سی یاخود روودانی رووداوێک که بی گومان کاریگه ری ده کرد سه ر چۆنییه تی ریکخستنی بار ئیداری ناوچه که، هه ر بۆیه ئه و گۆرانکارییه ئیدارییه نه تا دوا ی سهرده می (مه دحه ت پاشا) و تا سالی ۱۸۷۵ هه ر بهرده وام و هه ندیکیان گۆران و وه کو جارانیان لی هاته وه. لی ره شدا ده بیته ئامازه بۆ ئه وه بکه یین که له و لیوایانه ده سه لاتی سه ره کی پیک هاتبوون له: موته سه رریف و جیگره که و قائیم و جیگره که ی بۆ به ریوه بردنی کاروباری ناوچه که که راسته وخۆ به ده سه لاتی سه ره وه به سترابونه وه.

یه کیکی دیکه له تابه تمه نده گرنه گه کانی سهرده می فه رمانه وایی (مه دحه ت پاشا) له عیرا قدا ده رچوونی یه که مین رۆژنامه ی زما نحالی فه رمی بوو که به ناوی (زه ورا) له ۱۸۶۹ ده رچوو<sup>(۱)</sup>، له م رۆژنامه یه دا ئامازه به کاره کانی حکومه ت کراوه، ئه مه ش جو ره هۆشیارییه کی دا وه ته خه لکه که

---

<sup>(۱)</sup> رۆژنامه ی زه ورا، له سالی ۱۸۶۹ به هه ردوو زمانی عه ره بی و تورکی ده رچوو، بهرده وام بوو تا داگیر کردنی به غذا له لایه ن بریتانییه کان. منیر بکر التکریتی، الصحافة العراقية واتجهاتها الساسية والاجتماعية والثقافية من "۱۸۶۹-۱۹۲۱"، مطبعة الارشاد، بغداد، ۱۹۶۷ ص ۵۲.

دەربارەى كارى حكومت، لەگەڵ ئەوەشدا هاتنى چاپخانه و ليدانى رۆژنامە خۆى لە خۆيدا دەستكەوتىكى گرنگە بۆ ئەو كاتەى خەلكى عىراق بە گشتى ئەگەر بزانيين خەلكىكى زۆر ھۆگرى خويندەنەوى ئەو رۆژنامە بووينە، ھەروەھا ھينانى چاپخانه دەرکردنى سالنامەى ويلايەتەكانى بە دوایى خۆيدا ھينا، كە وەكو دەفتەريكى زانيارى تەواوى زانيارىيەكانى سالانەى ليوكانى لەسەر دەنوسراو بۆ ئىستا بوونەتە سەرچاوەى گرنگو پر بايەخ.

(مەدحت پاشا) لەگەڵ ئەنجامدانى كارى چاكسازى چاوەدێرى بارى ناوچەكانى ژيرى فەرمانرەوايى خۆشى دەکرد، ئەوەتە كاتىك دەنگوباسى ئەوەى پيدەگات كە مۆتەسەررىفى كەربەلا (ئىسماعيل پاشا) لە بەرپۆەبردنى كارەكانى لە ناوچەكەيدا مامەلەى خراپە، (مەدحت پاشا) خۆى دەچيئە ئەوى و لە بارەكە دەكۆليئەووە و سزای ياسايى ناوبراويش دەدات و لە دەسەلات دەھيئيئەووە خوارەووە يەكيكى ديكە بە ناوى (حافز پاشا) دەكاتە مۆتەسەررىف بەسەر كەربەلادا، لەگەڵ ئەوەشدا رۆژنامەى زەورادا ھاتوووە لە كاتى چوونى بۆ كەربەلا ھەندى كارى ديكە ئەنجام داوە كە بۆتە ھۆكارى فراوانخوазى ناوچەكە لە پرووى ئاوەدانپيەووە.

شياوى باسە، ماوەى بەر لە حكومراني (مەدحت پاشا) يەزیدیيەكانى ناوچەى شەنگار ماوەى پينج تا شەش سال بوو لە دەسەلاتى ناوەندى ھەلگەرا بوونەووە و نەيان دەھيئت خەلكى غەريبە بچيئە ناويان، لەگەڵ ئەوەش ئاژاوەيان بۆ دەسەلات دەنايەووە. ليرەشدا كاتىك ھەندى قەساب بە مەبەستى كړينى ھەندى سەر لە ئاژەل لە ھۆزە عەرەبييەكانى دەچنە ناوچەكەيان لەلايەن يەزیدیيەكان دەكوژين و پارەكانيان دەبردیت، ليرەشدا كاتىك دەنگوباس دەكاتە (مەدحت پاشا) خۆى ديئە مووسل و داوا لە يەزیدیيەكان دەكات كە بكوژەكان بەدەستەووە، بەلام داواكارىيەكەى رەت دەكەنەووە. بەمەش (مەدحت پاشا) فەرمان بە سوپای ناوچەكانى مووسل و ماردین و شارەزور دەكات بۆ ئەو كۆبەنەووە و ھيرش بكەنە سەر ناوچەى شەنگار، كاتىكيش دەگەنە ناوچەكە لەگەڵ يەزیدیيەكان دەكەونە شەرو، ئەنجام بە دەست بەسەر داگرتنى سەرو مال و مندال و ئافرەتەكانى يەزیدیيەكان شەرەكە كۆتايى ديئە. پياو كوژەكانيش بە ناچارى خويان بەدەستەووە دەدەن. ئينجا بەم شيوە ناوچەى يەزیدیيەكان جاريكى ديكە دەكەويئەووە ژير دەسەلاتى ناوەندى و سەربازى بە زۆرە مىلى بەسەرييان دەسەپيندريت و قائىمقامىك لە ناوچەى تەلەعفەر دادەمەزريندريت.

ھەر لە چوارچۆھە کارەکانی (مەدحەت پاشا) ھەولیدا کە گۆرانکاری لە کیشەکان (الوزن) بکات و یەکیان بخت، بۆیە پراریدا تەنیا ھوقە بە کار بەھینریت<sup>(۱)</sup>، ئەو لە لایەکی دیکە بە ھۆی بوونی جۆرەھا پارە شیوہ نائارامییەکی لە رووی ئابورییەو لە ناوھەوی ولات دروست ببوو، لێرەشدا ئەگەرچی (مەدحەت پاشا) ھەولیدا بارە کە چارەسەر بکات، بەلام نە ئەو نە ئەوانە دوا ئەو ھاتن نەیان تۆنی بارە کە یەکلای بکەنەو، چونکە لەم ماوہیەدا ھەندی پارە دیکە وەکو (بیشلغ کە پینج قرۆش بوو، مەتالیک کە بیست و پینج قرۆش بوو) ھاتە بازارەو، ئەمەش پەنگە بە ھۆی ئەوہو بوویت کە بوونی یەک پارە عوسمانی بۆ عیراق کافی نەبوو، لەبەر ئەوہی پەیوہندی ئابوری و ئایینی زۆری لەگەڵ ناوچەکانی دەورووبەری ھەبوو خەلکیکی زۆر رووی تیکردوو.

رێکخستنی لایەنی سەربازی لەسەر شیوازی نوو و دامەزراوہی سەربازی یەکیکی دیکە بوو لە چاکسازییەکانی سەردەمی (مەدحەت پاشا) لە عیراق، ئەو سەربازی ئەوہی کە ھەر یەک لە سەرۆک ھۆزەکان و موتەسەرریف و قائیمقامی ناوچەکان کاری گەندەلییان ئەنجام بەدایە ئەوہ فەرمانی لابردنی بۆ دەردەکردن و لە دەسلالت دەھینانە خوارەو، ھەرہا لە رێگای سوپا دامەزراوہکەشی ھەولئ ئەویدا کە ھۆزە ھەلگەراوہکانی ولات داڕکینیتەوہ و بیان خاتە ژیر چاوہدیری دەزگاکانی حکومەت، جیا لەوانە کە باس کران (مەدحەت پاشا) لە ماوہی حکومرانیدا گرنگی زۆری داوہ بە کردنەوہی خویندنگا و نەخۆشخانەکان بۆ ئەوہی کۆمەلانی خەلک سوودی لیبینن.

ماوہتەوہ بووترئ سەردەمی حکومرانی (مەدحەت پاشا) عیراق گۆرانکاری و چاکسازی زۆری بە خۆیەوہ بینی لە ھەموو بواری لایەنەکاندا ئەو گۆرانکاری و چاکسازییەش زۆر بەی ناوچەکانی عیراق گرتەوہ، بەلام لەبەر ئەوہی کارەکانی لەگەڵ بەرژوہندی پیاوہ گەرەکانی ئەستەنبول نەدەگونجا بۆیە لە ۲۳ مایسی ۱۸۷۲ لە دەسلالت ھینرایە خوارەوہو، دەسلالتی ناوچەکە (رەئوف پاشا) سپێردرا.

(۱) بۆ زیاتر زانیاری پڕوانە: عباس العزاوی، المصدر السابق، الجزء السابع، ص ۱۷۴.

## تەوهرى دووهم :

### بارودۇخى عىراق لە كۆتايى داگىركارى عوسمانىيەكان

دواى كۆتايى ھاتنى ماوھى حكومپرانى (مەدھەت پاشا) چەند والىيەكى دىكە ھاتنە سەر حكوم ئەوانىش بە ھەمان شىۋە ھەوللى ئەوھيان دەدا كە بە رېگەكەى ئەو دا برۆن، ئەگەرچى لە ناخى خۆياندا ئەوھيان دەزانى كە دەولەت ھەز بە چاكسازى و ئاوەدانكردنەوھى ولات ناكات، ئەوھ لە لايەك، لە لايەكى دىكە ئەوھيان لا پروون بوو كە دانىشتوانى عىراق تواناى تىگەيشتىيان نىيە تا لە ماناى ئاوەدانكردنەوھى چاكسازى بگەن، ئەوھ سەرەپراى ئەوھى ھەندى لە والىيەكان خۆشيان لە ماناى تەواوى چاكسازى نەگەيشتبوون و ھەوللى ئەوھشيان ئەداوھ بەتەواوى بەكارەكە ھەلبەستن.

دەرکەوتن و سەرھەلدانى بزووتنەوھەكانى نارخۆى ھەر دوو دەولەتى ئىران و عوسمانى كارىگەرى خۆى نەخشان بەسەر دەزگاكانى حكومەتدا لە عىراقدا، كاتىك بووھۆكارى ئەوھى چەند چاكسازى و گۆرانكارى ئەنجام بەرئىت، بە تايبەت دەرچوونى ئەو رۆژنامەيەى كە رەخنەى لە كارەكانى فەرمانبەرانى دەولەت دەگرت و بە ئاشكرا بانگەشەى بۆ چاكسازى و ئاوەدانكردنەوھى ولات دەدا، ئەم كارە بە پروونى لە رۆژنامەى (رەقىب) كە ئەو كاتە دەرەدەچوو دەبىنرا، چونكە ئەو رۆژنامەيە رەخنەى لە والى و فەرمانبەرەكان دەگرت و ئامازەى بۆ ئەوھ دەكرد كە كارەكانىيان بە دلسۆزى ئەنجام نادەن، بەلام ئەگەر تەماشىا بگەين دەبىنن ئەو بزووتنەوھىە گرفتىكى بۆ عىراقىيەكان نابۆوھ كاتىك دەبىن وا ھەست دەكەن ئازادىيەكى رەھا ھاتۆتە كايەوھە و نايىت كەس لىپرسىنەوھى لەگەلدا بەرئىت. لىرەشدا دەگىرئەوھ كە دزىك چۆتە سەر مالىك و خاوەن مالىكەى كوشتووھ، كاتىك كەس و كارى كوژراوھ كە دزەكەيان گرتوھ و راپىچى دادگايان كرددوھ، دادگا فەرمانى لە سىدارەدانى بۆ دەرکردوھ، دزەكە بە فەرمانەكە سەرى سوورماوھ و وتويەتى ئەى كوا ئەو ئازادىيەى كە بانگەشەى بۆ دەكەن؟! ئەوھ لە لايەك، لە لايەكى دىكەوھ ئەگەر سەيرى بۆچوونى پىاوانى ئاينى بگەين بۆ ئەو بزووتنەوھىە ئەوھ بە



بزوتنه ووهییه کی به دهر له ئایینیان داناوه، به مهش دهرده که ویت که حزیان کردوه حکومت بهم گهنده لیبیهی بمینیتته ووه بو بهرژه وهندی ته وان باشه.

سهردهمی (نازم پاشا) له عیراق که له سالی ۱۹۱۰ کراوته والی بهغدا به سهردهمی (مه دحتهی دووهم) ناودبریت، له بهر ته وهی ناوبراو هه لساوه به ته نجامدانی کۆمه لیک کاری چاکسازی وه کو: دروست کردنی یه که مین شهقام له شاری بهغدا که به شهقامی (النهر) ناوبراوه، ههروهها ته و سه که به ره لایانهی ناوی شاری دوورخستوته وه بو شوینکی تایبته له نزیك گۆرستانی یه هودییه کان و ته وای گه ره که کانی بهغدا ی پاکردوته وه و عاره بانهی داناوه بو گواستن وهی زبل و پیسی و قه دهغهی ته وهشی کردوه که پیسی فریبدریت. له گه ل ته وهی فرمانشیداوه که مووچهی سهربازه کان له کاتی خۆیدا بدریت بو ته وهی له کاتی چهژنه کاندای هیرش نه که ن سهر دوکانه کان بو تالان کردن که پیشتر ته نجامیان ده دا. ههروهها به ستیک کی به دهوری شاری بهغدا دروست کردوه بو پاراستنی له مهترسی لافاو. بو ریز گرتنیش له مانگی ره مهزان پاسه وانی تایبتهی داناوه بو ته وهی ته وانهی به بهر چاوی خه لکه که وه نان ده خون ده ستگیریان بکه ن که سزایه که میان مانگی گران و ده جه لده لیدان بووه. جگه له وهی ته وای چاله کانی ناو شاری بهغدا پر کرده وه ته وه که ببوونه سهرچاوهی فریدانی پیسی و نه خوشی. له لایه کی دیکه شه وه ژووری بازرگانی داناوه بو تۆمار کردنی ناوی ته و کۆمپانیانهی که له عیراق کار ده که ن تا مۆلتهی کار کردن وه ربگرن. ته وه سهرباری ته وهی هیمنی و ئاسایشی ولاتی پاراست و پیاره ئایینه کانی له وه ئاگادار کرده وه که ده بیته فتوا بدن له سهر ته وهی که شهر حه رامه له نیوان خیله کاندای.

دوای لابرندی (نازم پاشا) ده سه لات که وته دهستی (جه مال پاشا) که به که سایه تییه کی رۆشن بپرو چاکسازی کار ناسرابوو، به لام له گه ل ته وه شدا له لای خه لکیدای خوشه ویست نه بوو به هو ی ته وهی که تیکه ل به ژیانگی گه ریده ته وروپییه کان ده بووو له گه لیاندا ئاهه نگو و سه مای ده کردو به شداری نو یژه کانی نه ده کرد، ته مهش وای کرد باری عیراق بهم شیویه بمینیتته وه له ژیر حکومرانی عوسمانییه کاندای تا ته وه جهنگی یه که می جیهانی له سالی ۱۹۱۴ سهری هه لداو، عوسمانییه کان چوونه به ره ولاتانی ته وه رو، به ره ی ولاتانی هاوپه یمانیش له سه رووی هه موویانه وه بریتانیا ده میک بوو نه خشه ی داگیرکردنی عیراقی کیشا بووو ههستی به گرنگی ناوچه که کرد بوو، بو یه هه ره له گه ل هاتنه ناوه وهی عوسمانییه کان بو شهره که، له ناوچه کانی خوارووه دهستی به پیشره وی کردو توانی له ماوه ی سالانی جهنگدا ده ست بگریته به سهر ته وای خاکی عیراقی.

## تەوہری سییہم:

### بارودۆخی ئابووری و پۆشنبیری عیراق لە سەردەمی داگیرکاری عوسمانی

خرابی پەییوہندی نیوان عوسمانییہ کان و ئیرانییہ کان و ھیرشکردنە سەر ناوچەکانی عیراق بۆ چەند جارێک لە لایەن ئیرانییہ کانەوہ، کاریگەری کردبووہ سەر خرابی باری ئابووری، لەبەر ئەوہی لە کاتی شەرو ھیرشەکاندا خاکی عیراق گۆرەپانی سەرەکی شەرەکان بوو، ئەوہ لە لایەک، لە لایەکی دیکەشەوہ خەلکەکی دەبوونە جەنگاوہی شەرەکان و نەدەپێژانە سەر ئیش و کارەکانیان، بەلام لەگەڵ ئەوہشدا دەبینین کشتوکال کۆلەکەو برپەہی پشتی ئابووری عیراق بووہ لەو ماوہیەدا، بۆیہ گرنگی بە چاندنی بەروبوومی کشتوکالی دراوہ جا چ بۆ پرکردنەوہی بژیوی ژیانە عیراقییہ کان بیٹ یاخود بۆ ناردنە دەرەوہ بیٹ.

لە لایەکی دیکە شوینی جوگرافی عیراق وەکو سەرە ییگای بازرگانی لە نیوان رۆژھەلات و رۆژئاوا، کاریگەری زۆری کردووہ کە بیٹە بنکەییہ کی سەرەکی بازرگانی، بەمەش ئەگەر تەماشای بکەین بەغدا بنکەییہ کی بازرگانی گەرە بووہ لە رۆژھەلاتدا، بۆیہ (بازسوان) وەکو گەریدەییہ کە لە سالی (۱۷۷۵) ھاتۆتە بەغدا و بەم شیوہیہ وەسفی کردووہ و دەلی: "بازاریکی گەرەییہ بۆ بەرھەمەکانی ھندو ئیران و قوستەنتینیہ و ھەلب و دیمشق، بەکورتی گەرەتترین کۆگایە لە رۆژھەلاتدا".

ھەرچی تاییەتدارە بە ویلییەتی بەسرا ئەوہ ھەر لە سەرەتاوہ بازرگانی تیایدا زۆر فراوان بووہ تا ئەوہی دەبینین لە چارەگی یەکەمی سەدەیی نۆزدەھەم نزیکەیی شەش کەشتی بریتانی رووی تیکردووہ، ئەوہ جگە لە کەشتی دیکەیی عەرەبی. ھەر سەبارەت بەو بابەتەش لە سەرچاوەکاندا ھاتووہ کە سالی ۱۸۱۵ بەسرا پازدە کەشتی لە بەنگال و بومبای ھاتووہ کە باری ھەریہ کەیان لە نیوان سی سەد تا چوار سەد تەنی باری ھەلگرتووہ، بۆ گومان ئەمەش بۆ ئەو کات باریکی زۆر بووہ. جیگای ئامازە بۆ کردنە ئەو کەل و پەلانەیی کە ھاتووہتە عیراق لەو ماوہیەدا بریتی بووہ لە ھەریرو قوماش و بەھارات و شەکر... ھتد. ئەوہی لە عیراقیشەوہ رەوانەیی دەرەوہ کراوہ بریتی بووہ لە خورما و گەنم و گەنمەشامی.

له راستیدا، عوسمانیییه کان به گشتی و عیراقیییه کان به تاییه تی سوومه ندی باشیان له و کاری بازرگانیییه وهرگرتوو، چونکه له لایه ک به هۆی بازرگانیییه وه که لویه ل و پیداو یستی خۆیان به ده ست هیناوه، له لایه کی دیکه شه وه له کاروانه بازرگانیییه کان باجی زۆریان وهرگرتوو که زۆربه ی ته و باجانه له دهرباری پاشاکان و سولتانی عوسمانی سهر ف کراوه، ههروه ها ته گهر له روه یه کی دیکه شه وه ته ماشا بکه یین له هه ندی کات ته و باره بازرگانیا نه له کاتی تیپه ربوونیا ن به سنووری حکومرانی تاغا و شیخی عه شیره ته کان و ده سه لاتداری ناوچه کانه وه باجی تاییه تیا ن لی سه نداره وه که به شیوه ی (خاوه) بووه، بی گومان ته م پارانه ش بو خزمه تی گه و ره کان به کار هاتوو.

جیا له وانه ی ئامازه ی بو کرا ده ستکه و تیکی دیکه ش که وه کو ده ستکه و تی ئابووری به ده ست هاتوون بریتییه له و باجانه ی که له سه رده می مه مالیکه کان به چه ند شیوه یه ک وه پرگیرون وه کو باجی سه ری ته وانه ی که موسلمان نین، سه ر مه رو، ... هتد.

هه رچی تاییه تداره به لایه نی رۆشنبیری له ماوه ی حوکمرانی عوسمانیییه کان له عیرا قدا ته وه بزووتنه وه یه کی رۆشنبیری له و سه رده مه ل له ریگای خویندنگا ئاینیییه کان به دی ده کریت که وه کو سه کۆیه کی گه و ره وابوون بو پیگه یانندی به شیک له چینی خوینده وارن، که له راستیدا زۆربه ی ته و بابه تانه ی که ده یان خویند بریتی بوو له خویندنی بابه ته ئاینیییه کان، لی ره شدا ته گهر ته ماشا بکه یین ده بیین له زۆربه ی گوندو شاره کانی عیراق له ته ک مزگه وته کان خویندنگای ئاینی به دی ده کریت. ده رچووانی ته و خویندگایانه ش زۆربه یان سوومه ندی لی وه رگیرا وه کاتی ک له کاره تاییه تییه کان داده مه زران یا خود ده بوون به وتارییژ له ناوچه کاندا، یا له هه ندی کات ده بوون به قسه کهر بو حاکمه کان، یا له کاتی تاییه ت له کۆشکی پاشاکان هۆنراوه ی جوانیا ن ده خوینده وه، به مه ش به هۆی نزیکایه تیا ن له ده سه لاتداره کان کاریگه ریا ن هه بوو له پیشخستنی باری رۆشنبیری له ناوچه که دا، ههروه ها له دواتریش هه ر له مانه ژماره یه ک که سایه تی ده رکه وتن که ده ستیا ن هه بوو له چاک کردنی باری ولاتدا.

شیاوی باسه، له دواتردا جیا له خویندنگا ئاینیییه کان خویندنگای دیکه ش له عیراق هاته دامه زراندن له لایه ن والیییه کان و ده سه لاتداره کان و بازرگانه کان، که وه کو ده زگایه کی زانستی وابوون و وانه کانی قورئان و فه رمووده کانی پیغه مبه ر (د.خ) تیایدا ده خوینرا، ههروه ها له و خویندنگایانه شدا پاره ی پیویست بو مامۆستا کان و خویندکاره کان سه ر ف ده کرا. له گرنگترین ته و خویندنگایانه ش له

بەغدا بریتین لە خویندنگای (داودی، عومەری، فەزل، قەبلانی)، ھەرۆھەھا لە مووسل ھەبوون بە ناوی خویندنگای (ئەمینی، رابەعی، عوسمانی، حوسینی)، لە بەسراش بە ناوی خویندنگای (خەلیلی).

گرنگی ئەو خویندنگایانە لێرەدابوو کاتیك پۆلیك خویندەواری پێگەیاندا تا ئەوێ دواتر ولات پێشکەوتنی زیاتر بە خۆیەو بە بینی بە تاییبەت دواي چاکسازییەکانی (مەدحەت پاشا) کاتیك خویندنگای فەرمی کرایەو دەوچووانی ئەو خویندنگایانە بوونە بەرێوەبەری کاری فەرمی ئەو ولاتە کە بە ناوی عیراقەو دواي جەنگی یەكەمی جیھانی ھاتە دامەزراندن.

لە لایەکی دیکە ئەگەر سەیری باری تەندورستی عیرای بکەین لە سەردەمی عوسمانییەکاندا ئەو دەبنین لە باریکی خراپی تەندورستی خەلکە کە گوزەراندووینانە، لەبەر ئەوێ چەندین جار بەھۆی نەبوونی پزیشک، خەستەخانە، داوودەرمان و نزمی ئاستی رۆشنبیری تەندورستی پێویست نەخۆشی زۆر بلاوبۆتەو نەتوانراوە چارەسەر بکەیت. ئەو تە سەرچاوەکان ئاماژە بۆ ئەو دەکەن تەنیا لە ماوێ نیوان سالانی (۱۸۳۱-۱۸۳۴) عیراق بە گشتی و بەغدا بە تاییبەت بۆ ماوێ سی جار نەخۆشی تاعوون بلاوبۆتەو کە زەرەوور زیانی زۆری بە خەلکە کە گەیاندوو. لێرەشدا جیگای خۆیەتی ئاماژە بۆ ئەو بکەین زۆربەي کاتیش بلاوبوونەو نەخۆشییەکان بەھۆی ئەو قەتل و عامانە بووینە کە لە شەڕکانەو ئەنجامدراوە، چونکە لەو کاتەدا نەخۆشی تەرمەکان ماوێیە کە ی زۆری خایاندوو و بۆتە ھۆکاری بلاوبوونەو نەخۆشی.

## به شی پینجه م

### قوناغی داگیرکاری بریتانی و دروست بوونی سیسته می پاشایه تی له عیراق

ته وهری یه که م: داگیرکردنی عیراق له لایه ن بریتانییه کان

ته وهری دووهم: سه رهه ئدانی شوژی بیست

ته وهری سییه م: دروست بوونی حکومتی کاتی نیشتمانی

ته وهری چوارهم: کاریگه ری سیاسه تی بریتانیا له سه ر عیراق له نیوان سالانی ۱۹۲۲-۱۹۳۲

ته وهری پینجه م: په یوه ندی عیراق له گه ئ و لاتانی دراوسی

پینجه م

هه و النامهى كتيب

## تەۋەرى يەكەم:

### داگیرکردنی عیراق لە لایەن بریتانییەکان

لەمەو بەر ئاماژەمان بە گرنگی ناوچەى عیراق کرد بۆ ۆلاتە زھیزەکان بە گشتی و بریتانیا بەتایبەتی، کە لە زوووەکەو خالیکی گەورەى لە سیاسەتی بریتانییەکان نەخشاندبوو، ئەمەش کاتیەک لە چارەگی یەكەمی سەدەى حەقدەھەم چالاکییەکانیان گەیشتە کەنداو، بۆ یان دەرکەوت کە لەم ناوچانەدا پیدایستییە سەرەتاییەکانیان لە بەرھەمی خاوەست دەکەوێت، ئەو جگە لەوہی کە عیراق وەکو نیوئەندیک و ابوو بۆ بەستانەوہی ئابووری جیھان، ھەر بۆیە بریتانییەکان ھەولێ خۆیان خستەگەر بۆ دامەزراندنی ژمارەیک کۆمپانیا وەکو: "لینچ، کری مەکنیزی، ئەندروویر"، کە لە راستیدا ئەمانە تەنیا بە کاری بازرگانی خەریک نەبوون، بەلکو کاری سیاسی و کۆمەلایەتی و ئابووریشیان ئەنجامدەدا.

گرنگی ستراتیژی عیراق بۆ سیاسەتی بریتانییەکان دەگەریتەوہ بۆ شوینی جوگرافی کە دەکەوێتە سەر کەنداو، بەشیک لە رینگای وشکانی ھندی پیک دەھینا بۆ ھاتووچۆکردنی بریتانییەکان، ئەمەش دوای ئەو دەرکەوت کە لیکۆلینەوہی دەربارەى توانای گەشتیاری رینگای ئاوی لە رۆوباری فورات و دیجلە کرا، ھەر وەھا لە سەرەتای سەدەى بیستەم گرنگیتری ستراتیژی عیراق دەرکەوت دوایی دۆزینەوہی نەوت لە (عەبادان)، ئیتر ئەمانە بوونە ھۆکاری ئەوہی کە سەرکردەو سیاسییەکانی بریتانی جەخت لەسەر گرنگی عیراق بکەنەوہ، چونکە وای بۆ چوو بوون کە دەشتی رافیدەین مەجالیکی زیندووہ بۆ چالاکی سیاسی و ئابووری بریتانییەکان. ئەم گرنگییەش (لۆرد کیرزن) <sup>(۱)</sup> لە

---

<sup>(۱)</sup> لۆرد کیرزن، (۱۸۵۹-۱۹۲۵) یەکیک بوو لە پیاوہ دیارەکانی ئینگلیز، لە سالی ۱۸۸۰ ھەلبژێردرا بە سەرۆکی یەکییتی خۆیندکارانی زانکۆی ئۆکسفۆرد، لە سالی ۱۸۹۸ ھەلبژێردرا بە ئەندامی پەرلەمانی ئینگلیزی، لە ھەمان

سالی ۱۸۹۲ دەری خست کاتیک وتی: " بەغدا دەکەوێتە نیو بەشی کەنداو پێویستە بکەوێتە ژێر قەڵەمپەری بریتانیا"، هەر وەها " لە سالی ۱۹۱۱ ش جەختی لەسەر کردەووە کە بەرژەوهندییان تەنیا لە کەنداو نییە، بەلکو پێویستە تاووەکو بەغدا بچن".

شیایوی باسە، ئەو گرنگیانە ی کە باسمان لێووە کرد هانی بریتانییەکانیدا کەوا بەر لە هەلگێرسانی جەنگی یەکەمی جیهانی، یەکەم پلانی سەربازی دابریژن بوو هێرش کردنە سەر ناوچەکانی باشووری عێراق، حکومەتی هندی بریتانی لە سالی ۱۹۱۱ لێژنە یەکی پێکھێنا بوو لیکۆلینەووە لە پێداویستیەکانی پاراستنی بەرژەوهندییەکانیان لە باشووری عێراقدا، ئەو بوو لێژنە کە لە ۱۲ ی کانوونی دوووەمی ۱۹۱۲ پێشنیاری گرتنی بەسراو فای کرد، هاوکاتیش لەگەڵ پێشکەش کردنی پێشنیاری لێژنە کە قونسۆلی بریتانی لە بەغدا، بەسراو مووسڵ زانیارییان لەسەر سوپای عوسمانی لە رووی پێکھاتە و تواناکانیان کۆدەکردهووە.

کاتیکیش لە ئابی ۱۹۱۴ جەنگی یەکەمی جیهانی سەری هەلداو عوسمانییەکان لە ۵ ی تشرینی دوووەمی هەمان سالدا لە تەک ولاتانی تەوەر چوونە ناو شەپەرەووە، عێراق وەکو بەشێک لە قەڵەمپەری دەوڵەتی عوسمانی کەوتە ناو شەپەرەکەووە، ئەمەش پێگای بوو بریتانییەکان خۆش کرد هێزەکانیان ئامادە بکەن بەمەبەستی پاراستنی بەرژەوهندییەکانیان لە ناوچەکەدا، هێزەکانی بریتانی بە سەرۆکایەتی جەنەرال (دیلامین) فەرمانی پێکرا کە بەرە فائو هەنگاو باو، لێرەشدا دەبیست ئامازە بوو ئەو بەکەین کە سوپای بریتانی زانیاری تەواوی لەسەر ناوچەکە لە پرووی دروست بوون و پێکھاتە ی جوگرافی و عەشائیری و هێزی عوسمانی بە تاییبەت لە شاری بەسرا هەبوو.

لەگەڵ ئامادەباشی سوپای بریتانییەکان (سیر پرسی کۆکس)<sup>(۱)</sup> بەیانیکێ دەرکرد کە تیایدا باسی ئەو دەکرد حکومەتەکە ی لەبەر هەلوێستی دەوڵەتی عوسمانی ناچار بوو بە هاتنە ناو جەنگەووە،

---

کاتیش بە جیگری سکریتیژی گشتی بریتانی، هەر وەها نوینەری مەلیک بوو لە هندو، لە ماوہی نیوان سالانی ۱۸۹۵-۱۸۹۸ وەزیری دەرەووە بوو، سەرۆکایەتی هێزی ئاسمانی بریتانییە کردووە. ناوبراو لە کابینە ی لوید جۆرج لە سالی ۱۹۲۲ دووبارە کراووەتەووە وەزیری دەرەووە، لەم ماوہیەشدا نوینەری بریتانیا بوو لە گفتوگۆکانی لۆزاند لەگەڵ تورکدا. کیرزن لە دواجار لە کۆتایی سالی ۱۹۲۴ وازی لە کاری سیاسی هێناو.

Encyclopedia Britannica, London, Chicago, Toronto, 1957, Vol.6, P900-901.

(۱) سیر پرسی کۆکس، لە ۲۰ ی تشرینی دوووەمی ۱۸۶۴ لە بریتانیا لە دایک بوو، لە ئەکادیمیای سەربازی پاشایەتی خۆپێندوووەتی، لە ماوہی نیوان سالانی ۱۸۸۴-پەيوەندی بە حکومەتی هندستان کردووە، دواتر هاتۆتە بواری



ئەوانیش واتە بریتانییەکان هاتوون بۆ پاراستنی بازرگانى و هاوکارىیان لە ناوچە کەدا لەوانە کە دوژمنى گەلى عەرەبن. بریتانییەکان دوایى بەرەنگارییە کى کەم لە لایەن سوپای عوسمانییەکان، هیژەکانیان لە ٦ تشرینی دووهمى ١٩١٤ لە فاو دابەزاندو ئالای بریتانیایان لەسەر شارە کە هەلکەرد، بەمەش عوسمانییەکان ناچار بوون پاشەکشە بکەن، بۆیە بریتانییەکان توانیان دەست بگرن بەسەر دەروازەى کەنداو. ئەوێ لێرەدا پێویستە ئاماژە پێبکەین سوپای عوسمانییەکان لە بەسرا تا رۆژى دواتر دەنگوباسى داگیرکردنى فاییان نەزانی، تا هەندى لە خەلکى فاو چوونە ئەوێ و هەوالەکانیان بۆ بردبوون، ئەمەش دەگەرپێتەو بە ناریکى سیستەمى سەربازى عوسمانییەکان کە هەلە بوون لە رووى پیشکەوتن و ئامادەکردن و پێداویستییەکان شەر، ئەو لە لایەک، لە لایەکى دیکەشەو دەزگایى هەوالگری عوسمانییەکان هیچ زانیارییەکیان لە بارەى لایەنى سەربازى بریتانییەکان پى نەبوو، نەخشەى سەربازى ناوچە کەشیان لە لا نەبوو، بەلکۆ بى نەخشە و پلانى سەربازى دەجەنگان، لە بەرانبەرىشدا بریتانییەکان هەموو حیسابىکى وردى خۆیان کرد بوو.

دوای داگیرکردنى فاو بریتانییەکان روویانکردە بەسرا و لە ٢٣ تشرینی دووهمى ١٩١٤ بەسراشیان داگیر کرد و هەر لەوێشدا بنکەى سەربازىیان دامەزراندو، هەلسان بە گەران بە دوای دۆزینەوێ چەک، هەرۆهە بریاری ئەوێاندا کە دوای هیژە شکاکەوێ عوسمانییەکان بکەون کە بەرەو (قەرنە و زوییر) پاشەکشەیان کردبوو، لێرەشدا گرتنى قەرنە گرنگى خۆى هەبوو، بە هۆى گرنگى شوینى سەربازى کە دەبوو هۆى دەست گرتن بەسەر توانا گەشتیارییە کەى کە درێژ دەبوو بە کەنداو، جگە لەوێش قەرنە دەوڵەمەند بوو لە رووى کشتوکالى کە سوود لە بەرەمە کەى وەر دەگیرا بۆ سوپا، ئەو سەرەرای ئەوێ هاو سنوور بوو لە گەل (ئەحواز) کە ناوچەى کى سنوورى نیوان عیراق و ئێران بوو.

---

سیاسى و لە سالى ١٨٩٣ بە دواو ژمارەى کە پلەى سیاسى بینووە لە ناوچەکانى کەنداو و لاتى فارس. لە کاتى جەنگى یە کەمى جیهانى بەرپرسى یە کەمى سیاسى بوو بۆ هیژە کردنە سەر ناوچەکانى و لاتى نیوان دوو رۆبار، لە سالى ١٩١٧ سەرکردایەتى گشتى هیژەکانى بریتانیا وەرگرتوو، بەلام لەبەر خرابى پەيوەندى لە گەل جەنەرال(مۆد) عیراقى جیهیشتوو، لە نیوان سالانى ١٩١٨-١٩٢٠ نوینەرى بریتانیا بوو لە ئێران، تا ئەوێ لەسەر داواکارى گەرە بەرپرسانى بریتانیا لە سالى ١٩٢٠ گەرەو تەو عیراق و بە پلەى مەندوبى سامى بریتانى تا سالى ١٩٢٣ ماو تەو. ناوبراو دوای دەست لە کار کێشانەو بەتە سەرۆکى کۆمەلەى جوگرافى ناسانى پاشایى لە سالى ١٩٣٣.

کۆکس لە ٢٠ شوباتى ١٩٣٧ کۆچى دوایى کردوو. [www.history.com/topics/sir-persy-cox](http://www.history.com/topics/sir-persy-cox)

ئەنجام بریتانییەکان دەستیان بە ھێرشکردن کردو لە ۹ی کانوونی یەكەمی ۱۹۱۴ قەرنەشیان گرت، ئیتر بە گرتنی قەرنە ھێزەکانی بریتانیا توانیان دەست بگرن بەسەر ئەو رێرەو و ئاویانەیی کە بە درێژایی دێجلە و فورات وەکو رینگایەکی گەشتیاری درێژ دەبۆو بە سەر کەنداو، لێرەشدا ئەگەر تەماشای بکەین دەبینین سەرکەوتنەکانی بریتانیا بە شیوەیەکی خێرا ھەنگاوی دەنا، ئەویش لەبەر بێ ھیزی سوپای عوسمانییەکان و خۆ ئامادە نەکردی سەرکردایەتی سوپاکەیان بوو بۆ بەرھەنگاری بوونەو.

زەنگی سەرکەوتنی بریتانییەکان، عوسمانییەکانی ھینایەو ھۆش بۆ خۆ دووبارە رێکخستنەو ھیزی کانیان و راکێشانی عیراقییەکان بەلای خۆیان و لە رینگای بانگەوازی (جیھاد لە پێناوی خوا)، بەمەش کاریگەری زۆری کردە سەر بیرورای گشتی کە لە ژێر کاریگەری ئایینی چەکیان ھەلگرت دژی بریتانییەکان. ژمارە ئەوانەیی خۆیان ئامادە کرد گەیشتە نزیکە (۱۰-۱۵) ھەزار سەرباز ئەمانەش ھەموویان چوونە جەنگەو لە دژی ئینگلیزەکان لە شەری (شوعەیبە) <sup>(۱)</sup>. سوپای عوسمانییەکان بەسەرکردایەتی (سلیمان عەسکەری بەگ) لەگەڵ ھیزی خۆبەخشییەکان لە ۱۲ی نیسانی ۱۹۱۵ دەستیان بەشەر کرد لەگەڵ بریتانییەکان، بەلام بریتانییەکان توانیان بە ھێرشیکێ گەورە عوسمانییەکان لە ناو بەرن. جینگای باسکردنە شەری (شوعەیبە) وەرچەرخانیکێ یەکلاکەرەو بوو لە میژووی داگیرکاری بریتانی لە عیراقتا، دوای ئەو ھەڵبەست سەرکردایەتی عوسمانی داتەپی بە تاییبەت دوای خۆ کوشتنی سەرکردەکیان (سلیمان عەسکەری)، ئەو ھەش شکی لای خەلک دورست کرد کە عوسمانییەکان توانای بەرھەنگارییان ھەبێت، ئەو جگە لەو ھەڵبەست سەرکردایەتی گەورە بوو لە میژووی عوسمانیدا.

بە شکانی عوسمانییەکان لە قەرنە و شوعەیبە ھێزەکانی بریتانیا بەرەو عیمارە و ناسرییە ھەنگاویان ناو، لە ۲۰ حوزەیرانی ۱۹۱۵ عمارەو لە ۲۵ی تەمموزی ھەمان سال ناسرییەیان داگیر کرد، بەمەش بریتانییەکان دەستیان گرت بەسەر سیڤگۆشەیی نیوان بەسرا، عمارە، ناسرییە، لێرەشدا کەواتە ویلائیەتی بەسرا بە تیکرایی دەستی بەسەر داگیرا.

سەرکەوتنی خێرای بریتانییەکان سەرکردەکانی ھینایە سەر بیری ئەو ھەڵبەست سەرکردەکان بەرەو پێشەو، بۆیە بە سەرکردایەتی جەنەرال (تاوژەند) لە رێرەو دێجلەو بەرەو بەغدا پێشەوویان کرد، بەلام عوسمانییەکان لە بەرانبەردا لێژنەییکیان پێک ھینا بۆ بەر بەرچەدانەو پارێزگاری کردن لە

(۱) دەکەوێتە دووری شەش میلەو لە باکووری رۆژھەلاتی بەسرا.

شاری به‌غدا، ئەنجام جەنگ لە نزیک کۆت لە ۲۷ی ئەیلوولی ۱۹۱۵ روویدا و بەردەوام بوو بۆ ماوەی نزیکەی بیست کاتریمێر کە تیایدا هەر یەک لە کەشتی بریتانی و عوسمانی بەشدارییان کرد و شەرپە کە بەسەرکەوتنی بریتانییەکان کۆتایی هات. بەمەش هیژی عوسمانییەکان دواى شکستیان گەرانەو، هیلکی بەرگری نوێیان لە (مەدائین) دامەزراند، کەچی لە بەرانبەردا بریتانییەکان بەردەوام بوون لە پیشڕه‌وی بەره‌و بە‌غدا.

سەرۆکایەتی هیژە کە عوسمانییەکان لە (مەدائین) بە دەست (نوورەددین بەگ) هەو بو، کە لەم سەرۆبەند یارمەتی سەربازیشی لە ئەنادۆڵەو بۆ هات، هەرۆه‌ها دەوڵەتی عوسمانیش جەنەرالیکی ئەلمانی بە ناوی (قۆن درگۆلتر) <sup>(۱)</sup> لە ۶ کانوونی یەکەمی بەمەبەستی ریکخستنەوێ سوپا ۱۹۱۵ رەوانەى بە‌غدا کردبوو. لێرەشدا کاتیک بریتانییەکان هیژشیاں کرد شەرپەکی توند لە نیوانیان روویدا، بەلام عوسمانییەکان لە کاتی شەرپە گیانیکی زیاتری تیکەوت کاتیک هیژیکی زیاده بە سەرۆکایەتی (خەلیل بەگ) هاتە تەکیانەو، بەمەش توانیان زەربەیه‌کی کوشندە لە هیژی بریتانییەکان بەدەن و ناچاربیان بکەن پاشەکشە بکەن و بگرێنەو (کۆت)، دواى ئەوێ لە ۲۲ی تشرینی دووهم ژمارەى کۆژاوە‌کانیان گەیشته نزیکەى (۴۵۰۰) کەس، بەمەش زەرەروو زیانیکی زۆریان لیدرا.

عوسمانییەکان هەولێ سەرکەوتنیاں قۆزته‌و و کەوتنه دواى هیژی شکاوی بریتانییەکان، لە ۷ کانوونی یەکەمی ۱۹۱۵ لە کۆت گەمارۆیان دان. گەمارۆی کۆت ماوەى پینج مانگی خایاند و هیژی بریتانییەکانی شپزە کرد کاتیک ناچار بوون دەرگا و پەنجەرە و خانووەکان بە کار بهینن. لێرەشدا بریتانییەکان چەند جارێک هەولێ ئەو هیاندا کە سوپا گەمارۆ دراو کەیاں رزگار بکەن لە رینگای گفتوگۆ کردن و دانى ملیۆن و نیویک لیره بە (خەلیل پاشا) سەرکردهی عوسمانییەکان وەکو بەرتیل، بەلام لە بەرانبەردا (خەلیل پاشا) قبوڵی نەکرد، بەلکو سوور لەسەر خۆ بەدەست دانەو هیان بە بێ هیچ

<sup>(۱)</sup> قۆن درگۆلتر، لە ۲۳ی ئەیلوولی ۱۹۱۵ لە لایەن دەوڵەتی عوسمانییەو پاسبیدرا بە فرماندەى گشتی سوپای شەش بۆ ئەوێ سەرپەرشتی بەشی ئێران و عێراق بکات، ناوبراو ئەم کاتە تەمەنی هەفتا و دوو ساڵ بوو پلەى (فیلد مارشال)ی هەبوو، لە گەوهرە فرماندەکانی ئەوروپا بوو. ناوبراو لە ۹ی نیسانی ۱۹۱۶ لە بارەگاکەى خۆی لە بە‌غدا بە تووشبوونی بە نەخۆشى (تیفۆس)ین کۆچی دواى کرد. بۆ زیاتر زانیاری برۆانە: د.عەلى وەردى، چەردەیه‌کی کۆمەلایه‌تیانە لە میژووی نوێی عێراق، بەرگی چوارەم، وەرگێڕانی: غەفور سالح، چاپخانەى پیره‌مێر، سلیمانی، ۲۰۰۸، ۲۷۰-۲۷۲.

مەرجیك، ئەمەش بریتانییەکانی ناچار کرد لە ۲۹ی نیسانی ۱۹۱۶ خۆیان بە دەستەو بە دەن. ژمارەى ئەو سەربازانەى كە خۆیاندا بە دەستەو ودا نزیكەى (۱۳۵۰۰) سەباز دەبوون، جگە لە ئەفسەرە دەرهجەدارەكان. لێرەشدا (موبەرلى) دەلێ: "خۆدانە دەستەوئەى گەمارۆى كوت كۆتایى كە غەمناك بوو بۆ پرۆژەى داگیرکردنى بەغداو، زەرەو و زیانى بریتانییەكان لە سەرەتاو تا خۆ بە دەست دانەوئەى كوت نزیكەى (۴۰) هەزار كوژراو بریندار دەبوو. لە كۆتایشدا خۆبە دەستدانەوئەى كوت لێدانى كۆشندە بوو لە ناویانگى بریتانییەكان"<sup>(۱)</sup>.

عوسمانییەكان لە دواى سەرکەوتنى كوت بەردەوام نەبوون بۆ پێشپەرەى بەرەو باشوورو گێرانەوئەى ناوچەكان و دەرکردنى بریتانییەكان، بەلكو هێزەكانیان رەوانەى ئێران كرد بۆ دژایەتى كردنى هێزەكانى پرووس، ئەمەش لاوازی لە هێزى عوسمانییەكان لە عێراق دروست كردو بریتانییەكانیش ئەو هەلەیان قۆستەوئەو بە سەرۆكایەتى جەنەرال (مۆد)<sup>(۲)</sup> لە سەرەتای سالى ۱۹۱۷ دەستیان بە هێرش كردەوئەو، توانیان لە شوباتى ۱۹۱۷ كوت و مەدائین بگرن، ئیتر لە دوا سەرکەوتنىش لە ۱۱ى مارتى ۱۹۱۷ شارى بەغدايان گرتو (جەنەرال مۆد) لە بەغدا بەیاننامەى كە خۆیندەوئە، كە تیايدا بانگى ئەوئەى كرد ئەوان پزگار كەرن نەك داگیركەر. بە داگیرکردنى بەغدا کاریگەرى دەروونى دروست بوو لەسەر بوونى عوسمانییەكان لە ناوچەكانى دیکەى عێراق، بۆیە بریتانییەكان توانیان بەرەو باكوور هەنگاو بنێنو لە ۲۲ى نیسان سامەراو لە ۲۹ى ئەیلول رومادى و لە ۶ى تشرینى دووئەم تکریت داگیر بکەن، بەلام سوپای بریتانییەكان لە دەروازەى شەرگات<sup>(۳)</sup> مایەوئە تاوئەكو كۆتایى تشرینى یەكەمى ۱۹۱۸. ئیتر ئەوئە بوو ئاگربرى

F.J. Moberly, Official History at The Great War, The Campaign in Mesopotamia, 1914 - <sup>(۱)</sup> 1918, London, 1923, Vol, 1, pp.80-81. وەرگیرو لە: د. ابراهیم خلیل احمد، د. جعفر عباس حمیدی، تاریخ العراق المعاصر، الموصل، ۱۹۸۹، ص ۱.

<sup>(۲)</sup> جەنەرال مۆد، لە سالى ۱۸۶۴ لە جەبەل تارىق لە دایك بوو، خۆیندنى سەربازى تەواو كردوئە، لە ناوچەكانى میسر و ئەفریقاو كەنەداو فرەنسا... هتد خزمەتى كردوئە، ناوبراو لە جەنگى یەكەمى جیهانى برینداربوو، بەمەش بە مەبەستى چارەسەرکردنى رەوانە لەندەن كراوئەوئە، بەلام دووبارە گەراوئەوئە بەرەكانى شەرو رۆلى لە داگیر كردنى عێراقدا بینوئە. مۆد بە هۆى تووشبوونى بە نەخۆشى كۆلێرە لە ۱۸ى تشرینى دووئەمى ۱۹۱۷ لە بەغدا كۆچى دواى كردوئەو هەر لەوێشدا نێژراوئە. [www.el7ad.com/smf/index.php?topic23332.10;imode](http://www.el7ad.com/smf/index.php?topic23332.10;imode).

<sup>(۳)</sup> دەكەوئیتە دوورى نزیكەى (۱۲) میل لە شارى (مووسل)ەوئە.

مؤدروس له ۳۰ تشرینی یه که می ۱۹۱۸ کۆتایی به جهنگ هیئا له گهڵ دهولهتی عوسمانی، دواى ئه وهش جه نه پراڤ (مارشال) سه رکرده ی سوپای بریتانییه کان داواى له (عهلى ئیحسان پاشا) <sup>(۱)</sup> سه رکرده ی هیزی عوسمانییه کان کرد شارى مووسلّ بدن به دهسته وه، ئه مانیش له ۸ تشرینی دووه می ۱۹۱۸ دایه ن به دهست بریتانییه کانه وه، به مهش کارى سه ربازى بریتانییه کان له ماوه ی چوار سالی جهنگ کۆتایی هات و به شیکى زۆرى ناوچه کانی عیراق که وته ژیر قه له مره وى بریتانییه کان.

هه و نامه ی کێتێر

<sup>(۱)</sup> عهلى ئیحسان پاشا له سالی ۱۸۸۲ له ئهسته نبول له دایک بووه، سه رهتا له خویندنگای تۆپهاویژی خویندوو یه تی دواتر چۆته کۆلیژی جهنگ و له سالی ۱۹۰۴ تیایدا ده رچووه. عهلى پاشا ژماره یه ک پله و پایه ی سه ربازى بریوه و له زۆریک له سوپاکانی عوسمانی سه رکرده یه تی کردووه، دوا جار له کۆتایی جهنگی یه که می جیهانی به رپرسی سوپای شه شه می عوسمانی بوو له مووسلّ. ناوبراو دواى کیشانه وه ی هیزه که ی له مووسلّ و گه رانه وه بۆ ئهسته نبول دوورخرایه وه بۆ دوورگه ی مالئا. دواتر دواى ئازاد بوونی له سالی ۱۹۲۱ به شداری کردووه له جهنگی سه ربه خزیی تورکیادا، به لام به هۆی ناکوکی له گهڵ عیسمهت پاشای سه رۆک وه زیرانی تورکیا دهستی له کار کیشا وه ته وه. ئیتر هه ر به هۆی ئه م ناکوکییه له سالی ۱۹۴۴ بۆ ماوه ی پازده مانگ زیندانی ده کریت به بیانووی ئه وه ی ره خنه ی له عیسمهت پاشا گرتووه. دوا جار له سالی ۱۹۵۴ ده بیته ئه ندامی په رله مان له سه ر لیستی پارتي دیموکرات و، به رده وام ده بیته تا ئه وه ی له سالی ۱۹۵۷ کۆچی دوا یی ده کات. ([www.turkeyswar.com](http://www.turkeyswar.com)).

## تەۋەرى دوۋەم :

### سەرھەلدانى شۆرشى بىست<sup>(۱)</sup>

لە حوزەيرانى سالى ۱۹۲۰ زنجىرەيەك پروداو بارودۆخى سياسى و ئابوورى و كۆمەلايەتى ناۋچەكانى عىراقىان بە جارى ھەژاندو خستىيانە ناو گىژەلووكە و ناسەقامگىرىيەۋە، ئەم پروداۋانەش لەلايەن پىسپۆرپانى بوارى مېژووى عىراقى ئەۋە سەردەمە " بە شۆرشى بىست " ناسراون.

ئەلبەتتە سەرھەلدانى ئەم پروداۋانە سالى ۱۹۲۰ لە عىراق كە دواتر بە شۆرشى بىست ناۋى دەكرد، زادە چەند ھۆكارىكە كە سەرچاۋەكان بە شىۋازى جىاۋاز باسى لىۋە دەكەن. لىرەشدا زۆرىك لە وانەى كە لە ھۆكارەكانى ھەلگىرسانى شۆرشەكەيان كۆلىۋەتەۋە، زىاتر چەخت لەسەر ھۆكارى زولم و زۆردارى حاكىمە سياسىيەكانى ئىنگىلىزو، قبول نەكردنى دەسەلاتى داگىركارى لەلايەن عىراقىيەكانەۋە

---

<sup>(۱)</sup> زۆرىيە زۆرى يان سەرجمە نووسەرو پۆشنىبرانى مېژووى عىراقى ئەم سەردەمە، كاتىك پروداۋەكانى ھاۋىنى سالى ۱۹۲۰ شىدەكەنەۋە، چەمكى " شۆرش " بە كاردىنن و ئەو پروداۋانە بە " شۆرشى بىست " ناۋزەند دەكەن، ھەرچەندە زۆرىك لە ھاۋلاتىيانى ئەو ۋلاتە بەدەربوون لە كردارى يەكگرتوو، لە بەشدارى كردنى كردارەكى شۆرشگىرانە. بەو شىۋەيە بۆ سەرجمە ھاۋلاتىيانى عەرەب، پروداۋەكانى سالى ۱۹۲۰ بە " شۆرشى بىست " ناسراون و مۆركى دەرگەۋتەيەكى ھەستى ناسىۋناليزمى عەرەبىيان لىدراۋە، كە لە راستىدا چەمكى " شۆرش " ناگوغچى لەگەل ئەو پروداۋانەى كە لە سالى ۱۹۲۰ ھاتنە ناو گۆرەپانى سياسى عىراقەۋە، چونكە شۆرش واتا تىكشكاندىكى رېشەيى رىكخستنى كۆمەلايەتى و ئابوورى و سياسى كۆمەلە دەگەيىنى. بەلام پروداۋەكانى ھاۋىنى ۱۹۲۰ بە ھىچ شىۋەيەك نەبوونە ھۆى ئەم تىكشكاندەنە پەيرەۋىكى نوپىيان نەھىنايە كايەۋە، بەمەش واتە دەستەۋاژى " شۆرشى بىست " لە مەۋە سەرچاۋە گرتوۋە بۆتە نەرىتىكى باۋى زۆرىيە زۆرى يان سەرجمە ئەم نووسىنانەى كە ھەتا ئەمروۆ لەسەر ئەو پروداۋانە بەرھەمھىنراۋە. بۆ زىاتر زانىار پروانە: د. ئەلبىرت عىسا، ناسىۋناليزمى عەرەبى لە ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانىيەۋە بۆ عىراقى سەردەمى فاشىزم " وئەيەك لە رابردوو كە نايەۋىت رابورپىت "، چاپى يەكەم، سلىمانى، ۲۰۰۸، ل ۱۸۷-۱۸۸.

دەكەن، كە لە ئەنجامی بوونی هەستی نیشتمانی و نەتەوهیییهوه هاندرابوون رازی نەبن لەسەر بە تالان بردنی سەرۆت و سامانی عێراقییەکان<sup>(١)</sup>.

لە لایەکی دیکە جیا لە وانە کە ئاماژەیان بۆ کرا سەرچاوه میژوووییەکان هۆکار گەلیکی دیکەش بە دواوە کتردا ریزبەند دەکەن کە دەکریت لەم خالانە ی خوارەوه ریزبەندیان بکەین.

١- جیاوازی لە نیوان هەردوو پزیمی عوسمانی و بریتانی لە بەرپۆهبردنی کارەکانیان لە عێراق، کاریگەری کردبووه سەر ئەوهی لەگەڵ سیاسەتی خێلەکان یەك نەگرتیەوه، بۆیە ئەم پەیرهو کردنەیان پێ قبول نەبوو<sup>(٢)</sup>، چونکە لە هەندی کات مامەلە ی بریتانییەکانیان مایە بە سووکایەتی سەیر کردنی سەرۆک خێلەکان بوو، ئەم سەرۆک خێلانە ی کە بەر لەم قۆناغە خاوەن دەسەلات بوون، بەلام لەم سەردەمە دەسەلاتەکیان لە قالب دراوو، بۆیە ناچار بوون را پەرن، بەمەش وەکو سەرچاوهیەك دەلی: ".... راپەڕینی ئەمانە لە ئەنجامی گەران بە شوین (نازادی ناسیۆنال) نەبوو، بەلکو بۆ نازادی لە کۆنترۆلکردنی زهویوزارو جوتیارەکانیان بوو بەو شیوهیە ی کە عوسمانییەکان لەسەر راهاتبوون"<sup>(٣)</sup>.

٢- رۆلی ئاراستە کەرەکان وەك پیاوانی ئاینی، واعیز، وتارییش، شاعیر، نووسەر، مامۆستا، ئەوانە ی چیرۆک دەخوینەوهو، نوکتە دەنووسن، لەگەڵ هەموو ئەوانە قسە ی بریقەدار دەکەن، لەبەر ئەوهی

(١) بۆ زیاتر زانیاری بروانه: عبدالرزاق الحسني، الثورة العراقية الكبرى، مطبعة العرفان، صيدا، ١٩٥٢، ص ١٢٦-١٢٧؛ د. عەلی وەردی، چەردەیه کی کۆمەلایەتیانە لە میژووی نوئی، بەرگی پینجەم، وەرگیڕانی: حەسەن جاف، چاپخانە ی شیفان، سلیمانی ٢٠٠٥، ل ١٧ بە دواوه.

(٢) ئیدارە ی بریتانی زۆر گرنگیدا بە سەپاندنی سیتمیکی باج کە ئەندامانی عەشیرەتەکانی بیزار کردبوو، بە شیوهیەك ئەگەر بەراورد بکرایە سێ ئەوهندە ی سەردەمی عوسمانییەکان دەبوو، بەمەش ئەم داهاوە ی کە حکومەتی لە سالی ١٩٢٠ کۆی کرد بۆوه سێ ئەوهندە ی نیو ئەوه بوو کە عوسمانییەکان لە سالی ١٩١١ کۆیان کردبۆوه. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: د. کمال مظهر احمد، دور الشعب الكردي في الثورة العشرين العراقية، مطبعة الحوادث، بغداد، ١٩٧٨، ص ٢٧.

(٣) د. ئەلبیتر عیسا، سەرچاوه ی پیشوو، ل ١٤٢.

له سەردەمی عوسمانییەکان سولتان له خۆیانی نزیکردبوونەوه، بەلام ئینگلیزهکان لەمەدا سەرکەوتوو نەبوو. بە تاییەت ئەفەندییەکان<sup>(۱)</sup> و، پیاوانی تایینی که دواتر بەرژەوهندیان لەگەڵ یەکتەر کۆی دەکردنەوه، چونکه ئەمانە بە هاتنی ئینگلیزهکان بیکار مابوونەوه.

۳- مردنی (سەید کازم ئەلیەزدی) له ۳۰ی نیسانی ۱۹۱۹ و دانیشتی (میرزا محەمد تەقی شیرازی) له جیگای ئەودا وەکو مەرجهعییەتی تایینی شیعهکان، لەبەر ئەوەی ئەم پیاو هانی خەلکی دەدا دژی ئینگلیزهکان.

۴- جیبەجی نەکردنی ئەو بەلێنانەیی که ئینگلیزهکان له سەرەتای هاتیان دابووین.

۵- کاریگەری ئەم رووداوانەیی له ناوچەکە و جیهان روویاندا، وەکو شوێنی عەرەبی له سالی ۱۹۱۶ له حیجاز<sup>(۱)</sup>، بزوتنەوهی پزگاریخواری تورکی به سەرۆکایەتی مستەفا کهمال<sup>(۲)</sup>، شوێنی میسر

---

(۱) ئەفەندییەکان پۆلێکی کارایان بینی له هاندانی سەیدو ئەشرفو موجتەهیدو شیخەکانو گۆرینی هەلۆیستیان له هەلۆیستیکی بەرتەسکی عەشایەری- تایینییەوه بۆ هەلۆیستیکی سیاسی، له هەلۆیستیکی عەشایەری رەنگدار به ئیسلامەوه بۆ هەلۆیستیکی ناسیۆنالیزمی عەشایەری. ئەم فەرمانبەرانی بریتی بوون لەم کارمەندو ئەفسەرانی که لەسەردەمی پیش ئینگلیز پۆلێکی گەورەیان له ئازادییەتی هەبوو، بەلام لەگەڵ هەرسەهینانی عوسمانی، دەرکراوونو له جیاتیان فەرمانبەر و ئەفسەری ئینگلیزو خەلکی هندستان جیان گرتبوونەوه، له ئەنجامدا ئەمانەش بیکار مابوونەوه، بۆیه بونە کرۆکی ناپەزایی و دوژمنداری بریتانییەکان. له کۆمەڵگایەکی تازه پێگەیشتوی پر له فەزواو نەخویندەواری، ئەمانە کاریگەرییەکی بەرچاویان هەبوو لەسەر خەلکی، لەبەر ئەوەی له سەردەمی ئیدارەیی عوسمانییەکان تووێتیکی بەرزێ کۆمەڵیان پێک دەهینا. بە کورتی ئەمانە بریتی بوون له بنەمالەکانی خانەوادەیی عێراقی که له رێگەیی کارەکانیانەوه ببوون بە خاوەن زەوی و پۆستی گرنگییان له ئیدارەدا هەبوو: مۆتەسریف، قائیمقام، سەرۆکی شارەوانی. به پێچەوانەیی سەیدەکان که لەنیو پیاوانی عەشایەردا ژیانان دەگوزەراندا، یاخود شیخو ئاغاگان که له ناو دێییەکان ژیانان دەژیان، ئەمانە دانیشتوی شار بوونو بەر له هاتنی ئینگلیزهکان زەویەکانیان دەکەوتە نزیکی شارەکان. زۆریک لەم بنەمالانە له رێگەیی هاوسەرگیرییهوه تیکەلی یەکتەری و شیخی عەشیرەتەکان ببوون. له سەردەمی عوسمانییەکان، ئەم بنەمالانە له رێگای گەندەلی و بەکارهینانی شوینی پۆستەکیان بۆ بەرژەوهندی تاییەتی خۆیان دەولەمەند ببوونو ژیانکی پر له خۆشییان دەبرده سەر. له ولاتیکی وەکو عێراق که سیستەمی مەحسوبيیهت زۆر باو بوو، گەندەلی بەشێک بوو له ژیاننی پۆزانە، فەرمانبەرانی جگە لەوەی بوونو خەلکیان ئیستغلال دەکرد بۆ بەرژەوهندی تاییەتی خۆیان، نەزانو بی کهفائەت و خاوەن هەلسووکەوتی چەوت بوونو تەنیا جولینەری ئەوان بریتی بوو له پاره کۆکردنەوه له رێگەیی زۆرو زۆردارییهوه. د. ئەلبیرت عیسا، هەمان سەرچاوه، ل ۱۴۲.



له سالى ۱۹۱۹ به سەرۆكايهتى سهعد زهغلول<sup>(۳)</sup>، شوڤشى ئۆكتۆبەر له سالى ۱۹۱۷ له روسيا<sup>(۴)</sup>.

۶- كاريگهري ئهو عيراقىيانهى كه بهشدارىيان كردبوو له دامهزراندنى حكومهتى عهدهبى له سوريا به سەرۆكايهتى مهلييك فهيسه<sup>(۵)</sup>.

ئهنجامى ئهو هۆكارانهى كه ئاماژهيان بۆ كرا هه موويان بهسهر يه كه وه كه لكه بوون و له دواتریش گرتنى (شيخ شهعلان ئه بولجون)<sup>(۱)</sup> سەرۆكى هۆزى زهوالم بووه هۆكارى راسته وخۆى دهست پيكردى

<sup>(۱)</sup> شوڤشى گه وهى عهدهبى به سەرۆكايهتى شهريف حوسين و كوره كانى له ناوچه كانى نيمچه دوورگهى عهدهبى له سالى ۱۹۱۶ به هاوكارى برىتانىيه كان له دژى دهسلاتى عوسمانىيه كان سهري هه لدا. بۆ زياتر زانيارى پروانه: قدرى قلعجي، الثورة العربية ۱۰۱۶-۱۹۲۵ جيل الفداء يوما بيوم مع كامل الاسماء والوثائق ولا دوار، الطبعة الاولى، بيروت، ۱۹۹۳؛ أمين سعيد، الثورة العربية الكبرى تاريخ مفصل جامع القضية العربية في ربع قرن، المجلد الاول "النضال بين العرب والترك"، مكتبة مدبولي، دون سنة طبع.

<sup>(۲)</sup> له نيوهى دووه مى سالى ۱۹۱۹ مهستهفا كه مال بزوتنه وهيه كهى له پيناو رزگار كردنى توركي دهست پيكرد، وهك كاردانه وهيهك بۆ تيكشكانى تورك له جهنگى يه كه مى جيهانى، ئهم بزوتنه وهيه هيوای به خشىيه ئهو عيراقىيانه كه توركه كانيان خۆش دهويست. بۆ زياتر زانيارى له مهپر بزوتنه وهى رزگار بخوازی توركى پروانه: حهמיד بۆزئه رسلان، ميژووى توركيای هاوچه رخ، وهرگيپرانى له فرهنسييه وه، نه جاتى عه بدوللا، چاپى يه كه م، ههولير، ۲۰۰۹.

<sup>(۳)</sup> شوڤشى ميسر له مارتى ۱۹۱۹ له دژى دهسلاتدارانى برىتانى هه لگرسا، رۆژانهى دهنگوباسى رووداوه كانى له ريگاي رۆژنامه كانه وه دهگه يشته عيراقه وه. بۆ زياتر زانيارى له مهپر شوڤشى سالى ۱۹۱۹ له ميسر پروانه: بۆ زياتر زانيارى پروانه: چاك بيرك، مصر الامبريالية و الثورة "ثورة ۱۹۱۹"، ترجمة: يونس شاهين، مصر، ۱۹۸۷.

<sup>(۴)</sup> شوڤشى ئه كتۆبەر له ۷ تشرينى دووه مى ۱۹۱۷ به سەرۆكايهتى لينين له روسيا سهري هه لداو له ئاماچه سه ره كىيه كانى دژايه تيكردنى ئيستعمار بوو، بۆيه دهستيان كرد به يارمه تيدانى ئهو بزوتنه وانهى كه دژى دهسلاتى ئيستعمار بوون. بۆ زياتر زانيارى له مهپر شوڤشى ئوكتۆبهر ئاماچه كانى پروانه: د. حه بيبوللا ئه بولحه سه ن شيرازى، د. محمهد رزا مه جيدى، سياسهت و حكومهت له ئاسيای ناوه راست دا، وهرگيپرانى: ره حمان ئه ميرى، بهرگى چواره م، چاپى يه كه م، چاپخانهى خانى، دهوك، ۲۰۰۹، ل ۴۷ به دواوه .

<sup>(۵)</sup> له م سه روبه نده له سوريا حكومه تيكى عه دهبى به سه ره رۆكايه تى (فهيسه لى كورى حوسين) هاتبووه دامه زراندن، كه زۆربه ي پۆسته بالاكان به دهست عيراقىيه كانه وه بوو، به لام ئهم عيراقىيانه هه ستيان به وه ده كرد كه ئه وان له سوريا هيج دوا رۆژتيكان نيه، چونكه سورييه كان دروشمى (سوريا بۆ سورييه كانيان) بهر زكرد بۆوه، به مهش ناچار بوون بگه رپنه وه عيراق و بير له دامه زراندنى دهسلاتيكى هاوشيوه بكه نه وه. د. عه لى وهردى، سه رچاوه ي پيشوو، بهرگى پينجهم، ل ۴۹.

راپه پینه که، ئە گەرچی ئینگلیزه کان ههولیاندا ری لیبگرن، به لām له سه ره تاکانی رۆژانی یه کهم تیایدا سه رکه وتوو نه بوون له بهر ئەم هۆیانە ی خواره وه.

- ۱- لاوازی هیزه کانی بریتانیا له ئەنجامی بریاره کانی جه نه رال (هالډین) <sup>(۲)</sup> که ریگایی دابوو ه ژماره یه کی زۆر له سه ربازه کانی بریتانیا به مه به سستی گه شت و گوزار سه ردانی ئیران بکه ن.
- ۲- بوونی چه کیکی زۆر له لای عه شائیره کان که له ئەنجامی جهنگی یه کهمی جیهانی بۆیان مابوو ه له گه ل پارهیە کی زۆر بۆیان، سه رباری ئەوه ش عه شائیره کان شاره زایی باشیان له شه ر هه بوو.
- ۳- بلا بوونه وه هه واله کانی سه رکه وتنی هیزه چه کداره کان به ناوچه که دا.
- ۴- چونه پالی کۆمه لیک هۆز بۆ به ده ست هیئانی تالان و برۆی.
- ۵- کاریگه ری لایه نی ئایینی له بلا بوونه وه ی.

له گه ل ئەوه ی له سه ره تا هیزه چه کداره کان ههنگاوی باشیان بۆ سه رکه وتننا، به لām دواتر پیچه وانه وه بوویه وه، ئەمه ش له ئەنجامی ئەم هۆکارانه ی خوا وه ره وه بوو:

- ۱- نه بونی سه رۆکیک بۆ سه رکردایه تی شو رشه که له بهر مملانی نیوان سه رۆک هۆزه کان که یه کتریان قبول نه بوو.
- ۲- نه مانی ئەوپاره زۆره ی که لای سه رۆک هۆزه کان بوو، که رۆژ له دوا ی رۆژ کهم ده بوو و سه رچاوه یه کی دارایش نه بوو قه ره بووی بکاته وه.
- ۳- ته وابه وونی چهک و ته قه مه نی شو رشگییران، ئە گەرچی له دواتر چهک به قا جاغ ده هات، به لām چه که کان نرخیان گران بوو و کرینیان ئاسان نه بوو.

---

<sup>(۱)</sup> شیخ شه علان ئەبولجون، له لایه ن حاکمی سیاسی بریتانی له ناوچه که وه بانکرا بۆ سه رای شاره که، بۆ ئەوه ی وه لاهی پرسیا ری ئەوه بداته وه، که بۆچی قه رزی باجی کشتوکالی سالی پیشووی نه داوه، به لām کاتیک مشتومر که وته نیوانیانه وه، ئەنجام شیخ شه علان به ند کرا، به لām له دواتر له لایه ن کوری مامه که وه یارمه تیدراو له به ندیخانه هه لات، ئەمه ش بووه هۆکاری وروژاندنی هۆزه که ی، که له دواتریش ناوچه کانی دیکه ی گرته وه. عبدالرزاق الحسنی، الثورة العراقیة الکبری، ص ۱۲۸؛ مس بیل، فصول فی تأریخ العراق القریب، بیروت، ۱۹۷۱، ص ۴۴۷-۴۴۸.

<sup>(۲)</sup> جه نه رال (هالډین) له شوینی جه نه رال ماکمۆن له ۲۵ ی مارتی ۱۹۲۰ هاته به غداو به فه رمانده ی گشتی هیزه کانی بریتانی له عیراق دا ترا. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: د. عه لی وه ردی، سه رچاوه ی پیشوو، به رگی پینجه م، ل ۶۴ به دوا وه.

۴- والا بوونی ناوچه کان له بهردهم نۆكەرو سيخوره كانی ئینگلیز، به مەش له لایهك زانیاریان دهربارهی هیژه چه كداره كانیان دهگه یاند، له لایهكی دیکهش رۆلیمان هه بوو له رووخاندنی ورهی جهنگاوهران.

۵- زۆربوونی ژماره ی كوژراوان له ریزی شوپشگیریان كه دواتر ئینگلیزه كان به (۸۴۵۰) كهس ده یخه ملیتن. ئه ویش ته نیا ئه و ته رمانه ن كه خۆیان بینویانه.

۶- هه لۆیست گۆرینی به شیک له سه رۆك هۆزه كان كه به ویستی خۆیان نه هاتبوونه ناو شوپش، بۆیه له گه ل بلاو بوونه وه دهنگی لاوازی شوپش هه لۆیستی خۆیان گۆری و هه ولئى ئاشته وایاندا.

له راستیدا، بارودۆخه هه ر چۆنیک بیته، ئه وه بۆ ماوه ی سی مانگ شه ری چه كدارى له نیوان ده سه لاتى ئینگلیزو سه ركرده عه شایه ره كان دروست كردن به مەش بووه هۆكاری تیکدانى بارودۆخى ناوچه كه و خراپكردنى رینگاو بانه كانو برینی هیلى شه مه نده فه ری نیوان به غدا و به سپرا، هه روه ها له م چوارچۆیه ش ئه م سیسته مه باجه ی تیکشكاند كه بریتانییه كان په یه رهیوان ده كرد. ئه وه سه رباری ئه وه ی كه له نیوان مانگی ته مموزو تشرینی یه كه م، سه ده ها كوژراوو بریندارو په ككه وته له هه ردوولا كه وته وه. ئه وه له لایهك، له لایهكی دیکه وه هه لۆیستی نووسه ره كانی تاییهت به م رووداوه هه ر چۆنیک بیته ده مان گه یینیه ته ئه وه ی كه ته نیا هه ندیک عه شیرته عه ره به كانی فوراتی ناوه راست و هه ندی له ناوچه كانی به غدا به شدارییان له رووداوه كان كرده وه، نهك ته واوی خه لکی عیراق وهك هه ندی له نووسه ره كان بۆی ده چن. ئه وه ته به غدا وهك ناوه ندی ده سه لاتى سیاسی و رۆشنیبری به ده ربوو له به شداریكردنیکی كادا، له كاتیكدا ناوچه كانی باشووری عیراق و هه ندی ناوچه ی فوراتی باكور به چه كه وه به شدارییان كرده وه، كه چی به غدا جگه له هاوكاری له رینگه ی خۆپیشاندان و بلاو كرده وه ی نامیلکه و نووسراوی نه یینی شتیکی دیکه ته نجام نه داوه. جیا له وهش ده بیته ئامازه بۆ ئه وهش بکه یین كه عه شیرته كانی فورات كه سه رمه شقی رووداوه كان بووینه، كه چی خاوه نی یهك ئاراسته و ره هه ندی فیکری نه بووینه و بیروباوه ریان له زۆر رووه وه ئه وه نده روون نه بووه <sup>(۱)</sup>.

(۱) د. ئه لبیرت عیسا، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۳۹.

جیڳای ئاماژە بۆ کردنە، پروداوەکانی سالی ۱۹۲۰ زۆر بە زووی سەرکەوت و زۆر بەزوویش کۆتایی هات و نەیتوانی پەنابەریتە بەر شەری پارتیزانی وەکو جەزائیر، کوبا، قیتنام، ئەمەش لەبەر ئەو بوو نەپەناگیەکی شاخی هەبوو تا ئەوەی لە ویووە بەرەنگاری دوژمنی لیبکات و دەستی دوژمنی نەگاتی، نە سەرچاوەیەکی دارایی و یارمەتی دەرەکیشی هەبوو بۆ ئەوەی یارمەتی بدات، کە لە راستیدا، ئەم دووانە دوومەرجی سەرەکی شەری پارتیزانیین، بەلام سەرباری ئەو بوو هۆکاری ئەوەی ئینگلیزەکان بە سیاسەتی خۆیان لە عیراقددا بچنەو.

هەو نامە ی کۆتایی

### دروستا بوونى حكومهتى كاتى نىشتمانى

ئەنجامى پروداۋەكانى سالى ۱۹۲۰ لە عىراق و بلاۋبوونەۋەى بە بەشىكى ناۋچەكاندا زەنگى مەترسىدار بوو، كە دەسەلاتدارانى برىتانيا هېنايە سەر بېرى ئەۋەى بە سىياسەتى خۇيان لەو ولاتەدا بچنەۋە، بە تايبەت كاتىك خەرجى هېزەكانى برىتانيا لە عىراق دەنگى نارەزايى لە ناو شەقامى برىتانيا لىكەۋتەۋە داۋاي ئەۋە دەكرا سوپاكەى لە عىراق بکشىنئىتەۋە. لىرەشدا كاتىك دەسەلاتدارانى برىتانيا بانگى (سىر پرسى كۆكس)يان كردهۋە بۆ برىتانيا، بۆ ئەۋەى گفتوگو دەربارەى چارەسەر كردهى بارى عىراق بكنەۋ، ناوبراۋىش پىشنىارى ئەۋەى بۆ كردهى كە حكومەتئىكى كاتى نىشتمانى لە ژىر چاۋدىرى برىتانيا دامەزرىت. بۆ ئەۋ مەبەستەش ئەركى ئەۋ كارە لەلايەن سەرۆكايەتى برىتانيا بە (كۆكس) سېردراۋ، ئەۋىش لە ۱۱ تشرىنى يەكەمى ۱۹۲۰ بە پەلى مەندوبى سامى برىتانيا گەرايەۋە عىراق، چونكە ناوبراۋ شارەزايىيەكى باشى لە بارەى عىراقەۋە ھەبوو، بۆيە دەسەلاتدارانى برىتانيش پىيان وابوۋ بارەكە بەۋ چارەسەردە كرىت.

بە گەيشتنى (كۆكس) بۆ عىراق ھەر لە بەسراۋە دەستى بە بىنن و گفتوگو كردهى كە لە گەل سەرۆك ھۆزو كەسايەتئىيە ناودارەكانى عىراق بۆ ئەۋەى لە نزيكەۋە لە بىرو بووچوونەكانيان بگات، دەربارەى ئەۋ كارەى كە بۆى ھاتتوتەۋە عىراق، ئەۋەش زياتر لە كۆبوونەۋەكەى بەغدا رەنگىدايەۋە كاتىك لە گەل گەۋرە پياۋانى ئەۋشارە كۆبوۋيەۋە داۋاي ھاۋكارى و ھەمانگى لىكردن بۆ سەر كەۋتنى دامەزاندنى حكومەت. ئەۋە لە لايەك، لە لايەكى دىكەشەۋە دەيىت ئاماژە بۆ ئەۋە بكنەىن كە لەو كاتەدا چ لە ناو شەقامى برىتانيا و چ لە ناو هېزەكانى برىتانيا لە عىراق راۋ بۆچوونى جياۋازو

ململانیی هه بوو، به تایبەت له نیوان لایه‌نگیرانی (کۆکس) و (ئارنۆڵد و لسن) <sup>(۱)</sup>، چونکه (ولسن) و هاو‌بوچوونه‌کانی له‌گەڵ ئەو نەبوون حکومەتیەک له عێراق دا‌بە‌زریّت. بە‌مەش ئەو ململانییە هەندی له ئینگلیزه‌کانی له عێراق تۆره کرد.

بیرۆکە‌ی دامە‌زراندنی حکومەتی کاتی و هە‌نگاوه‌کانی (کۆکس)، ناوبراویان رووبەرۆی ئەو کردووه کێ بو ئەو پۆسته دەست نیشان بکات، سەرەتا بیرى له‌وه کردووه (تالیب نه‌قیب) <sup>(۲)</sup> که یه‌کیک بوو له ئە‌شرافه‌کانی به‌سرا بو پۆسته دەست نیشان بکات، به‌لام دواتر به هۆی راویژ کردن له‌گەڵ دارو دەسته‌که‌ی هاته سەر بیرى ئەوه‌ی (عه‌بدول‌په‌حمان نه‌قیب ۱۸۴۵ - ۱۹۲۷) که یه‌کیک بوو له ئە‌شرافه‌کانی شاری به‌غدا بو ئەو پۆسته دەست نیشان بکات. لێ‌ره‌شدا ئە‌گه‌رچی ناوبراو که‌سایه‌تییه‌کی پارێزراو بوو، به‌لام به هۆی نزی‌کایه‌تی و زی‌ره‌کایه‌تی (کۆکس) توانرا رازی بکریّت و ئەو پۆسته وه‌ر‌بگریّت و له ۲۵ تشرینی یه‌که‌م ۱۹۲۰ یه‌که‌مین کابینه‌ی حکومەتی کاتی دا‌بە‌زری‌نیّت.

---

<sup>(۱)</sup> سیر ئارنۆڵد تالبوت و لسن، سالی ۱۸۸۴ له دایک بووه، یه‌کیکی بوو له ئە‌فسه‌ره دیاره‌کانی بریتانییه‌کان له هێرشى داگیرکاری بو عێراق، له دواى (کۆکس) پله‌ی حاکمى گشتى بریتانى له سالی ۱۹۱۸ وه‌رگرت، ناوبراو یه‌کیک بوو له‌وانه‌ی که رۆلی کارای بینی له به‌ستانه‌وه‌ی باشووری کوردستان به عێراقه‌وه. و لسن له سالی ۱۹۴۰ کۆچی دوا‌یى کردووه. ده‌یفید کۆرن، ئەو دوو پیاوه‌ی کوردیان لکاند به عێراقه‌وه پێرسى کۆکس و ئارنۆڵد تی. و لسن، وه‌ر‌گی‌رانی: ئاوات عه‌بدول‌للا، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی، ۲۰۰۷.

<sup>(۲)</sup> تالیب نه‌قیب یه‌کیک بوو له ئە‌شرافه‌کانی به‌سرا، سەرەتا به‌شداربوونی له کاری سیاسى بو سالی ۱۸۹۹ ده‌گه‌رپه‌تته‌وه کاتیک باوکی ره‌وانه‌ی ئە‌سته‌نبولی کرد بو چاره‌سه‌رکردنی کێشه‌ی نیوان والی به‌سرا و شیخی کویت، ئیتر به هۆی سه‌رکه‌وتنی له‌م کاره‌دا، دواتر به‌شداربوو له‌م رووداوانه‌ی که له ناوچه‌که هاتونه‌ته پێشه‌وه تا هاتنی ئینگلیزه‌کان. کاتیک ئینگلیزه‌کان بیریان له دامە‌زراندنی حکومەت له عێراق کردووه یه‌کیک له وانه بوو ده‌ست نیشانی ئەوه بکریّت بو سه‌رۆکایه‌تی حکومەت، به‌لام دواتر له کابینه‌ی یه‌که‌م کرایه وه‌زیری دارایی. جگه له‌وه‌ش تالیب نه‌قیب له کاتی دانانی پاشاش بو عێراق هه‌ولێکی له‌م شیوه‌یه‌یدا، به‌لام سه‌رکه‌وتوو نهبوو، ئە‌گه‌رچی هه‌ولێدای ده‌نگی ناره‌زای خۆی و خه‌لکی عێراق کۆبکاته‌وه، که‌چی به بریارێک ده‌ست به‌سه‌ر کراو بو ده‌ره‌وه ولات دوو‌خرایه‌وه و نه‌یتوانی تا ۱۵ مایسی ۱۹۲۵ بگه‌رپه‌تته‌وه بو عێراق، لێ‌ره‌ش به‌دواوه تووشی نه‌خۆشییه‌کی ده‌روونی هات تا ئە‌نجام له ۱۶ حوزه‌یرانی ۱۹۲۹ له شاری میونیخنی ئە‌لمانیا کۆچی دواى کرد. د. عه‌لی وه‌ردی، چه‌رده‌یه‌کی کۆمه‌لایه‌تیانه له میژووی نوێی عێراق، به‌رگی شه‌شه‌م، وه‌ر‌گی‌رانی دلێر میرزا، چاپخانه‌ی هه‌مدی، سلیمانی، ۲۰۰۵، ل ۸۰؛ احسان و فیک السامرائی، قراءه فی سیره‌ السید طالب باشا النقیب، (www.aldiyarsat.net).

(عەبدولپەرەحمان نەقیب) یەکیك بوو له بنه‌ماله‌ ناوداره‌کانی شاری به‌غداو، زۆرجار به‌ قادری یان گەیلانی‌ش ناوی دەبردرا، له‌بەر ئه‌وه‌ی له‌ دایک و باوکیه‌وه‌ بۆ (شیخ عەبدولقادری گەیلانی) ده‌گه‌رپایه‌وه‌، ناوبراو له‌ سه‌رده‌می عوسمانیه‌کان له‌ ناوچه‌که‌دا په‌یوه‌ندی باشی له‌ گه‌ڵ ده‌سه‌لاتدا هه‌بوو، هه‌روه‌ها ژماره‌یه‌ك پله‌وپایه‌یشی وه‌رگرتبوو، که‌چی له‌ گه‌ڵ هاتنی ئینگلیزه‌کان ئه‌و ریزه‌ی خۆی له‌ ده‌ست نه‌دابوو، بۆیه‌ بریتانییه‌کان ده‌یانه‌ویست له‌ رینگا ئه‌وه‌وه‌ به‌شیک له‌ خه‌لکی عیراق بۆ خۆیان رابکێشن. لێره‌شدا ده‌بیته‌ ئاماژه‌ بۆ ئه‌وه‌ بکه‌ین ته‌گه‌رچی په‌یوه‌ندی نیوان نەقیب و ئینگلیزه‌کان باش بوو، که‌چی تا ماوه‌یه‌کی زۆر له‌ دوا‌ی هاتنیان هه‌ر چاره‌پروانی گه‌رانه‌وه‌ی عوسمانیه‌کان بوو، زۆرجاریش لای ئه‌وانه‌ی متمانه‌ی پێیان بوو وتبوو: "هه‌موو رۆژیک ده‌لیم ته‌مرۆ یان سه‌به‌ی به‌ دیار ده‌که‌ون ﴿مه‌به‌ستی عوسمانیه‌کانه‌ - نووسه‌ر﴾ ئه‌و که‌سی مژده‌م بداتێ چاوی ماچ ده‌که‌م".

(عەبدولپەرەحمان نەقیب) کاتیك ئینگلیزه‌کان بۆ ئه‌و پۆسته‌ ده‌ست نیشانیان کرد ته‌مه‌نی حه‌فتاو پینج ساڵ بوو باری ته‌ندروستی ته‌واوه‌بوو، له‌ رووی ئاینیه‌وه‌ش که‌سایه‌تییه‌کی پارێزراو بوو، له‌ رووی رۆشنبیرییه‌وه‌ شاره‌زایی باشی له‌ زمان و شیعره‌ عه‌ره‌بی هه‌بوو، کاتی‌کیش که‌ رووداوه‌کانی بیست له‌ عیراق هه‌لگیرسا هه‌ر له‌ سه‌ره‌تاوه‌ دژی بوو، بۆیه‌ زۆریک له‌ سه‌رچاوه‌کان ئه‌وه‌ به‌ هۆکاریک ده‌زانن که‌ وای له‌ ئینگلیزه‌کان کرد بیته‌ که‌ بۆ ئه‌و پۆسته‌ کاندیدی بکه‌ن. (نەقیب) بیروپرای به‌رانبه‌ر (شه‌ریف حوسین)<sup>(١)</sup> و کوره‌کانی باش نه‌بوو، له‌بەر ئه‌وه‌ی زۆرجار ئه‌وه‌ی راگه‌یاندبوو که‌ گه‌رانه‌وه‌ی عوسمانیه‌کانی زۆر پێ‌ باشتره‌ له‌ حکومه‌رانی کوره‌کانی (شه‌ریف حوسین)، که‌چی دواتریش له‌ گه‌ڵ هاتنی (فه‌یسه‌ل) و ده‌ست به‌ کاربوونی وه‌کو پاشای عیراق، کابینه‌ی دووه‌می حکومه‌تی خۆی له‌ ١٠ ئه‌یلوولی ١٩٢١ دامه‌زراند.

دوا‌ی رازی کردنی (عەبدولپەرەحمان نەقیب)، ده‌سه‌لاتدارانی ئینگلیز رووبه‌رووی کیشه‌ی کاندید کردنی وه‌زیره‌کان هاتنه‌وه‌، له‌بەر ئه‌وه‌ی هه‌ندێ له‌ وه‌که‌سانه‌ی که‌ کاندید کرابوون رازی نه‌بوون، چونکه‌

<sup>(١)</sup> شه‌ریف حوسین کورپی عه‌لی(١٨٥٣-١٩٣١) له‌ ئه‌شرافه‌کانی مه‌که‌که‌ بوو که‌ بنه‌ماله‌که‌ی له‌ ساڵی ١٢٠١ به‌ دوا‌ه حکومه‌رانی ناوچه‌که‌یان کردووه‌، ناوبراو له‌ ساڵی ١٩١٦ سه‌رکرده‌یه‌تی شوێنێ گه‌ره‌بی کرد له‌ دژی ده‌سه‌لاتدارانی عوسمانی له‌ ناوچه‌که‌دا له‌ شوێنێ که‌دا سه‌رکه‌وتوو بوو. [www.kinghussein.gov.jo/sharif\\_hussein](http://www.kinghussein.gov.jo/sharif_hussein).

کاره‌که‌یان به گه‌مه‌یه‌کی ئینگلیزه‌کان ده‌زانی. لی‌ره‌شدا ئه‌گه‌رچی ئینگلیزه‌کان (جه‌عفهر عه‌سکه‌ری)<sup>(۱)</sup> یان بۆ پۆستی وه‌زیری به‌رگری ده‌ست نیشان کرد بوو، که‌چی ناوبراو له‌ سه‌ره‌تا رازی نه‌بوو له‌ ترسی ئه‌وه‌ی نه‌وه‌کو له‌ ناو خه‌لکیدا به‌ سووک سه‌یر بگریت، بۆیه (مس بیل)<sup>(۲)</sup> ئاماژه‌ بۆ ئه‌وه‌ ده‌کات که‌ هه‌ولتکی زۆریداوه‌ تا رازی کردووه‌ پۆسته‌که‌ وه‌ر بگریت. ئه‌وه‌ له‌ لایه‌ک، له‌ لایه‌کی دیکه‌وه‌ (تالیب نه‌قیب) که‌ بۆ پۆستی وه‌زیری ناوخوا دانا بوو به‌ پۆسته‌که‌ی خۆی رازی نه‌بوو به‌ شیاوی خۆی نه‌ده‌زانی، هه‌روه‌ها (ساسۆن حسقیل)یش<sup>(۳)</sup>، که‌ بۆ پۆستی وه‌زاره‌تی دارایی دانا بوو ئاماده‌نه‌بوون له‌ کابینه‌یه‌کدا بی‌ت که‌ (تالیب نه‌قیب)ی تیا دای‌ت له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی زۆر رقی لی‌ده‌بوویه‌وه‌.

(۱) جه‌عفهر عه‌سکه‌ری، ناوی ته‌واوی محمه‌د جه‌عفهر کورپی مسته‌فا کورپی عه‌بدولپه‌حمان عه‌سکه‌رییه‌وه‌ له‌ ۱۵ی ئه‌یلولی ۱۸۸۵ له‌ به‌غدا له‌دایک بوو، له‌ بواری سه‌ربازی خویندووویه‌تی، دواتریش له‌ سوپای عوسمانی خزمه‌تی کردووه‌. ناوبراو له‌ دواي جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی رۆلی کارای له‌ عیراقتا بینیه‌وه‌، تا ئه‌وه‌ی له‌ ۲۹ی تشرینی یه‌که‌می ۱۹۳۶ له‌ کاتی کوده‌تاکه‌ی به‌کر سدی بۆ رووبه‌رووی سوپا ده‌چیت بۆ ئه‌وه‌ی نه‌چیتته‌ ناو به‌غداوه‌ له‌ دیاله‌ ده‌کوژریت. بۆ زیاتر زانیار بپروانه‌: میر بصری، اعلام الساسه‌ فی العراک الحدیپ، الجزو الاول، الگبعه‌ الاولی، دار الحکمه، لندن، ۲۰۰۵، ص ۹۹ ومابعدها.

(۲) مس بیل، ناوی ته‌واوی "فرترود مقریت لوسان بی‌ل" له‌ سالی ۱۸۶۸ له‌ ناوچه‌ی پورکشایر له‌ بریتانیا له‌ دایک بووه‌، له‌ کۆلیژی پاشایه‌تی له‌ له‌نده‌نی پایته‌خت خویندووویه‌تی، دواتریش له‌ ئۆکسفۆرد درێژه‌ی به‌ خویندوون داوه‌، ناوبراو له‌ ته‌ک زمانی ئینگلیزی گرنگی داوه‌ به‌ زمانی عه‌ره‌بی، فره‌نسی و ئه‌لمانی. بی‌ل له‌ سالی ۱۸۹۹ خۆی ته‌رخان کردووه‌ بۆ گه‌شتیکی فراوان بۆ ولاتانی عه‌ره‌بی و دێیه‌کانیان، به‌مه‌ش دووه‌مین ئافه‌تی ئه‌وروپی بووه‌ به‌م کاره‌ هه‌لساوه‌، له‌م چواچه‌یه‌ش له‌ سالی ۱۹۰۹ هاتۆته‌ عیراق و ماوه‌ی سالیک ماته‌وه‌، له‌ سالی ۱۹۱۶ جارێکی دیکه‌ گه‌راوه‌ته‌وه‌ عیراق، به‌لام ئه‌مجاره‌یه‌یان بۆ به‌ریوه‌بردنی ئیداری هه‌والگری بریتانی، ئیتر لی‌ره‌وه‌ به‌رده‌وام بووه‌ رۆلی کارای له‌ سیاسه‌تی بریتانی له‌ عیراق گیراوه‌، تا ئه‌وه‌ی ۱۲ی ته‌موزی ۱۹۲۶ له‌ به‌غدا کۆچی دواي ده‌کات و هه‌ر له‌ ویدا به‌ خاک ده‌سپێردریت. ئه‌حمه‌د حه‌مه‌ده‌مین ئۆمه‌ر، ئه‌و ئافه‌ته‌ی پالپشتی دامه‌زراندنی ده‌وله‌تی عیراق بوو، گو‌قاری پێشکه‌وتن، ژماره‌(۱۵۳)، هه‌ولیر، ۲۰۰۸، ل ۵۱.

(۳) ساسۆن حسقیل، له‌ ۱۷ی مارتی ۱۸۶۰ له‌ به‌غدا له‌دایک بووه‌وه‌، په‌یوه‌ندی به‌ خویندنگای ئه‌لیانس کردووه‌، دواتر له‌ سالی ۱۸۷۷ چۆته‌ ئه‌سته‌نبول. ناوبراو له‌ سالی ۱۹۰۸ بۆته‌ نوینه‌ری به‌غدا له‌ ئه‌نجومه‌نی نوینه‌رانی عوسمانی، دواتر بۆ دوو‌جاری دیکه‌ش هه‌لبژێردراوه‌ته‌وه‌. له‌ سالی ۱۹۲۰ گه‌راوه‌ته‌وه‌ به‌غدا و له‌ پروداوه‌کاندا رۆلی بینیه‌وه‌، تا ئه‌وه‌ی له‌ هاوینی ۱۹۳۲ ده‌چیتته‌ ئه‌وروپا به‌ مه‌به‌ستی چاره‌سه‌رکردنی نه‌خۆشی و له‌ ۳۱ی ئابی ئه‌و ساله‌ له‌ پاریس کۆچی دواي ده‌کات. میر بصری، اعلام اليهود فی العراک الحدیث، الطبعه‌ الاولی، لندن، ۲۰۰۶، ص ۵۲ ومابعدها.



به لآم له دواجاردا به ههر شیوازیك بیت ئینگلیزهكان لهو کارهشدا سهرکهوتوو بوونو، کابینه که راگه یاندرا که پیکهاتبوو له سهروک و ههشت وهزیرو دوانزه وهزیری بی و وزارت (۱).

عبدالولرهمان نه قیب سهروک وهزیران

تالیب نه قیب، وهزیری ناوحو

ساسون حسقیل، وهزیری دارایی

جه عفر عهسکه ری، وهزیری بهرگری

عیزهت کهرکوو کلی، وهزیری پهروه رده و تهن دورستی

مستهفا ئالوسی (۲)، وهزیری ئاواق

عبدالولته تیف مه ندیل (۳)، وهزیری بازارگانی

محمد عهلی فازل (۴)، وهزیری ئابووری

(۱) ئەم که سایه تیپانه ی که پله ی وهزیری بی و وزارت بوون بریتی بوون له: (حهمدی پاشا بابان" به غدا"، عهبدولجه بار خه یات" به غدا"، عهبدولعه نی کوبه" به غدا"، عهبدولمه جید شای" به غدا"، عهبدولرهمان حهیدهری" به غدا"، فخره دین ئال جه میل" به غدا"، محمد ئه لسه هیود" کویت"، عه جیل سه مرمه د" سویره"، ئه حمه د سانع" به سرا"، سالم خیون" حماره"، هادی قه زوینی" حیلله" و، داود یوسفانی" مووسل". عبدالرزاق الحسینی، تاریخ الوزارات العراقیه، الجزو الاول، الگبعه الخامسه، دار الحیاه، دون سنه الگبع، ص ۱۴.

(۲) مستهفا ئالوسی، له ۲۷ی ته مموزی ۱۸۵۰ له به غدا له دایک بووه، لای زانایانی سه رده مه که ی خویندویه تی، شاره زایی له زمانی عهره بی و فارسی و زانستی ئایینی پهیدا کردووه. له دوی کوچی دوی باوکی چۆته تهسته نبوول و دواتر له کازمییه به قازی دامه زراوه، دواتر له چند شوینیکی دیکه بهم پله یه دامه زراوه. ئالوسی له یه که مین کابینه ی حکومت به وهزیر دامه زراوه و تا ۱۰ی ئه یلولی ۱۹۲۰ ماته وه. نوبراو له ۱۸ی مایسی ۱۹۲۶ له به غدا کوچی دوی کردووه. بز زیاتر زانیاری بروانه: میر بصری، اعلام السیاسة...، الجزء الثاني، ص ۱۸.

(۳) عهبدولته تیف مه ندیل، له بنه ماله ناوداره کانی به سراپیه و له سالی ۱۸۶۸ له دایک بووه، له سه ر دهستی ماموستایی تاییه تی خویندویه تی، له بهر به ناوبانگی بنه ماله که ی له دهسه لاتدارانی عوسمانی نزیك بوته وه، به مهش له سالی ۱۹۱۳ پله ی پاشایه تی وهرگرتووه. نوبراو له یه که مین کابینه پله ی وهزیری بازارگانی وهرگرتووه، دواتریش چند جارێک لهم پله یه ماوته وه و چه ندین پله ی دیکه شی وهرگرتووه، تا ئه وه ی له ۳۰ تشرینی دووه می ۱۹۴۰ له به سرا کوچی دوی کردووه. میر بصری، اعلام السیاسة...، الجزء الثاني، ص ۲۰.

(۴) محمد عهلی فازل، له سالی ۱۸۶۴ له مووسل له دایک بووه، له سه ر دهستی زانایانی ئه و سه رده م خویندویه تی. له سه رده می عوسمانییه کان چه ندین پله و پاییه ی وهرگرتووه، تا ئه وه ی بوته نوینه ری مووسل له ئه نجومه نی

حهسەن پاپەچی <sup>(۱)</sup> وەزیری داد، بەلام ناوبراو بەشداری نەکرد لەبەر ئەوە (مستەفا ئالوسی) خرایە شوینی ئەوو، (محمەد عەلی فازل) بوو وەزیری ئابووری و وەزارەتی ئابووری بە بێ وەزیر مایەوێ تا ئەوەی یەکیەک لە شیعیەکان بە ناوی (سەید محەمەد مەهدی بەحرالعلوم تەباتەبایی) <sup>(۲)</sup> کرایە وەزیری پەرەردەو وەزیری پەرەردەش کرایە وەزیری ئابووری لە ۲۲ی شوباتی ۱۹۲۰ و ناوی وەزارەتەکەش گۆرا بۆ وەزارەتی ئەشغال و گەیاندن).

شیای باسە بیروکە وەزیرە بێی وەزارەتەکان هی (عەبدولرەحمان نەقیب) بوو، بۆ ئەوەی زۆربەیی بنەمالە ناودارەکانی عێراق لێ رازی بن، لێرەشدا قسەیهک دەکریت، گوایه (نەقیب) یەکیەک لە کەسایەتییهکان دەست نیشان دەکات بۆ پۆستی وەزیری بێ وەزارەت، (کۆکس)یش رازی نابیت، کەچی (نەقیب) لە وەلامدا دەلیت: "گەرەم ئەو کۆپی فلان و کۆپەزای فلانە، ئاخەر ئەگەر نەیکەم بە وەزیر، لەم دونیا چۆن دەتوانم پڕوبەرۆوی باپیرهکانی بێمەو" <sup>(۳)</sup>.

کۆبوونەوێ یەکەمی حکومەت لە ۲ی تشرینی دووەم ۱۹۲۰ لە مائلی (نەقیب) دەبیت، سەرۆک وەزیران لە وتەیهکدا ئامانج و سیاسەتی حکومەتەکەیی دەست نیشان دەکات، دواتریش مەندوبی سامی بریتانی لە ۸ی تشرینی دووەم لە بەیانیکدا ئاماژە بە ئامانجی دامەزراندنی حکومەت دەکات کە رێگا خۆشکەرە لەبەر دەم عێراقییەکان بۆ دروست کردنی حکومەتیکی هەمیشەیی کە لە

---

مەعبوسان، ناوبراو لە یەکەمین کابینەیی حکومەت پلەیی وەزیری وەرگرتوو، دواتریش چەند پلەیی لە حکومەتی عێراقی بینبوو تا ئەوەی لە ۳۱ی مارتی ۱۹۳۵ لە بەغدا کۆچی دوایی کردوو. میر بصری، اعلام الساسة في العراق الحديث، الجزء الثاني، ص ۲۲.

<sup>(۱)</sup> حەسەن پاپەچی، حەسەن کۆری مەحمود لە سالی ۱۸۷۱ لە بەغدا لە دایک بووو لە ئەستنبول یاسای خویندوو، لە پارێزەرە دیارەکانی سەر دەمی خۆیی بوو، لە کابینەیی یەکەمی حکومەت بۆتە وەزیر. ناوبراو لە ۱۹ی کانوونی دووەمی ۱۹۲۹ لە بەغدا کۆچی دوایی کردوو. میر بصری، اعلام الساسة...، الجزء الثاني، ص ۳۶.

<sup>(۲)</sup> سەید محەمەد مەهدی بەحرالعلوم تەباتەبایی، لە سالی ۱۸۶۷ لە کەربەلا لە دایک بووو، لە زانستی عەرەبی و دینی خویندوویتی. لە ماوەی عوسمانییەکان لە پلەیی کارگێری دابوو، هەر وەها لە گەڵ هاتنی بریتانییەکان بۆتە بەرپۆبەری ئەوقافی کەربەلا و یاری دەدەری حاکمی سیاسی لە ناوچەکە. ناوبراو لە کەمین کابینەیی حکومەت بۆتە وەزیر و تا کۆتایی کابینەیی یەکەم بەردەوام بوو. تەباتەبایی لە شوباتی ۱۹۳۳ لە کەربەلا کۆچی دوایی کردوو. میر بصری، اعلام الساسة...، الجزء الثاني، ص ۲۴.

<sup>(۳)</sup> د. عەلی وەردی، سەرچاوەی پیتشو، بەرگی شەشەم، ل ل ۲۹ - ۳۰.

ئاست داواكارى عىراقىيە كاندا بىت، بەمەش حكومت دەست بە كارەكانى دەكات، بەلام لە تەك ھەر  
وہزىرئىك پراوئىكارئىكى برىتانى ھەبوو بۆ ئەوہى لە كارەكانى وەزارەتەكەى پرىنمايى بكات، ئەو  
پراوئىكارە بۆى ھەبوو لە كۆبونەوہى ئەنجومەنى وەزارەتەكى بەشداری بكات بى ئەوہى دەنگ بدات،  
ئەوہش واى كرد پراوئىكار ھەمەكار بىتو زۆربەى كارەكان بەدەست ئەو بىتو وەزىرەكان تەنيا بە  
ناوبن، ئەمەش بە ئاشكرا لە دواتر لە عىراق لە لاى خەلكى سادە بەدى دەكرا، بۆيە بۆ پاپەراندى  
كارەكانىيان سەردانى پراوئىكارە ئىنگلىزەكانىيان دەكرد نەك وەزىرە عىراقىيەكان. بى گومان ئەو  
ھەلسووكەوتە ھەندى لە وەزىرەكانى دوردۆنگ كردبوو، كەچى ھەندىكى دىكە سەرى خۆى كزكردبوو  
بە بارودۆخەكە پازى بوون.

لەگەل ئەوہى حكومەتى كاتى نىشتمانى لە ماوہى كارکردنى خۆيدا ھەندى كارى گرنى ئەنجامدا  
وہكو: دابەشکردنى عىراق بۆ يەكە ئىدارىيەكان و دامەزراندنى فەرمانبەرى عىراقى لەو يەكە ئىدارىيانە،  
كە ئەمە ھەلى كارکردنى بۆ خەلكى عىراقى بەفراوان كرد، ھەروەھا بپىارى لىبوردنى گشتى بۆ  
درووخراوہ عىراقىيەكان بە دەست ھىناو پىگادرا بەتەواو ئەو عىراقىيانەى كە لە سورىا و توركىا بوون  
بگەپىنەوہ عىراقو، بەشداری كارى مېرى بگەن، جگە لەوانەش ھەر لە سەردەمى ئەوكابىنەيە لە ۶ى  
كانونى دووہمى ۱۹۲۱ سوپاى عىراقى دامەزرا، بەلام ھىشتاكە حكومەتى نىشتمانى لە ئاست  
داواكارى عىراقىيەكاندا نەبوو، كەچى لەو لاشەوہ برىتانىيەكان سوور بوون لەسەر سىياسەتەكانى خۆيان  
لە بە دامەزراو كردنى حكومەتى عىراقو، دواترىش دانانى سىستەمى پاشايەتى.

## تەوہرى چوارەم:

### كارىگەرى سىياسەتى برىتانىيا لە سەر عىراق لە نىۋان سالانى ۱۹۲۰-۱۹۳۲

دوای دامەزراندنى حكومەتى كاتى عىراقى و دەست بە كاربوونى كابىنەكەى (عەبدولرەحمان نەقىب)، (سىر پىرسى كۆكس) مەندوبى سامى برىتانى رۆوبەرۆوى كارىكى دىكە ھاتەو، ئەوئىش دەست نىشانكردنى كەسايەتییەك بوو بۆ پۆستى پاشايەتى لە عىراق، بە مەرجى ئەو پاشايە لە بەرژەوئەندى برىتانىيەكان بىتو، عىراقىيەكانىش پى رازى بن، ئەو سەربارى ئەوئى كە دەبوو عەرەب بىتو موسلمانىش بىت.

عىراقىيەكانى كە لە سوريا گەرابوئەوئە لە سەرۆوى ھەمويانەوئە (جەعفەر عەسكەرى) و (نوورى سەعید) <sup>(۱)</sup> لە گەل ئەوئەدا بوون كە (فەيسەل كورى حوسىن ۱۸۸ - ۱۹۳۳) شىاوترىن كەسە بۆ وەرگرتنى ئەو پۆستە، لىرەشدا (مس بىل)ىش پالپشتى لە بۆچوونەكە دەكردو ناراستەوخۆ ھانى دەدان. دىيارەى بىرۆكەى دانانى (فەيسەل كورى حوسىن) بۆ پاشايەتى عىراق لە زووەكەوئە لەلايەن دەسەلاتدارانى برىتانىا گەلآلە بوو بوو، ئەوئەتە (سىر ئارنۆلد وىلسن) ھەر لە كاتى دەرکردنى (فەيسەل) لە سوريا ئەو بىرۆكەيەى بۆ دەسەلاتدارانى خۆى پىشنىيار كەردبوو، بەلام دەبوو برىتانىيەكان لەو

---

<sup>(۱)</sup> نوری سەعید، لە سالى ۱۸۸۸ لە بەغدا لە داىك بوو، لە سالى ۱۹۰۳ پەيوئەندى بە ئامادەيى سەربازى كەردو، لە سالى ۱۹۰۶ بە پلەى مەلازمى دووئەم دەرچوو. ناوبرا لە سەردەمى عوسمانىيەكان لە خزمەتى سەربازىدا بوو، لە گەل ھاتنى ئىنگلىزەكان بۆ عىراق كەوتنە ھەولئى ئەوئى دەستگىرى بكەن و دوورى بچەنەوئە بۆ ھند، بەلام رايكەردە ميسر، دواتر بەشدارىكەرد لە شۆرشى گەورەى عەرەبى، دوای كۆتابى ھاتنى جەنگ ماوئەيەك لە سوريا بوو لە تەك مەلىك فەيسەل، لە سەرەتاكانى سالى ۱۹۲۱ ھاتەوئە عىراق و لەو كاتەوئە رۆلئى زۆرى كاراى لە رۆوداوئەكانى عىراق و چەندىن جار بووتە وەزىرو سەرۆك وەزىران. ناوبرا لە ۱۵ تەموزى ۱۹۵۸ لە بەغدا كۆژاوە. مېر بصرى، اعلام السىياسة...، الجزء الاول، ص ۱۵۱ ومابعدها.

باریهوه رهزامهندی فره‌نسییه‌کان وهر‌بگرن. لی‌ره‌شدا کاتیک (لورد کیرزن) ئەو بی‌رۆ‌ک‌یه‌ی خسته به‌رده‌م حکومه‌تی فره‌نسی، به توندی به‌ره‌نگاری بوونه‌وه و که‌وتنه زه‌م‌کردنی (فه‌یسه‌ل) گوايه بۆ ئەو کاره ده‌ست نادات، که‌چی له‌گه‌ل ئەوه‌شدا بریتانییه‌کان له هه‌ولێ خۆیان نه‌که‌وتن، به‌ل‌کو ئە‌مجاره‌یان پروویان وهر‌چه‌رخاند بۆ ئەوه‌ی زارو ده‌می (فه‌یسه‌ل) تاقی بکه‌نه‌وه، له‌به‌ر ئەوه‌ی ده‌سه‌لاتدارانی بریتانیا له عیراق به‌تایبه‌ت (کۆکس) سوور بوو له‌سه‌ر ئەوه‌ی که ده‌بی‌ت ئەو کاره سه‌ر بگرێت.

سه‌ره‌تا گه‌توگۆی نیوان ده‌سه‌لاتدارانی بریتانی و (فه‌یسه‌ل) ئاکامی وای نه‌بوو، له‌به‌ر ئەوه‌ی (فه‌یسه‌ل) ئاماژه‌ی بۆ ئەوه کردبوو گوايه باوکی به‌وه رازی ناییت، چونکه ده‌سه‌لاتدارایه‌تی عیراقی بۆ (عه‌بدو‌ل‌لای) کوری داناوه، به‌لام له ئە‌نجامدا به‌هر شی‌وازی‌ک بوو (فه‌یسه‌ل) رازی کرا به‌و مه‌رجه‌ی که بریتانییه‌کان خۆیان (عه‌بدو‌ل‌لای) رازی بکه‌ن، له به‌ران‌به‌ریشدا ده‌بوو (فه‌یسه‌ل) به‌م خالانه رازی بی‌ت:

**یه‌که‌م:** ئینتدابی بریتانی له‌سه‌ر عیراق.

**دووهم:** هیچ کاریکی دوژمنکارانه له سوریا له دژی فره‌نسییه‌کان ئە‌نجام نه‌دا.

**سییه‌م:** ده‌بێ له‌به‌رده‌م خه‌لکی وا خۆی پێشان بدات که بێ لایه‌نه‌و گه‌مه‌ی ده‌سه‌لاتدارانی بریتانیا نییه.

دوای هه‌نگاوی رازی کردنی (فه‌یسه‌ل)، ده‌سه‌لاتدارانی بریتانی به سه‌رۆ‌کایه‌تی (چه‌رچل) که تازه له وه‌زاره‌تی جه‌نگه‌وه بۆ وه‌زاره‌تی مسته‌عمه‌رات گوازا‌بووه له ۱۲ی مارتی ۱۹۲۱ کۆنگره‌ی قاهره‌یان به‌ستو، له عیراقه‌وه هه‌ریه‌ک له (کۆکس)، جه‌نه‌رال هال‌دین، خاتوو بی‌ل، جه‌عفهر عه‌سکه‌ری، ساسۆن حه‌سقی‌ل) و سێ راویژکاری بریتانی هات‌بوون، هه‌موویان له‌سه‌ر ئەوه کۆک بوون که (فه‌یسه‌ل) شی‌او‌ترین که‌سه بۆ ئەوه‌ی پۆستی پاشایه‌تی له عیراق وهر‌بگرێت، ئیتر دوای ئەوه (چه‌رچل) و (لۆرانس) <sup>(۱)</sup> ده‌بوو هه‌نگاوی ئەوه باوین چۆن (عه‌بدو‌ل‌لای)ی برای (فه‌یسه‌ل) رازی بکه‌ن.

(چه‌رچل) و (لۆرانس) که‌وتنه هه‌نگاو هه‌ل‌پنانی رازی کردنی (عه‌بدو‌ل‌لای)، که ئە‌وکاته هات‌بووه ناوچه‌کانی رۆژه‌لاتی ئوردن بۆ ئەوه‌ی تۆله‌ی براکه‌ی له فره‌نسییه‌کان له سوریا بکاته‌وه، ئە‌نجام هه‌ردوولا له قودس دانیشتن، (چه‌رچل) به‌ر هه‌ر شی‌وازی‌ک بی‌ت توانی (عه‌بدو‌ل‌لای) به‌و بریاره رازی بکات به پیدانی

<sup>(۱)</sup> به‌ر له جه‌نگ ته‌فسه‌ری هه‌والگری بریتانی بوو له میسر، بۆ زیاتر زانیاری پروانه: عه‌لی وه‌ردی، سه‌رچاوه‌ی پێشوو،

به‌رگی چواره‌م، ل ۳۱۷ به‌ دواوه.

چەند بەلئىنيك پيى، بەلام دەبيت ئەوئەش بزانيں ئەگەرچى (عەبدوللا) بە ناچارى دەستى لەوکارە  
هەلگرت، کەچى تا دوا هەناسەى ژيانى کەسەرئىک بوو لەسەر دلى نەيدەتوانى لە بىرى بکات.

بارودۆخى ناوخۆى عىراق لەو کاتەدا عىراقىيەکانى کردبوو بە دوو بەشەو بەشى يەکەمىان  
ئەوانەبوو کە بانگەشى (عىراق بۆ عىراقىيەکانىان دەکرد) کە ئەمانە لە بنەمالەى خانەدانەکان بوون  
لەگەل ئەو بوو (تاليب نەقيب) بۆ ئەو پۆستە دەست نیشان بکريت، تاقمى دوو ميان ئەوانەبوون کە  
پشگىريان لەو دەکرد کە کورەکانى (شەريف حوسين) بن بە پاشاى عىراق، دواتر ئەو کۆمەلە بە  
(حزبى شەريفى يان کۆمەلەى شەريفى) ناويان دەرکرد. جىگای ئاماژە بۆ کردنە (تاليب نەقيب)يش  
کەوتبوو خۆى و سەردانى زۆربەى ناوچەکانى عىراقى کردبوو بۆ ئەو پىروپاگەندەى هەلبژاردن بۆ خۆى  
بکات، بە تايبەت ئەگەر بزانيں هەندى لە ئىنگليزەکان بە تايبەتى (فيلبى) پشتيوانى لە هەلبژاردنى  
ئەو دەکرد، بەلام ليرەدا زيرەکايەتى (کۆکس) بەمە بەديار دەکەويت لە دواى گەرانهوئەى لە کۆنگرەى  
قاھيرە بە هيچ شيوەيەک خۆى لە قەرەى ئەو نەدا کە بپارى يەکلاکەرەوئەى ئەو دراو (فەيسەل)  
دەبيت بە پاشاى عىراق، بەلکو مملانيى هەولەکانى بۆ (فيلبى) و (مس بيل) بە جىي هيشت تا ئەو  
کاتەى کە (فەيسەل) خۆى ديتە عىراق و عىراقىيەکان رازى دەکات بەوئەى دەنگى پيبدەن.

لە کاتيکدا شەقامى عىراقى سەر گەرمى مملانيى نيوان لايەنگيرانى (فەيسەل) و دژەکانى  
بوون، (شيخ خەزەل)ى ميرى محەمەرەش کەوتە هەولەى ئەوئەى خۆى بۆ ئەو پۆستە ئامادە بکات، لە  
راستيدا ناوبراو هەر لە زووئەوئەى لەگەل ئىنگليزەکان بەگشتى، (کۆکس) بە تايبەتى لەو بارەيەوئەى لە  
رپگای رەوانەکردنى نامەيەک گەفتوگۆى کرد بوو، بەلام لەگەل ئەوئەى (کۆکس) وەلامى داواکاريەکەى  
نەدابۆو، کەچى نەبوو هۆکارى ئەوئەى کە هيواکەى بریت، بۆيە هەر لەگەل بلاوبوونەوئەى دەنگوباسى  
دانانى (فەيسەل) ئەوئەى کەوتە خۆى و هەولەى زۆريدا، بەلام دواتر کە بينى کار لە کار ترازاو،  
زيرەکانە خۆى لە هاوکیشەکان هينايە دەروەو، لە نامەيەکدا کە لە رۆژنامەى (العراق) بلاوکردهوئەى  
وتى: " کاتيک من خۆم بۆ پۆستى پاشايەتى عىراق دانابوو، هيچ کەسيکى شياوم نەبينى کە بۆ ئەو  
پۆستە دانرايىت، بەلام ئىستاکە کە دەبينم فەيسەل بۆ پۆستە دانراو خوشحالم و بە کەسيکى شياوى  
دادەنييم و هەموو پشتيوانى خۆمى بۆ رادەگەيەنم."

دواى ئەو هەموو هەنگاوانە (فەيسەل) لە جەدووە بەرەو عىراق بە ریکەوت و لە ۲۳ى حوزەيرانى  
۱۹۲۱ گەيشتە بەسراو لە رپورەسميکى شايستەدا پيشوازيکى گەرمى ليکراو دواتريش بە شارەکانى

دیكه داهات و له ۲۹ی حوزه‌پیران گه‌یشته به‌غدا، به گه‌یشتنی بۆ به‌غدا له‌لایهن گه‌وره پیاوان و ده‌سه‌ل‌تدارانی حکومی و بریتانییه‌کانه‌وه پیشوازی لی‌کرا، له‌و ماوه‌یه‌شدا تا ئاهه‌نگی تاج له‌سه‌ر نانی له‌ مانگی ئابدا گه‌لیک داوه‌تی بۆ سازدراو، ئه‌ویش وه‌کو ده‌رفه‌تیک تیایدا ئامانجه‌کانی خۆی تیایدا باس ده‌کرد. لی‌ره‌شدا زیره‌کی و لی‌هاتووی (فه‌یسه‌ل) کاریگه‌ری زۆری هه‌بوو له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که به‌شیکێ زۆر له‌ عیراقییه‌کان ده‌نگی ئه‌وه‌ی بۆ بده‌ن و لایه‌نگیری بکه‌ن له‌ وه‌رگرتنی پۆستی پاشایه‌تی له‌ عیراقدا، هه‌ر چه‌نده هه‌ندیک له‌وانه‌ی که توند بوون له‌ دانانی ئه‌وو وه‌رگرتنی بیروپرای خه‌لکیان به‌ هه‌ند نه‌ده‌زانی، به‌لام له‌ دواتر (فه‌یسه‌ل) و (کۆکس) هاتنه‌ سه‌ر بیری ئه‌وه‌ی که له‌ ریگیای مه‌زیه‌ته‌وه ده‌نگدانی خه‌لکی عیراق وه‌ربگیریت بۆ ئه‌وه‌ی (فه‌یسه‌ل) ببیته مه‌لیک له‌ عیراقدا. ئیتز باره‌که له‌بار بوو بۆ ئه‌وه‌ی ئاهه‌نگی تاج له‌سه‌رنانی (فه‌یسه‌ل) ساز بکریت، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش له‌سه‌ر داواکاری (فه‌یسه‌ل) رۆژی ۲۳ی ئاب ۱۹۲۱ ده‌ست نیشان کرا، که هاوکات بوو له‌گه‌ل چه‌ژنی (غه‌دیر)ه‌ی شیعه‌کان گوايه (په‌غه‌مبه‌رد - خ) له‌و پرۆژهدا (ئیمامی عه‌لی په‌زای خوای له‌سه‌ر بی‌ت) له‌ شوینی خۆیدا داناه، (فه‌یسه‌ل)یش ویستوو‌یه‌تی له‌ ریگیای ئه‌وه‌وه گوايه نه‌وه‌ی (ئیمام عه‌لی)یه سه‌رنجی شیعه‌کان به‌لای خۆیدا رابکیشت. ئاهه‌نگ کۆتایی هات و ئه‌وه راکه‌یاندرا که ۹۶% گه‌لی عیراق رازی بوون به‌ دانانی (فه‌یسه‌ل) به‌سه‌ر عیراقدا، به‌مه‌ش تاج له‌سه‌ر پاشا ئه‌زاو تاریکی خوینده‌وه‌و دلسۆزی خۆی راکه‌یاندا.

له‌ دوای دانیشتی (فه‌یسه‌ل) له‌سه‌ر ته‌ختی پاشایه‌تی، حکومه‌تی کاتی عیراق ده‌ستی له‌ کار کیشایه‌وه، لی‌ره‌شدا (فه‌یسه‌ل) هه‌زی نه‌ده‌کرد که ئه‌و کاره‌یه (عه‌بدولپه‌حمان نه‌قیب) بسپێردیته‌وه که (کۆکس) هه‌زی لی‌ده‌کرد، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی (نه‌قیب) به‌ هاوکارو نزیکێ ئینگلیزه‌کان له‌قه‌له‌م ده‌درا، به‌لام هه‌ر چۆنیک بی‌ت دواتر ئه‌و کار هه‌ر به‌ ئه‌و سپێدرايه‌وه‌و له‌ ۱۲ی ئه‌یلولی ۱۹۲۱ کابینه‌ی دووه‌می (عه‌بدولپه‌حمان نه‌قیب) و یه‌که‌مین کابینه‌ی سه‌رده‌می پاشایه‌تی راکه‌یاندرا.

دوای ئه‌وه مه‌لیک (فه‌یسه‌ل) پروبه‌رووی هه‌ندی کاری گرنگ هاته‌وه وه‌کو:

- یه‌که‌م:** رزگارکردنی عیراق له‌ ئینتدابی بریتانی و رازی کردنی ئینگلیزه‌کان له‌ دانی حکوم به‌ عیراقییه‌کان.
- دووه‌م:** پارێزگاری کردنی مووسل له‌ تورکه‌کان که ئه‌وکاته پروپاگه‌نده‌ی گه‌یرانه‌وه‌یان ده‌کرد.
- سپیه‌م:** دروستکردنی حکومه‌تیکی هاوچه‌رخ به‌ هه‌موو پینکه‌اته‌کانی له‌گه‌ل دانانی ده‌ستوور.
- چواره‌م:** رزگار کردنی ولات له‌ نه‌زانی و خرابی باری ته‌ندروستی و کارکردن بۆ یه‌کیتی نیشتمانی و به‌ره‌نگار بوونه‌وه توند‌ره‌ی.

به چند رۆژيک دوای ئاههنگی تاج لهسه ر نانی، مه ندوبی سامی بریتانی رهشنووسی په یماننامهیهک یان به لایننامهیهکی پیشککش به (مه لیک فهیسه ل) کرد بو تهوهی واژوی بکات، لیڕهشدا ته گهر ته ماشای ناوه رۆکی تهو په یماننامهیه بکهین دهیین، بریتانیا مه بهستی بوو په یوهندی نیوان عیراق و بریتانیا زیاتر ریگ بخت به مه رجی که مترین تیچوونی تیچیت، یان به شیوازیکی دیکه بلین په یماننامه که هوکاریک بیت بو سه ره رشتی کردن و کونترۆلکردنی عیراق له لایه ن بریتانییه کانه وه، بی تهوهی هه لویستی خویمان له کومه لهی گه لان بگۆرن، چونکه که ناوه رۆکی په یماننامه که ده خوینییه وه، که له پیشه کییهک وه ژده ماده پیکهاتبوو، ته م لیکدانه وانته بو ده رده که ت.

- ۱- په یماننامه که به ناوه رۆک و پاشکۆکانی چه ختیان لهسه ر ئینتداب ده کرده وه که گه لی عیراق به شیوهیهک له داگیرکاری ده دایه قه له م و دژی وه ستابوون و زۆر قوربانیان له به رانه ر دابوو به تاییه ت له سالی ۱۹۲۰.
- ۲- په یماننامه که ده سه لاتی پاشای له قالب دابوو که توانای نه بوو هیچ که سیگ بی ره زامه ندی بریتانیا دایمه زینتی و، هیچ په یوه ندیه کی ده ره کیش بهستی بی ره زامه ندی ته وان.
- ۳- په یماننامه که توانای سه ربازی و ئابووری عیراقی له خزمه تی بریتانیا دانابوو، ریگای دابوو هیژه کانی بریتانیا له عیراق بمینه وه و، مافی پشکنینی هیزی ناو خویمان هه بیت، له گه ل گواستنه وهی له و شوین بو ته و شوین، له گه ل ته وهش سوپای بریتانی ده یتوانی خاکی عیراق بو کاری سه ربازی به کار بهینتی.
- ۴- په یماننامه که ریگای له به رده م دروستکردنی هه ر یه کیتییه کی عه ره بی گرتبوو، ته گهر عیراق بیه ویت دایمه زینتی ته نیا له لایه نی گومرگی نه بیت.

له راستیدا، دهنگوباسی بلا بوونه وهی تهو رهشنووسه دهنگی نارهزای زۆری له ناو خوئی عیراق لیکه وته وه، (مه لیک فهیسه ل) یش به هیچ شیوهیهک له سه ره تادا نه که وته ژیر باری جیبه جیکردنییه وه، بویه ورده ورده بریتانییه کان له رهفتاری مه لیک دردۆنگ بوون، چونکه ته و کاته (مه لیک فهیسه ل) که وته تهوهی لهسه ر دوو په ت یاری بکات، له لایهک لایهنگیری و یارمه تی نیشتمانپه روه ران بدات و، له لایه کی دیکه شه وه به ته واهوی وانه کات ئینگلیزه کان له خوی بره نجینیت. لیڕهشدا کاتیگ کاره که خرایه به رده م



ئەنجومەنى ۋەزيرانە ۋە گەتوگۆي زۆرى لە بارەيە ۋە كرا ۋە دواچار پەسند كرا بە مەرجى بخرىتە بەردەم ئەنجومەنى دامەزراندنە ۋە كە تا ئەو كاتە لە عىراق دانەمەزرا بوو (۱).

شياوى باسە، ھەولەكان بەردەوام بوو تا ئەو ھى (فەيسەل) نەخۆش كەوت و نەشتەرگەرى رېخۆلە كۆيرەى بۆ ئەنجامدرا، ليرەشدا بى ھىوا بوونى ئىنگليزەكان بە گشتى و (كۆكس) بە تايبەتى واى كرد بارەكە بە دەرفەت بقۆزىنە ۋە دەست بكەن بە دەستگىر كردنى ئەو كەسانەى كە دژايەتى ئىنگليزەكانيان دەكرد، ئىتر ھەموويان بەند كردن و لە ولات دوووريان خستەنە ۋە. دواتریش كە مەليك لە نەخۆشپىيە كەى چاكبوويە ۋە كەوتە بەردەم ھەرپەشەى ئەو ھى يان دەبىت دەست لەك ار بکيشيتە ۋە يان ئەو ھى دەبىت دواى لىبووردن بکات و بکەويتە ۋە ژير بارى بريارى ئىنگليزەكانە ۋە. ئەنجام ئەو ۋە دوو ميانى پى باش بوو.

كابينەى ئەمجارەى (عەبدولرەھمان نەقىب) دەبوو كار بۆ پروپاگەندى رازى كردنى عىراقىيەكان بە پەيماننامە كە بکات و زەمىنەش بۆ ھەلبژاردنى ئەنجومەنى دامەزراندن خۆش بکات، بەلام كاتىك تا ماو ھىيەك نەيتوانى ھەنگاوى دوو ھى باويك، بۆيە لەلايەن (عەبدولمۇحسن سەعدوون) (۲) كە ئەو كاتە ۋەزيرى ناوخۆ بوو كابينەكە رووبەررووى گليەى بوويە ۋە. بەمەش (نەقىب) لە ۶ تشرينى دوو ھى ۱۹۲۳ دەستى لە كار كيشايە ۋە، (مەليك فەيسەل) یش لەسەر داواكارى و رەزامەندى ئىنگليزەكان داواى لە (عەبدولمۇحسن سەعدوون) كرد كابينەى نووى حكومەت پىك بەينىت.

(۱) ھەر چەندە (كۆكس) ھەولیدا ئەو برگەيەى نەخرىتە سەر، بەلام (نەقىب) سوور لەسەرى، بۆيە ئىنگليزەكان توورە بوون و، (عەبدولرەھمان نەقىب) یش لە ۱۹ ئابى ۱۹۲۲ دەستى لە كار كيشايە ۋە. بەلام لە لاينەن (مەليك فەيسەل) ۋە دواى لىكرا كابينەى سىيەمى خۆى پىك بەينىتە ۋە.

(۲) عەبدولمۇحسن سەعدوون، سالى ۱۸۷۹ لە ناسرىيە لە داىك بوو، بۆ تەواو كردنى خويندن باوكى رەوانەى ئەستەنبولى كردو، لەویدا پەيوەندى بە خويندنگاى جەنگى كردو ۋە سالى ۱۸۹۹ بە پلەى مولازمى دوو ھى تەواوى كردو ۋە. ناویرا لە كەسايەتییە ديارەكانى سەردەمى خۆى بوو، ئەندامى ئەنجومەنى نوینەرانى عوسمانى بوو، رۆلى ھەبوو لە رووداوەكاندا، ناویرا لە دواى رووداوەكانى جەنگ گەرايە ۋە عىراق و دوو ھىن كەسايەتى بوو كە كابينەى حكومەتى لە عىراق پىك ھینا، دواتر بوو ئەندامى ئەنجومەنى نوینەران تا ئەو ھى لە تشرينى دوو ھى ۱۹۲۹ خۆى كوشت. بۆ زياتر زانىارى پروانە: علاء جاسم محمد الحربي، رجال العراق الملكى، الطبعة الاولى، دار الحكمة، لندن، ۲۰۰۴، ص ۴۲ ومابعدها.

كپ نه بوونی دهنگی نارەزایی شەقامی ناوخوای عیراق کاریگەری خوای هەبوو لەسەر ئەووی که رەوتی هەلبژاردنی ئەنجومەن لە کاتی خوایدا بە ئەنجامی تەواو نەگات، لە کاتییدا که کەسایەتییه ئایینهکان دژی بوون و دەستیان کرد بە دەرکردنی فەتوا دژی ئەووی بەشداری بکات، بێ گومان ئەمەش کاریگەری هەبوو لەسەر ئەووی خەلکی لە پرۆسە کە بکشینهوه و پرۆسە کە پەك بجن. لیرەشدا هەر یەك لە (مەلیك) و (عەبدولموسن سەعدوون) و (سیر پرسی كۆكس) بیروپرایه کی جیاوازیان هەبوو سەبارەت بە چۆنییهتی رەفتارکردنیان لەگەڵ پیاوانی ئاییندا، (سەعدوون) پێباش بوو که بە توندو تیژی رەفتاریان لە تەکدا بکات، (کۆکس) پێوابوو ئەو هەنگاوه رووبەروی تەنگ و چەلەمەیان دەکاتەوه، (مەلیك)یش پێوابوو هیشتا کات ماوه بۆ ئەووی رازیان بکات. لیرەشدا ئەگەرچی لە سەرەتای دامەزراندنی کابینه کەیهوه (سەعدوون) توندوتیژ بوو، لەبەر نەرم و نیانی گلەیی لە کابینه کەمی (نەقیب) دەکرد، کەچی لە دوتر هەلۆیستی گۆرا بۆ ئەوی بە هەمان شیوه رەفتار بکات. سەرچاوه کان ئەو گۆرانکارییه لە سیاسەتی (سەعدوون) بۆ دوو هۆکار دەگێرنەوه:

**یەكەمیان:** زەقبوونەوهی هەرپەشەیی ئۆرکەکان بوو که لەسەر سنووری ناوچهکانی باکووری عیراق هەرپەشەیی گەرانەوهیان دەکرد. ئەمەش زەنگیکی مەترسی دابوو بۆیه (سەعدوون) هەستی کرد دەبیت کار بۆ یەكگرتنی ریزەکان بکات لە دژی ئەو مەترسییه.

**دووهمیان:** گۆرانکاری بوو لە سیاسەتی بریتانییه کان کاتیگ لە ۲۳ی تشرینی دووهمی ۱۹۲۲ کابینهی (لوید جۆرج ۱۸۶۳ - ۱۹۴۵) گۆراو، کابینه نوێکە رازی نەبوو لەسەر واژۆکردنی پەیماننامە کە، تا بۆ ئەوه (کۆکس)ی بانکردهوه بۆ بریتانیا تا لەو بارهیهوه راپۆژی لەگەڵدا بکات. بۆیه دەبوو (سەعدوون) لە هەلۆیستی حکومەتی نوێ بگات ئینجا رەفتار بکات.

دلیابوونی (سەعدوون) و گەرانەوهی (کۆکس) و دەرکردنی پاشکۆیه ک بۆ پەیماننامە کە که ماوهی پەیماننامە کەمی لە بیست ساڵهوه بۆ چوار ساڵ کەمکردبۆوه، لە لایه ک جیگای خوشحالی خەلکی عیراق بوو، لە لایه کی دیکەشەوه (سەعدوون) و هاوڕاکانی هاندایهوه بۆ ئەووی هەنگاوی زەمینە خوشکردنی هەلبژاردن دەست پێبکەنهوه. ئەنجام هەلبژاردنه کان دەستی پێکردهوه و ئەنجومەنی دامەزراندن لەسەردەمی کابینهی (جەعفەر عەسکەری) که دواي دەست لە کار کیشانهوهی کابینهی (سەعدوون) لە ۱۵ی تشرینی دووهمی ۱۹۲۳ پێکھاتبوو دامەزرا.

ئەنجومەنى دامەزراندن<sup>(۱)</sup> دەبوو کار بۆ سى شت بکات:

**یەكەم:** دانانى دەستوریکى بنەرەتى بۆ پاشانشینی عیراق.

**دووم:** دانانى یاسایەك بۆ ھەلبژاردنی ئەنجومەنى نوینەرەن.

**سپپەم:** واژۆکردنی پەیماننامەى عیراقى بریتانى.

بەلام کاتیک کە یەكەمین دانیشتی خوئی لە ۲۷ى مارتى ۱۹۲۴ گریډاو مەلیك (فەیسەل) وتەیهكى خویندەو، رووداوەكەى بە وەرچەخانیکى گرنگ لە میژووی ھاوچەرخی عیراق وەسفکرد، لەبەر ئەوێ یەكەمین ئەنجومەنى ھەلبژێردابوو، ھەرۆھا یەكەمین ھەنگاو بوو بۆ ژيانى دیموکراتى ئەگەرچى كەم و كورتى ھەبوو، بەلام كارەكانى ئەنجومەنى ئاوەژووكردهو و یەكەمین كارى ئەنجومەنى بە واژۆکردنی پەیماننامەكە داناو بە پیویستی زانى بە زووترین كات رەزامەند لەسەر بدریت، لیڕەشدا چ لەسەر ئاستى ئەندامەكان بیټ، بان لەسەر ئاستى شەقامى ناوخۆى عیراق بیټ دژایەتى زۆرى واژۆکردنی ئەو پەیماننامەى كراو بە كاریکى دژ بە نیشتمانى وەسفکرا. ئیتر ھەنگاونانى ئەو بارودۆخە ھەموو رۆژیک نارەزایی و ھەرەشەکردن و ھەولێ تیرۆکردنی ئەو ئەندامانەى كە لەگەل واژۆکردنی پەیماننامەكە بوون لەلایەن خەلكییهو ەكەوتەو، بى گومان ئەمەش ئینگلیزەكانى نیگەرەن كرد تا ئەو لە ۱۹ى مایسى ۱۹۲۴ ئاگادارییەکیان دایە حكومەتى عیراق ئەگەر ھاوو تاوەكو ۱ى حوزەیران ئەنجومەنى دامەزراندن رەزامەندی لەسەر پەیماننامەكە نەدات ئەو عیراق تووشى گپروگرفت دەبیټ، ئەو بوو ئەنجومەن لە كاتى دیارى كراو رەزامەندی لەسەر مۆرکردنی پەیماننامەكە نەدا، كەچى لە كاتژمیر ۱۰ى شەوى ۱۰/۱۱ى حوزەیران سەرۆك وەزیران توانى دەست بکات بە كۆکردنەوێ (۶۸) ئەندام، لە نیو ئەوانەشدا (۳۷) ئەندام دەنگیان بە بەلیداو، (۲۴) ئەندامیش نارازیبوون، (۸) ئەندامیش بى لایەن . ئیتر بەم شیوہیە پەیماننامە واژۆکرا. بەمەش ئەنجومەنى دامەزراندن دەستى بە ئەنجامدانى كارەكانى دیکەى كرد كە دانانى دەستورو ھەلبژاردنی ئەنجومەنى نوینەرەن

<sup>(۱)</sup> بۆ زیاتر زانیارى لەمەر ئەنجومەنى دامەزراندن بروانە: د. محمد مظفر الادهمي، المجلس التأسيسي العراقي، الجزء

الاول والثاني، دار الشؤون الثقافية العامة، الطبعة الثانية، بغداد، ۱۹۸۹.

بوو. ئەنجومەنى نوینەرانیش لەسەردەمی کابینەى وەزارەتى (ياسین هاشمی) <sup>(۱)</sup> لە ۸ى حوزەيرانى ۱۹۲۵ ئەنجامدارو (رەشىد عالی گەيلانى)یش <sup>(۲)</sup> وەكو یەكەمین سەرۆكى ئەنجومەنى نوینەران دەست بەكاربوو.

یەكیكى دیکە کاریگەرى سیاسەتى بریتانیا لەسەر عیراق، پەيوەندى بە کیشەى مووسلەوه هەیه. سەرەتای ئەو کیشەیه بۆ ئەنجامى تیکشکانى دەولەتى عوسمانى لە شەرى یەكەمى جیهانى و داگیرکردنى ویلیەتى مووسل لەلایەن ئینگلیزهکانەوه لە دواى ئاگر برى مؤدروس دەگەریتەوه. لەبەر ئەوهى تورکیای نوئى ئەو داگیرکردەى بە ناهەق دەزانى، بە مەهانەى ئەوهى دواى ئاگر برى ئەنجامدارەوه. لە بەرانبەرىشدا بریتانییهکان بە زەرورەتیکى سەربازیان دادەناو لە ناوەرۆكى ئاگر برى کەش ئامازەبیان بۆ کردبوو. ئەوه لە لایەك، لەلایەكى دیکەشەوه بەپى ریککەوتننامەى (سایکس-بیكۆ ۱۹۱۶) کە ناوچەکانى ژێر دەسلەلتى عوسمانى تیدا بەشکرا بوو ناوچەكە بەر فرەنسا کەوتبوو، بەلام ئینگلیزهکان دواى دەرکەوتنى گرنكى ناوچەكە هەولئى خویان خستەگەر و دەبوو بە هەر شیوازیك بیئ فرەنسا رازى بکەن دەست لە ناوچەكە هەلبگریت، بەمەش کاتیک بریتانییهکان لەم هەولەیان سەرکەوتوو بوون <sup>(۳)</sup>، کیشەكە پەيوەندى تورکیای نوئى و بریتانیا بوویهوه وەكو دەولەتى مونتەدیب بەسەر عیراقەوه.

<sup>(۱)</sup> ياسین هاشمی، ناوى تەواوى ياسین كورپى حلمى كورپى سەلمانەو ناسراوه بە هاشمی، ناوبراو لە پروداوهكانى ناو عیراق رۆلئى بینيوه تا ئەوهى لە ۲۱ى كانوونى دووهەمى ۱۹۳۷ كۆچى دواى کردوو. بۆ زیاتر زانیارى پروانه: سامى عبدالحافظ القيسى، ياسین هاشمی و دوره فى السياسة العراقية بين عامى ۱۹۲۲ - ۱۹۳۶ دراسة وثائقية، الجزء الاول، مطبعة حداد، البصرة، ۱۹۷۵، ص ۲۱ ومابعدها.

<sup>(۲)</sup> رەشىد عالی گەيلانى، ناوى تەواوى محەمەد رەشىد عالی كورپى عەبدولوهاب ئال سەيد مورادى قادرى گەيلانىيه، سالى ۱۸۹۲ لە بەغدا لە دايك بووهو، لەویشدا خویندوويهتى، دواتر پەيوەندى کردوو بە خویندنگای ياسا و سالى ۱۹۱۴ تيايدا دەرچوو، ناوبراو چەند پلەيهكى کارگيرى وەرگرتوو، دواى سالانى جەنگ گەراوهتەوه عیراق و لە چەندین پلە و پایەى حکومەت بەشداری کردوو، تا ئەوهى سەرۆکایەتى راپەڕینی مایس حوزەيرانى ۱۹۴۱ کردوو، بەهۆى سەرنەکەوتنى لە عیراق دوورکەوتتەوه و تا دواى شۆرشى چواردهى تەموزى ۱۹۵۸ نەگەراوهتەوه عیراق، عالی لە ۱۴ى تەموزى ۱۹۶۵ كۆچى دواى کردوو و لە بەغدا نێژراوه. مير بصري، أعلام السياسة...، الجزء الاول، ص ۱۷۷ - ۱۸۰.

<sup>(۳)</sup> دواى ریککەوتنى سەرەتایى لە نێوان (لوید جۆرج و کلمانسو) سەبارەت بە دانانى ویلیەتى مووسل لە ناوچەى دەسلەلتى بریتانیا و دەرهياننى لە بازەى دەسلەلتى فرەنسى، کە دواتر بە فرەمى و بە واژۆکردنى

ریککه و تننامه‌ی (سان ریۆ) له ئیتالیا له ۲۵ ی نیسانی ۱۹۲۰ فرهنسا دهستی له ویلایه‌تی مووسل هه‌لگرت به مه‌رجی و له‌سه‌ر پێشنیاری (لوید جوړج) له ۲۵٪ پشکی ده‌ره‌ییانی نه‌وتی ناوچه‌که بدریته فرهنسا، ئەمه‌ش به‌شی ئەلمانیای بوو له کۆمپانیای تورکی ئەلمانی بریتانی که به‌ر له جەنگ له لایه‌ن سوڵتانی عوسمانییه‌وه ئەو ئیمتیازیه‌یان پێدرا بوو، ریککه و تننامه‌ی (سان ریۆ) جگه له‌مه بریاری دابه‌شکردنی ناوچه‌کانی ئینتدابیدا، به‌و پێیه‌ی سووریا و لوبنان که‌وتنه به‌ر ئینتدابی فرهنسا و عیراق و فه‌له‌ستین که‌وتنه به‌ر ئینتدابی بریتانی، به‌لام ویلایه‌تی مووسل باس نه‌کرا بوو، چونکه تورکیا داوای ده‌کرد. بریاره‌کانی ریککه و تننامه‌که بۆ روژی داوایی ئاشکرا کرا، به‌لام له عیراق له داوایی هه‌فته‌یه‌ک ئاشکرا کرا، ئەمه‌ش له ئەنجامی ریککه و تننیک بوو له نیوان ئەو ده‌وله‌ته گه‌وره‌یه و پێش ریککه و تننامه‌ی (سان ریۆ) فسه‌ی له‌سه‌ر کرا بوو، هه‌ر دوو لاش که هاتنه کۆنگره‌که ته‌نیا ئەوه‌ندیان مابوو واژوی بکه، چونکه پێشتر له‌سه‌ر هه‌موو شتی ریککه و تنبوون ئەمه‌ش له‌م به‌یان‌ه‌وه ده‌رده‌که‌وی (لوید جوړج) له په‌رله‌مانی بریتانیا دا خویندییه‌وه به مانگ له‌به‌ر له واژوکردنی ریککه و تننامه‌که، کاتی هه‌ندی په‌رله‌مانتار داوای کشانه‌وه‌ی بریتانیان کرد له عیراق به مه‌هانه‌ی که ئەو پارهییه‌ی له‌وی خه‌رج ده‌کری له گیرفانی باج ده‌ری بریتانی ده‌رده‌چی بی ئەوه‌ی هیچ قه‌ره‌بوویک بکریت. سه‌رۆک و ده‌زیران گوتی " له وانه‌یه ده‌س له عیراق هه‌لب‌گیرین، به‌لام من تیناگه‌م حیکمه‌ت چیه‌ی له پاشه‌کشه‌ کردمان له به‌شیکه‌ی هه‌ره‌ گرنگ که مژه‌ی خێریکی زۆر ده‌دا، ویلایه‌تی مووسل زۆر ده‌وله‌مه‌نده‌و ئەو نه‌وته‌ی تیا‌یدایه‌ زۆرو له وانه‌شه ده‌وله‌مه‌ترین ناوچه‌ی ده‌رامه‌تی سروشتی بی له جیهاندا. چی پروده‌دا ئەگه‌ر لێی کشاینه‌وه؟ ئەگه‌ر ئیمه به‌ریوه‌ی نه‌به‌ین ده‌وله‌تیکی دیکه له بری ئیمه ئەوه ده‌کات. ئەگه‌ر ده‌وله‌تیکیش ئەو به‌رپرسیاریه‌تییه له ولاتی دوورو باره‌که نه‌گریته ئەستۆ ئەو ولاته به دواکه‌وتووی ده‌می‌نیته‌وه له وانه‌شه زیاتر دوا‌بکه‌وی، داوای ئەو هه‌موو پاره زۆره‌ی خه‌رجمان کرد بۆ ئەوه‌ی ئەو ولاته پزگار بکه‌ین له زوڵمی تورک ده‌کری بۆ پشپۆی و تیکچوون به‌جی بی‌لین؟ ئەگه‌ر له‌مه بی به‌شتان کردن، ئەگه‌ر ئینکاری حکومه‌تی ناوه‌ندی عه‌ره‌بی‌تان کرد، ده‌بی حکومه‌تیکی دیکه‌یان بۆ بخوێنن، رای ئەو گه‌له و هه‌رگه‌راوه و من وای بۆ ده‌چم که هه‌ز به مانه‌وه‌ی بریتانیا ده‌کهن، هه‌موویان بی جیا‌وازی، جا ئەگه‌ر ئیمه ده‌ستمان لێیان هه‌لگرت و ازمان لێیان هینا ئەمه کاریکی زۆر خراپ ده‌بی و نازانیین چۆن پاساوی بۆ به‌ی‌نینه‌وه ئەوان ته‌نیا له مه‌سه‌له‌ی جوړی ئەو حکومه‌ته سه‌ره‌خۆیه جیا‌وازیان هه‌یه، ئیمه‌ش نالین وه‌ک به شی (دومنیون)ی بریتانی حکومیان ده‌کهن و یاسایان بۆ داده‌ریژین، نه‌خیر ئیمه ئەمه‌مان ناوی، به‌لکو ئیمه ده‌مانه‌وی خۆیان حکومی خۆیان بکه‌ن ئیمه‌ش ئامۆژگاری و پاوێژیان پێشکەش ده‌کهن و یارمه‌تیان ده‌ده‌ین له به‌ریوه‌بردنی حکومدا، به‌لام حکومه‌که ده‌بی عه‌ری بی و ئیمه‌ش له‌سه‌ر مانه‌ ریژ له‌و به‌لینه‌ فه‌رمیه‌یه بگه‌رن که له تشرینی دووه‌می ۱۹۱۸ دا دامان به‌ هاویه‌مانه‌ کافمان. هه‌موو عه‌ره‌ب دژی گه‌رانه‌وه‌ی حکومی تورکن و هه‌مووشیان هه‌زیان به حکومی بریتانیا، ئیمه‌ش مافی ئەوه‌مان نییه باسی عیراق بکه‌ین به‌و جوړه‌ی که له ژێر ئینتدابی ئیمه‌دان و تا ئەو کاته‌ش که له‌گه‌ڵ تورکیا ریککه و تننامه‌ی ناشتی واژوده‌کری، بی گومان ئیمه داوا ده‌کهن که عیراق بخه‌ریته ژێر ئینتدابی ئیمه به ویلایه‌تی مووسلیشه‌وه ".

گفتوگۆ نۆوان نوینەرانى ھەردوولا لە (لۆزان) لە ۲۴ تەمموزى ۱۹۲۳ نەگەشتنە ھىچ ئەنجامىك بۆيە ھەر دوولا رېككەوتن ئەگەر بەيەكەو ھەر دوولا تا نۆ مانگ چارەسەرى كېشەكە نەكەن، ئەو ھەيخەنە بەردەم كۆمەلەى گەلان، ئەو بوو كۆنگرەى (قوستەتينيە) یش كە لە ۱۹ مايسى ۱۹۲۴ كۆتايى بەكارەكانى ھىنا چارەسەرى كېشەكەى پىنەكرا، بۆيە كېشە لە ۶ ى ئابى ۱۹۲۴ خرايە بەردەم كۆمەلەى گەلان. ليرەشدا نوینەرى بریتانیا داواى كرد كە ليرەنەيك پىبھىنریت بۆ چارەسەركردنى كېشەكە، ئىتر داواى گفتوگۆيەكى زۆر ليرەنەيك پىكھىنرا بە سەرۆكايەتى سەرۆكى مەرجهى پىشوو (كونت تىليكى) <sup>(۱)</sup>، ئەندامىيەتى ھەر يەك لە وەزىرى خانەنشین كراوى سوید (م. اف. قىرسن) <sup>(۲)</sup>، (كۆلۆنیل پاولس) <sup>(۳)</sup> ئەفسەرى خانەنشینكراوى بەلجىكى.

---

جەرجيس فەتھوللا، وریابوونەو ھى كورد مېژوووى سیاسى ۱۹۰۰-۱۹۲۵، وەرگىرانی جەسەن جاف، بەشى يەكەم، چاپى يەكەم، چاپخانەى خانى دھۆك، ۲۰۰۹، ل ۲۲۱-۲۲۲.

<sup>(۱)</sup> كونت تىليكى لە بنەمالەيەكى رەسەنى ھەنگارىيە، لە ولاتی خۆيدا يەكێك بوو لە سەرکردەكانى بزوتنەو ھى دژى بە شۆرى شىوعىيەكان بە سەرۆكايەتى (بىلاكون) لە سالى ۱۹۱۹، ناوبرا لە تەمموزى ۱۹۲۰ وەكو سەرۆك وەزيران ھەلبېژىردا تا نيسانى ۱۹۲۱ لە پۆستەدا مايەو، بەيەخدانى ئەو بۆ كېشەى ويلايەتى مووسل زياتر رەوالەتى جوگرافيا و پىكھاتەى نەتەو ھى دەگرتەو، ئەمەش لەبەر ئەو ھى بەر لەو ھى بۆ ئەو كېشەيە بىتە عىراق گرنكى پىدا بوو، ناوبرا پروپاگەندەى ئەو ھى بۆ دەكردى كە ھاوسۆز بوو لە گەل تورك، بۆيە لە بەغدا بە گەرمى پىشوازی نەكراو. سالى ۱۹۳۹ بوو سەرۆك وەزيران، بەلام قبولى نەكرد سوپاى نازى بچىتە ناو ولاتەو كەيەو، ھەر ھە نەيتوانى كە رىگر بى لە بەردەم بەشداری كردنى سوپاى ولاتەكەى لە داگىركردنى يوگسلافيا بۆيە لە كۆشكەكەى خۆى لە ۲۳ نيسانى ۱۹۴۱ گولەيەكى بە خۆيەو ناو خۆى كوشت. جەرجيس فەتھوللا، وریابوونەو ھى كورد مېژوووى سیاسى ۱۹۰۰-۱۹۲۵، وەرگىرانی جەسەن جاف، بەشى دوو ھى، چاپى يەكەم، چاپخانەى خانى دھۆك، ۲۰۰۹، ل ۵۱۵.

<sup>(۲)</sup> قىرسن (وەزىر مفوض اقدام) بوو لە ناو فەرمانبەرانى سلكى دىلۆماسى سویديدا، ھاورىكانى وەك سەرۆكى ليرەنە ھەليانېژارد لەبەر ئەو ھى ولاتەكەى بە درىژايى ماو ھى جەنگ بە بى لايەنى مايەو، وا باس دەكرا كە بە ناوبرا بە داواى چارەسەرى مەسەلەكەو نەبوو، بەلكو زياتر ھەولتى دەدا دەروازەو چارەسەرى (توفيقى) بدۆزىتەو، بەلام ئەم رايە بە تەواوى گۆرا كاتى گەشتە ناوچەكە. بۆ زياتر زانىار برونە: جەرجيس فەتھوللا، وریابوونەو ھى كورد، ل ۵۱۵.

<sup>(۳)</sup> كۆلۆنیل پاولس، ئەفسەرىكى خانەنشینی بەلجىكى بوو لە كۆنگرەى بەلجىكى كاری كردوو، پاشن كاری بازرگانى كردوو تا ئەو ھى شارەزايى لە بواری بازرگانى و كارگىرى پەيدا كردوو، ناوبرا پياوێكى دلۆسۆز بوو بە پلەى يەكەمىن بۆ كاروبارە ئابوورىيەكان. جەرجيس فەتھوللا، ھەمان سەرچاو، ل ۵۱۵.

ئەندامى ئەو لىژنەيە كە بە لىژنەيە (كىنج كراين) ناوى دەرکرد لە ۱۶ كانوونى دووھى ۱۹۲۵ گەيشتە بەغداو پەيوەنديان بە خەلكيەوہ كرد، لەم كاتەدا (مەليك فەيسەل) ياداشتىكى دانى و گرنكى مووسلى بۆ عىراق وەكو سەر بۆ لاشە وەسفكرد. لىژنەكە لە ۲۷ى ھەمان مانگ ھاتنە مووسل بۆ ئەوھى لىكۆلینەوہ لە بارودۆخەكە بكا، ئەنجام لە ۱۹ى مارتى ھەمان سال گەرانەوہ و راپۆرتى خۆيان لە ۱۶ى تەمموزى ۱۹۲۵ پيشكەش كرد كە لە (۱۱۳) لاپەرە پيڤكھاتبوو، تيايدا داواى دامەزراندنى ئىداريەكى خۆجيان كردبوو لە ژيەر چاودير بریتانيا و كۆمەلەي گەلان، بەلام دواتر بەھانەي سۆزدارى خەلكى ناوچەكە و پەيوەندى ئابورى لە گەل عىراق، ناوچەكە بە عىراقوہ لكينراو كۆمەلەي گەلانىش لە ۱۶ى كانوونى دووھى ۱۹۲۵ ھىلى برۆكسل وەكو ھىلى سنورى نيوان عىراق و توركييا ديارى كردو، داواشى لە حكومەتى بریتانيا كرد كە رپككەوتننامەيەك لە گەل عىراق بەستى و پيشكەشى كۆمەلەي گەلانى بكات تا ئەوھى سيستەمى ئىنتداب بۆ ماوھى (۲۵) بەردەوام بىت. ئەنجام لە نيوان عىراق و بریتانيا لە ۱۳ كانوونى دووھى ۱۹۲۶ پەيماننامەيەكى ديكە بەستراو كە دريژەي پەيماننامەكەي ديكە بوو، دواتريش ھەردوولا لە ۵ى حوزەيرانى ۱۹۲۶ لە گەل توركييا پەيماننامەيەكيان مۆركرد<sup>(۱)</sup>.

ئيتير ليرەوہ بارودۆخى عىراق بەم شيوہيە ھەنگاوى نا ئەگەرچى ھەولنى سەربەخۆي درا، تا ئەوھى دووبارە لەسەر دەستى (نوورى سەعيد) كە لە ۲۷ مارتى ۱۹۳۰ كابينەيەكى نوپى حكومەتى پيڤكھيناوو، ھەنگاوى نا بۆ ئەوھى پەيماننامەيەكى ديكە واژۆ بكرىت. ئەنجام پەيماننامەكە لە ۳۰ حوزەيرانى ۱۹۳۰ واژۆكرا كە تيايدا بریتانيەكان بەلينيان بە عىراقىيەكان دابوو، رپگيان پيبدەن لە سالى ۱۹۳۲ ببنە ئەندام لە كۆمەلەي گەلان. بەلام پەيماننامەكە دەنگى نەرەزايى زۆرى لە ناوخۆي عىراق ليكەوتەوہ و ھەموو پيڤكھاتەكانى عىراق پى نارازى بوون، كەچى بارەكە ھەر بەردەوام بوو تا ئەوھى عىراق لە ۳ى تشرينى يەكەمى ۱۹۳۲ بوو ئەندام لە كۆمەلەي گەلان، بەمەش بارى ناوخۆي عىراق پي ناىە قوناغىكى نوپوہ كە ئەويش قوناغى سەربەخۆيە.

(۱) بۆ زياتر زانبارى لە مەر كيشەي مووسل و چارەسەرکردنى پروانە: د. فاضل حسين، كيشەي ويلايەتى مووسل، وەرگيرانى: مەمەد شاكەلى، چاپى يەكەم، چاپخانەي خاك، سلیمانی، ۱۹۹۹.

## تەوہری پینچەم :

### پەییوہندی عیراق لە گەل ولاتانی دراوسی

#### پەییوہندی نیوان عیراق و ئیران

پەییوہندی نیوان عیراق و ئیران لە سەرەتای سەدەى بیستەم بە پەییوہندییەکی خراب نیوزەند دەکریت، ئەمەش دەگەریتەوہ بۆ چاوتیبری نیوان لەو زەوییە وشکانی و ئاویانەى عیراق، ئەوہ سەرەرای ئەوہى تا ماوہیەکی زۆریش دواى دامەزراندنی دەولەتى عیراقى، ئیران دانى بە سیستمى پاشایەتى عیراقى نەناوہ، لە بەرانبەر ئەوہشدا عیراقیش داواکاری ئیرانى سەبارەت بە کەمکردنەوہى ئیمتیازاتەکانى ئیران لە عیراق رەتکردەوہ، گە عیراق بە گویرەى یەکیک لە بەندەکانى پەیمانامەى عیراقى بریتانى لە ۲۵ مارتى ۱۹۲۵ دانى پیدانابوو، ئیز مەلمانی نیوان عیراق و ئیران بەم شێوہیە تاوہک سالى ۱۹۲۹ بەردەوام بوو.

جیا لەوانەى ئامازەى بۆ کرا یەکیک لە ھۆکارەکانى ناکوکی نیوان ئیران و عیراق دەگەراییوہ بۆ دەکردنى یاسای ناسنامە کە لەلایەن حکومەتى عیراقییەوہ لە ئابى ۱۹۲۴ دەرچوو بووو دوا مۆلەتیش ئابى ۱۹۲۸ بوو، لیرەشدا ئیران داواى ئەوہى دەکرد کە ئەو ماوہیە درێژ بکریتەوہ بۆ ئەوہى ئەو ئیرانیانەى کە لە سنوورى عیراق دەژین بە تەواوہتى ھەلویتى خویان یەکلای بکەنەوہ ئاخۆ لە عیراق دەمیتەوہ یا خود نا؟. لە بەرانبەر ئەو داواکارییەى ئیران، عیراق رازى نەبوو، چونکە عیراق گەشتبووہ ئەو بیروپرایەى کە مەبەستى ئیران لەو کارە دەست خستنە ناو کاروبارى عیراقە، بۆ ئەوہى ئەو ئیرانیانەى کە لە خاکى عیراق بوون رازیان بکات ناسنامەى ئیرانى قبول بکەن. ئەمەش بەشیک بوو لە دەست تیوہردانى بارى ناوخواى عیراق کە بە ئاشکرا لە ناوچەکانى بەسرا دەبینرا. بۆ چارەسەکردنى ئەو بارودۆخەش حکومەتى عیراقى لە ۷ ئابى ۱۹۲۸ یادداشتیکى پیشکەشى



مەندوبى سامى کردو تيايدا داواى ئەوھى کردبوو کہ پيويستە حصانەى دبلۆماسى لە قۆنسولى ئيران لە عىراق بسيندریتهوه، لەبەر ئەوھى کہسى ئاسايى نيين و دەستکاری سەرورەى عىراق دەکەن.

ھەرورەھا دەبیٹ ئەوھش لە یاد نەکەين کہ ئەو پرووداوانەى کہ لە ناوچە سنوورییەکانى ھەردوولا پروویان دەدا بە تايبەت ناوچە کوردییەکان کہ ھەلدەستان بە بەرپاکردنى راپەرین و داواى سەرنەکەوتنیان خۆیان دەکرد بە ناوچە سنوورییەکانى عىراق، بەمەش سوپای ئیرانى سنوورى عىراقى دەبزاندو دەھاتە ناو خاکی عىراق و ناکوکی لیدەکەوتەوھو، جاريکی دیکە مەملانیکان سەریان ھەلدەدایەوھ.

سەبارەت بە ھەلۆیستی بریتانیا کہ ئەو کاتە دەولەتى مونتەدیب بوو بەسەر عىراق ئەوھ ھەلۆیستیکی جیگری نەبوو، بەلکو بەپیی بەرژەوھندییەکانى دەگۆرا، ھەندید جار ھەولتى ئەوھى دەدا کہ ئیران لە بەرانبەر داواکارییەکانى عىراق رازی بکات، ھەندى کاتیش بە پیچەوانەوھ، بەلام کاتیک بەژەوھندییەکانى گەیشتە ئەوھى کہ دەبیٹ ئەو دوو دەولەتە لە یەکتەر نزیك بکاتەوھو، ئیران رازی بکات دان بە عىراق بنیٹ، لە نیسانی ۱۹۲۹ بەلینى بە ئیراندا کہ ھەندى داواکاری بو جیبەجی بکات، ئیتر لیروھ دواى دانانى ئیران بە عىراق ئالوگۆرى دبلۆماسى لە نیوانیان دەستی پیکردو، عىراق نوینەرى دبلۆماسى و قونسولییەى خۆى لە کرمنشا کردەوھ، ھەرورەھا ئیرانىش جگە لەو دەزگا دبلۆماسیانەى ھەیبوو لە ئابى ۱۹۲۹ سەفارەتى خۆى لە بەعدا کردەوھ.

شیاوى باسە، ئەوھى کہ ئامازەمان بو کرد نەبوو ھۆکاری ئەوھى کہ کۆتایی بە کیشەى سنوورى ئەو دەولەتە بینى، لەبەر ئەوھى ئیران دانى نەدەنا بەو سنوورەى کہ بە گویرەى ریککەوتننامەى (تەرزەرۆمى دووھم ۱۸۴۷) <sup>(۱)</sup> و (پروتۆکۆلى ئەستانە) <sup>(۱)</sup> لە سالى (۱۹۱۳)

<sup>(۱)</sup> ریککەوتننامەى تەرزەرۆمى دووھم، لە ئەنجامى بەردەوامى مەملانى نیوان ھەر دوو دەولەتى عوسمانى و ئیرانى قاجارى، بە ھۆى پالەپەستوى ھەر لە یەك لە ولاتانى بریتانیا و روسیا بە ستر، کاتیك ھەر دوو ولاتى ناكوک لە سالى ۱۸۴۷ لە تەرزەرۆم کۆبونوھو، ریککەوتن بو چارەسەرکردنى کیشەى سنوورى نیوانیان لیژنەىەك لە نوینەرانى ھەر یەك لە دەولەتى عوسمانى، دەولەتى ئیران، بریتانیا و فرەنسا پیک بەینن، کہ بەشیک لەم ناكوکی سنوورییە پەيوەندى بە ناوچەکانى عىراقوھ ھەبوو، لەبەر ئەوھى بە پيى ئەم ریککەوتننامەىە سلیمانى بەخشاىە دەولەتى عوسمانى و موخەمەرەو دەرگەى عەبادانىش درایە ئیران. بو زیاتر زانیارى لەمەر ناوەرۆکی ریککەوتنەکە بروانە: عبدالعزیز سلیمان نوار، العلاقات العراقية الايرانية دراسة في دبلوماسية المؤتمرات، مؤتمر ارضروم ۱۸۴۳-۱۸۴۴، دار الفكر العربي، القاهرة، ۱۹۷۴، ص ۳۰ ومابعدها.

دانرابوو، به بیانوی ئه‌وهی نوینه‌ری ئی‌ران له ئه‌رزهرۆم ده‌سه‌لاتی ئه‌وهی نه‌دراوه‌تی که ئه‌و په‌یمان‌نامه‌یه‌ واژۆ بکات و، پرۆتۆکۆلی (ئه‌ستانه‌)ش له ژیر کاریگه‌ری پال‌ه‌په‌ستۆی ده‌وله‌ته‌ گه‌وره‌کان ئی‌ران رازی بووه‌و، له‌لایه‌ن ئه‌نجوومه‌نی نوینه‌رانی ئی‌ران ره‌زامه‌ندی له‌سه‌ر نه‌کراوه‌. ئیتر باری نیوانیان دووباره‌ گرژی تیکه‌وته‌وه‌، ته‌گه‌رچی ئی‌ران هه‌ولیدا باره‌که‌ به‌ شیوازی دبلۆماسی چاره‌سه‌ر بکات، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش (ره‌زا شا ۱۸۷۸ - ۱۹۴۴)، (مه‌لیک فه‌یسه‌ل)ی داوه‌ت کرد و ئه‌ویش له‌ سالی ۱۹۳۱ سه‌ردانی ئی‌رانی کرد و له‌سه‌ر سی‌ خالی هه‌ره‌ بنه‌ره‌تی ناکوکییه‌کان گه‌توگۆیان کرد که بریتی بوون له‌ گه‌رتی شه‌تولعه‌ره‌ب، کیشه‌ی کوردو، خوزستان. لی‌ره‌دا ئی‌ران ئامۆژگاری شانندی عیراقی کرد که له‌ به‌رانبه‌ر کیشه‌ی کورد و ه‌کو ئی‌ران و تورکیا سیاسه‌تی سه‌رکوته‌کردن و پشتگۆیخه‌ستی مافی کورد بگه‌رته‌ به‌رو واز له‌ سیاسه‌تی لی‌بوردن و نه‌رمی نواندن به‌یئنی. سه‌باره‌ت به‌ گه‌رتی شه‌تولعه‌ره‌ب، عیراق سوور بوو که له‌سه‌ر ریککه‌وتنه‌نامه‌ی ئه‌رزهرۆمی دووه‌م و پرۆتۆکۆلی ئه‌ستانه‌ مامه‌له‌ بکری، به‌لام ئی‌ران رازی نه‌بوو، کیشه‌ی سنوورییه‌کان و په‌لاماره‌کان به‌رده‌وام بوو، به‌ تایبه‌ت دوا‌ی چه‌ندین پیکدادان سنووری و برینی ئاوی رۆوباره‌کان له‌سه‌ر شارو‌ دێهاته‌کانی عیراقی له‌ زرباتییه‌و به‌دره‌و سومار له‌ ۲۹ی تشرینی دووه‌می ۱۹۳۴، به‌مه‌ش (نووری سه‌عید) و ه‌زیری ده‌ره‌وه‌ی عیراق، یاداشتییکی ناره‌زایی ئاراسته‌ی سه‌کرته‌ری گه‌شتی کۆمه‌له‌ی گه‌لان کرد، که تیایدا ئامازه‌ی به‌ په‌لاماری ئی‌رانییه‌کان له‌ سنووره‌کان کردبوو، به‌ تایبه‌ت له‌م دووساله‌ی دوایدا. دوا به‌دوا‌ی ئه‌م سه‌کالایه‌ی عیراق، چه‌ندین دانیشه‌ن له‌ جنیف و رۆما و تاران کرا بۆ چاره‌سه‌رکردنی کیشه‌ی سنووری نیوانیان، لی‌ره‌شدا بۆ رازی کردنی ئی‌ران، عیراق رازی بوو له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی ئی‌ران به‌شیک له‌ ئاوی شه‌تولعه‌ره‌ب به‌ کار به‌یئنی، به‌لام ئه‌مه‌ش کۆتایی به‌ ناکوکییه‌کان نه‌هینا تا به‌ستنی ریککه‌وتنه‌نامه‌ی (سه‌عد ئاباد) <sup>(۲)</sup> له‌ ۸ی ته‌مموزی ۱۹۳۷ که به‌مه‌ش قۆناغییکی تازه‌ له‌ په‌یوه‌ندییه‌کانیان ده‌ستی پیکرد و به‌رده‌وام بوو تا کۆتایی رژیمی پاشایه‌تی له‌عیراق.

<sup>(۱)</sup> پرۆتۆکۆلی ئه‌ستانه‌، ئه‌م پرۆتۆکۆله‌ له‌ ئه‌نجامی بوونی به‌رده‌وامی مملانی نیوان هه‌ردوو ده‌وله‌تی عوسمانی و ئی‌رانی قاجاری و، هه‌روه‌ها بوونی به‌رژه‌وه‌ندییه‌ زۆره‌کانی بریتانیا له‌ ناوچه‌که‌ له‌ سالی ۱۹۱۳ هاته‌ گه‌ردان، که له‌ دواتر کیشه‌ی زۆری نایه‌وه‌. بۆ زیاتر زانیاری بروانه‌: حسن مجید الدجیلی، ایران والعراق خلال خمسة قرون، بیروت، ۱۹۹۹، ص ۲۰۲-۲۰۴.

<sup>(۲)</sup> ریککه‌وتنه‌نامه‌ی (سه‌عد ئاباد)، له‌ دوا‌ی نزیکه‌بوونه‌وه‌ی هه‌ر یه‌ک له‌ ولاتانی تورکیا، عیراق، ئی‌ران و، ئه‌فغانستان بۆ چاره‌سه‌رکردنی کیشه‌کانی نیوانیان هاته‌ واژۆ کردن. بۆ زیاتر زانیاری بروانه‌: کامه‌ران ئه‌حمه‌د محمه‌د ئه‌مین، دۆزی

سه بارهت به په یوهندی نیوان عیراق و سووریا ته وه په یوهندییه کی توندوتول له نیوانیان هه بوو، به حکومی ته وهی دراوسی یه کتر بوونو، ههروهه (مهلیک فهیسهل) یش بهر له وهی بیته عیراق دوو سال پاشای سووریا بوو، ته وهش وای کردبوو ته و ماوهیهی که له سووریا بوو توانی بوو په یوهندییه کی باش پهیدا بکات له گهل که سایه تییه ناوداره کانی سووریا، ته مهش رهنگی دایه وه به سهر میژووی عیراقدا، له بهر ته وهی ته گهر ته ماشا بکهین (فهیسهل) دواى ته وهی له عیراق بوو به شا، ههندی له وهی که سایه تییه سووریا هینا بووه عیراق ته وانیش رولئی کاریگه رییان بینی به تایبته له بلاو کردنه وهی بیری نه ته وایهیی له عیراقدا، چونکه ته گهر ته ماشا بکهین له میژوویی هاوچه رخی عیراقی دوو ریچکه که هه بوو ته ویش عیراق چیه تی و عه ره ب چیه تی، ته وانهی که پرواشیان به عه ره ب چیه تی هه بوو زوربه یان له و سوری و فهله ستییه بوون که دواى بوونی (فهیسهل) به شا هاتبوونه عیراق، له وانه (ساتح ته لحوه سهری) <sup>(۲)</sup> که که سایه تییه کی سووری بوو، په یوهندییه کی باشی له گهل (فهیسهل) هه بوو، هه ره له بهر ته وهش ژماره یه ک پله پایه ی له عیراق وهرگرت.

---

کورد له په یوهندییه ناوچه ییه کاندا ۱۹۳۲-۱۹۳۹ توپزینه وهیه کی شرفه کاری سیاسیه، گوژاری زانکوی مروقیه تی، ژماره ۲۳، هه ولیتر، کانونی دووه می ۲۰۰۴، ل ۳۱۷ به دواوه.

(۱) چوارچیوهی په یوهندی نیوان عیراق له گهل ولاته عه ره به دراوسیکانی لایه نی باش و خرابی پیوه دیار بوو، لایه نه خرابه که شی ده گه پایه وه بو ته وهی که عیراق له سهره تای دروست بوونیدا بووو، سنوره که ی به ته واده تی جیگیر نه بوو، ههروهه گیروگرتی کوچکردن و هیرشکردنی هوزه کوچه رییه کان هه بوو به تایبته له ناوچه کانی نیمچه دوورگه ی عه ره بی که دهه اتنه ناو سنووری عیراقه وه.

(۲) ساتح ته لحوه سهری، سالی ۱۸۸۲ له سووریا له دایک بووه، له خویندگای "المکلیة الشاهانیه"، که بریتی بوو له کولیتیکی ناست بهرز که تیایدا زانستی یاسایی و سیاسی و ئیدار ده خوینراو فه رمانبه ران و پیای ئیداری لیی دهرده چوون)، له تهسته نبول خویندنی ته و او کردبوو، زمانی عه ره بی و فره نسی ده زانی، دواى ته و او کردن خویندنی ته لحوه سهری له کاری په روه رده یی خزمه تی کردوه، تا ته وهی له سالی ۱۹۱۹ له سووریا په یوهندی به مهلیک (فهیسهل) وه کردوه، ئیتر له ویه هه میسه له مهلیکه وه نزیک بووه، به مهش بهه اتنی مهلیک بو عیراق ته مهیش هاتوه، له گهل هاتنی بو عیراق کاریگه ری بهرچاوهی له سهر عیراق به تایبته له بواری په روه رده دا هه بوو، به هوی ته وهی له زور بواردا کاری کردوه وهک: یاریده ده ری وهزیری په روه رده، بهرپوه به ری گشتی په روه رده، ماموستا له خانه ی ماموستایانی بالا، چاودیتری فیترکردنی گشتی، راگری کولیتی یاسا، بهرپوه به ری ناسه واری کون،

دیاره که سایه تی (ساتح ئەحوسەری) که به فەیلەسوفی نەتەواپەتی عەرەبی ناسراوە نەک ئەسەر ئاستی عێراق بە لێکو ئەسەر ئاستی نیشتمانی عەرەبی که چەندین نووسین و کتیبی جۆراوجۆری هەیه سەبارەت بە ناسیۆنالیزمی عەرەبی، کاریگەری زۆری هەبوو ئەسەر عێراقییه کان، وەکو ئەوەی کاریگەری ئەسەر پڕۆسەیی خۆیندن لە عێراق هەبوو، دواپی ئەوەی فەرمانی دا بە گواستنەوە زمانی ئینگلیزی لە قۆناغی دووهم سەرەتایی بۆ قۆناغی پینجەم، بە مەبەستی پەرەپێدانی زمانی عەرەبی، هەر وەها فەرمانیدا بەوەی بابەت سرود لە قوتابخانەکان بخوینریت.

ئێتر جیا لە وانەیی باسکران ئەگەر تەماشای بکەین دەبینین عێراق وەکو دەوڵەت و گەلیش پشگیری لە سوریا کردوو دژی سیاسەتی بە فرەنسی کردن که فرەنسییه کان لە سوریا پەیرهویان دەکرد.

### پەپوهندی نیوان عێراق و کویت

سەبارەت بە پەپوهندی نیوان عێراق و کویت ئەوە سەرەرای ئەوەی که کیشەیی سنووری لە نیوانیان هەبوو، کیشەیی دیکەشیان هەبوو، وەکو کیشەیی مولکایەتی ئەو کێلگە دارخورمایانەیی که میرەکانی کویت لە عێراقدا هەیانبوو، ئەو مولکایەتییهش دەگەراییەو بۆ سەردەمی دەوڵەتی عوسمانی، بەلام کاتیک دەوڵەتی عێراق دامەزران شتیکی ئاسایی نەبوو که میرەکانی کویت ئەو جۆرە مولکانەیان لە عێراقدا هەبیت، هەر وەها یەکیکی دیکە لە خالی پەپوهندی نیوانیان بریتی بوو لە گواستنەوە ئاوی خواردنەو لە عێراقەو بۆ کویت، چونکه رۆژانە بە هەزاران گالۆن ئاوی خواردنەو لە عێراقەو بە هۆی بە لە مەکان بۆ کویت دەگوێزرایەو، بە بیی هیچ جۆرە پەپوهندییه کە یان ریککەوتنیک لە نیوانیاندا هەبیت، بۆیه ئەمانە مایەیی ناکۆکی نیوان عێراق و کویت بوون<sup>(۱)</sup>.

### پەپوهندی نیوان عێراق و سعودیا

سەبارەت بە پەپوهندی نیوان عێراق و سعودیا ئەوە لە راستیدا دوژمنداری هەبوو لە نیوان هەردوو بنەمالەیی فەرمانرەوا هاشمییه کان لە عێراق و ئال سعود لە سعودیا، بە تاییبەت که سعودییه کان فەرمانرەوای

---

بەپۆیه بەری فێرکردن و پەرودەیی گشتی. تا ئەوەی لە سالی ۱۹۴۱ لە لایەن (عەبدولئیلا) هەو بە بیانوانی توندوتیژی لە بیروباوەرەکانی دەرەکریت. بۆ زیاتر زانیاری برۆانە: د. ئەلبیرت عیسا، سەرچاوەی پیتشو، ل ۲۰۰ - ۲۱۶.

(۱) بۆ زیاتر زانیاری برۆانە: د. مصطفی عبدالقادر النجار، التاريخ السياسي لعلاقات العراق الدولية بالخليج العربي دراسة في التاريخ الدولي، مطبعة جامعة البصرة، ۱۹۷۵، ص ص ۱۶۳ - ۲۳۱.

خۆيان له نيمچه دوورگه‌ي عه‌ره‌بى له‌سه‌ر بنه‌ماي له ناوچوونى هاشمىيه‌كان دامه‌زراند بوو، هه‌روه‌ها سنوورى نىوانىشيان به ته‌واوتى يه‌كلا نه‌ببۆوه.

له لايه‌كى ديكه‌ش گىروگرتى نىوانيان ده‌گه‌رايه‌وه بۆ كۆچكردنى عه‌شيره‌ته‌كان له نيمچه دوورگه‌ي عه‌ره‌بى به‌ره‌و عىراق ده‌هاتن، ئەمەش كاتىك ناكۆكى له نىوان عه‌شيره‌ته‌كان له نيمچه دوورگه‌ي عه‌ره‌بى پروويده‌دا ئەوه‌ي دۆر‌با هه‌لده‌هاته ناو خاكى عىراق و ئەويتريش دوايى ده‌كه‌وت به‌مه‌ش شانۆي شه‌ره‌كه ده‌گوازايه‌وه ناو خاكى عىراق، ئەوه له لايه‌ك، له لايه‌كى ديكه‌وه هه‌ندى جار به‌شيك له عه‌شيره‌ته‌كانى نيمچه دوورگه‌ي عه‌ره‌بى هيرشيان ده‌كرده سه‌ر عه‌شيره‌ته‌كانى عىراق، ئەمەش وه‌كو نه‌ريتىكى ليه‌هاتبوو، چونكه هه‌ر له سه‌رده‌مى وه‌هايبه‌كان به ئەو كاره ئەنجام درابوو وه‌كو له‌مه‌و به‌ر باسما ليه‌وه كردوو. ئەنجامى ئەو هيرشانه ده‌بوو هۆكارى كاولكارى و كوشتنى خه‌لك و هه‌تكردنى ئافره‌تان و تالان كردنى داهاى ناوچه‌كه. نيتىر ئەو باره به‌رده‌وام بوو تا ريكه‌ه‌وتننامه‌ي (به‌حرا) <sup>(١)</sup> له سالى ١٩٢٥ له نىوان هه‌ر دوولا واژۆكرا، كه به گۆيره‌ي ئەو په‌يماننامه‌يه برياردرا راده‌يه‌ك بۆ ئەو جوړه هيرشانه دابنيريت، به‌مه‌ش سه‌رۆك عه‌شيره‌ته‌كان به‌رپرسىار ده‌بوون له به‌رانبه‌ر ئەو كاره، ئەگه‌رچى ده‌بوو ده‌سه‌لاتى هه‌ردوو ده‌وله‌ت رينگا له‌و كاره بگرن. به‌مه‌ش په‌يوه‌ندى نىوان عىراق و سه‌عوودىا پينايه قوناغى ناشتايه‌وه.

هه‌روا ننامه‌ي كينز

---

<sup>(١)</sup> به هۆى بوونى مملانىي زۆر هه‌م له نىوان هه‌ردوو ده‌سه‌لاتدارانى عىراق و سه‌عودى، هه‌روه‌ها شه‌ر پيكدادانه‌كانى هۆزه‌كانى سه‌ر سنوور له سه‌ر پيشنبارى ده‌سه‌لاتدارانى برىتانى له ناوچه، هه‌ولئى ئەوه درا كه هه‌ردوولا هه‌ولئى چاره‌سه‌رى كيشه‌كانى نىوانيان بكه‌ن، ئەنج نوينه‌رانى هه‌ردوولا به ناماده بوونى نوينه‌رى ئينگليز كۆبوونه‌وه و ريكه‌ه‌وتننامه‌يه‌كيان واژۆ كرد به ناوى به‌حرا. بۆ زياتر زانىارى پروانه: صادق حسن السوڊانى، العلاقات العراقية-السعوديه ١٩٢٠-١٩٣١ دراسة في العلاقات السياسية، مطبعة دار الجامعة بغداد، ١٩٧٥، ص ٢١١ ومابعدها.

# هه و النامهه كتيب

بەشى شەشەم

گۆرانكارى و پېشھاتە سىياسىيەكانى ئە قۇناغى يەكەمى سەربە خۇيدا

□ (۱۹۳۹-۱۹۳۲)

تەوۋەرى يەكەم : مردنى مەلىك فەيسەن

تەوۋەرى دوووم : مەسەلەى ئاشورىيەكان

تەوۋەرى سىيەم : كودەتاي سائى ۱۹۳۶

مەدەنىيەت نامەسى كىتابى

هه و النامهه  
كئب



## تهوهري يه كه م:

### مردنی مه لیک فهیسه ل

شا (فهیسە ل) له سالی ۱۸۸۵ له (تائیف) له دایک بووهو، هەر له ویشدا قونای سهره تایی خویندوووه و فیتری زمانی عهره بی و تورکی بووه، ئینجا له پاشان له تهک باوکی له سالی ۱۸۹۶ چۆته ئەسته نبوول و له ویشدا فیتری زمانی ئینگلیزی و فرهنسی بووه، تا ئەوهی له سالی ۱۹۰۸ گهراوه تهوه نیمچه دوورگهی عهره بی، له دوایشدا بۆته مه لیک له سوریا بۆ ماوهی دووسال و پاشانیش له سالی ۱۹۲۱ هاتۆته عیراق.

(فهیسە ل) دواي ئەوهی بووه پاشای عیراق له گه ل ئەوهی ئینگلیزه کان جهختیان ده کرده سهری، به لام له زۆربهی کاتهکاندا (فهیسە ل) ههولداوه نه چیتته ژیر باری هه موو داواکارییه کانیانه وه، ئەمهش به باشی له کارهکانیدا به دی ده کرا وهک چۆن ئینگلیزه کانی نا په جهت کرد به گۆرینی دیوانه کان له زمانی ئینگلیزه وهوه بۆ زمانی عهره بی، که بی گۆمان ئەم کاره وه کوبه کیك له کاره گرنه گه کان سهیر ده کرا. (فهیسە ل) به تیپه ر بوونی ماوهی حکومرانییه که ی له شهوی ۷ ی ئیلولی ۱۹۳۳ له سويسرا کۆچی دوايي کرد، کاتیك به مه به سستی چاره سه رکردنی نه خۆشییه وه رووی کرد بووه ئەو ولاته، به بلا بوونه وهی هه وائی کۆچی دوايي شا فهیسە ل له رۆژی دوايي، بووه جیگای قسه و باسی نیو رۆژنامه کانی عیراق که هه ندیکیان ئینگلیزه کانیان به کوشتنی فهیسە ل تۆمه تبار ده کرد ئەمیش له بهر ئەوهو یانهی خواره وه:

۱- به چند رۆژیک بهر له مردنی (شا فهیسە ل) له گه ل ژنیکی هندی بینرا بوو، که له پیشتره هیچ په یوه ندییه کی له گه لدا نه بووه، بۆیه وای بۆ ده چوون که بریتانییه کان ئەو ژنه یان راسپارد بیته شا (فهیسە ل) ژههر خوارد بکات.

۲- شوڤیری تایبەتی شا (فەیسەل) خەلکی سوئیسرا بوو، رۆژیک بەر لە مردنی شا ریڭای و نکردهبوو ماوهیهکی زۆر شا (فەیسەل)ی بە ئۆتۆمۆبیل گواستبوویهوه، جا پرسیار دهکرا چون دەبیت شوڤیریکی خەلکی ولات بیت و ریڭا ون بکات؟، بۆیه گومانى ئەوهیان هه‌بوو که ئەو زۆر گه‌رانه کاریگه‌ری کرد بێته سەر تهن‌دروستی شاو بووبیتته هۆکاری مردنی!

۳- گه‌رانه‌وه‌ی تهرمی شا (فەیسەل) دواى هه‌شت رۆژ له مردنی ئەویش جیڭای گومان بوو! که ئینگلیزه‌کان ده‌ستیان هه‌بوو بێت له کوشتنى.

ئەلبەتە، بە مردنی شا (فەیسەل) تەختی پاشایەتی له عیراق چۆل بوو، بۆیه دواى ئەوه (غازی) کورێ تەختی پاشایەتی گرتە دەست. (غازی) له ۲۱ی مارتى ۱۹۱۲ له مەککه له دایک بووه و ژيانى له‌لای باپیری گوزهراندووه، له ۵ی تشرینی یه‌که‌می ۱۹۲۴ هاتۆته عیراق و به شیوه‌یه‌کی یاسای بۆته وه‌لی عه‌هدی باوکی، (غازی) له هه‌مان سالدا ره‌وانه‌ی قوتابخانه‌ی هاوهر له بریتانیا کراوه و له تشرینی دووه‌می ۱۹۲۸ هاتۆته‌وه عیراق و چۆته کۆلیژی سه‌ربازی و سالی ۱۹۳۲ به پله‌ی ملازمی دووه‌می ده‌رچووه، (غازی) له‌و ماوه‌یه‌دا توانیویه‌تی جه‌ماوه‌ریکی زۆر له ده‌وری خۆیدا کۆ بکاته‌وه و سه‌رنجی بریتانییه‌کان به‌لای خۆیدا رابکێشی.

(غازی) کاتیکی ده‌نگوباسی مردنی باوکی بیست په‌یوه‌ندی کرد به سه‌فیری بریتانیا و ئەویش په‌یوه‌ندی کرد به (یاسین هاشمی) وه‌زیری دارایی و سه‌رۆکی پارتی براهیه‌تی نیشتمانی بۆ ئەوه‌ی هه‌نگاو بنیّت بۆ ئەوه‌ی (غازی) بێته مه‌لیکی عیراق، به‌مه‌ش سه‌رۆک وه‌زیران و وه‌زیره‌کان و هه‌ندیکی له ئەندامانی ئەنجومه‌نی نوینه‌ران... هتد، له ۸ی ئه‌یلول هاتنه تازه‌پانه و داوایان کرد که (غازی) بێته پاشا، به‌مه‌ش (غازی) ره‌زامه‌ندی له‌سه‌ر داواکارییه‌که‌داو بریاریدا به‌رده‌وام بێت له‌سه‌ر هه‌مان رێچکه‌ و سیاسه‌تی باوکی، به‌لام له به‌رانبه‌ر ئەوه‌دا هه‌ندیکی له ده‌سه‌لاتدارنی عیراق، له سه‌روی هه‌موویانه‌وه (نووری سه‌عیدو جه‌عفهر عه‌سکه‌ری) پێیان وابوو (غازی) ناتوانیّت ئەو ته‌وازه رابگریت، هه‌ر بۆیه رازی نه‌بوون له‌سه‌ر ئەوه‌ی (غازی) بێته شا، به‌لام بیروپراکه‌یان هیچ سوودی نه‌بوو، به‌لکو پێچه‌وانه‌ی ئەوان گه‌وه‌که‌یان برده‌وه.

سه‌رده‌می فه‌رمانه‌واپی (غازی ۱۹۳۳-۱۹۳۹) تایبەتمه‌ندی خۆی هه‌یه، له‌به‌ر ئەوه‌ی ئەگه‌ر ته‌ماشای بکه‌ین هه‌ولیداوه پشگیری بیرورای ناسیۆنالیزمی عه‌ره‌بی بکات و له چه‌ند بۆنه‌یه‌کیشدا دژایه‌تی خۆی بۆ بریتانییه‌کان دووباره کردۆته‌وه، له‌گه‌ڵ ئەوه‌ی کاتیکی ده‌سه‌لاتی وه‌رگرتووه هیشتا

بچووك بوو له تهمەندا، بەلام زۆر زوو خەلكى له دەورى خۆيدا كۆكردۆتەوه و رادىيۆيهكى به ناوى (زوهەر) كۆكردۆتەوه و سەرپەرشتى كۆكردووه، كه تيايدا هانى بىرى ناسيۆناليستى عەرەبى داوه و هيرشى كۆكردۆتە سەر بریتانیيهكان، سەربارى ئەوێش له ماوهى حوكمرانى خۆيدا داواى گەرانەوهى دەولەتى كۆهيتى كۆكردووه كه ئەمەش گرتى بۆ پەيوەندى نيوان عىراق و بریتانيا ناوێتەوه.

مەليك (غازى) له سالى ۱۹۳۹ تووشى كارەساتى ئۆتۆمۆبيل هات و گيانى له دەستدا، كاتىكيش له ۴ى نيسانى ۱۹۳۹ دەنگوباسى مردنى بلاوبووويهوه، له زۆرەبى شارەكانى عىراق به گشتى و بەغدا و مووسل به تايبهتى خۆپيشاندا كرا و بریتانیيهكان تيايدا تاوانبار كرا، هەر لهبەر ئەوه بوو له مووسل هيرش كرايه سەر قونسولخانهى بریتانيا و قونسۆلهكەى كوژرا، ليرەشدا ئەو هۆكارانهى كه بوونەته هۆى ئەوهى بریتانیيهكان تاوانبار بكرين بریتين له:

۱- سياسەتى ناسيۆناليستى مەليك غازى و بەردەوامى جهختكردنەوه لهسەر دژايهتى كردنى بریتانیيهكان.

۲- هەولدان بۆ پەيدا كردنى چەك و تەقەمەندى له دەرەوهى بریتانیيهكان به تايبهت ئىتاليا.

۳- جگه له مانەش سەرچاوهكان ئاماژە بۆ ئەوه دەكەن كه له كاتى رۆداوهكه غازى كۆيلهيهكى لهگەڵ دابوووه ئەو كۆيلهيه ون بووه، كه له راستيدا ئەو كويله براى شيرى مەليك (فەيسەل) بووه، چونكه خانەوادهكان نيمچه درووكەى عەرەبى نەرتىكيان هەبوو ئەگەر كورپان ببوايه ئەوه برايهكى شيرپان بۆ پەيدا دەكرد تاخيانهتى لهگەڵ نەكات. ئيتىر ون بوونى ئەو كويلهيه جيگای گومان بوو، نەكا ئينگليزهكان رايان سپاردبيت ئەو كارە ئەنجام بدات.

به مردنى غازى تەختى دەسلەلات درايه مەليك (فەيسەل)ى دووهم<sup>(۱)</sup> كه ئەویش له تەمندا بچووك بوو، بۆيه (عەبدولئىلا)<sup>(۱)</sup> بەسەريدا كرايه (وهسى).

---

(۱) فەيسەلى دووهم له ۲ى مايسى ۱۹۳۵ له داىك بووه، لای مامۆستايى تايبهت خويندوييهتى، دواتر كۆليژى هاوهرى له سالى ۱۹۵۲ تەواو كۆكردووه، ناوبراوا كاتىك كرايه پاشاى عىراق تەمەنى نزيكهى چوار سالان بوو، بەمەش تا سالى ۱۹۵۳ (عەبدولئىلا) خالى كاروبارهكانى بەرپۆيه دەبرد، بەلام له سالى ۱۹۵۳ راستەخۆ بووه پاشاى عىراق، له دەسلەلات مایهوه تا ئەوهى له رۆژى ۱۴ى تەمموزى ۱۹۵۸ له قەسرى رىجاب لهگەڵ ئەندامانى خانەوادهكەى كوژرا. مير بصري، اعلام السياسة...، الجزء الاول، ص ۳۳.

## ته وهری دووهم :

### مه سه لهی ئاشورییه کان

نهستورییه کان که له لایه ن هه ندیک له رۆژه لاتناساندا پیمان دهوترا ئاشوری ته مان به شی زۆریان له ناوچهی جوله میرگ له نه نادۆلی رۆژه لات نیشته جی بوون، واته له ژیر قه له مرهوی دهوله تی عوسمانیدا بوون، کاتیکیش جهنگی یه که می جیهانی روویداو رووسه کان هه ندی ناوچهی عوسمانییه کانیا ن داگیرکرد، ناوچهی ئاشورییه کان که وته ژیر دهسه لاتی رووسه کان، ئیتر رووسه کان هه لسان به هاندانی ئاشورییه کان له دژی دهوله تی عوسمانی، به لام عوسمانییه کان هه ر زوو توانیان سه رکه وتن به سه رییان به دهست بهینن و زماره کیان لی بکوژن، ته نجام ته وانه ی که مانه وه هه لاتن و روویان کرده ئیران و، له ناوچهی ورمی تیکه ل به ئاشورییه کان ی ئه وی بوون. بریتانییه کان بیریان له وه کرده وه که ته وانه یه ک بجه ن و له دژی عوسمانییه کان به کاریان بهینن، بو ته و مه به سته ش جه نه رال (ویسته ر فیک) یان ره وانه کرد که به ئینیان پی بدات که چه ک و ته قه مه نیان بده نی، به لام به ر له وه ی ته و یارمه تییه یان پی بگات عوسمانییه کان هیرشیان کرده سه ریان و زیانیکی زۆریان لیدان، ئیتر بریتانییه کان پیمان باش بوو که بو عیراق بگوازیینه وه له لای راستی رووباری سیروان له نزیك به عقوبه نیشته جییان بکه ن.

---

(<sup>1</sup>) عه بدولثیلا کوری مه لیک عه لی کوری حوسینی هاشمی مه لیک ی حیحازه، له ۲۴ ی تشرینی دووهمی ۱۹۱۳ له تائیف له دایک بووه، لای باپیره ی گه وره بووه، له گه ل دایکی هاتۆته به غدا سالی ۱۹۲۶، دواتر چۆته به ر خویندن و ماوه ی نیوان (۱۹۲۹-۱۹۳۲) له کۆلیژی فکتۆریا له ته سکهنده رییه خویندوویه تی، پاشان گه راوه ته وه به غدا و بۆته نوینه ری عیراق له برلین، دوا ی دهست نیشانکردنی فهیسه لی دووهم به پاشای عیراق بۆته وه سی به سریدا، به مه ش له دهسه لات مایه وه تا ته وه ی له رۆژی ۱۴ ی ته مموزی ۱۹۵۸ له قه سری ریجاب له ته ندامانی خانه واده که ی کوزرا. بو زیاتر زانیاری بروانه: علاء جاسم محمد الحری، رجال العراق المکلی، ص ۲۷ و ما بعدها.

ژماره‌ی ئاشوورییه‌کان ۲۵ هه‌زار ده‌بوون که ۱۵ هه‌زاریان هی ده‌وله‌تی عوسمانی و (۱۰) هه‌زاریان هی ده‌وله‌تی ئیران بوو، کاتیڤ هاتنه‌ ئه‌و ناوچه‌یه له‌لایهن بریتانییه‌کانه‌وه، پیاوه‌کانیان له‌ کاری دروستکردنی رینگا و بانه‌کان به‌کار ده‌هینا و پارهی‌ه‌کی زۆریان له‌ ژن و منداڵه‌کانیان خه‌رجکرد، به‌لام به‌ کۆتایی هاتنی جه‌نگ، ئیران و بریتانیا ریککه‌وتن ئه‌وانه‌ی ئیران گه‌رانه‌وه، که‌چی ده‌وله‌تی عوسمانی و دواتریش تورکیای نوێ رازی نه‌بوون له‌سه‌ر گه‌رانه‌وه‌یان، بۆیه‌ ئه‌و هه‌لوێسته بریتانیاییه‌کانی خسته به‌رده‌وم هه‌لوێستییکی تازه‌وه، چۆن مامه‌ل له‌ ته‌کیاندا بکات، له‌ سه‌ره‌تا هه‌یزییکی سه‌ربازی لی پیڤ هه‌ینان به‌ ناوی هه‌یزی (لیقی)<sup>(۱)</sup>، دواتریش بیری کرده‌وه له‌ ناوچه کوردییه‌کان نیشته‌جێیان بکات، به‌لام له‌م هه‌وله‌ی سه‌رکه‌وتوو نه‌بوو.

هه‌رچی تاییبه‌تداره به‌ هه‌لوێستی ده‌وله‌تی عیراکی ئه‌وه هه‌ر له‌ سه‌ره‌تایی دروست بووینه‌وه هه‌لوێستی باشی نه‌بوو له‌ به‌رانبه‌ریاندا، ئاشوورییه‌کانیش کاتیڤ کیشه‌ی مووسل خرایه به‌رده‌م کۆمه‌له‌ی گه‌لان و لیژنه‌که هات و مووسل به‌ عیراقه‌وه لکینرا له‌گه‌ل ئه‌و بریاره نه‌بوون، ته‌گه‌رچی لیژنه‌که هه‌ندی راسپارده‌یدا سه‌باره‌ت به‌ مافی ئاشوورییه‌کان وه‌کو گرنگی دان به‌ زمانیان و کردنه‌وه‌ی قوتابخانه‌ بۆیان، به‌لام ئه‌وان داوای گه‌رانه‌وه‌ی مافی خۆیان ده‌کرد ئه‌ویش گه‌رانه‌وه‌ و دامه‌زراندنی ئیمپراتۆرییه‌تی ئاشووری بوو که له‌ سالی ۶۱۲ ی پ-ز له‌سه‌ر ده‌ستی میدییه‌کان و بابلیه‌کان له‌ناو چوو بوو.

شیایو باسه، سالی ۱۹۲۸ ده‌وله‌تی تورکیا بریاری لیبووردنی گشتی بۆ هاوڵاتیانی تورکیدا، به‌لام ئه‌و لیبووردنه ئاشوورییه‌کانی نه‌گرته‌وه، کاتیڤیش بریتانییه‌کان بریاری ئه‌وه‌یاندا که عیراق له‌ سالی ۱۹۳۲ ده‌بیته ئه‌ندام له‌ کۆمه‌له‌ی گه‌لان، ئاشوورییه‌کان به‌ توندی ناره‌زای خۆیان ده‌ربری و سه‌رکرده‌که‌یان (ئاغا پوترس) که نازناوی (مارشه‌معونی) هه‌بوو پرووی کرده‌ ده‌ره‌وه‌ و به‌ خه‌فه‌ته‌وه سه‌ری نایه‌وه، کاتیڤیش بوونی عیراق به‌ ئه‌ندام له‌ کۆمه‌له‌ی گه‌لان بووه چاره‌نووسیکی حه‌قی، ئاشوورییه‌کان بۆ ئه‌وه‌ی پرس به‌ حکومه‌تی عیراکی بکه‌ن پرویان کرده ناوچه کوردییه‌کان، ئینگلیزه‌کانیش سه‌ربازگه‌یه‌کیان له‌ نیوان مووسل و ئاکری بۆ کردنه‌وه، له‌و لاشه‌وه حکومه‌تی عیراکی

---

(۱) هه‌یزی لیقی، هه‌یزییکی سه‌ربازی بوون که ده‌سه‌لاتدارانی بریتانی له‌ شوینی هه‌یزی به‌رکاتویان له‌ عیراق دایه‌مه‌رزاند بوو به‌ مه‌به‌ستی که‌مکردنه‌وه‌ی تیچوونی سه‌ربازی خۆیان، ئه‌و هه‌یزه که له‌ به‌شیک عیراق و ئاشورییه‌ ئاواره‌کان پیکه‌اتبوون فه‌رمانیان له‌ ئه‌فسه‌ره ئیزگیزه‌کان وه‌رده‌گرت. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: العمید جی کیلبیرت براون، قوات الیقی العیراقیه ۱۹۱۵-۱۹۳۲، ترجمه و تحقیق: د. مؤید ابراهیم الوندای، بنکه‌ی ژین، السلیمانیه، ۲۰۰۶، ص ۱۷ و مابعدها.

له ئامادهباشيدا بوو بۆ ئەوەی چەكەكانیان پێدانبی. فرەنسییەكانیش ئەوكاتە كە له سوریا بوون ئامادهیی خۆیان راگەیاندا كە ئاشوورییەكان وەردهگرن، بەلام دواي ئەوەی چوونە خاکی سوریا، فرەنسییەكان پەشیمان بوونەو بەبۆیە دەبوو بگەڕێنەو، حكومەتی عێراقیش له كاتی گەرانەو هیان مەرگی دانانی چەكەكانیان بۆ دانان، بەلام ئاشوورییەكان بەو مەرجه رازی نەبوون، ئەنجام له ۷ی ئابی ۱۹۳۳ له دبی (سمیل) هێرشیان كرایە سەر بە سەرۆكایەتی (بەكر سەدی) <sup>(۱)</sup> و ژمارەیهکی زۆر له ئاشوورییەكان كوژران، بەمەش دەنگی نارهزایی تەواوی جیهانی گرتەو، بۆیە (رەشید عالی گەیلانی) كە ئەو كاتە سەرۆك وەزیران بوو لەگەڵ (نووری سەعید) سەردانی دەرەو هیان كرد، لەو كاتەشدا بەرازیل ئامادهباشی خۆی راگەیاندا كە ئاشوورییەكان وەردهگریت، بەلام دواي ماوهیهکی كەم ئەویش پاشگەزبوویەو. لێرەشدا بە مانەوێ كێشەي ئاشوورییەكان بریتانییەكان خۆیان لێدزییەو و ئەوانیش له عێراقدا له ناوچەكانی دهوك، ئاكری، زاخۆ و شەنگار بە ناچاری نیشتەجێ بوون تاوێكو ئیستاكە ماونەتەو.

هەوێنامەي كێشە

<sup>(۱)</sup> بەكر سەدی كۆری شەوقی له سالی ۱۸۹۰ له بەغدا له دایك و باوكی كی له دایك بوو، سالی ۱۹۰۸ كۆلیژی سەربازی توركی له ئەستەنبول تەواو كردوو و له كاتی جەنگی یەكەمی جیهانی پلهی بەرزبۆتەو بۆ موقەدەم، ناوبرا و سالی ۱۹۲۱ پەيوەندی بە سوپای عێراقییەو كردوو و سالی ۱۹۲۸ پلهی بەرزبۆتەو بۆ سەرھەنگو، دواتریش فەرق. سەدی سەركردایەي كۆدەتای سالی ۱۹۳۶ كردوو، له ئابی ۱۹۳۷ له مووسڵ تیرۆر كراو. نجدة فتحي صفوة، العراق في الوثائق البريطانية سنة ۱۹۳۶، الطبعة الاولى، جامعة البصرة، ۱۹۸۳، ص ۶۰؛ د. كمال مظهر احمد، صفحات من تاريخ العراق المعاصر "دراسات تحليلية"، الطبعة الاولى، بغداد، ۱۹۸۷، ص ۱۱۹، ۱۲۹.

### کودهتای سالی ۱۹۳۶ (کودهتای به کر سدقی)

کودهتای سالی ۱۹۳۶ که هندیك جار به کودهتای (به کر سدقی) یش ناوی ده بردریت، ده توانریت به یه که مین کودهتای سهربازی له رۆژه لاتی ناوه راست دابنریت. ته گهر سهیری بارودوخی عیراق بهر له ته نجامدانی کودهتاکه بکهین، ده بینین کابینه ی وهزاره ته کان پیک ده هیئراو زوو زوو ده گۆران، چونکه سیاسه ته داریک له دهسه لاتی وهزاره تیک رازی نه بوایه له گه ل هیژیکی عه شائیری پیک ده هاتنو، ده بوونه نه یاری حکومت و ناچار بیان ده کرد کابینه که ده ست له کار بکیشیتته وه.

وهزاره ته که ی بهر له کودهتاکه به سه رۆکایه تی (یاسین هاشمی) بوو که دهسه لاتی گرتبوو به سه ره موو بارودوخیه کانی ناوخی، بویه تاراده یه ک بارودوخیکی جیگری هیئنا بووه ئاراو په یوه ندی له گه ل زور له که سایه تییه گرنه کانی عیراق وه کو (نوری سه عید) و (جعفر عه سه کهری) دابه ستبوو و سه رکر دایه تی سوپای دابوو دهستی (ته ها هاشمی) برای که سه رۆکی ئه رگانی سوپا بوو، ههروه ها حکومتی (یاسین هاشمی) کاری کرد بو نه هیشتنی دهنگی نارهبازی و هه لوه شانده وه ی پارتیه سیاسییه کان و ده رکردنی هه ندی له وانه ی که چالاکیان ده نواند، ئه وه سه ره رای داخستنی چند رۆژنامه یه ک و، کپ کردنه وه ی دهنگی عه شائیره کان، که ته مانه له ته واوی کاره کانی بوو له ناوخی ده وه لته دا.

له سه ره ئاستی ده ره کیش حکومت زیاتر بو سیاسه تی عه ره بی نه ته وه یی کاری ده کرد و یارمه تی بزوتنه وه عه ره بییه کانی ده دا به تاییه ت له سواریا و فه لسته تین، به لام (حیکمه ت سلیمان) <sup>(۱)</sup> که یه کیک

---

<sup>(۱)</sup> حیکمه ت سلیمان، له ماوه ی حکومرانی عوسمانییه کان رۆلی کاریگه ری هه بووه، به هۆی ئه وه ی مه جموود شه وکه تی برای هه لسا به سه رکر دایه تی کردنی بزوتنه وه ی ۳۱ مارتی ۱۹۰۹ بو لادانی سولتان عه بدولحه مید. حیکمه ت سلیمان له دوا ی جهنگی یه که می جیهانی هاته وه به غدا، ناوبرا و به شدارییه کی کارای کرد له کودهتای سالی ۱۹۳۶ و دواتر بووه سه رۆک وه زیرانی کابینه ی دوا ی کودهتاکه، له پاشان دوا ی ده ست له کار کیشانه وه له مارتی ۱۹۳۹ به ند

بوو له كهسايهتیییه سیاسیییه کانی عیراق و له دهرهوهی ئهوه دهسهلاته دا بوو په یوه نندییه کی توندوتوولی هه بوو له گه ل (فهرق به کر سدقی، که ئه وکاته سه رۆکی ئه رکانی سوپای عیراق بوو به وه کاله ت)، بۆیه ههر دوولا ریککه و تن (یاسن هاشمی) له ریگی کوده تاییه کی سه ربازی له سه ر دهسه لات لا به رن.

به ر له هه فته ییه که له هه لگه ر ساندنی کوده تاکه له ۲۹ ی تشرینی یه که می ۱۹۳۶ (حیکمه ت سلیمان) ئه ندامانی دهسته ی دامه زری نه ری کومه له ی چاکسازی گه لی (جمعیة الاصلاح الشعبی) <sup>(۱)</sup> ئاگادار کرده وه که وا ئه فسه رانی سوپا به سه رۆکایه تی (به کر سدقی) بریارییاندا وه کوده تاییه کی سه ربازی ئه نجام به دن بۆ نه هیشتنی حکومه ته که ی (یاسین هاشمی). (به کر سدقی) یش نامه یه کی ئاراسته ی کرد بوون و داوای هاوکاری لی کرد بوون، ئه وانیش رازی بوون له سه ر داواکارییه که ی به مه رجی ئه وه ی له داوای سه رکه و تنی کوده تاکه ئه وان به شداری حکومه ت ده که ن و ناییت که سايه تیییه سه ربازییه کان به شداری حکومه ت بکه ن، ئه وه سه ره رای ئه وه ی که ده بوو حکومه ت له سه ر دانانی به رنامه کۆله گه ی کاره کانی به ریوه ببات. به مه ش (به کر سدقی) به هه موو داواکارییه کانیان رازی بوو که ئه وان حکومه ت دامه زری ن، ته نیا وه زاره تی به رگی بۆ (به کر سدقی) بی ت ئه و خۆی یه کی ک ده ست نیشان ده کات.

سه عات ۸،۵ ی به یانی رۆژی ۲۹ ی تشرینی یه که می ۱۹۳۶ ژماره یه که فرۆکه له هیزی ئاسمانی عیراقی ده ستیان کرد به بلاو کردنه وه ی بلاو کرا وه یه که به سه ر شاری به غدا که تیایدا داوایان له گه لی عیراق ده کرد به شداری کوده تای سه ربازی بکه ن بۆ له ناو بردنی حکومه تی (یاسین هاشمی) و گۆرینی به حکومه تییکی دیکه، که کار بکات بۆ به رژه وه ندی نیشتمانی و خپرو بی ر خه لکی، بی گومان ئه و

---

کرا، ئه مه ش کاریگه ری کرده سه ر باری ته ندروستی، بۆیه له سه ر پيشنیاری دوکتۆر ره وانه ی ناوچه ی شاخاوییه کانی پینجووین کرا، به لام له ژیر چاودرییه کی توندا بووه. میر بصري، اعلام السياسة...، الجز الثاني، ص ۲۶۶.

<sup>(۱)</sup> کۆمه له ی چاکسازی گه لی (الجمعیة الاصلاح الشعبی)، بی رۆکه ی دامه زرانندی ئه م کۆمه له یه له نیو ئه ندامانی کۆمه له ی ته هالی هاتبووه ئاراوه که له نیویاندا مملانیی له سه ره سه رکر دایه تییدا بوونی هه بوو، ئه م هه نگا وه شیان بۆ ئه وه بوو که چاکسازی بکه ن، و اتا بی رۆکه که گه لاله ببوو، به لام به شیوه یه کی ره سمی کۆمه له که له داوی سه رکه و تنی کوده تاکه هاته دامه زاندن له سه ر ده ستی (حیکمه ت سلیمان، جه عفر ئه بو ته مه ن، کامل چادرچی، محمهد حه دید، عه بدولفه تاح ئیبراهیم). بۆ زیاتر زانیاری بره وانه: عبدالرزاق الحسني، تأریخ الأحزاب السیاسیة العراقیة دراسة تاریخیة متواضعة عن الأحزاب السیاسیة التي تكونت في العراق بين العامین ۱۹۱۸-۱۹۵۸، الطبعة الاولی، بیروت، ۱۹۸۰، ص ۱۱۸ وما بعدها؛ عبدالجبار حسن الجبوري، الاحزاب والجمعیات السیاسیة في القطر العراقي ۱۹۰۸-۱۹۵۸، درا الحریة للطباعة، بغداد، ۱۹۷۷، ص ۹۹.



بلاوکراوهیه کاریگه‌ری کرده سهر خه‌لک، لهو لاشه‌وه (به‌کر سدقی) سه‌عات سفری ده‌ست نیشان کرد بۆجیبه‌جی کردنی کوده‌تاکه، (حیکمه‌ت سلیمان) یش پرووی کرده قه‌سری مه‌لیک و نامه‌یه‌کی ئاراسته‌ی مه‌لیک کرد که (به‌کر سدقی) و (عه‌بدوله‌تیف نووری) <sup>(۱)</sup> واژۆیان کرد بوو، داوایان کردبوو حکومه‌تی (یاسین هاشمی) بروخیت و حکومه‌تیکی نووی به‌سه‌روکایه‌تی (حیکمه‌ت سلیمان) دابه‌زریت.

داوی ئه‌وه‌ی فرۆکه‌کان هه‌ندی بۆمبیا فریدایه‌ خواره‌وه مه‌لیک له‌گه‌ل (یاسین هاشمی) و (نووری سه‌عید) و (جه‌عفر عه‌سکه‌ری) کۆبوونه‌وه‌یه‌که‌ی خیرایان به‌ئاماده‌ بوونی سه‌فیری بریتانی ئه‌نجامداو، (یاسین هاشمی) رازی بوو ده‌ست له‌ کار بکیشیتته‌وه، به‌مه‌ش (حیکمه‌ت سلیمان) داوای لیکرا حکومه‌تیکی دابه‌زریتی، (جه‌عفر عه‌سکه‌ری) یش که‌ وه‌زیری به‌گری بوو پرووی کرده به‌عقوبه‌ بۆ ئه‌وه‌ی ریگا له‌ سوپا بگریت و رازیان بکات نه‌هینه‌ ناو شاری به‌غداو بگه‌رینه‌وه‌ بنکه‌کانیان، به‌لام کاتیکی (به‌کر سدقی) به‌مه‌ی زانی بریاریدا (جه‌عفر عه‌سکه‌ری) بکوژن. به‌کوشتنی ئه‌و سوپا له‌ سه‌عات ۴ی عه‌سر به‌ سه‌رکه‌وتویی چونه‌ ناو شاری به‌غداوه‌و، له‌ سه‌عات ۶ی ئیواره‌ش حکومه‌تی کوده‌تا به‌ سه‌روکایه‌تی (حیکمه‌ت سلیمان) و ئه‌ندامیه‌تی کۆمه‌لی چاکسازی گه‌لی راگه‌یه‌ندرا، به‌لام ده‌بیته‌ ئامازه‌ بۆ ئه‌وه‌ بکه‌ین که‌ حکومه‌تی کوده‌تا هه‌ر زوو له‌ کاره‌کانی سه‌رکه‌وتوو نه‌بوو ناکۆکی که‌وته‌ نیوانیانه‌وه، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی کاتیکی (به‌کر سدقی) ده‌ست خسته‌ ناو کاروباری سیاسی و بریاری ده‌رده‌کرد بی ئه‌وه‌ی بۆ حکومه‌ت بگه‌ریتته‌وه، وای کرد بارودۆخه‌که‌ به‌م شیوه‌یه‌ به‌رده‌وام نه‌بیته‌ تا ئه‌وه‌ی (به‌کر سدقی) له‌ ۱۱ی ئابی ۱۹۳۷ له‌ مووسل تیرۆرکرا و (حیکمه‌ت سلیمان) یش له‌ ۱۷ی ئابی ۱۹۳۷ ده‌ستی له‌ کار کیشایه‌وه. به‌مه‌ش باری عیراق به‌م شیوه‌یه‌ هه‌نگاوینا تا هه‌لگیرسانی جه‌نگی دووه‌می جیهانی.

---

<sup>(۱)</sup> دژایه‌تی (عه‌بدوله‌تیف نووری) قائیدی فرقه‌ی یه‌که‌می سوپای عیراقی بۆ (یاسین هاشمی) و حکومه‌ته‌که‌ی ده‌گه‌رایه‌وه بۆ ئه‌وه‌ی کاتیکی نه‌خۆش بوو داوای ئه‌وه‌ی کردبوو که‌ بۆ چاره‌سه‌رکردنی له‌سه‌ر حیسابی حکومه‌ت بچیتته‌ ده‌ره‌وه‌ی ولات، حکومه‌ت داواکارییه‌که‌ی ره‌تکردبووه.

هه و النامهه كئيب

## بەشى حەفتەم

### بارودۆخى عىراق ئە دوا قۇناغى سەردەمى پاشايەتى

تەوهرى يەكەم: بارودۆخى عىراق ئە سالانى جەنگى دووهمى جيهانى

تەوهرى دووهم: دامەزراندنى پارت و كۆمە ئە سياسىيەكان

تەوهرى سىيەم: رووداوەكانى گاورياغى ۱۹۴۶

تەوهرى چوارەم: را پەرىنى وەسبەى كانوونى دووهمى ۱۹۴۸

تەوهرى پىنچەم: را پەرىنى سائى ۱۹۵۲

تەوهرى شەشەم: پە يماننامەى بەغدا ۱۹۵۵

تەوهرى حەفتەم: شۆرشى چواردهى تەمموزى ۱۹۵۸

هه و النامهه  
كئب

## تەۋەرى يەكەم:

### بارودۇخى عىراق ئە سالانى جەنگى دوۋەمى جىھانى

دوای ئەۋەى مەملانى نىۋەۋەلەتتەيەكان رۆژ ئە دوای رۆژ توندى زياترى بە خۆيەۋە بىنى، ئەنجام ئە ۳ى ئەيلولى ۱۹۳۹ برىتانىيا و فرەنسا بەيەكەۋە بانگى شەرىياندا بەسەر ئەلمانىا، ئەمەش وای کرد حكومەتى (نوورى سەعيد) ئە عىراق بە خىرايى پەيوەندى خۆى ئەگەل ئەلمانىا برىت و سەفارەتى ئەلمانىا ئە عىراق دەربكات و دەست بگرىت بەسەر كەلۋپەلەكانى و بدرىتە حكومەتى ھندى، ھەرۋەھا (نوورى سەعيد) سەرۆك ۋەزىران بانگى ئەۋەيدا بچنە ناو شەپەكەۋە و دوو ھىزى سەربازى رەۋانەى شەپ بەكەن لەتەك ۋەلاتانى ھاۋپەيمان ئە دژى ۋەلاتانى تەۋەر.

كاتىكىش (نوورى سەعيد) پەلەى کرد ئە برىنى پەيوەندى ئەگەل ئەلمانىا و عىراقى خستە خزمەت و يارمەتى دانى برىتانىاۋە، رەنگدانەۋەى ئە نىۋە سوپاى عىراقى بە گشتى لىكەۋتەۋە بە تايبەتى ئە لای ئەۋانەى بىرى ئەتەۋەبىيان ھەبوو، لەبەر ئەۋەى برىتانىا و فرەنسا جىگى رىق لىبۋونەۋەيەكى زۆرى گەلى عىراق بوون، بەھۆى ئەو سىياسەتە ئىستعمارىيەى كە پەيرەۋىيان دەکرد دژى گەلى عەرەب، ھەرۋەھا گەلى عىراق تا ئەو كاتەش ھەۋلى دەدا خۆى ئە دەست بەندەكانى پەيمانەى ۱۹۳۰ رزگار بكات و خاۋەن دەسەلات و سەربەخۆيى خۆى بىت، لەو لاشەۋە ئەلمانىا بە نەپنى و ئاشكرا ئە تەك گەلى عەرەبى ۋەستا بوو بۆ كارکردن و خۆبەخت كردن دژى ئىستعمارى برىتانى و فرەنسى، ئەۋە سەرەپاى ئەۋەى بانگى دژايەتى خۆى بۆ يەھودىيەكان راگەياند بوو.

ئە راستىدا، سەرکەۋتەكانى ئەلمانىا ئە سالانى يەكەمى جەنگى دوۋەمى جىھانى رەنگدانەۋەى خىرايى ھەبوو بەسەر بارى سىياسى عىراقدا، ئىتر ئە ناوخۆى عىراق دوو بنكە سەريان ھەلدا يەكەمىيان ھاۋسۆز ئەگەل برىتانىيەكان كە ژمارەيەك ئە چىنى بالا دەستەكان و دەرەبەگەكان و بورجوازييەكان و سەرۆك عەشیرەتەكان بە ھەموۋىيان ئە دەۋرى (نوورى سەعيد)

كۆببوننهوه. دووهمیان زۆرینهی خهلك بوون و كۆمهلیك نهتهوهیی بوون و دژی بریتانیا و هاوپهیماننهکانی بوون و هاوسۆز بوون له گهڵ ولاتانی تهوهر.

لیره شدا تهوهی دووهمیان داویان کرد عیراق خۆی نهخاته گێژاوی شهری گهوره و خۆی بی لایهن بگریت، ههروهها داوی تهوهشیان کرد کهوا تهو بهندو پهیماننه جیبهجی بگریت که عیراق به بی لایهنی دههیلتهوه بی تهوهی بجیته تهک بریتانیاوه له جهنگ، له لایهکی دیکه شهوه داوی تهوهشیان دهکرد تهو بارودۆخه بقۆزریتهوه بو گفتوگۆ کردن له گهڵ بریتانیا و فرهنسا بهمهبهستی تهنازول پیکردنیان له ناچه عهربهییهکان بو تهوهی داخواری گهلی عهربهی به گشتی و گهلی فهلهستنی به تایبهتی به دهست بهینن، ههروهها تهو بارودۆخهش بقۆزنهوه بو تهوهی سوپای عیراق به چهکی نوێ پر چهک بکهو و دهستکهوتی ئابووری باش به دهست بهینن بو پیش خستنی ولات له لایهنی ئابووری.

له راستیدا، لایهنی دووهم سهرکردایهتی دهکرا له لایهن ههندی سهرکردهی سهربازی و له گهڵ ههندی پیاوی سیاسی وهکو: (رهشید عالی گهیلانی، ناجی سویدی<sup>(۱)</sup>، ناجی شهوکهت<sup>(۲)</sup>)، له گهڵ

---

(۱) ناجی سویدی، ناوی تهواوی ئیبراهیم ناجی کوری یوسف سویدی، له ۲۲ مارتی ۱۸۸۲ له بهغدا له دایک بووه، ده‌رچووی خویندنی یاسایه له سالی ۱۹۰۵ له تهستهنبول. سویدی پله و پایهی زۆری له سهردهمی عوسمانیه‌کان وهرگرتوه، له‌وانه دواکاری گشتی بوو له یه‌مه‌ن سالی ۱۹۰۵، سهرۆکی دادگای بازرگانی بووه له به‌سرا سالی ۱۹۰۸، ته‌ندامی دادگای تیاچوونه‌وه بووه له به‌غدا سالی ۱۹۱۰، و دواجار له سالی ۱۹۱۷ پشکینه‌ری پاشایی بووه له وه‌زاره‌تی ناوخوا له ته‌ستهنبول، ناوبراو به کوتایی هاتنی جهنگ ده‌ستی له کار کیشاوه‌ته‌وه و په‌یوه‌ندی کردوه به حکومه‌ته‌کی دیشق، له سالی ۱۹۲۱ گه‌راته‌وه عیراق و چه‌ندین پۆستی کاریگه‌ری وهرگرتوه، هه‌روه‌ها له گۆرانه‌کاری و پیشه‌اته سیاسییه‌کان رۆلی بینوه. ناوبراو له ۱۷ ئابی ۱۹۴۲ کۆچی دوا‌یی کردوه. میر بصری، اعلام‌السیاسة...، الجزء الاول، ص ۱۳۳-۱۳۶.

(۲) ناجی شهوکهت، ناوی ته‌واوی محمه‌د ناجی کوری شهوکهت پاشا کوری ره‌فعت به‌گ کوری حاجی احمد ئاغا یه‌نیچه‌رییه، له ۲۵ مارتی ۱۸۹۳ له به‌غدا له دایک بووه، ده‌رچووی خویندنی یاسایه سالی ۱۹۱۳. ره‌چه‌له‌کی بنه‌ماله‌که‌ی بو مه‌مالیکه‌کان ده‌گه‌ریته‌وه "واتا سهرکه‌شین یان تورک"، ناوبراو رۆلی بینوه دام و ده‌زگاکانی حکمه‌ت له‌گه‌ڵ ته‌م رووداو پیشه‌اتانه‌ی که له عیراق هاتوونه‌ته پیشه‌وه. ناوبراو له ۱۱ مارتی ۱۹۸۰ له به‌غدا کۆچی دوا‌یی کردوه. بو زیاتر زانیاری بروانه: ناجی شوکت، سیره و ذکریات ثمانین عاماً ۱۸۹۴-۱۹۷۴، الجزء الاول، بغداد، ۱۹۹۰؛ میر بصری، اعلام‌السیاسة...، الجزء الاول، ص ۱۷۱-۱۷۶.

ژمارهیهك كه سایهتی عه ره بی وهك (محمد ته مین حوسینی) <sup>(۱)</sup> موفتی قودس و (فهوزی قاقچی) <sup>(۲)</sup>، هه ره له بهر ته وهش بوو توانیان لایه نگیری زۆری گه له به دهست بهینن كه ته مهش به ئاشكرا له سه ره گۆره پانی عیراق له سه ره تای سالی ۱۹۴۰ دیار بوو.

(رهشید عالی گهیلانی) توانی سه ره کوهتنی به دهست بهینن له پراکیشانی چوار سه ره ههنگی سوپا و ژمارهیهك كه سایهتی نه ته وهیی به هۆی ته وهی بی لایه ن بوون له شه ری زه یزه کان، به م شیوه یهش سه ره کرده سه ربازییه کان له (نووری سه عید) دوور که وهتنه وه که له گه له بریتانییه کاندا بوو، ته نجامی ته م بارودوخه (نووری سه عید) دهستی له کار کیشایه وه و (رهشید عالی گهیلانی) له ۳۱ مارتی ۱۹۴۰ حکومه تی پیکه ینا و (نووری سه عید) تیایدا کرایه وه زیری دهره وه، کاتیکیش فره نسا شکستی هیئا له به رانه ره ته لمانیا و، ئیتالیاش هاته نا و جهنگه که وه، بریتانیا ههستی به مه ترسی هه لویستی خۆی کرد له رۆژه لاتی ناوه راست به گشتی و عیراق به تایبه تی، بۆیه سه فیری بریتانیا داوای له حکومه تی عیراق کرد په یوه ندی له گه له ئیتالیا بیچریت، لی ره شدا هه ره یه که له (عه بدوئیلا) و (نووری سه عید) راز بوون، به لام (رهشید عالی گهیلانی) و (ناجی شه وکه ت) و هه ره چوار ته فسه ره که و لایه نگیری نیشتمانی و نه ته وهیی رازی نه بوون، ته مهش بووه سه ره تای ته زمه یه کی سیاسی که دواتر راپه رینی نیسان - مایسی ۱۹۴۱ ی لیکه وته وه.

<sup>(۱)</sup> محمد ته مینی حوسینی، له (بیت المقدس) له دایک بووه، خویندن گای سه ره تای و ناوه ندی له ویدا ته وا و کردوه، له زانستی شه ریعه ت و زمانی عه ره بی خویندوویه تی و، قورئانی له بهر کردوه. پاشان له خویندن گای غه ریر له قودس ئینگلیزی خویندووه، ئینجا په یوه ندی کردوه به زانکۆی ته زه ره له میسر بۆ خویندنی دراستی شه ریعه ت و زمانی عه ره بی. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: غانم وحید خالد الجبوری، اثر المثقفین العرب قی التطور العراق المعاصر ۱۹۲۱ - ۱۹۴۱، اطروحه دکتوراه فی التاریخ الحدیث کلیة الاداب، جامعة الموصل، ۱۹۹۵، ص ۱۵۶.

<sup>(۲)</sup> فهوزی قاقچی له ۱۸۹۰ له ته رابلوس له دایک بووه، له ته سه ته نبول خویندوویه تی و، سالی ۱۹۱۲ به ته فسه ره دهرچوه، داوی ته وه له خزمه تی سه ربازی عوسمانی خزمه تی کردوه. له کاتی جهنگی یه که می جیهانی له گه له هه ندی له سیاسییه کانی عه ره ب له هه ولی به رپابوونی شوړش بووه، هه روه ها له به ره ی به سرا له دژی بریتانییه کان شه ری کردوه. سالی ۱۹۱۸ گه راپه ته وه ته رابلوس و رۆلی بینیه له م رووداوانه ی چ له لوینان چ له سه ره ئاستی ناوچه کانی نیشتمانی عه ره بی روویانداوه. سالی ۱۹۴۱ هاتۆته وه عیراق و به شداری کردوه له راپه رینی مایس حوزه یران، داوی سه ره نه که وهتی راپه رینه که و ماوه یه که به ند بوونی ده گه رپه ته وه ته رابلوس و به شدار ده بیته له رووداوه کاندا. ناوبرا له سالی ۱۹۷۷ کۆچی داوی کردوه. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: (www.yabeyrouth.com).

شیاوی باسه کاتیک بریتانیا هه لۆیستیکی خراپی له (گهیلانی) بینی داوای له (وهسی) کرد که وهزاره ته که هی هه لۆبوه شینیتته وه وهزاره تیک دورست بکریت هاو سۆز بیّت به سیاسه تی ئەوان، له گه لّ ئەوهش که وته شکی ئەوهی که عیراق په یوهندی به ولاتانی ته وهر هه بیّت، بۆیه له بارودۆخه که ترسا. ئەنجام (وهسی) بریاریدا هاوکاری له گه لّ حکومه ته که هی (گهیلانی) نه کات و ناچاری بکات له رینگای ئەنجومه نی نوینه رانه وه دهست له کار بکیشیتته وه، بۆ ئەو مه بهستهش (وهسی) به غدای به جی هیشته و رووی کرده دیوانییه، بی گومان ئەو هه لاتنه ئەزمه ی له به غذا دورست کردو به ناچاری (رهشید عالی گهیلانی) دهست له کار کیشایه وه، به مهش (وهسی)، (تهها هاشمی) راسپارد له ۳۱ ی کانوونی دووه می ۱۹۴۱ حکومه تیک پیک بهینی، به لام سه رکرده سه ربازییه کان له (تهها هاشمی) دوو دل بوون، چونکه حکومهت به ئاره زووی بریتانییه کان به رپوه دهبات، کاتیکیش بریاریدا سه رهنگ (کامیل شهیب) <sup>(۱)</sup> له به غذا بۆ دیوانییه بگوازیته وه، به مهترسی سه رهتای لاوازکردنی خۆیان تیگه یشتن، ههر بۆیه ههر چوار ته فسه ره که کۆبوونه وه و بریاره که یان ره تکرده وه و ایان لی کدایه وه که ئەمه دهستی (تهها هاشمی) و (وهسی) و ئینگلیزه کانی تیادایه ئەنجام له سه ربازگی رهشید باری نا ئاساییان راگه یاندو به ناچاری (تهها هاشمی) له نیسانی ۱۹۴۱ دهستی له کار کیشایه وه و (عه بدولئیلا) هه لاتته به سراو هه ولی کۆکردنه وهی لایه نگیریانی خۆیدا، به لام دوا ی سه رنه که وتنی له ۴ نیسانی ۱۹۴۱ چووه فه لّه ستین و له ویشه وه هاته وه ئوردن.

له ئەنجامی هه لاتنی (وهسی) بۆشاییه که له دهسه لات په یدا بوو، بۆ چاره سه رکردنی باسه کهش (مجلس الدفاع الاعلی) هاته دامه زراندن و بریاریدا (رهشید عالی گهیلانی) حکومه تیک پیک بهینی و له

<sup>(۱)</sup> کامیل شهیب، له سالی ۱۸۹۵ له به غذا له دایک بووه، له خۆینگای سه ربازی له تهسته نبول خۆیندوویته و خزمه تی له سوپای تورکی کردوه، دواتر له سوپای عه ره بی له حیجاز و سوریا، سالی ۱۹۲۱ په یوهندی کردوه به سوپای عیراقی و، سالی ۱۹۲۵ مامۆستا بووه له خۆیندنگای سه ربازی به پله ی مولازمی یه کهم، سالی ۱۹۲۷ له کۆلیتی سه ربازی یاریده ده ری فرمانده بووه، ناوبرا و چه ندین پله ی دیکه ی سه ربازی دیوه و به شداری کاری کردوه له راپه رینی مایس حوزیرانی ۱۹۴۱، ههر له ئەنجامی ئەوهش بووه له ۲۰ ی ئابی ۱۹۴۴ له به غذا له سیداره دراوه. میر بصری، اعلام السیاسة...، الجزء الثاني، ص ۶۱۸.



جینگای (وهسی عهبدولنیلا)، (شهریف شهرهف)<sup>(۱)</sup> که له بنه ماله‌ی هاشمییه کان بوو عهرش وهربگریت، بی گومان ئەو بارودۆخه مهترسی بو بریتانییه کان دروست کرد، بۆیه بریارییاندا که بارودۆخه که وه کو جاران بگه‌ریننه‌وه، سه‌فیری بریتانیا داوای له حکومهت کرد ریگا بدات سوپای بریتانیا له به‌سرا دابه‌زیت به بیانوونی ئەوهی به عیراقتا تیپه‌رده‌بیئت بو فهله‌ستین، حکومهتی عیراقتی راز بوو به مه‌رجی ئەوهی نابیئت ژماره سوپاکه له (۹۰۰۰) کهس زیاتر بیئت و له سی رۆژ زیاتر له خاکی عیراقتا بمینیته‌وه، ئەنجام سوپا له ۱۸ ی نیسانی ۱۹۴۱ له به‌سرا دابه‌زی، حکومهتی عیراقتیش له ۲۹ ی نیسان ناره‌زایی خۆی ده‌ربری ده‌رباره‌ی جموجۆله سه‌ربازییه کان، له و کاته‌شدا هیژیکی ئاسمانی بریتانی هاته حه‌بانییه، دواتریش به هاتنی ئەو هه‌موو هیژه توانیان به‌نده‌ری مینا له به‌سرا داگیر بکه و سوپای عیراقتی ناچار به پاشه کشه بکه‌ن، له به‌رانبه‌ر ئەمه‌دا حکومهتی عیراقتی له ۳۰ ی نیسان فه‌رمانیدا که سوپای بریتانیا له حه‌بانییه گه‌مارۆ بده‌ن و گرده‌کانی چوار ده‌وری بگرن، له‌گه‌ڵ ئەوه‌ش داوایان له بریتانییه کان کرد هیژی ئاسمانی خۆی راپه‌گریت، به‌لام له ۲ ی مایس فرۆکه‌کانی بریتانیا ده‌ستیان به لیدانی هیژی سه‌ربازی عیراق کردو شهر به‌رده‌وامی کیشا نزیکه‌ی مانگیك، تاوه‌کو له ۲۹ ی مایس پایته‌ختی سقوتی کرد. به‌مه‌ش زۆر له سه‌رکرده سوپاییه کان و ئەندامانی حکومهت هه‌لاتنه ئیران، ته‌نیا (محمد یونس سه‌بعوای) <sup>(۲)</sup> نه‌بیئت مایه‌وه و له‌سه‌ر هه‌لوێستی خۆی به‌رده‌وام بوو بو

<sup>(۱)</sup> شهریف شهرهف، سالی ۱۸۸۱ له تائیف له دایک بووه، په‌یوه‌ندی به شۆری گه‌وره عه‌ره‌بی کردووه، له دواتر به‌رپرسیاریه‌تی ناوچه‌که‌ی خۆی پیسپه‌ردراوه، ناوبراو دواتر هاتۆته عیراق و هه‌میشه هاوپی مه‌لیک فه‌یه‌سه‌لی یه‌که‌م بووه له سه‌فه‌ره‌کانیدا، به هۆی به‌شداریکردنی له راپه‌پینی سالی ۱۹۴۱ ده‌سه‌لاتدارانی بریتانی دووریان خسته‌وه بو باشووری روه‌سیا، به‌لام سالی ۱۹۴۴ هاته‌وه به‌غدا و به‌ند کرا، تا سالی ۱۹۴۷ له به‌ندخانانه مایه‌وه، دواي نازاد بوونی چووه ئوردن، له ویدا مه‌لیک عه‌بدوللا له سالی ۱۹۵۰ دایمه‌زاندن به ئەندانی ته‌نجومه‌نی پیرانی ئوردنی، ناوبراو له‌ویدا مایه‌وه تا ئەوه‌ی له ۲۱ کانوونی دووه‌می ۱۹۵۵ کۆچی دوا‌یی کرد. میر بصري، اعلام السياسة... الجزء الاول، ص ۶۳.

<sup>(۲)</sup> محمد یونس سه‌بعوای، ۲۴ ی مارتی ۱۹۱۰ له مووسل له دایک بووه، ده‌رچووی کۆلیژی یاسایه، ناوبراو له پروودا و پیشهاته سیاسییه‌کانی عیراق رۆلی کاری بینیه‌وه، به تایبهت له راپه‌پینی مایس حوزیرانی سالی ۱۹۴۱، به‌لام دواي سه‌رنه‌که‌وتنی له هه‌ولێه‌کانی دوورخراوه‌ته‌وه بو بشاووری ته‌فریقیا، پاشان هینراوه‌ته‌وه به‌غدا و له ۵ ی مایسی ۱۹۴۲ له سیداره دراوه. بو زیاتر زانیاری بروانه: د. عمر محمد طالب، موسوعة اعلام الموصل في القرن العشرين، مرکز الدراسات الموصل، الموصل، ۲۰۰۸. (www.omaraaltaleb.com).

بهره‌نگاری کردن و برپاریدا که چەك دابه‌ش بکات و خەندەق لە چوار دەوری بەغدا لیبدات بۆ دژایەتی کردنی سوپای بریتانیا، بە‌لام ئەویش هیچ ئەنجامی بەدەست نەهێنا و ئاگر بر لە ۳۰ مایسی ۱۹۴۱ بەسترا و بەمەش عیراق جارێکی دیکە پێنایە قۆناغیکی نوێی داگیرکارییەوه.

جیگای ئاماژە بۆ کردنە، دواي سەرئەه‌وتنی راپەرینەکه (عەبدولتیلا) و هاو‌ه‌لانی گەرانەوه و عیراق کەوتە دەسە‌لاتی داگیرکاری بریتانی، لایە‌نگیرانی بریتانیا کەوتنە گیانی ئەوانەي لایە‌نگیرانی راپەرین بوون، سەرباری ئەو‌ه‌ش حکومەتی (نووری سەعید) لە ۶ی کانوونی دوو‌ه‌می ۱۹۴۲ بە غیابی برپاری لە سیدارەدانی بۆ سەرکرده‌کانی راپەرینەکه دەرکرد که هە‌لاتبوونە ئێران، بریتانییە‌کانیش ئێرانیان رازی کرد هە‌لاتوان بداتەوه دەست عیراق و ئەنجام هە‌موویان لە سیدارەدران، لێرەشدا ئەمەي دەنگی نارە‌زایی زۆری لیکە‌وتەوه بە تاییبەت لە سیدارەدانی (سە‌لاحە‌ددین سە‌باغ<sup>(۱)</sup>)، مە‌حمود سە‌لمان<sup>(۲)</sup>، فە‌ه‌می سە‌عید<sup>(۳)</sup>، کامل شە‌یبو، مە‌مەد نووری یونس سە‌بە‌عوی).

---

(۱) سە‌لاحە‌ددین کوری عە‌لی کوری ئیبراهیم کوری مستە‌فای دیاتی، رە‌چە‌له‌کی بنە‌مالە‌ی میسرین هاتونە‌ته لوبنان، دواتر باوکی هاتۆ‌ته مووسڵ ئینجا بە‌غدا، ناوبراو لە تشرینی دوو‌ه‌می ۱۸۹۸ لە مووسڵ لە دایک بوو، لە بیروت خۆیندوو‌یەتی، دواتر لە خۆیندگایی سە‌ربازی لە ئە‌ستە‌نبول خۆیندوو‌یەتی و سالی ۱۹۱۷ بە پە‌لی مولا‌زمی دوو‌م دەرچوو، سە‌باغ لە سوپای تورکی خزمە‌تی کردوو، دواتر چۆ‌ته ریزی سوپای مە‌لیک فە‌یسە‌ل، لە ئە‌نجام لە شە‌ری مە‌یس‌لون بە دیل گیراوه و دوو‌خراوه‌تو بۆ لوبنان، سالی ۱۹۲۱ پە‌یوه‌ندی کردوو بە سوپای عیراق و لە خزمە‌تی سە‌ربازی کاری کردوو. سە‌باغ بە هۆی بە‌شدار بوونی لە راپەرینی سالی ۱۹۴۱، لە ۲۰ ئابی ۱۹۴۴ لە بە‌غدا لە سیدارە دراوه. میر بصری، اعلام السیاسة... الجزء الثاني، ص ۶۰۹.

(۲) مە‌حمود سە‌لمان، سالی ۱۸۹۸ لە بە‌غدا لە دایک بوو، لە خۆیندنگای سە‌ربازی لە ئە‌ستە‌نبول خۆیندوو‌یەتی، پاشان لە سوپای تورکی خزمە‌تی کردوو، دواتر پە‌یوه‌ندی بە سوپای عەرەبی لە حیزازو سوریا کردوو، دواي گەرانەوه پە‌یوه‌ندی بە سوپای عیراق کردوو لە سالی ۱۹۲۴، لە دەزگا سە‌ربازییە‌کان دەرسی و تۆ‌ته‌وه و خزمە‌تی کردوو، بە هۆی بە‌شدار کردنی لە راپەرینی سالی ۱۹۴۱ بە‌ند کراوه و لە پاشان سزای لە سیدارەدانی بۆ دەرچوو و لە ۵ی مایسی ۱۹۴۲ لە سیدارە دراوه. میر بصری، نفس المصدر، الجزء الثاني، ص ۶۱۶.

(۳) مە‌مەد فە‌ه‌می سە‌عید، سالی ۱۸۹۸ لە سلیمانی لە دایک بوو، لە خۆیندنگای سە‌ربازی لە ئە‌ستە‌نبول خۆیندوو‌یەتی، لە سوپای تورکی خزمە‌تی کردوو، دواتر لە سوپای عەرەبی خزمە‌تی کردوو، تا ئە‌وه‌ی لە شە‌ری مە‌یس‌لون بە دیل گیراوه و رە‌وانە‌ی لوبنان کراوه. لە سالی ۱۹۲۱ گە‌راوه‌تەوه عیراق و پە‌یوه‌ندی بە سوپای عیراق کردوو، لەو کاتەوه خزمە‌تی لە دامۆ دەزگای سوپاییە‌کانی عیراق کردوو تا ئە‌وه‌ی بە‌شداري دە‌کات لە راپەرینی سالی ۱۹۴۱، بە کۆتایی هاتنی راپەرینە‌که و چوونی بۆ ئێران و دواتر گە‌رانەوه، دوو‌ر دە‌خریته‌وه بۆ باشووری

به گه پانه وهی داگیرکاری بریتانییه کان بۆ عیراق، باری ولات له سالانی جهنگ له رووی کۆمه لایه تی و ئابووری و سیاسی له باریکی خراپ دابوو تا ئه وهی جهنگی دووه می جیهانی له سالی ۱۹۴۵ کۆتایی هات و به مهش باری عیراق چوو قۆناغیکی تازه وه.

هه و نامه ی کتیب

---

ئه فریقیا، دواتر دهیهینه وه به غدا و له ۵ مایسی ۱۹۴۲ له به غدا له سیداره ده دریت. میر بصری، نفس المصدر، الجزء الثاني، ص ۶۱۵.

## تەوہری دووہم :

### دامەزراندنی پارتو کۆمەلە سیاسییەکان

بەکارھێنانی سیاسەتی توندوتیژو داپلۆسین و سەرکوتکردن و نەھێشتنی نازادییەکان لەلایەن رژییمی پاشایەتی لەلایەکی، لە لایەکی دیکەشەوہ خراپی باری ئابووری بە تاییەت لە سالانی جەنگی دووہمی جیھانی و بەستانەوہی ئابووری عیراق بە ئابووری ولاتی داگیرکەر و بە تالان بردنی سەرۆھتی نیشتمانی و قورس بوونی باری ژیانی دانیشتوان، فاکتەریکی سەرەکی بوو کہ لەسەر ئاستی جەماوہری بانگەشە دەستپیکردنەوہی ژیانی (جێزاییەتی بەدریت، لە بەرانبەر ئەمەشدا حکومەت بۆ ھێورکردنەوہی ھەر جۆرە کاردانەوہیک بەلێنی ئەوہیدا کہ ژیانی دیموکراتی بۆ ولات بگەرینیتەوہ، ئیتر لەگەڵ تەواو بوونی جەنگدا گەل گوشاریکی توندی خستە سەر حکومەت، بۆیە لەبەردەم حکومەتدا ھیچ نەمایەوہ تەنیا رێگای ئاسایی نەبیت، ئەنجام (وہسی عەبدولئیلا کوری عەلی) لە ۲۷ی کانوونی یەکەمی ۱۹۴۵ لە راگەیاندنیکدا دروستکردنی پارتی سیاسی بە کاریکی پێویست لە قەلەمدا، چونکہ پێی وابوو کہ نابیٹ ولات بێ پارتی سیاسی بیٹ، ئیتر بەم شیوہیە حکومەتی (تۆفیق سویدی) <sup>(۱)</sup>، رایگەیاندا کہ ھەر گروپیک مەبەستی دامەزراندنی پارتی سیاسی ھەبە ئەوہ

---

(۱) سلیمان تۆفیق کوری یوسف سویدی، سالی ۱۸۹۲ لە بەغدا لە دایک بوو، لە خویندنگای ئەلیانس و سولتانییە خویندوویەتی، دواتر پەیوہندی کردوہ بە خویندنگای یاسا لە بەغدا لە سالی کردنەوہیدا لە ۱۹۰۸، لە سالی دواتر چۆتە ئەستەنبول، سالی ۱۹۱۲ دەرچوو، ناوبراو چۆتە پاريس بەمەبەستی ئەوہی بچیتە زانکۆی سۆربۆن، سالی ۱۹۱۴ گەراوہتەوہ ئەستەنبول، لە پلەي کاری میری دامەزراوہ، تۆفیق سویدی پەیوہندی کردوہ بە شۆرشی عەرەبی و لە پاشان چۆتە سوریا و تا پروخانی دەسەلاتی فەیسەل لەویدا ماتەوہ، ئینجا گەراوہتەوہ بەغدا، ناوبراو لە حکومەتی عیراق زۆریک پلەوپیایە دەسەلاتی وەرگرتوہ، تا ئەوہی لە رۆژی شۆرشی چارەدەي تەموز گیراوہ، تا

دەتوانییت داواکاری خۆی پێشکەش بە وەزارەتی ناوڤۆ بکات ، بەمەش حکومەت لە ۲ نیسانی ۱۹۴۶ بە ڕەسمی ڕیڤگای بە پینچ پارتی سیاسیدا بە ئاشکرا چالاکییەکانیان ئەنجام بدەن کە بریتی بوون لە:

### بەگەم: پارتی نیشتمانی دیموکراتی (الحزب الوطني الديمقراطي)

پارتی نیشتمانی دیموکراتی لەسەر پاشاوەی ڕیکخستنهکانی کۆمەڵە ئه‌هالی<sup>(۱)</sup> گەشە ی کردو هاته مه‌یدان، دواي ئه‌وه‌ی که حکومەتی ڕیڤگای بە دامەزراندنی پارتی سیاسیدا، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش له ۵ مارتی ۱۹۴۶ هه‌ر یه‌ك له: (کامیل چادرجی، محمەد حەدید، حوسین جەمیل، عەبدولکەریم ئەلئەزری، یوسف حاجی ئەلیاس، عەبدولوه‌هاب مەرجان، عەبود شالچي، سادق کەمونه) داواکاریه‌کیان پێشکەش بە وەزارەتی ناوڤۆ کردو وەزارەتیش له ۲ نیسان ڕه‌زامه‌ندی له‌سەر دامەزراندنی پارتە که دەرپرئ.

دەستە ی دامەزرینەری ئه‌و پارتە له ئاستی کۆمە‌لایه‌تی و چینه‌یه‌تییه‌وه پیکهاته‌ی جیاوازی له خۆی گرتبوو، به‌لام له ڕووی ڕۆشبری و لایه‌نی دیموکراتیه‌ت و دادوه‌ری کۆمە‌لایه‌تی زۆربه‌یان کاریگه‌رو به‌ توانا بوون. پارتی نیشتمانی دیموکراتی به‌ سه‌رۆکایه‌تی (کامیل چادرجی) ده‌ستی به‌کاره‌کانی کردو ئامانجه‌کانی چاکسازی گشتی له‌ خۆگرتبوو، له‌و پیناوه‌شدا هه‌موو هه‌نگاهه‌ دیموکراتیه‌یه‌کانی گرتە به‌ر، جگه‌ له‌وه‌ش له‌سەر ئاستی سیاسی هه‌ولئ به‌ده‌ست هینانی سه‌ربه‌خۆیی بۆ

---

سالی ۱۹۶۱ له به‌ندیخانه‌ بووه، به‌ نازاد بوونی چۆته‌ لوبنان له‌ویدا ماته‌وه تا ئه‌وه‌ی له ۱۵ تشرینی یه‌که‌می ۱۹۶۸ کۆچی دوايي کردوه. میر بصری، اعلام السیاسة...، الجزء الاول، ص ۱۳۹-۱۴۲.

(۱) کۆمە‌لە ی ئه‌هالی، له‌سەر ده‌ستی کۆمە‌لە لایکی ڕۆشبری عیراقتی له سالی ۱۹۳۱ هاتۆته‌ دامەزراندن، که هه‌لگری بیروباوه‌ری دیموکراسی، سۆسیالیستی و مارکسی بوون، له‌ وانه‌ش نمونه‌ی وه‌کو(حوسین جەمیل، عەبدولقادر ئیسماعیل، عەبدولغه‌تاح ئیبراهیم) و چەندانی دیکه‌ بوون، ئەم کۆمە‌لە یه‌ له سالی ۱۹۳۲ هه‌لسا به‌ دەرکردنی ڕۆژنامه‌یه‌ك به‌ ناوی ڕۆژنامه‌ی(ئه‌هالی) که له‌سەر ئاستی عیراق ڕۆلئ کارای بینی. له‌گه‌ل سه‌ره‌له‌دانی جه‌نگی دووه‌می جیهانی و لیکه‌له‌وه‌شانه‌وه‌ی ئایده‌لۆژییه‌کان، کۆمە‌لە ی ئه‌هالی له‌ نیو خۆیدا تووشی جیاپونه‌وه‌و هه‌لوه‌شاند هات. بۆ زیاتر زانیاری بره‌وانه: فواد حسین الوکیل، جماعة الأهالي في العراق ۱۹۳۲-۱۹۳۷، الطبعة الثالثة، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ۱۹۸۶؛ عبدالرزاق الحسني، تأريخ الأحزاب السياسية...، ص ۱۶۶؛ عبدالجبار حسن الجبوري، المصدر السابق، ص ۱۳۹.

عیراق دەدا، له گهڵ هینانه کایه یه کیتتی ولاتانی عه ره بی بو ئه وه ی به یه کگرتوی هاوکاری یه کتری بکه ن، ههروه ها ئه و پارته له پرووی ئابوورییه وه پووخساریکی سۆسیالیستی هه لگرتبوو و کردبووی به دروشمی خوئی، ئه وه سه ره رای ئه وه ی له لایه نی کۆمه لایه تییه وه مه به ستی به ده ست هینانی دادوه ری کۆمه لایه تی هه بوو، بو پزگاری و به ده ست هینانی مافی ئافره ت هه نگاری ده ناو هه ولئی چاکتر کردنی باری ته ندروستی رۆشنیبری و فیڕکردنی کۆمه لگای عیراقی ده دا، ئیتر ئه و پارته به م شیویه خه باتی خوئی به ئاشکرا له سه ر گۆره پانی عیراق ئه نجامدا تا ئه وه ی له دواتر له سالی ۱۹۵۰ دروشمی سوسیال دیموکراتی به شیویه کی ره سمی کرد بنه مای سه ره کی خوئی.

شیایو باسه، ئه و پارته هه لویست و کاردانه وه ی گرنگی ئه نجامدا وه له به رانه به ر هه ر رووداوئی که له دوایی دامه زراندییه وه تا کۆتایی رژی می پاشیه تی له سه ر گۆره پانی عیراق روویاندا وه هه ر له به ر ئه وه شه هه ندیک جار ئه ندامی ئه و پارته رووبه رووی لیپرسینه وه و زیندان هاتوون، به لام ئه وه نه بوته هوکاری ئه وه ی که ده ست له ئامانجه کانیان هه لبگرن<sup>(۱)</sup>.

### دووم: پارته سه ره خوئی ( حزب الاستقلال )

بیروکه ی دروست بوونی ئه و پارته ده گه ریتنه وه بو رۆلی ئه و نه ته وه خوازانه ی که له رۆژانی چالاکییه کانی یانه ی موسه نا<sup>(۲)</sup> کاریان ده کردو به دریزیی سالانی جهنگی دووم ژیانیان له به ندیخانه کانی باشووری عیراق گوزه راند، هه ر بۆیه دوای کۆتایی هاتنی جهنگ له ۱۲ ی مارتی ۱۹۴۶

(۱) بو زیاتر زانیاری بروانه: عبدالرزاق الحسني، تاریخ الأحزاب السياسية...، ص ۱۶۷ ومابعدها؛ عبدالجبار حسن الجبوري، المصدر السابق، ص ۱۷۷.

(۲) یانه ی موسه نا به ناوی (المثنی بن حارثة الشیبانی) له به غدا له ۱۶ ی شوباتی ۱۹۳۵ هاتبووه دامه زراندن له لایه ن ئه و نیشتمانپه روه رانه ی که هه لگری بیری نه ته وه یی بوونو، کاریان ده کرد بو زیندووکردنه وه ی کولتوری نه ته وه یی و بلاوکردنه وه ی رۆشنیبری عه ره بی، به مه ش به شیک له پارێزه ران، دوکتۆران و مامۆستایان و خویندکاران په یوه ندیان پیوه کرد، دواتر ئه م یانه یه بووه شانۆی گردبوونه وه ی ئه و که سانه ی له سیاسه ت کاریان ده کرد بۆیه حکومه تی نووری سه عید به م بیانوو له ۷ ی مارتی ۱۹۴۲ مۆله تی کارکردنی له یانه که وه رگرته وه. بو زیاتر زانیاری بروانه: عبدالرزاق الحسني، تاریخ الأحزاب السياسية العراقية...، ص ۱۲۷ ومابعدها؛ عبدالجبار حسن الجبوري، المصدر السابق، ص ۱۴۵.

چەند كەسايەتییە كی عیراقی كە پێكھاتبوون لە: (محمد مەھدی كوبە، فازل مەعلە، خەلیل كەنە، داود ئەلسەعدی، ئیسماعیل غانم، محمد سەدیق شەنشەل، فایەق سامەرایی، عەلی قەزوینی، عەبدولمەسن ئەلدوری، رەزاق شەماس، عەبدولرەزاق ئەلزاھیر)، كە زۆربەیان سەر بە چینی بۆرژوا و نیچە بۆرژوا بوون، بۆ دامەزراندنی ئەو پارتە داواكارییان پێشكەش بە وەزارەتی ناوڤۆ کرد، وەزارەتیش لە ۲ی نیسانی ۱۹۴۶ رێگای دامەزراندنی دا.

ئامانجی ئەو پارتە بریتی بوو لە بەھیزکردنی قەوارەیی سیاسی عیراق و گۆرینی پەیماننامە ۱۹۳۰ نیوان عیراق و بریتانیا بە پەیماننامەییە كی دیکە كە سەر بە خۆیی نیشتمانی تیایدا مسۆگەر بکات، لە گەڵ ئەو شەدا هەولیدەدا بۆ بەھیز کردنی رێكخراوی ولاتە عەرەبییەكان و دەستە بەرکردنی یەكیتی عەرەبی، لە بواړی ناوڤۆشدا هەولیدەدا بۆ ژیانیکیی سیاسی جیگیر كە ریز لە دەستوور بگریت و مافەكانی گەل بە جۆریك زامن بکات كە سەر وەری خۆی پیادە بکات و لە رووی بەرپۆبەردنی حكومەتدا سیستەمی لامەركەزی جیبەجی بگریت.

شیاوێ باسە، هەرچەندە پارتی سەر بە خۆیی پارتیكی نەتەوایی بوو، بەلام لە پال ئەمەشدا فیکری نەتەواییەتی لە گەڵ ئیسلامگەراییی نیکەڵ کردبوو، شانازی بە تاج و پەرلەمان و شورای ئیسلامییەو دەکرد<sup>(۱)</sup>.

### سپیەم: پارتی یەكیتی نیشتمانی ( حزب الاتحاد الوطني )

دوای پێشكەش کردنی داواكارییەك بۆ وەزارەتی ناوڤۆ لە ۱۲ی مارتی ۱۹۴۶ بەمەبەستی دامەزراندنی پارتیك بە ناوی پارتی یەكیتی نیشتمانی، وەزارەتی ناوڤۆ لە گەڵ پارتەكانی دیکە رەزامەندی لە سەر دامەزراندنی دەربری، بەمەش لە ۲۸ی نیسانی هەمان سال سەرکردایەتی ئەو پارتە هەلبژێدرا كە پێكھاتبوون لە: (عەبدولفەتاح ئیبراهیم، نازم ئەلزهاوی، محمد مەھدی جەواھیری، جەمیل كوبە، ناسر ئەلگەیلانی، عەبدولللا مەسعود ئەلقەرینی... هتد). هەر چەندە ئەو پارتە باوهری بەسەرکردایەتی تاكەكەسی نەبوو، بەلام (عەبدولفەتاح ئیبراهیم) بە سەرۆکی پارت و كۆمیتەیی ناوهندی و نوینەری پارت لە گەڵ هەیتەتە رەسمییەكان دانرا بوو.

<sup>(۱)</sup> بۆ زیاتر زانیاری برۆانە: عبدالرزاق الحسنی، تأریخ الأحزاب السياسية...، ص ۱۲۸ و مابعدھا؛ عبدالجبار حسن

الجبوری، المصدر السابق، ص ۱۶۵.

پارتی یه کیتی نیشتمانیس وه کو پارتەکانی دیکه به پی قورسای خوی له سه ر گۆره پانی سیاسی عیراق رۆلی خۆی گێرا له باری ناوخوا و دهره کی، هه ر ته وه ش بو وای کرد حکومه تی عیراقی له ۲۹ ی ئه یلویی ۱۹۴۷ له به ییننامه یه کی ره سی وه زاره تی ناوخوا مافی به ئاشکرا کارکردنی له و پارتە سه نده وه به بیانوی ته وه ی هانی خه لکی داوه بو شوپشکردن و نانه وه ی پشیوی و ئاژاوه، به مه ش پاش راگرتنی چالاکیه کانی ته و پارتە هیچی کاری نه ینی ته نجام نه دا و ته ندنامه کانی بلاوه یان لی کردو هه ندیکیشین چونه ناو پارت و ریکخوا وه کانی دیکه وه (۱).

### چوارهم: حزبی گهل (حزبی الشعب).

سه ره تای چالاکیه کانی ته و پارتە ده گه رپه ته وه بو سالی ۱۹۴۲ که به شیوه یه کی نه ینی کاره کانی ته نجامده دا، هه روه ها کاتیکیش که له سالی ۱۹۴۳ حکومه ت ره زامه ندی کاری کردنی به ئاشکری ره تکرده وه، ئیتر به م شیوه یه مایه وه تا ته وه ی له ۲۶ ی نیسانی ۱۹۴۶ ره زامه ندی وه زاره تی ناوخوا به ده ست هینا، ته نجام پارتی گهل کونگره ی خوی به ست و یه که م لیژنه ی مه رکه زی هه لبژارد که پیک هاتبون: (عه زیز شه ریف، توفیق مونیر، عه بدوله میر ته بو توراب، خه لیل مه هدی، حه مید هندی، وه دیع ته لیا، عه بدوله هاب ماشته)، دوا ی ته وه ش رۆژنامه یه کیان به ناوی (وگن) وه کو زمانخالی پارتە که دهرچوواند.

سه رکرده یه تی ته و پارتە جگه له مارکسیزم باوه ریان به هیچ بیروباوه ریکی دیکه نه بوو، هه ر بویه زۆربه ی به لگه نامه کان ئاماژه بو ته وه ده که ن که به پالپشتی حیزبی شیوعی دامه زراوه که ته مه ش له دانپینانی (مالیک سیف) (۲) به ئاشکرا دهرده که ویت (۳).

(۱) بو زیاتر زانیاری پروانه: عبدالرزاق الحسني، تأریخ الأحزاب السياسية...، ص ۱۹۱ و مابعدھا؛ عبدالجبار حسن الجبوري، المصدر السابق، ص ۱۶۸.

(۲) بو زیاتر زانیاری له مه ر رۆلی مالیک سیف پروانه: مالك سيف، التأریخ لسان ذکریات وقضايا خاصة بالحزب الشيوعي العراقي منذ تأسيسه حتى اليوم، درا الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۸۳.

(۳) بو زیاتر زانیاری پروانه: عبدالرزاق الحسني، تأریخ الأحزاب السياسييه...، ص ۱۸۲ و مابعدھا؛ عبدالجبار حسن الجبوري، المصدر السابق، ص ۱۷۹.



## پینجەم: پارتی ئازاد یخوازن (حزب الاحرار)

پیکهاتەو دامەزراندنی ئەو پارتە دەگەریتەو بە هەندێ لە سیاسەتمەدارانی کۆن کە لە دواى وتاری (وەسى) لە ۲۷ى کانوونى یەكەمى ۱۹۴۵ كەوتنە بېرۆكەى دامەزراندنی پارتیك كە (نوورى سەعید) خاوەنى بوو، دامەزرێنەرانی ئەو پارتە سەر بە هیچ حزبیك و هیچ رەوتیكى سیاسى کاریگەر نەبوون، كاتیكیش خۆیان یەكخست بۆ دەست نیشان كردنى دەستەى كارگێرى (كامل ئەلخزەیری) یان هەلبژارد بوو بە سەرۆكى پارتەكە.

پارتى ئازاد یخوازن ئەگەرچی هاتە سەر گۆرەپانى سیاسى لە عێراقدا، بەلام لەبەر ئەوەى زۆربەى ئەندامەكانى لە بۆژاوە دەربەگە گەرەكان پیکهات بوون بە بەراورد لەگەڵ پارتەكانى دیکە ئەو گرنگییەى نەبوو بۆیە لە ۵ى ئەیلوولى ۱۹۴۸ كارەكانى وەستان و ئەندامەكانى بلاویان لێكرد، بەمەش ئەو پارتە هەر لە دامەزراندنیەو نەیتوانی کاریگەرییەكى واى هەبیت لەسەر گۆرەپانى سیاسى لە عێراقدا<sup>(۱)</sup>.

## شەشەم: پارتى كۆنگرەى نیشتمانى (حزب المؤتمر الوطنى)

دواى ئەوەى وەزارەتى ناوخواى حكومەتى عێراقى لە سالى ۱۹۵۴ ژيانى پارتایەتى لە عێراق پەكخست و رینگای گرت لەبەردەم كارى پارتایەتى لەسەر گۆرەپانى سیاسى، بېرۆكەى دامەزراندنی ئەو پارتە لە ناوەراستى سالى ۱۹۵۵ سەریهەلدا و لەوبوارەشدا هەردوو (پارتى نیشتمانى دیموکراتى و پارتى سەربەخۆی) هاوكارى یەكتریان كرد و لەگەڵ هەندێ لە سەرکردایەتى پەيوەندیان كرد بۆ بەدەست هێنانى مۆلەتى بە ئاشكرا كارکردنیان. بەم شێوەیە لە ۱۶ى حوزەیرانى ۱۹۵۶ دەستەى دەمەزرێنەر كە پیکهاتبوون لە: (مەمەد مەهدى كوبە، فائىق سامەرائى، مەمەد سەدیق شەنشەل، مەمەد ئەمین رەجمانى، عەبدولشەهید ئەلیاسرى، كامل چادرجى، مەمەد حەدید، حوسێن جەمیل، هودیب ئەلحاج

<sup>(۱)</sup> بۆ زیاتر زانیارى برۆانە: عبدالرزاق الحسنى، تأریخ الأحزاب السیاسیة...، ص ۱۴۸ ومابعدها؛ عبدالجبار حسن

الجبورى، المصدر السابق، ص ۱۷۵.

مەحمود، جەعفەر ئەلبەرد) داواكارىن پېشكەشى وەزارەتى ناوڭۇردى كە ئەو كاتە (سەئىد قەزاز)<sup>(۱)</sup> وەزىر بوو، بەلام داواكارىيەكەيان رەتكرايەو بە بيانوونى ئەووە لەگەل سىياسەتى حكومت يەك ناگرىتەو، كەچى ئەو نەبوو ھۆكارى ئەوہى كە ئەندامى ئەو پارتە لە كارەكانيان سارد بىنەو، بەلكو لە ھەولئى بەردەوام دابوون بۆ بەدەست ھىنانى مۆلت، كەچى ھەر سەرکەووتو نەبوون نەيان توانى بە ئاشكرا كار بكن، بەلام رۆلئى كارايان ھەبوو لە تەواوى ئەو رووداوانەى كە لەسەر گۆرەپانى سىياسى عىراق رووياندا<sup>(۲)</sup>.

جىگا ئاماژە بۆ كردنە، جگە لەو پارتە ئاشكرايانە چەند پارتىكى نھىنش ھەبوون، كە ئەمانەش رۆلئان لە رووداوەكان ھەبوو كە لەسەر گۆرەپانى سىياسى عىراق رووياندا وەكو: (حىزبى شىوعى عىراق<sup>(۳)</sup>)، حىزبى بەعسى عەرەبى سۆسىالىستى<sup>(۴)</sup>)، برايانى موسلمان<sup>(۱)</sup>... ھتد).

---

(۱) سەئىد قەزاز، ناوى تەواوى محمەد سەئىد كورپى مىرزا مەجىد كورپى حاجى ئەجمەد كورپى حاجى حەسەنى قەزازە، سالى ۱۹۰۳ لە گەرەكى گويۆهى شارالسلیمانى لە دايك بوو، ناوبراو لە خویندنگای دواناوندی لە سالى ۱۹۱۷ خویندنى تەواو كروو و سەرەتا كارى میرى بە نووسەر لە بەشى پشكیتنەرانى وەزارەتى ناوڭوى عىراق دەست پىكردوو، دواتریش ژمارىەك پلەو پایەى میرى دبوو تا گەشتتۆتە پلەى وەزىرو ئەندامى ئەنجومەنى نوینەرانى عىراق، قەزاز لە ۴ى شوبتى ۱۹۵۹ فەرمانى لە سیدتارەدانى بۆ دەرچوو و لە بەغدا لە سیدارە دراو. بۆ زیاتر زانیارى پروانە: ئەجمەد حەمەد ئەمین ئۆمەر، ئەندامە كوردەكانى...، ۵۷ل.

(۲) بۆ زیاتر زانیارى پروانە: عبدالرزاق الحسنى، تاریخ الأحزاب السياسية...، ص ۳۴۹ ومابعدها؛ عبدالجبار حسن الجبوري، المصدر السابق، ص ۲۱۴.

(۳) حىزبى شىوعى عىراقى، سەرەتا ھاتنى بىرۆكەى ماركسى بۆ عىراق دەگەریتەو بۆ سەرەتاكانى بىستەكانى سەدەى بىست، كاتىك يوسف سەلمان يوسف(فەھد) كارى دەكرد لە بەندەرى بەسراو يەكەمین بازنەى حىزبى شىوعى لە سالى ۱۹۲۷ لە بەسرا دامەزراند، بەلام كاتىك گواسترییەو بۆ ناسرییە بۆ كارى رۆژانەى خۆى توانى بە ھاوکارى عەبدولجەبار حەسون بازنەىكى دىكەى حىزبى شىوعى دا بەزىنى، لە ھەمان كاتىش بازنەى دىكە لە بەغداو كەركوك ھاتە دامەزراندن، ئیتەر بەم شىوہ ھەنگاوى نا تا ئەوہى بە شىوہىكى فەرمى لە ۳۱ى مارتى ۱۹۳۴ حىزبى شىوعى عىراقى ھاتە دامەزراندن. بۆ زیاتر زانیارى پروانە: صلاح الخرسان، صفحات من تاريخ الحركة الشيوعية في العراق، بيروت، ۱۹۹۳.

(۴) حىزبى بەعسى عەرەبى سۆسىالىستى، سەرەتا لە شىوہىكى كۆمەلەىكى نھىنى لە سوريا دەستى بە كارەكانى كرد كە كۆمەلەىك رۆشنبىرى نەتەوہخوازى لە خۆى دەگرت، بەلام دواتر لە ۴-۶ى نىسانى ۱۹۴۷ يەكەمین كۆنگرەى خۆبى بەست و لە ۷ى نىسان بە شىوہىكى فەرمى ھاتە دامەزراندن بە ناوى حىزبى بەعسى عەرەبى،

پاشان به ولاتانی دیکه‌ی عه‌ره‌بی بلا و بوویه‌وه، سه‌ره‌بات به عیراقیش له ریگای ئه‌و خویندکارو مامۆستا عه‌ره‌بیانه‌وه هات که له عیراق ده‌یاخویندن، ئیتر له‌سه‌ر ده‌ستی ئه‌وان له هه‌مان ساڵ له عیراقیش هاته دامه‌زراندن. بۆ زیاتر زانیاری برۆانه: سۆزان که‌ریم مسته‌فا، به‌عسیزم و کورد ۱۹۴۷-۱۹۷۵ توێژینه‌وه‌یه‌کی میژوویی - سیاسی‌یه، چاپی یه‌که‌م، سلێمانی، ۲۰۰۷.

(<sup>۱</sup>) برایانی موسلمان، به‌راییی چالاکییه‌کانی ئه‌م گروپه‌ بۆ ساڵی ۱۹۲۷ ده‌گه‌رپه‌ته‌وه کاتیکی له‌سه‌ر ده‌ستی (شیخ حه‌سه‌ن ئه‌حمه‌د به‌نا "۱۹۰۶-۱۹۴۹") ده‌ستی پیکردو، له‌ ساڵی ۱۹۴۲ گه‌یشته عیراقو، بنکه سه‌ره‌کییه‌که‌ی له شاری مووسل دامه‌زراو گۆقاریکیان ده‌رکرد به‌ ناوی (الاخوان المسلمین)، ئیتر ئه‌مانه‌ وه‌کو گروپیکی نه‌ینی مانه‌وه، به‌لام دوا‌ی هاتنه‌وه‌ی (محمد مه‌حمود سه‌واف) له‌ هاوینی ۱۹۴۶ داواکارییه‌کی پیشکەش به‌ وه‌زاره‌تی ناوخوا‌ی کرد بۆ رێگا پێدانیان به‌ شیوه‌یه‌کی ئاشکرا، که‌چی حکومه‌ت رازی نه‌بوو، بۆیه دووباره له‌ ساڵی ۱۹۴۹ داواکارییه‌کی دیکه‌یان پیشکەش کرد له‌ ژێر ناوی (کۆمه‌له‌ی برابه‌تی موسلمان)، ئه‌مجاره‌یان حکومه‌ت رازی بوو له‌ ۱۳ ئه‌یلوولی ۱۹۴۹ ر‌ه‌زومه‌ندیدا، ئیتر ئه‌م کۆمه‌له‌یه له‌ کاره‌کانی تا ساڵی ۱۹۵۴ مایه‌وه، تا ئه‌م کاته‌ی حکومه‌ت یاسای کارکردنی به‌ ئاشکراییی حزبه‌کانی هه‌له‌وه‌شاندوه. عبدالجبار حسن الجبوری، المصدر السابق، ص ۲۰۰.

## تەوہری سییہم:

### رووداوەکانی گاورباغی<sup>(۱)</sup>

بەرپابوونی جەنگی دووہمی جیہانی و ھەموو ئەو دەرھاویشتە ئابووری و کۆمەلایەتی و سیاسییانە لە گەڵ خۆیدا ھینابووی، باری گوزەرانی دانیشتوانی بە جاریک قورسکردو مۆرکی ژیانانی لە ریشەوہ گۆرپی. بە تاییەت ئەگەر بزانیین ئەم رەوشە ھەموو چین و توێژو گشت کونجیکی کۆمەلگای عیراقی گرتەوہ، چونکە ولاتی عیراق وەك پاشکۆیەکی ئابووری و سیاسی دەولەتی زھیزی بریتانیا، ئابوورییەکی لە خزمەتی جەنگدا بوو وەکو لە مەوبەریش ئامازەمان بو کرد. لیرەشدا ھەرچەندە لە لایەن حکومەتە یەك لە دواي یەكەکانی ئەوسای عیراقوہ ھەنگاو رووہو یارمەتی و چاککردنی باری گوزەرانی دانیشتوانی ولات درا، بەلام ھیچیان نەگەیشتە رادە ی پپوئیست.

لە راستیدا، ئەو بەشە کۆمەلگا، کە بە ھەژارو رەنجبەر ناوزەد دەکریت و کریکارانیش بەشیکی دیاری لی پیک دینن، لە ھەمووان زیاتر کاریگەری ئەو باروودۆخیان بەسەرەوہ بوو. بۆیە ئەوان بەر لە

---

(۱) بە مەبەستی دیارکردن و دەستنیشانکردنی چوارچۆیەکی وردو گونجاو بو ئەو رووداوانە لە مانگی حوزیرانو تەمموزی سالی (۱۹۴۶) لە شاری کەرکوکدا روویانداوہ، لە نیوان میژوونوساندا جیاوازی کەوتووتەوہ، ھەییە بە "مانگرتنی گاورباغی" و ھەییە بە " رووداوی گاورباغی" ھەشە بە " قەساجانەکی گاورباغی" ناوزەدی دەکات. راستییەکی ھەر سیکیان تا رادەییەك دروستن، بەلام لیكدانەوہی ھەموو ئەو رووداوانە لە دوو مانگەدا ھاتنە ئارا، دەمانگەییەنیتە ئەو باوہرەکی کە مانگرتنە کە ئاکامی کوتایی ھەولەکانی کریکارانی کۆمپانیای نەوتی عیراقی بووہ نەك ئەسلی مەبەست، ئەوہ جگە لەوہی لەو ماوہیەدا چەند رووداویک روودەدات نەك یەك رووداو، وەك لە مەوودوا باسیان لیوہ دەکری. " بەشی زۆری ئەم بابەتە پشت بەستراوہ بە نامە ی ماستەری" دلشاد مەحمود عەبدوررەحمان، کەرکوک لیكۆلینەوہیەکی میژوویی دەربارە ی رۆلی فیکری و سیاسی (۱۹۳۲ - ۱۹۵۸)، پیشکەش کراو بە ئەنجومەنی کۆلیژی ئەدەبیات زانکۆی سەلاحەددین/ ھولیر، بلاونە کراوہ، ۲۰۰۶، ل ۱۴۴ بە دواوہ.

هەر چىن تويژىكى دىكە بۇ بوژانەۋە خستىنەۋە سەر پىيى بارى ئابورىيان بە پەرۇش بوون، لەبەر ئەۋەى ئەم حال و بارە، بە كۆتايى ھاتنى جەنگىش گۆرانيكى بنەرەتى ئەوتۆى بە خۆۋە نەدى.

يە كىك لەو دياردانەى لە سالانى جەنگ و دواترىشدا، جى بايەخى ھەرە گرنكى لە ھزرو ھۆشى كرىكارانى عىراقىدا داگىر كىرەبوو، برىتى بوو لە دامەزراندنى سەندىكايەكى تايبەت كرىكاران بۇ مەبەستى دەستەبەر كىردنى ماف و بەرپەرچدانەۋە ھەموو رەنگىكى چەوسانەۋە، ئەو باسەى بە گروتىنىكى تايبەتى و شەوقىكى بەرزەۋە كرىكارانى عىراقى لە شارە گەرەكانى ۋەك بەغدا و بەسپەرە شوپىنانى دى بىكەونە ھەۋلى ھىنانە دى.

روداۋەكانى گاۋرباغىش يە كىك بوو لەو ھەۋلانە كە لە چاۋچىۋەى دامەزراندنى سەندىكاي كرىكارى و چاك كىردنى گوزەرانى كرىكارانى (كۆمپانىيە نەوتى عىراقى) لە شارى كەركوك درا، ئەو لاپەرە گرنگە لە مېژوۋى خەباتى چىنى كرىكارى عىراقى بە خويىن تومار كراۋە و بوۋە بە خالى ۋەرچەرخانى كارىگەرىش لە تىكۆشانى چىنايەتى و سىياسى كۆمەلگەى عىراقى، سەرەتاي دەستپى كىردنى ئەو روداۋانەش، بەرز كىردنەۋەى يادداشتىك بوو لە سەرەتاي مانگى حوزەيرانى ۱۹۴۶، كە چەند كرىكارىك لە پىناۋى چاك كىردنى بارى گوزەرانى پىشكەش بە بەرپەرەرايەتى كۆمپانىيەكانى كىرەبوو، ئەو يادداشتە چەند داۋاكارىيەكى تىدا ھاتتۇ:

۱- دامەزراندنى سەندىكايەكى كرىكارى بۇ كرىكارانى نەوت ۋەك دەسەلاتىك بۇ لىپرسىنەۋە مافەكانىيان.

۲- گۆرانيكارى ھىنان بەسەر بارودۆخى كار كىردىيان لە بوارى موچە و ئامادە كىردنى ھۆكارەكانى گواستىنەۋە و دابىن كىردنى خانوۋ يان خەر جى كىردنى كرى خانوۋ بۇ زامنى كىردنى ژيانىيان.

۳- دەستەبەر كىردنى كۆمەلەيە تىيان (الچمان الاجتماعى) بۇ دابىن بىكرىت لە پىناۋى پاراستنى خۇيان و خىزانەكانىيان لە كاتى نەخۆشى و بىكارى و پىرىدا.

۴- لە بوړاي بەخشىن و خەلاتەكاندا جىاۋازىيان نەكرىت لەگەل كرىكارانى تر بە تايبەت لە بەشە نەوتىيان و جىبە جى كىردنى ياساكانى كرىكارى دەر بارەى رىزلىنەن و پشۋەكان بۇيان.

لە بەرانبەردا، بەرپەرەرايەتى كۆمپانىيە نەوتى عىراقى گوىى بۇ ئەو داۋاكارىيانە شل نەكرد، بۇيە ئەمە ۋاى كىرد كە كرىكاران لەسەر داۋاكارىيەكەيان مكوپتر بن، ئەمجارەيان لە ھەشتى حوزەيران،

کریکاران چەند یادداشتیکی ھەرەشە ئامیزیان ئاراستەیی بەرپۆھبەرایەتی کۆمپانییا کرد، کە بیزاریی کریکارانی نەوتی لەخۆ گرتبوو بەرانبەر بەو نا یە کسانییەیی لە نیوان کریکارەکانی نەوت لە کەرکوک و سورییا و فەلەستین ھاتوووتە ئاراو، کە لە ویدا دەرمالەیی جەنگیان بۆ خەرج دەکرا. سەرباری ئەوھش ئەو یادداشتانە چەند گوزارشتیکی دوزمنکارانەیی بەرانبەر بریتانیا و ھاوسۆزی بۆ یە کیتی سۆقییەت تیدا بوو، ھەرۆھەا لەو یادداشتانەدا ئەوھش راگەیاندرابوو کە ئەگەر ئاوپر لە کیشەکەیان نەدریتەو، ئەوا کریکارانی نەوتی عیراقی لە کەرکوک پەنا دەبەنە بەر دەستپیکردنی مانگرتنیکی گشتی.

کۆمپانیای نەوتی عیراقی لەو رۆژە بەدواو کەرکەیی بەھەند وەرگرت و سەرھتاش کەوتە گفتوگۆ لەگەڵ (عەبدولرەزاق فەتاح) بەرپۆھبەری پۆلیسی کەرکوک بە مەبەستی ئامادەباشی بۆ ھەر پروداویکی لە ناکو. لە سیانزەیی ھەمان مانگیشدا، کریکارەکان ھەلسان بە پیکەوھەنایی شاندىک لە پینا و دیدار و دانوستان لەگەڵ بەرپۆھبەرایەتی کۆمپانیای نەوتی عیراقی. کۆمپانیای نەوتی عیراقی مەبەدەیی لەسەر بەشیکی زۆری داواکارییەکانی کریکاران رازی بوو، بەلام بۆ ئەوانی دی بەپیویستی دەزانی دەسەلاتدارانی کۆمپانیاکە لە نەندن ئاگادار بکریتەو، ئەمەش پیویستی بە کاتیکی زۆر ھەبوو، ئیتر ئەو بوو مایەیی درێژە کیشانی قەیرانی کریکارانی کۆمپانیای نەوتی عیراقی و دواتریش راگەیانندی مانگرتنی گشتی لیکەوتەو.

ھەر لە یە کەم رۆژی دەستپیکردنی مانگرتنی گشتییەو، ریکخستنەکانی حزبی شیوعی عیراقی لە کەرکوک بە سەرۆکایەتی (یوسف حەنا یوسف) <sup>(١)</sup>، بە شیوەی کردارەکی کەوتنە پشتگیری لە داواکارییەکانی کریکارانی و ھاندان و ریبەری کردیان. بە گویرەیی بیرەوھەرییەکانی کریکاریکی بەشداربوو، رۆژی سیی تەموز کە یە کەم رۆژی مانگرتنە کە بوو، دەستە لاویکی رۆشنبیری خوینگەرم چووبوونە سەر یە کیک لە فارگۆنەکانی کۆمپانیاکە و بە زمانی جیاواز (کوردی، تورکمانی، عەرەبی، سریانی، ئەرمەنی) وتارییان بۆ کریکارە گردەوھووبوونەکان دەخویندەو.

---

(١) یوسف حەنا یوسف، ناسراو بە ئەبو حیکمەت لە سالی ١٩٢١ لە شەقلاوھ لە دایک بوو، سالی ١٩٤٤ خویندی ئامادەیی لە سالی ١٩٤٤ تەواو کردوو، ناوبراو لە سالانی جەنگی دووھمی جیھانی پەییوھندی کردوو بە ریکخستنەکانی حزبی شیوعی عیراقی و لەم کاتەو رۆلی کاری بینوھ لە نیو ئەم حزبەدا، بە ھۆی کاری سیاسی چەند جاریک بەند کراو، ناوبراو لە دواي راپەرین بۆتە وەزیر لە حکومەتی ھەریمی کوردستان. بۆ زیاتر زانیاری پروانە: یوسف حەنا یوسف، مذكرات یوسف حەنا یوسف (ابو حکمت) / مطبعة التعليم العالی، اربیل، دون سنة الطبع.

لیژنه‌ی بالایی مانگرتن به سه‌رۆکایه‌تی (یوسف حه‌نا یوسف) له رۆژی چواری ته‌موز، به مه‌به‌ستی پراکیشانی حکومه‌ت بۆ نیۆ کیشه‌که‌و کردنی به لایه‌نی نیوه‌ند له نیۆن کریکاران و کۆمپانیاکه‌، رپیپۆانیکی هیمنانه‌یان به به‌شداربوونی ژماره‌یه‌کی زۆری کریکاران سازدا، به‌لام حکومه‌ت به‌ره‌نگاری هه‌ول‌ه‌کانی کریکاران بۆوه‌و که‌وته هه‌ره‌شه‌و گۆره‌شه‌ له کریکاران و ژماره‌یه‌کیشی له به‌شداربوونی رپیپۆانه‌که‌ قۆلبه‌ست کرد، ئه‌وه‌ی بووه هه‌نجه‌تیکی کارا به ده‌ستی لیژنه‌ی بالایی مانگرتنه‌وه که راسته‌وخۆ له ژیر سایه‌ی ریکخسته‌نه‌کانی حزبی شیوعی عیراقیدا بوو.

لیژنه‌ی ناکی رۆلی گه‌وره‌ی هه‌ر یه‌ک له کتیب‌خانه‌کانی کازیوه‌ی نوێ (الفجر الجدید) به خاوه‌نداریتی (عه‌بدولجه‌ببار ئەلزوهه‌یری) و کتیب‌خانه‌ی رۆشنییری نیشتمانی (الثقافة الوطنية) به خاوه‌نداریتی (ئه‌که‌رم) ناویک، له کاریگه‌ری بۆ سه‌ر مانگرتن و به‌رده‌وامی‌تییه‌که‌ی باس نه‌کری، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی به پپی و ته‌ی چه‌ند شایه‌ت‌حالیک، کتیب‌خانه‌ی رۆشنییری نیشتمانی ببوه لانه‌یه‌کی چاکی حزبی شیوعی عیراقی و، له‌وی رۆژانه‌یان به‌و کریکارانه‌ ده‌دا که ده‌ست کورته‌بوون و له تاکامی مانگرتندا دووچاری گرتی دارایی هاتبوون.

شیایو باسه، هه‌ر له رۆژی یه‌که‌می مانگرتنه‌وه (سیی ته‌موز تا دوانزه‌ی ته‌موز) رۆژانه مانگرتوان خۆپیشاندان و گۆرهبوونه‌وه‌یان له (گاوریباغی) <sup>(۱)</sup> ته‌نجام ده‌دا، له کاتی رپیپۆاندا یه‌کیک له‌و دروشمانه‌ی کریکاران به‌رزیا‌ن کردبۆوه بریتی بوو له: "ترید خبرنا وخبز عوائلنا".

هه‌رچه‌نده‌ رووداوه‌کانی گاوریباغی له سه‌ره‌تادا به پالنه‌ری ئابووری سه‌ریان هه‌لدا، به‌لام له سۆنگه‌ی ئه‌و په‌ره‌سه‌ندنانه‌ی به‌خۆوه‌ی دی رپه‌وه‌ی رووداوه‌کانی به ئاقاریکی سیاسییانه‌ی رپوتدا رۆشتن. کریکاره‌کان ئیواره‌ی هه‌موو رۆژیک، وه‌ک پیشه‌، له گاوریباغی کۆده‌بوونه‌وه‌و وتاریان بۆ ده‌خویندرایه‌وه. کرۆکی باسی ئه‌و وتارانه‌ سه‌رجه‌میان دژ به‌سیاسه‌تی کۆمپانیای و حکومه‌ته‌که‌ی (ئه‌رشه‌د ئه‌لعومه‌ری) <sup>(۲)</sup> که له (یه‌کی حوزه‌یرانی سالی ۱۹۴۶) که‌وتبووه کاره‌وه. ئه‌وه‌ی

---

(۱) شوینیکه‌ ده‌که‌ویته‌ گه‌ره‌کی ئه‌لماس له‌به‌شی رۆژئاوای شاری که‌رکوک، ئه‌م شوینه‌ باغی مه‌سیحییه‌کان بوو، بۆیه له ناو خه‌لکی شار به گاوریباغی ناوی ده‌رکردبوو.

(۲) ئه‌رشه‌د عومه‌ری، کورپی هه‌سه‌ن زیور کورپی مه‌حمود کورپی سلیمان کورپی ئه‌حمه‌د عومه‌رییه‌و بنه‌ماله‌که‌یان له مووسل دیارن. ئه‌رشه‌د له ۹ی نیسانی ۱۸۸۸ له مووسل له دایک بووه‌و له خویندنگای ئه‌ندازه‌ی شارستانی له ئه‌سته‌نبول له سالی ۱۹۱۲ خویندنی ته‌واو کردوه، دواتر گه‌راوه‌ته‌وه‌ شاره‌که‌ی و خزمه‌تی کردوه، ناوبراو زۆریک

مانگرتنه که ی زیتر گرنگتر کرد، سروشته چینیایه تی و نیشتمانییه که ی و ریځ و پیځکی ریځخستن و راست و دروستی دروشم و داخواییه کانی بوو، ئەوه سهرباری ئەوه ی تاقیکردنه و هیه کی گورهش بوو له پای سهلمانندی براییه تی نیوان کریکارانی کورد و عه ره ب و تورکمان و ئاسووری و ئەمه رنی له که رکوکدا .

رۆژی ههوتی ته مموز به ریځکهوت (بابا عه لی شیخ مه هموود) <sup>(۱)</sup> وهزیری ئابووری ری پی کهوته شاری که رکوک، ئەوهش بووه هوی سازدانی خو پيشاندانی کی گوره له نیو شاردا، له بهر ئەوه ی وهزیر به لینی به شاندی کریکارانی دابوو که ئاوریکی به خیریان لی دهریته وه به و مه رجهی بچنه وه سر کاره کانیان و له وهنده زیاتر په کی کاروباری کۆمپانیاکه نه خه ن، به لام پیداگرتنی کریکاره مانگرتوه کانی کۆمپانیای نهوتی عیراقتی له که رکوک، حکومه تی ناچار به هه لویست وهرگرتن کرد، ئەوه بوو یه کهم ههنگاویان لابرندی موته سه پرپیف و هیئانی موته سه پرپیفی کی نوئ بوو له ریځکهوتی ههشتی ته مموزدا، موته سه پرپیفی نوئ (حه سه ن فه می) <sup>(۲)</sup> که سایه تییه کی عه ره ب بوو، به زه بت و ره بت ناسراو بوو. ئەم هه ر زوو کهوته خو بو پپچانه وه ی ئەو بارودوخه نئاسایی و شله ژاوه ی شاری

پله ی کارگیری دیوه تا ئەوه ی بو سه رۆک وهزیران، دوا ی شوړی چوارده ی ته مموز چۆته ئەسته نبول و تا سالی ۱۹۶۵ له ویدا ماته وه، پاشان گهراوته وه به غدا تا ئەوه ی له ۱۱ ئابی ۱۹۷۸ کۆچی دوا یی کردوه. بو زیاتر زانیاری پروانه: د. عمر محمد الطالب، المصدر السابق.

(۱) بابا عه لی کوری شیخ مه هموود، له به هاری سالی ۱۹۱۲ له سلیمانی له دایک بووه، له خویندگای سه ره تایی له به غدا خویندوویه تی، له پاشان له سالی ۱۹۲۸ ناردراوته کۆلیژی فیکتوریا له ئەسکه ندرییه و سالی ۱۹۳۲ دهرچوه، سالی ۱۹۳۳ چۆته زانکۆی کۆلۆمبیا و له نیویۆرک و، پاشان برانامه ی ئوستادی عولی له سالی ۱۹۳۸ به ده ست هیئاوه، دوا ی گهرا نه وه ی ماوه یه که به کاری میری و ماوه یه کیش به کاری بازرگانی، سالی ۱۹۶۸ عیراق به جی ده هیلی و پرووده کاته تاران و دواتریش به بیروت، ئینجا له له نده ن نیشته جی ده جی تا ئەوه ی له سالی ۱۹۹۶ کۆچی دوا یی ده کات و ته رمه که ی ده هیئنه وه سلیمانی و به خاکی ده سپیترن. ئەحه د حه مه ده ئه مین ئۆمه ر، ئەندامه کورده کانی... ل. ۲۸.

(۲) حه سه ن فه می عه لی مه ده فعی، له ۱۳ ی نیسانی ۱۸۸۵ له به غدا له دایک بووه، له خویندنگای مه ده فعی له ئەسته نبول سالی ۱۹۱۲ خویندوویه تی و، له شه ری یه که می جیهانی به شدار کردوه، سالی ۱۹۲۱ هاتۆته وه عیراق په یوه ندی به سوپاوه کردوه و پاشان له ریژکانی پۆلیس خزمه تی کردوه، ناوبرا و بوته موته سه پرپیفی دلیم سالی ۱۹۳۷، دواتر بوته هی به غدا له سالی ۱۹۴۲، به لام گهراوته وه دلیم له ۱۹۴۴، به هوی ئەم پرووداوانه ی که رکوک له سالی کرایه موته سه پرپیفی که رکوک و له ویدا مایه وه تا ئەوه ی له تشرینی دووه می ۱۹۴۶ کۆچی دوا یی کرد. میر بصری، اعلام السیاسة...، الجزء الثاني، ص ۵۱۷.



که رکوک. بویه له و پیناوه دا پپوهندی به شاندى کریکاره مانگرتووه کانه وه کردو به لینی جیبه جیکردنی هه موو ئه و داواکاریانه ی پیدان که له توانادا هه یه بیهینیتته دی. ده ی مانگیش به یاننامه یه کی بۆ ئه و کریکاره مانگرتووانه بلاو کرده وه، که تیایدا هاتبوو کۆمپانیای نه وتی عیراقی ئاماده یه داخواریه کانى کریکاران جیبه جی بکات و دهرماله ی کریکاران و کری کارى زیاده خرج بکریت و ههروه ها رۆژانى پشوودان و نه خوشی و، کری کاریان بۆ بزمی درین و نه وتیش به سه ریاندا دابه ش بکری. ئه وه جگه له وه ی کری سه فه کردنی بۆ به غدا و گه رانه وه یان له لایه ن کۆمپانیاهه خرج بکری، ته نها به و مه رجه ی بگه رینه وه سه ر کار، به لام ته وقی مانگرتنه که به و به لینه زۆرانه ی موته پر سه ریف نه شکینرا و، کریکاران سووربوون له سه ر دریشه دان به مانگرتن.

موته سه رریف یانزه ی مانگ و دوانزه ی دیسان له گه ل شاندى کریکاران که وته وتوویشه وه و داواکاریه که ی خو ی دووپات کرده وه که بگه رینه وه سه رکاره کانیان، به لام ئه وان پیداگیریان نوواندو داواکاری نویشیان هه بوو، که بریتی بوو له بژاردنه وه ی کری کارى هه موو ئه و کریکارانه ی له سیی مانگه وه مانیان گرتووه. ئه مه ش وای له موته سه رریف کرد شیوه زاری له گه لیاندا بگۆرئ و هۆشداریشیان بداتئ له به ستنی هه ر کۆبوونه وه و خویشاندانیکی نایاسایی.

ئیواره ی رۆژى دوانزه ی ته مموز ئه و کاره ساته ی که نه ده بوو بقه ومی روویدا، موته سه رریف بۆ بلاوه پیکردنی کریکاره مانگرتووه کانى گاورباغى فه رمانى لیدانى کریکاره کانى دابوو به رپوه به رى پۆلیس، به رپوه به ریش پاش وه رگرتنى فه رمانى موته سه رریف هه لسا به پیکه وه نانى هینزیکى چه کدار که بریتی بوو له چل و هه وت پۆلیسى سواره، کاتزمیر پینج و نیوی ئیواره، هیزه چه کداره که توانی له سی لاوه ده وه ی کریکاره مانگرتووه کانى گاورباغى بگرن، که ژماره یان نزیکه ی چند هه زار کریکاریک ده بوو، به پیی ئه و لیکۆلینه وانه ی دواتر له لایه ن حکومه ته وه ئه نجامدرا، یاریده ده رى به رپوه به رى پۆلیس (سه عید عه بدولغه نی) چند جاریک فه رمانى به مانگرتووان داوه بلاوه ی لی بکه ن، به لام به گویشان نه کرده وه، به لکو که وتوونه ته به رد تیگرتنیشی، بویه ئه وانیش ده ست ده که ن به ته قه، له ئاکامدا ژماره یه ک کریکاری مانگرتوو ده کوژئ و زۆرى دیکه ش زامدار ده بن.

رووداوه کانى گاورباغى هه ست و سوۆزى جه ماوه رى به تووندی کیش کردو رۆژى دواتر زۆر به چه ماسه وه جه ماوه رى که رکوک به ژنو پیرو مندالانه وه هاتنه سه ر شه قامه کان و داواى ده ستبه جی به ردانى گیراوه کانیان ده کرد. له لایه کی دیکه شه وه، پارته سیاسیه کانى سه ر گۆره پانی ئه و رۆژگارى

عیراق، به تووندی ئەو قەساجخانەیان مەحکووم کردو یەك به دوای یەك یادداشت و ناره‌زایی خۆیانیان ئاراستە‌ی حکومەتە‌کە‌ی (ئەرشەد ئە‌لعومە‌ری) کرد.

ماوە‌تە‌وه‌ بڵێن لە ئە‌نجامە‌ گ‌رنگ و دیارە‌کانی مانگرتنی گا‌ورباغی، رازی‌بوونی کۆمپانیای نە‌وتی عیراقی بوو لە‌سەر داواکارییە‌کانی کرێکاران و هە‌روه‌ها هۆ‌کاریکی به‌ هیزیش بوو لە‌ رووخانی حکومە‌تە‌کە‌ی (ئە‌رشەد ئە‌لعومە‌ری) لە ١٤ تە‌شرینی دوو‌هە‌می ١٩٤٦.

هە‌و‌نامە‌ی کێتێر

## تەوہری چوارەم:

### راپەرینی (وہسبہ) ی کانوونی دووہمی ۱۹۴۸

تەنجامی تەو ئالوگۆرہی لہ سالہکانی جہنگی دووہمی جیہانیدا بەسەر باری سیاسی و کۆمەلایەتی و ئابووری گەلانی عیراقدە ہات، پڑانہ سەرشەقام و خۆپیشاندان و مانگرتن و بەرزکردنەوہی دروشمی نوێ و پیشکەوتنخواز بووہ دیاردەبہکی کاریگەری گۆرہپانی خەباتی جەماوہری لہ سەرتاسەری چواردە لیواکە ی تەوسای عیراق.

راپەرینی کانوونی دووہم، کە لہ میژووی ھاوچەرخی عیراقدە بە "وہسبہ" ناوی دەرکردوہ، لہ ئاکامی تەو زنجیرە ھەنگاوہ چەوتانہی حکومەتە یەک لہ دوا ی یەکەکانی پڑگاری پاشایەتی بوو، کە ئاراستە ی پیکەوہلکانی ولاتی عیراق بەرہەرہوہی بەرژوہەندییہ ئابووری و سیاسی و سەربازییہکانی بریتانیا ھەنگاوی دہنا. بی گومان تەمەش بووہ مایہی بەرزبوونەوہی ئاستی نەرہزایی لہ لایەن تەواوی چینەکانی کۆمەل و پارت و ریکخراوہ ئاشکرا و نھینییہکان.

لہو کاتەدا پەتکردنەوہی پەیماننامە ی تەنگلۆ عیراقتی سالی ۱۹۳۰ (پەیماننامە ی دیلیتی) لہ سەرروی لیستی تەو داواکارییانەوہ بوو کە میللەت و ولاتپەرہورانی بە تووندی خوازیاری بوون، لہبەر تەوہی تەو پەرہسەندنە سیاسییانہی پاش جہنگ لہ عیراقدە ہاتنہ ئارا، ریکگەیان بو زیتەر بەستانەوہی عیراق بە بەرژوہەندییہکانی بریتانی خۆش دەکرد، لہ دیارترین تەو ھەنگاوانانہی مۆرکردنی پەیماننامە یەک بوو کە شوینی پەیماننامە ی سالی ۱۹۳۰ ی بگرتتەوہ.

وہزارہتہ کہی (سالح جہر) <sup>(۱)</sup> کہ لہ ۲۹ ی مارتی سالی ۱۹۴۷ کہ تبوہ کاروہ ٹہرکی سہرہ کیی ٹہو وہزارہتہ بہستنی پیماننامہ کی نوی بوو لہ شوینی پیماننامہ ی سالی ۱۹۳۰، ہەر وک لہ یہ کیک لہ پروگرامہ کانی وہزارہتہ کہی دانرا بوو: "کار کردن بۆ ههموار کردن پیماننامہ ی عیراقی- بریتانی لہسہر بنہمای بہرژہ وہندی ہەر دوولا... لہ ژیر پۆشنایی بنہماکان و دہقہ کانی پیماننامہ ی ریکخراوی نہتہوہ یہ کگرتوہ کان بہ مہبہستی بہ ہیژکردنی ٹہو دۆستایہ تیہی کہ لہ نیوان عیراق و بریتانیای گہورہ دا ہدیہ" <sup>(۲)</sup>.

یہ کہ مین کۆبوونہوہی بہستنی ٹہو پیماننامہ ی بہ شیوہیہ کی نہینی لہ ۸ ی مایسی ۱۹۴۷ لہ بالیۆخانہ ی بریتانیا لہ بہغدا ی پایتہخت سازدرا، دواتر دانوستاندنہ کان دریژہ یان کیشا و شاندى عیراق چہند جاریک سہردانی لہندہ نیان کرد. دواچار لہ رۆژی ۴ ی کانونی دووہمی سالی ۱۹۴۸ شاندى عیراقی بہ سہرۆکایہ تی (سالح جہر، سہرۆکی ٹہنجومہنی وہزیران) و ٹہندامیتی (نووری سہعید، وہزیری دہرہوہ) و چہند کہ سانیکى تر بۆ گفتوگۆی کۆتایی و مۆرکردنی پیماننامہ کہ دہستینشانکران. دوا ی زنجیرہ دانیشتنیک لہ رۆژی پانزہی کانونی دووہمی ۱۹۴۸ پیماننامہ کہ لہ بہندہری (پۆرتسمۆس) لہ لایہن سہرۆکی وہزیران (سالح جہر) بہ نوینہ رایہ تی عیراق و سکریتیری دہولہ تی بریتانی بۆ کاروباری دہرہوہ (ٹہرنست بیقن) مۆرکرا.

پیماننامہ ی (پۆرتسمۆس)، بہ بہراورد لہ گہل پیماننامہ ی سالی (۱۹۳۰) زۆر توندتر بوو، لہ بہر ٹہوہی ٹہ گہر بہ پیی پیمانہ سی ٹینگلزہ کان تہنہا لہ کاتی شہردا مافی ٹہوہی ہہبوو لہ شکرى خۆی بہینیتہ ناو خاکی عیراقہوہ، ٹہوا بہ پیی (پیمانہ ی پۆرتسمۆس) ٹینگلیز ٹہو مافہی لہ کاتی مہترسی پیدابوونی شہریشدا وەرگرت، واتہ ہەر کاتیک لہندہن بیویستایہ بہ ہەر بیانویہ کہوہ بۆی ہہبوو لہ شکر رہوانہ عیراق بکات، ہہروہا بہ گویرہی بہندی یہ کہمی پیماننامہ کہ، سہرانسہری خاکی

---

(۱) محمەد صالح جہر، لہ سالی ۱۸۹۵ لہ ناسریہ لہ دایک بوو، لہ خویندنگای رەشید خویندروہ تی و پاشان چۆتہ خویندنگای جہعفریہ لہ بہغدا، زمانی ٹینگلیزی خویندوہو، ٹینجا چۆتہ خویندنگای یاسا و سالی ۱۹۲۱ دەرچوہ. ناوبرا و لہ زۆریک دام و دہزگاکانی میری کاری کردوہو و پلہی زۆری وەرگرتوہ تا ٹہوہی کابینہی حکومہ تیسی پیکہیناوہ. صالح جہر لہ ۶ ی حوزہیرانی ۱۹۵۷ لہ بہغدا کۆچی دوا کردوہو. بۆ زیاتر زانیاری بروانہ: میر بصری، اعلام السیاسة...، الجزء الاول، ص ۲۵۷ و مابعدہا.

(۲) عبدالرزاق الحسنی، تاریخ الوزارات...، الجزء السابع، ص ۲۱۹.

عیراقی بۆ ماوهی بیست سالی ره بهق بووه بنکهیهکی بریتانی پروت، ئەوه جگه له بهندهکانی دیکه‌ی په‌یمانامه‌ی (پۆرتسمۆس) که کللی زۆر بورای ژیانی سیاسی و کاروباری سوپای دابووه ده‌ست ده‌سه‌لاتدارانی ئینگلیز<sup>(۱)</sup>.

هه‌والی مۆرکردنی په‌یمانامه‌ی (پۆرتسمۆس) هه‌موو گهلانی عیراقی به جاریک هینایه خروشان، به هه‌زاران خۆپیشاندەر رژانه سه‌ر شه‌قامی شاره گه‌وره‌کان و ناره‌زایی گهل زۆر به خیرایی گه‌یشته راده‌ی به‌ریابوونی راپه‌رینیکی گه‌وره و کاریگه‌ر. سه‌باره‌ت به به‌شداری جه‌ماوه‌ری کورد له خۆپیشاندان و رپییوانه‌کانی پایته‌خت، ئەوا هه‌ر له یه‌که‌می رۆژی ته‌قینه‌وه‌ی گه‌وره‌ی جه‌ماوه‌ری عیراق تیگه‌ل به رووداوه‌کان بوون.

له‌گه‌ل ده‌ستپێکردنی خۆپیشاندان و رپییوانه‌کانی به‌غدا و شاره گه‌وره‌کانی عیراق، وه‌رچه‌رخانیکی چۆنیه‌تی گه‌وره له تیگۆشانی هاوبه‌شی دوو گه‌لی عه‌ره‌بو کورددا هاته‌ ئارا، کورده‌کان زۆر به په‌رۆشه‌وه تیگه‌ل به رووداوه‌کانی راپه‌رینی کانونی دووهم بوون و کاریان کرده سه‌ر ئاکامه‌کانی. سه‌رباری ئەوانه‌ش دروشمی (برایه‌تی کورد و عه‌ره‌بو) لهو رۆژانه‌دا بووه گرنگترین دروشمه‌کانی راپه‌رینی کانونی دووهم عیراقتا. ئەو چاکه‌یشه بۆ رۆژی حزبی شیوعی عیراقی و پارتی دیموکراتی کورد ده‌گه‌رایه‌وه که لهو پیناوه‌دا رۆژی هه‌ر کاریگه‌ریان بینی به تایبه‌ت له ناوچه کوردنشینه‌کاندا.

له یه‌که‌مین کاردانه‌وه‌ی مۆرکردنی په‌یمانامه‌که له ۱۵ی کانونی دووهم جگه له حزبه‌کانی ناو لیژنه‌ی هاریکاری که له: پارتی دیموکراتی کورد و حزبی شیوعی و بالی چه‌پی حزبی گهل پیک هاتبوون، حیزبی نیشتمانی دیموکرات و حیزبی ئازادبخوازان و حیزبی سه‌ربه‌خۆیی به‌یمانامه‌یه‌کیان دژی په‌یمانامه‌که ده‌رکرد که تیایدا داوایان کرد گه‌لی عیراق ئەو په‌یمانامه‌یه رته‌ بکاته‌وه‌و، ئاماژه‌شیان بۆ ئەوه‌کرد که حکومه‌تکه‌ی (سالح جه‌بر) بۆی نییه به‌هیچ شیوازییک به‌ ناوی گه‌لی عیراقه‌وه په‌یمانامه‌ی لهو شیوه‌یه مۆر بکات.

دیار دوا‌ی ده‌رکه‌وتنی ئەو هه‌لۆیسته له رۆژی ۱۹ی مانگدا به هه‌زاران که‌س رژانه سه‌ر شه‌قامه‌کان و دروشمی بروخی حکومه‌تی (سالح جه‌بر) و بمری په‌یمانامه‌ی (پۆرتسمۆس) به‌رز کردبووه،

(۱) بۆ زیاتر زانیاری له مه‌ر ناوه‌رۆکی په‌یمانامه‌ی پۆرتسمۆس بروانه: عبدالرزاق الحسینی، تاریخ الوزارات...، الجزء

السابع، ص ۲۳۹-۲۴۷.

هەرچەندە حکومەت لەو پۆژەووە لە دواتریش رۆ شوینی توندو تیژی لە بەرانبەر خۆپیشاندەران گرتەبەر، بەلام ئەو نەبوو هۆکاری ئەوەی کە خەلکی لە ریزەکانی راپەرینە کەم بکاتەو، بەلکو توندوتیژییەکانی هیژەکانی پۆلیس بوو هۆکاری ئەوەی کە دەنگی نارەزایی زیتر لیبکەوێتەووە و ریزی خۆپیشاندەران زیاتر بکات و راپەرینە کە بەردەوام بیت.

پۆژی ۲۷ی مانگ کە بە رۆژی وەسبە ناسراوە راپەرینیکی جەماوەری گەورە تەواویی بەغدا گرتەو، بەمەش لە نیوان هیژ خۆپیشاندەران و هیژی حکومەت، دانستانیکی گەورە لیبکەوتەو کە بە درێژایەتی حکومەتی پاشایەتی داستانی هاوشیوەی وای بە خۆیەو نەبینیوە، کە لە ئەنجامی تیکەل بوونی بەرەو (رەسافە و کەرخ) ژمارەیهکی زۆر کوژراو برینداری لیبکەوتەو. دیار ئەو پروداوەش کاریگەری خۆی کردە سەر حکومەتی عیراقتی بۆ ئەوەی بە سیاسەتی خۆیدا بچیتەو، بۆیە وەکو گرنگترین ئەنجامەکانی ئەو راپەرینە حکومەتەکە (سالح جەبر) هەرەسی هیناو لە شوینی ئەو (محمد سەدر)<sup>(۱)</sup> وەکو نیشتمانپەرورەریک حکومەتی پیکهینا و پیماننامە کەش هەلۆهشایەو.

هەو نامە ی کۆتەر

---

(۱) محمد سەدر، لە ۳۰ی تشرینی یەکەمی ۱۸۸۳ لە بنەمالەیهکی ئایینی کازمییه لە دایک بوو، لە زانستی ئادینی خۆیندووویەتی، ناوبراو چەند پلەیهکی کارگێری لە دوایی دروست بوونی حکومەتی عیراقتی وەرگرتوو تا ئەوەی کابینە حکومەتی پیکهیناوە. سەدر لە ۳ی نیسانی ۱۹۵۶ لە بەغدا کۆچی دوایی کردوو. بۆ زیاتر زانیاری بڕوانە: میر بصري، اعلام السياسة...، الجزء الاول، ص ۱۲۹-۱۳۱.

## تەۋەرى پېنچەم:

### راپەرىنى سالى ۱۹۵۲

شكست هېنانى سىياسى و سەربازى شەرى عەرەب- ئىسرائىل لە سالى ۱۹۴۸ ھۆكارىكى راستەوخۇ بوو لە نەمانى متمانى جەماوەر و شەقامى عەرەبى بە سىستەمە حكومرانىيەكانى ئەوكاتە، ھەر ئەۋەش بوو واى كرد لە سەرەتاكانى پەنجاكانى سەدەى بىستەم، بزوتنەۋەى نىشتمانى عەرەبى دوو ھەلۆيىستى جياواز ۋەر بگرن. يەكەمىيان خۇى لە خەباتكردنى حزبە سىياسىيەكان و جەماوەرى گەلدا بىننىتەۋە كە دژ بە حكومرانى ئىستعمارى بوون، دووهميشيان برىتى بوو لەو كەسانەى كە بە ناوى حكومرانى نىشتمانىيەۋە، دەسەلاتدارىيەتى ۋلاتيان دەكردو خۇيان بە سىستەمى ئىستعمارەۋە بەستابوويەۋە.

شياوى باسە، ھاتنە پېشەۋەى ئەو رەۋشەى ئامازەى بۆكرە ھاوكات بوو لەگەل ئەو پېشەھاتە سىياسىيانەى كە لە ئاسىيا و ئەوروپاى رۆژھەلات و ئەفرىقىا ھانبوۋە پېشەۋە ۋەكو سەركەوتنى گەلى چىن و دامەزراندنى كۆمارى ئەلمانىاي ديموكراتى. ئەۋە لەلايەك، لە لايەكى دىكەۋە ھاوكات بوو لەگەل ئەم بارودۆخەدا لە ۋلاتانى عەرەبى چەند كودەتايەكى سەربازى پروياندا<sup>(۱)</sup>.

---

(۱) ئەم پروداۋانەى كە پروياندا لە سەر ئاستى ناۋچەكانى نىشتمانى عەرەبى برىتى بوون لە كودەتاي(حسنى زەعمىم) لە ۳۰ مارتى ۱۹۴۹ لە دىمشق بەمەبەستى ھىناخوارەۋەى(شوكرى قوۋەتلى) لە دەسەلات، ھەرۋەھا ئەنجامدانى دوو كودەتاي دىكە ھەر لە سورىا يەكيان بە سەرۆكايەتى(سامى حناۋى) لە ۱۴ ئابو، كودەتاكەى دىكە بە سەرۆكايەتى سەرھەنگ(ئەدىب شىشكىلى).جگە لەۋەش سەرۆك ۋەزىرانى لوبنان (رياز سلوح) لە ۱۶ تەموزى ۱۹۵۱،(شا عەبدوللا) شى ئوردنىش لە ۲۰ تەموزى ھەمان كوزران. ھەرۋەھا لە مىسریش شۆرشى ۲۳ى تەموزى ۱۹۵۲ سەركەوتنى بەدەست ھىنابوۋ. بۆ زياتر زانىارى برۋانە: عبدالرزاق الحسنى، تاريخ الوزارات...، الجزء الثامن، ص ۲۹۲ - ۲۹۳.

ئىتر ئەمانە بوونە فاکتەرى پالنەر، ئەو جگە لەو کارىگەرە ھەرىمىيەتيانەى کە دەھاتنە پيشەوہ لە سەروروى ھەموويانەوہ خوُمالى کردنى نەوت لە ۱۵ مارتى ۱۹۵۱ لەلایەن ئەنجومەنى نوینەرانى ئىران کە رووداويكى گەورە بوو لە رۆژھەلاتى ناوہراست دەنگى زورى داہەوہ. ليرەشدا گەلى عىراق پيشوازى لەو ھەنگاوە کردو بە گرنكى وەسف کرد، ھەرورەھا لە رىگای حىزب و رىکخراوہ سياسى و جەماوہرىيەکان داوايان لە حکومەت کرد ھەنگاويكى چارەنووسازى لەو جۆرە باوى. بەلام رژیى پاشايەتى لە برى ئەوہى کارىكى وا بکات ھەلسا بە بەستنى رىککەوتننامەيەكى نوى لە شوباتى ۱۹۵۲ لەگەل برىتانىا، بەمەش عىراقى بە شىوہى پاشکۆيەتى بە سياسەت و ئابوورى برىتانىا بەستايەوہ. ئەمەش بوو ھوى نارەزايى و رەتکردنەوہى لەلایەن تەواوى جەماوہرو حىزبە سياسى و نىشتمانىيەکان، لەبەر ئەوہى ئەگەر تەماشای بارى سياسى ناوخوى عىراق بکەين، ئەوہ دەبينىن حىزبەکان لە قوناغەدا تارادەيەک ھاو ھەلوئىست بوون لە بەرانبەر رووداوەکان، ئەگەرچى لە رووى بىرو فکروہ لە يەکتەر جياواز بوون. ليرەشدا ھەريەک لە حىزبى شىوعى عىراقى و پارتى ديموکراتى کورد تازە ھاتبوونەوہ سەر گۆرەپانى کارکردن و رۆليان ھەبوو لە گەردکردنەوہى جەماوہرو يەکخستنى ھەلوئىستيان<sup>(۱)</sup>.

لە ناو ئەو بارودۆخەى کە ئاماژەمان بو کرد (مستەفا عومەرى)<sup>(۲)</sup> لە ۱۲ تەمموزى ۱۹۵۲ وەزارەتيكى نويى پىکھيئا، بەلام وەزارەتەکەى ھىچ ئامانجىكى نىشتمانى لە خو نہ گرتبوو، تەنيا ئەوہندە نەبيت دەبوو کار بکات بو ھەلوەشاندنەوہى ئەنجومەنى نوینەران و ھەلبژاردنىكى نوى بو ئەوہى ولات لەم تەنگەژەيە رزگار بکات.

(۱) لەبەر ئەوہى حىزبى شىوعى لە سالى ۱۹۴۹ زۆريک لەسەرکردەکانى لە سىدارە درابوو، پارتيش بەشيكى زورى دەست گىرکراوون و لەو ماوہيەوہ لەگەل بەستنى گۆنگرەى دووہمى دەستيان بە چالاکى کردبوو.

(۲) مستەفا مەحمود عومەرى دەگەریتەوہ بو بنەمالەى عومەرى شارى مووسل، سالى ۱۸۹۵ لە مووسل لە داىک بووہ و لە ويدا خویندووہيەتى، پاشان چۆتە بەغدا و چۆتە خویندنى ياسا، لە ماوہى سالانى جەنگى يەکەم چۆتە خزمەتى سەربازى، لە خوولى ئەفسەرى بەشدارى کردووہ، لە شەرەکان بەشدار کردووہ، ناوبراو لە دوای دامەزراندنى حکومەتى عىراقى کۆمەلتيک پلەو پایەى وەرگرتووہ تا ئەوہى بۆتە سەرۆک وەزيران. عومەرى لە ۱۰ تەيلوولى ۱۹۶۰ لە نەندن کۆچى دوايى کردووہ. بو زياتر زانىارى بروانە: د. عمر محمد الطالب، المصدر السابق.



حیزبه سیاسییەکان بۆ چارەسەرکردنی بارودۆخە که له رینگای نووسراووه چهند داواکارییه کییان خسته بهردهم وهسی (عهبدولئیلا) که به شیوهیه کی گشتی ناوه رۆکه کانیان خۆی له داکۆکی کردن له مافه کانی گهل و چارهسەرکردنی بارودۆخی ولات له پرووی ئابووری و سیاسی دهیینی، له گهل تهوهش داوای نه مانی په پیمانامه ی ۱۹۳۰ یان ده کرد له گهل ته نجامدانی هه لبتزاردنیکی راسته وخۆو گۆرانکاری له یاسا بنه رته ییه کان.

(وهسی) له به رانه ر ته و داواکارییه نه هیچ به لئینیکی جیبه جی کردنی نه دا، داوای تهوهش هه لسا به راگه یاندنی هه لوه شاننده وهی ته نجومه نی نوینه ران و ته نجامدانی هه لبتزاردنیکی نوی، لیره شدا حیزبه کان به یه هه لویست بریاری به شدارنه کردنیاندا له هه لبتزاردنه کاند، به مهش ناکۆکی نیوان حکومهت و حزبه کان و نزیکبوونه وهی حیزبه کان و جه ماوهر هاته کایه وه.

رۆژی ۳ی تشرینی دووه م به سه ره پرشتی (وهسی) و به به شداری سه رۆک وه زیرکانی پیشوو، سه رکرده حیزبییه کان و، کهسانی به پرسی حکومهت کۆبوونه وهیه کی به فراوان ته نجامدرا، به لام هیچ ته نجامی لینه که وته وه. داوای تهوهش له ئاوی ته و بارودۆخه دا کیشه ی خویندکارانی کۆلیژی ده رمانسازی و کیمیا سه ری هه لدا و بووه هۆکاری راسته وخۆی به رپابوونی راپه رینه که. خویندکاران له ۲۶ی تشرینی یه که م مانگرتنیان ده ست پیکرد له دژی بریاریکی وه زاره تی ته ندروستی ده رباره ی سیسته می په رینه وه له قۆناغیکه وه بۆ قۆناغیکه دیکه. مانگرتنه که تا ۱۹ی مانگ به رده وام بوو تا ته وهی به هه لوه شان وه بریاره که کۆتایی هات. جیگای ئاماژه بۆ کردنه حیزبه سیاسییەکانی ته وکاته ی سه ر گۆره پانی عیراقی له رۆژانی مانگرتنه که پشتگیری ته واوی خویندکارانیان ده کرد و یارمه تییان ده دان.

ره زامه ندی حکومهت و وه زارهت کۆتایی به باره که نه هینا، به لکو بۆ جاریکی دیکه له ۲۱ی هه مان مانگدا خویندکارانی کۆلیژی ده مانسازی هاتنه سه ر شه قام و ده ستیان به خۆپیشاندانیکی گه وره کرد، ته مهش وای کرد له لایه که به شیکی زۆر له چین و توپزه کانی دیکه به شداری خۆپیشاندانه که بکه ن، له لایه کی دیکه شه وه مانگرتنه زانستییه که به ئاقاریکی سیاسی پروتدا ببه ن. ته نجام به درێژایی رۆژانی ۲۲، ۲۱، ۲۳ی مانگ ته واوی شاری به غدا ی گرته وه، ته مهش وای کرد که خۆپیشاندانه که په ره به نه ییت و له رۆژی ۲۳ی مانگدا هیرش بکریته سه ر نو سینگی زانیاری ته مه ریکی و، له دواتریش بنکه ی پۆلیسی (باب شیخ) بسووتینریت، له گهل هه ریه ک له باره گای حزبی ئومه ی ده ستوری که (نووری سه عید) سه رۆکایه تی ده کرد، له گهل رۆژنامه ی عیراق (تایمز). ته نجامدانی

ئەو رووداۋە دەپتە ھۆكاری بەرپابوونی شەرو پىكدادان لە نىوان جەماوەرو پۆلىس بەمەش بەشىك لە بەشدار بووان دەكوژىن و بەشىكىش برىندار دەكرد و بەند دەكرىن.

جىگای خۆپەتەى ئاماژە بۆ ئەو بەكەين كە ئەو راپەرپىنە ئەگەرچى سەرەتا لە بەغداى پايتەخت دەستى پىكرد، بەلام ھەر زوو بە ناوچەكانى دىكە عىراق بلاوبووئەو و خەلكى بەشدارى گەرەيان تىايدا كرد، وەكو دەبينىن لە شارى سلېمانى و كۆپە راپەرپىنى جەماوەرى روويداۋە و ھاسۆزى بۆ راپەرپىنەكەى بەغدا راگەيەندراۋە.

لە راستيدا، ئەنجامى پەرەسەندى خىراى راپەرپىنەكە بوو ھۆكاری ئەو كە حكومەتى (مستەفا عومەرى) دەست لەكار بكىشىتەو و (وەسى) یش ھەولەكانى خۆى خستە گەر بۆ دروست كردنى حكومەتتىكى تازە بە سەرۆكايەتى (جەمىل مەدەفەعى) <sup>(۱)</sup>، بۆ ئەوئەى بە ھەمان بىرۆكەى پىشوو تەنيا راپەرپىنەكە كپ بكاتەو، بەلام ئەمجارە بۆ نەچوو سەر بۆپە (مەدەفەعى) نەيتوانى حكومەت پىك بەپىنى. لەبەر ئەوئەى دامەزراندنى حكومەتتىك بەسەرۆكايەتى (كامل چادىچى) <sup>(۲)</sup> و بەشداربوونی پارتە سىياسىيەكان بۆ دژايەتى داگىرەران و بەدەست ھىنانى داخاۋىيە نىشتمانىيەكان يەكئە لە ئامانجەكانى گەل بوو. ئىتر بە بى ئومىد بوونی (وەسى) لە دامەزراندنى ئەو كابينەيە، ھەلسا بە پەيوەندى كردن بە ھىزى سوپا و سەركردەكانى سوپا بۆ ئەوئەى حكومەتتىكى سەربازى دامەزرىنى بە

---

(۱) جەمىل مەدەفەعى، جەمىل كورپى مەمەد عەباس، لە سالى ۱۸۹۰ لە مووسل لەدايك بوو، لە خويندنگاى سەربازى خويندوويەتى، پاشان چۆتە ئەندازەى سەربازى لە ئەستەنبول و لە سالى ۱۹۱۱ بە ئەفسەرى تۆپھاۋىژ دەرچوو. ناوبراۋ بەشدارى كروو و لە شەرەكانى بەلقان و چەنگى يەكەمى جىھانى. سالى ۱۹۲۳ ھاتۆتەو و عىراق و ژمارەيەك پلەوپايەى وەرگرتوو. ناوبراۋ لە ۲۶ تشرىنى ۱۹۵۸ لە بەغدا كۆچى دوايى كروو. بۆ زياتر زانىارى بروانە: د. عمر محمد الطالب، المصدر السابق.

(۲) كامل چادىچى، كامل كورپى رەفەت كورپى عەبدولرەئوف كورپى مەجموود ئاغا و بنەمالئەكەيان لە بەغدا بە ناوبانگە، لە ۴ نىسانى ۱۸۹۷ لە دايك بوو، لە خويندنگاى ئامادەيى خويندوويەتى، پاشان چۆتە خوولپىكى تەندروستى و تىايدا بە پەرستىار لە نەخۆشخانەى سەربازى بەغدا دەرچوو، بە ھۆى ھاتنى دەسەلاتى ئىنگىليزەكان لەگەل بنەمالئەى بەغدايان جى ھىشتوو، بەلام لە كۆتايى سالى ۱۹۲۱ گەرپاۋنەتەو و پەيوەندى كروو بە خويندنگاى ياسا، ناوبراۋ زۆرىك پلەو پايەى بىنيو تە ئەوئەى سەرۆكايەتى كابينەى پىسپىردراۋە. چادىچى لە شوباتى ۱۹۶۸ لە بەغدا كۆچى دوايى كروو. بۆ زياتر زانىارى بروانە: مير بصري، اعلام السياسة...، الجزء الاول، ص ۲۷۳ ومابعدها .

سەرۆكايه‌تى (نوره‌دين مه‌حمود) <sup>(١)</sup>، ته‌نجام ناوبراو له ٢٣ى تشرىنى دووهم حكومه‌تییكى دامه‌زراند. كه‌ ته‌ركى سه‌ره‌كى له ناوبردى راپه‌رینه‌كه‌ بوو. بۆ ته‌و مه‌به‌سته‌ش له شه‌وى ٢٣ى مانگدا شه‌قاماكانى به‌غداى به‌تانك و زریپۆش پرکردن كه‌ له سیمای كوده‌تایه‌كى سه‌ربازى ده‌چوو، هه‌روه‌ها له رۆژى ٢٤ یشدا حكومى عورفى راگه‌یانندو هه‌موو خۆپیشاندان و كۆبونوه‌یه‌كى قه‌ده‌غه‌كرد. له‌گه‌ڵ ته‌وه‌شدا كارى حیزبایه‌تیش قه‌ده‌غه‌كرد، هه‌روه‌ها ته‌و رۆژنامانه‌شى قه‌ده‌غه‌كرد كه‌ له رۆژانى راپه‌رینه‌كه‌ ستایشى راپه‌ریوانى كردبوو. جیا له‌وانه‌ش شالاوێكى فراوانى بۆ به‌ندكردن ده‌ست پێكرد، كه‌ به‌شێك له‌ نیشتمانپه‌روه‌ران و سه‌ركرده‌ حیزبیه‌كانیشى گرته‌وه‌ ژماره‌یان گه‌یشه‌ته‌ نزیکه‌ى ٢٢٠ كه‌س، ته‌وه‌ جگه‌ له‌ ده‌ست گیرکردنى سه‌دان له‌ خۆپیشاندهران.

ته‌نجامى ته‌و كارانه‌ى حكومه‌ت بوو هۆكارى ته‌وه‌ى كه‌ له ٢٤ مانگدا خۆپیشاندانیكى گه‌وره‌ له‌ شارى به‌غدا به‌رپابوو، له‌لایه‌ن خۆپێندكارانى كۆلیژه‌وه‌ ده‌ست پێكراو، خه‌لكیش هاتنه‌ ریزییه‌وه‌ تا ته‌وه‌ى به‌ره‌ى (كه‌رخ و ره‌سافه‌) چه‌ندان دروشمیان به‌ سوپا هه‌لدا بۆ ته‌وه‌ى ته‌فسه‌ره‌كان هاندن كه‌ بینه‌ ریزی راپه‌رینه‌كه‌وه‌.

شیاوى باسه‌، راپه‌رىنى تشرىنى دووهمى ١٩٥٢ سه‌ره‌رای چه‌ندان قوربانى نه‌یتوانى تامانجه‌كانى به‌دى بیهێنیت، له‌به‌ر ته‌وه‌ى به‌ رینگای سوپایى و پۆلیسییه‌وه‌ له‌ناو برا، ته‌مه‌ش بووه‌ جینگای خۆشحالى ئینگلیزه‌كان و پیرۆزبایی کردنیان له‌ (وه‌سى) و هه‌نگاه‌ه‌كانى، به‌لام ته‌و راپه‌رینه‌ بووه‌ وه‌رچه‌رخانیك له‌ میژووى بزوتنه‌وه‌ى نیشتمانى عیراقى كه‌ بۆ یه‌كه‌مین جار دروشمى كۆمارى به‌رز كردبۆوه‌ به‌ پێویستیكى سه‌ره‌كى له‌م قۆناغه‌ى خه‌باتى نیشتمانى دانا، هه‌روه‌ها له‌سه‌ر ئاستى عه‌ره‌بى و جیهانی‌ش بووه‌ ده‌نگدانه‌وه‌یه‌كى گه‌وره‌و کاریگه‌ر له‌ رۆژنامه‌و ناوه‌نده‌ سیاسیه‌كاندا.

---

(١) نوره‌دين مه‌حمود، له‌ سالى ١٨٩٩ له‌ مووسل له‌ دایك بووه‌و، سالى ١٩١٧ له‌ خۆپێندنگای سه‌ربازى له‌ ته‌سته‌نبول ده‌رچوو. به‌شداری شه‌رى یه‌كه‌مى جیهانى كرده‌وه‌، پاشان له‌ سوپای عیراق خزمه‌تى كرده‌وه‌، ناوبراو زۆر یكى پله‌ى دیوه‌. ناوبراو له‌ سالى ١٩٨١ كۆچى دواى كرده‌وه‌. بۆ زیاتر زانیارى بروانه‌: د. عمر محمد الطالب، المصدر السابق.

## تەۋەرى شەشەم:

### پەيماننامەى بەغدا سالى ۱۹۵۵

لە سەرو بەندى جەنگى دوۋەمى جىھانى ولاتانى عەرەبى رۈوبەرۋى پالەپەستۆيەكى توندى ولاتانى رۇژئاۋا بە گشتى، برىتانيا و ئەمەرىكا بە تايبەتى ھاتنەۋە، بەھۋى پىشكەش كىردنى پىرۇژەى پارىژگارى كىردنى ئەنگلۆ- ئەمىرىكى لە دژى ھەولەكانى يەكىتتى سۆقىيەت بۇ ئەۋەى بىتتە رىگر لەبەردەم ھەولەكانىان لە گەشتىيان بە ولاتانى رۇژھەلاتى ناۋەرپاست. ئەۋەى لە دواترىش ئەۋ ھەولەى چىتر كىردو ئارەزۋى ئەمىرىكىيەكانى زىياتر كىرد پىشكەوتنى ھەستى نەتەۋەىيى و پەرەسەندى بزوتنەۋەى نىشتمانى بوو بۇ رىزگار بوون لە كۆت و بەندى ئىستىمعارىيەتى، كە لە رىگاي بەستنى پەيماننامە سەپاند بوويان بەسەر گەلانى ناۋچەكە.

لىرەشدا ئەگەرچى برىتانيا لە ناخەۋە ئارەزۋى زۇبوونى دەسەلاتى ئەمەرىكىيەكانى لە ناۋچەكە نەدەكرد ، لەبەر ئەۋەى بە ھى خۇيان دەزانى، كەچى لەسەر پىشكەش كىردنى پىرۇژەى سەرپەرشتى كىردنى رۇژھەلاتى ناۋەرپاست رازبوو كە ئەمەرىكا پىشكەشى كىردبوو، بۇ ئەۋەى ھەر ھىچ نەبىت پارىژگارى لە بەشىك لە دەست كەوتەكانى لە ناۋچەكەدا بكات.

لە ۱۴ تشرىنى يەكەمى ۱۹۵۱ ھەر يەك لە ويلايەتە يەكگرتۋەكانى ئەمەرىكا، برىتانيا، فرەنسا بەيماننامەىكى ھاۋبەشىيان دەر كىرد، دەر بارەى چۆنىيەتى سەرپەرشتى كىردنى رۇژھەلاتى ناۋەرپاست، لىرەشدا بانگى ھەر يەك لە حكومەتەكانى عەرەبى و ئىسرائىل و باشۋورى ئەفەرىقىيا و ئوستراىيا و نيوزلەنداىان كىرد بەشدارى تىايدا بكن، بۇ ئەۋەى بىكەى سەرەكى ئەۋ بەرنامەىە لە مىسر دابنىن. ئەۋە لەلايەك، لە لايەكى دىكەشەۋە ھەر سى ولاتى سەرەكى بە دەر كىردنى بەيماننامەىكى دىكە جەختىيان لەسەر ئەۋە دەكردەۋە كە دروست كىردنى ھاۋپەيمانىيەتتىكى وا لە بەرژەۋەندى پىشكەوتنى لايەنى ئابۋورى و كۆمەلايەتى ناۋچەكە داىە.

دياره راز بوون له سهر ئه پوژژهيه (پوژژهيه سهرپهرشتي كردني رۆژهه لاتي ناوه راست) له لايهن گهلي عهره بي روه به رووي ره تکره وه هاته وه له بهر ئه وهی:

- ۱- نيشتماني عهره بي ده كرده بنكه يهك بو هيزه كاني ئه مهربكي، فره نسي، بریتانی.
- ۲- به شداری كردنی ئيسرائيل له پوژژهيه مانای سه پاندى بوو له ناوچه كه و جوړه دان پيانيك بوو له لايهن ولاتانی عهره بي.
- ۳- يه كيتي سوڤيه تيش كاريگه ري هه بوو له سهر هه ندى له ولاتانی عهره بي كه دروست كردنی به ره كه خوئی له دژى ئه و بوو.

ئيتر ههر له بهر ئه وه هه ولدرا هه ندى گۆرانكارى شكلى له پوژژه كه بكریت. به لام ئه وه نه بووه هوكارى ئه وهی كه ولاتانی عهره بي و شه قامی عهره بي پي رازی بن، ئه گه ر ئه وان به ئاشكرا درك به هه وله كانی ولاتانی رۆژئاوا بکه ن، چونكه ئه مهربكا وه كو بيانويهك ئاماژه ی بو ئه وه ده كرد كه له گه ل كه م بوونه وهی ده سه لاتی بریتانیا له ناوچه كه دا، پيوسته هيزيك هه بيت بو ئه وهی بهر له و شالاوه شيوعيه بكریت كه به شه ر يان به ئاشتی رهنه گه ده ست به سهر ناوچه كه بكریت، له بهر انبه ر ئه وه شدا نيشتمانی ولاتانی عهره بي هاتنی ته وژمی شيوعيه تی به مه ترسی له سهر خوئی نه ده زانی، به لكو ئه وه يان زياتر به گرنگ ده زانی كه ئه وان هاريكاری ئيسرائيل نه كهن و له هه ول و كو ششی ئه وه دابن كه ئازادی و رزگاری بو گه لانی خويان ده سته بهر بکه ن.

كاتيك (نووری سه عید) وه زاره تی يازده هه مینی خوئی له ۱۵ی ئه يلولی ۱۹۵۰ پيكه پينا ههر زوو كه وته هه ولئى ئه وهی له خزمه تی رۆژئاوا كار بکات، ههر بوئه دواى ماويهك له ده ست به كاربوونی له كو نگره يه كدا ئاماژه ی بو ئه وه كرد كه ئه وه كاريكى ته ستمه بتوانی بيلايه ن بيت، به لكو ده بيت له گه ل لايه كيان بيت، بوئه ته ميه ش به ره ی رۆژئاواى پي باشت بوو. لي ره شدا وهك كاردانه ويهك پارته سياسيه كانی سهر گۆره پانی ئه و كاته ی عيراق و رۆژنامه كان كه وتنه بهر په رچدانه وهی ئه و وتاره و، سه ره خوئی و بيلايه نى گه لي عيراقيان به پيوست زانی، ههر به مه شه وه نه وه ستان، به لكو كه وتنه په يوه ندى كردن به جامعه ی ولاتانی عهره بي و بهروراكانی خويان دووپات كرده وه و له ناوخوئی عيراقيش

بەرەيه كيان بەناوى بەرەى گەلى يەكگرتوو (الجبهة الشعبيه المتحده) <sup>(۱)</sup> پيڭھيئاو چەندىن بەياننامەيان دەرکردو، بە پيويستيان زانى كە عىراق خۆى پيلايەن بگريت.

بابەتى پاريزگارى كردن لە رۆژھەلاى ناوہراست لە دژى ھەولەكانى يەكيتى سوقيەت و ھاوپەيمانەكانى بوو بە يەككە لە كارە سەرەكییەكانى ويلايەتە يەكگرتووہكان ئەمەريكا بە تايبەت دواى ھەلبژاردنى (تەيزەنھاور) بە سەرۆكى ئەمەريكا لە سالى ۱۹۵۲، ليرەشدا وەزىرى دەرەوہ ئەمەريكا (جۆن فوستر دالاس) گرنگيەكى زۆريدا بەو بابەتە، بۆيە لەگەل (ھارولد ستاسن) بەرپۆبەرى ئاسايش لە سالى ۱۹۵۳ كەوتنە گەشت بە ناوچەكە كە يازدە دەولەتى گرتەوہ ھەر لە دەرياي ناوہراستەوہ تاوہكو سنوورەكانى سىنو و روسيا. ئەنجامى ئەو سەردانە لە ناوخواى زۆريك لە ولاتانى عەرەبى دەنگى نارەزايى ليكەوتەوہ لە وانە لە ناوخواى عىراق، حيزبى شيوعى لە بەيننامەيەكدا دژايەتى خويان بۆ ھەولەكانى (دالاس) راگەياند بوو، چونكە (دالاس) لە جيگە پرۆژى بەرگرى كردنە لە رۆژھەلاى ناوہراست، پرۆژەيەكى ديكەى بە ناوى پشتينەى باكور پيشكەش كرد بوو كە ھەمان ئامانجى پرۆژەكى پيشورى ھەبوو.

دواى سەرنەكەوتنى ھەولەكانى بەرەى رۆژئاواى ھەولتى ئەو دەردا كە ئاقارى كارەكانيان بە شيوزاينكى ديكە بگۆرن، ئەويش لە ريگاي بەستنى پەيماننامەى دوو قوولتى كە ولاتانى ناوچەكە ببەستتەوہ بە بەرژەوہندييەكانى ئەوانەوہ، ئەو ماوہيەش پەيماننامەى ۱۹۳۰ نيوان عىراق برىتانيا خەريك بوو تەواو دەبوو، بۆيە برىتانيا كەوتە بىرى ئەوہى كە ھەولتى ئەوہ بەدات لە عىراق بمينيئتەوہ، بۆ ئەو مەبەستەش برىتانيا داواتى (عەبدولئىلا) كردو لەويش كەوتە ھەولتى ئەوہى كە (نورى سەعيد) رازى بكرىت بەھەر شيوہيەك بيت بگەريتەوہ عىراق و حكومەتيكى نووى داہمەزرينى، لەبەر ئەوہى ئەو كاتە (نورى سەعيد) لە دەرەوہ بوو بە ھۆى ئەوہى لە دەسەلات لبرا بوو، حكومەتيكيش لە ۱۷ ئەيلول ۱۹۵۳ بە سەرۆكايەتى (مەمەد

---

(۱) بەرەى گەلى يەكگرتوو (الجبهة الشعبيه المتحده)، لە سالى ۱۹۵۱ ھاتە دامەزراندن لەسەر دەستى كۆمەليتك لە بەرەى دەستورى پەرلەمانى و كۆمەليتك لە بەرەى ئۆپۆزسيون، لەگەل پارتى نيشتمان ديموكراتى و ھەندى ئەندامانى پارتى ئازادبخوازان. يەكەمىن كارى ئەوانە ئەوہ بوو كە بى لايەن بن. بۆ زياتر زانيارى پراوانە: عبدالجبار حسن الجبوري، المصدر السابق، ص ۱۹۴ ومابعدها.

فازل جه مالی) <sup>(۱)</sup> دامه زرابوو که ئەو تیایدا بەشدار نەبوو. ئەو بوو (نووری سەعید) گەرایه وه عیراق و پرۆژەیی دامه زرانندی وەزارتیک پیشکەش بە مەلیک (فەیسەلی دووهم) کرد دواي دەست له کار کیشانه وهی (ئەرشەد عومەری)، که پرۆژە و پلانی حکومەتە کهی له ناوڤو دەرەو ناماژە بو کرد بوو، که له باری دەرەو جه ختی له سەر پتە و کردنی په یوهندی نیوان عیراق و ولاتانی رۆژتاوا له سهرووی هه موویان بریتانیا ده کرد، به بیانونی پارستنی سه لامه تی ولات.

کاتیك مه لیک له سەر داواکارییه کهی رازی بوو، (نووری سەعید) له ۳ی ئابی ۱۹۵۴ حکومەتی دامه زرانوو که و ته جیبه جی کردنی کاره کانی که هەر له سه ره تاوه که و ته لی دانی ته وای ئەو هه ول و تی کۆشانه حیزبیانه که له ناوڤو شه قامی عیراقی کاری پیده کرا تا ئەو هی هه موو کۆبوونه وه و ریکخستنیکی به رفراوانی قه دهغه کرد، له گه ل داخستنی هه موو ئەو پارت و یانه و کۆمه له سیاسی و کۆمه لایه تی و ئە ده بیی وەزرشیانه ی که ژماره یان ۶۶۵ پارت و کۆمه له و ناد ی ده بوون. هه ره ها له ناوڤو ولاتیش هه لبژاردنی ئەنجومه نی نوینه ران ئەنجامدارو (نووری سەعید) ۱۲۱ کورسی له کۆی ۱۳۵ کورسی برده وه. ئەمه وای کرد که بکه ویته هه نگاو نان بو دروستکردنی هاوپه یانییه تی به بیانوی ئەو هی که مه ترسی شیوعه بییه ت به هوی نزیکه یه وه له عیراق له هه موو ولاتانی دیکه زۆرتره، بۆیه هه رچی زوه ده بی ت هاوپه یانییه تی ناوچه یی ببه ستی ت له گه ل هاوپه یانه تییه ک له گه ل ولاتانی رۆژتاواوه بو ئەو هی به ره به ست له به رده م ئەو مه ترسییه دروست بکه ن.

شیاو ی باسه، هه نگاوه کانی (نووری سەعید) بوونه جیگای نارەزایی ولاتانی عه ره بی، هه ر بۆیه میسر له ۱۶ی ئابی ۱۹۵۴ هه لسا به ره وانه کردنی نوینه ری خۆی بو ئەو هی له نزیکه وه گفتوگۆ بکه ن له گه ل به رپرسیانی عیراق تا ئەو هی دهنگی نارەزایی خۆیان و ولاتانی دیکه ئاگاداریان بکه نه وه، که به هیه چ شیوه یه ک به ستنی هاوپه یانییه تیکی وا به باش له قه له م ناده ن، به لام سووربوونی (نووری سەعید) له هه نگاوانانی له و شیوه یه دانیشتن و گفتوگۆکانی سه رکه وتوو نه کرد، ئەگه رچی دواتر دانیشه کان

---

(۱) محمەد فازل جه مالی، له ۲۰ی نیسانی ۱۹۰۳ له کازمییه له بنه مالییه کی ئایینی له دایک بووه و له ویشدا خویندوویه تی، له سالی ۱۹۲۲ ره وانه کراوه بو ئەو هی له زانکۆی ئەمه ریکی له بیروت بخوینی، له ویدا پروانامه ی به کالۆریۆسی له هونه ری په ره رده له سالی ۱۹۲۷ به ده ست هیناوه، ناوبراو به گه رانه وه ی بو عیراق خزمه تی له دام و ده زگان کردوو و ژماره یه ک پله ی وەرگرتوو. جه مالی له ۲۴ی مایسی ۱۹۹۷ کۆچی دواي کردوو. بو زیاتر زانیاری پروانه: میر بصري، اعلام السياسة...، الجزء الثاني، ص ۷ ومابعدها.

گواسترانه وه بۆ میسر، هەر بۆیه دواى سەردان کردنى (عەندنان مەندەریس) <sup>(۱)</sup> سەرۆك وهزیرانى توركیا له ۶-۱۴ى كانوونى دووهى ۱۹۵۵ بۆ عیراق رێككهوتنىك هاته ئاراهه وه له ۲۴ شویاتی هه مان سالدا به ناوی پهیمانامه ی به غدا له نیوان هەردوو لاهه مۆرکرا.

مۆرکردنى پهیمانامه ی به غدا ئەگەرچی دەنگى ناپهزایی له ناخۆی عیراق و ولاتی عه ره بی لیکهوته وه <sup>(۲)</sup>، که چی به دوو رۆژ پاشتر له لایه ن ئەنجومەنى نوینەرانه وه په سند کرا، ئینگلیزه کانیش که خۆیان له پشت به ستنى بوون، له ۴ى نیسانی هه مان به پێی رێككهوتنىك له گه ل عیراقدا بوونه ئەندام له پهیمانامه که، دواى ئەوهش هه ریه ک له ئیران و پاکستانیس بوونه ئەندام و ئەمه ریکاش وه کو خاوه نی بیروکه ی پشتینی باکوور چاودێری ده کردو سه ره رشتی لایه نه گرنکه کانی ده کردو مافی بریاردانى به دهسته وه بوو.

له راستیدا، ئەگەرچی پهیمانامه ی به غدا له سه ر شانۆی سیاسى ناچه که و جیهان رۆلیکی گه ره ی نه بوو، به لām تا وه کو به رپابوونی شوپشی ۱۴ى ته موزى ۱۹۵۸ عیراق وه کو ئەندام له پهیمانامه که مایه وه.

هه و نامه ی کێتێر

---

(۱) عەندنان مەندەریس، له ۲۲ى مایسى ۱۹۵۰ تا ۲۷ى مارتى ۱۹۶۰، پینج کابینه ی حکومه تی پیکهیناوه. بۆ زیتر زانیاری پروانه، هه مید بوز ئەرسلان، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۹۵ به دواوه.

(۲) چونکه عیراق تاکه ولاتی عه ره بی بوو له نیو پهیمانامه که و، پهیمانامه کهش ناوی به غدا ی پایته ختی هه لگرتبوو.



### شۆرشى ۱۴ى ته مهوزى ۱۹۵۸

كارىگهري تهو بارودۆخانهى كه له مهو بهر باسمان كرد تا دههات ههلو مهرجو بارودۆخى سياسى له عىراق بهرهو خراپى دهبرد، به هۆى به تهنگه وه نههاتنى حكومهتى عىراقى له داواكارىيه كانى گهله، ته مهش واى كرد پارته سياسىيه كان له يهك نزيك بكهونه وه كه له ئاكامدا له ۹ى مارتى ۱۹۵۷ يه كه مين بهياننامهى دامه زراندى به رهى يه كىتى نيشتمانى راگه يه نرا، تهو به رهش پىكهاتبوون له ههريهك له (پارتى سه ربه خۆپى، پارتى به عسىي سۆساليستى، پارتى نيشتمانى ديموكراتى و حزبى شىوعى عىراقى).

ههريهك له گهله دامه زراندى به رهى يه كىتى نيشتمانى ژماره يهك داواكارىيان پىشكهش به حكومهت كرد كه تىايدا هاتبوو: (له كار خستنى كابىنهى (نوورى سه عىيد)، ده رچوونى عىراق له په ياننامهى به عدا، رىگه دان به ئازادى ديموكراتى ده ستورى، هه لوه شانده وهى حكومى عورفى، ئازاد كردنى زىندانىيه سياسىيه كان، گه رانه وهى خویندكاران و فره مانبه ره ده ركاروه كان بۆ سه ر كاره كانىيان كه به هۆى بارى سياسى ده ركاربوون، له گهله به رهنگار بوونه وهى ده ستىوه ردانى كۆلۆنیا لىزمى به هه موو شىوه يه كى په يره و كردنى سياسه تى بى لايه نه). به لآم تهو هه ول و كۆششانه بى ته نجام مانه وه.

دياره دروست بوونى ههريهك پارت و رىكخراوئىك كۆمه لئىك هۆكار هه ن، بۆ سه ره له دانى رىكخراوى ته فسهرانى ئازاىخوازش ناتوانى سنورىك دابىن بۆ دانانى بناغه ي ته م رىكخراوه، چونكه له سه ره تا به وتووئىزى تاكى ده ستى پىكرد له نىوان ته فسهرانى ئازادىخوازو نيشتمان په روه ره كان، كه له نىو تهو ته فسهرانه دا په يوه ندىيه كى تۆكمه هه بوو و جىگه ي متمانه ي يه كتر بوون. تهو تىكه لاوبىيه و هاورىيه تىبهش ده گه راپه وه بۆ دواى بزوتنه وهى مايسى - حوزه يرانى ۱۹۴۱ كه شكستى هىنا بوو.

زۆربەى سەرچاوه كان بىرورايان وايه كه (رەفەعت حاجى سىرى) <sup>(۱)</sup> يەكەم كەس بووه فكرەى پىكھيتنانى ئەفسەرانى ئازادىخووزى بۆ موقەدەم (رەجەب عەبدولمەجىد) باس كىردووه، (فازل موختار) پيش كه سەرھەنگىكى خانەنشين كراوه باس لەو دەكات و دەلى: "كاتىك شۆرشى مايسى ۱۹۴۱ شكستى هيناو سەركرده شۆرشگىره كان له سىدارەدران، ئەوكات من له وهزارەتى بەرگرى بووم، لەو ئەفسەران بووم كه بانگيان كردين بۆ بەر دەرگاي وهزارەت، كه هاتين بۆ بەر دەرگا بينيم لاشەى سەلاحەددىن سەباغ هەلئاسراوه، له بەرانبەر دەرگا داوايان لىكرين كه بەرئىز بوەستين له پشت سىدارەكەوه، ئەم ديمەنه جەرگ پرە زۆر كاريگەرى هەبوو لەسەر دەرئوونى ئىمە و دلى سەرجهم ئەفسەرەكانى دارووخاند، هەر لەو شوينه ئەفسەرەكان سوپىنديان خوارد بە خوینی ئەو شەھىدە كه (وہسى) له هەمان جىگا هەلبواسن" <sup>(۲)</sup>.

ئەفسەرە ئازادىخووزەكانى عىراقى شانەى يەكەمى خويان بە شىوہىەكى نەينى دامەزراند، كه هەريەكە له (رەفەعت حاجى سىرى) و (مخيدىن عەبدولمەجىد) وەكو راپوژىكارى ئەو شانەىە هەلبژىردران. كاتىكىش لافاوه گەورەكەى سالى ۱۹۵۴ له بەغدا روويدا، رىگا خوۆشكەر بوو له بەردەمى ئەفسەرەكان له بەغدا يەكتر ببينن و يەكتر بناسن و چاوييان بە (عەبدولكەرىم قاسم) <sup>(۳)</sup> بكەوى.

(۱) رەفەعت حاجى سىرى، له سالى ۱۹۱۷ له بەغدا لەدايك بووه و دەگەرئىتەوه بۆ هۆزى جبورى، ناوبراو له سالى ۱۹۳۷ پەيوەندى بە قوتابخانەى سەربازى كىردووه، سالى ۱۹۳۹ بە پەلەى مولازم دەرچووه، بەشدارى كىردووه له شەرى عەرەب ئىسرائىل، رۆلى كارى له رووداوهكانى عىراق بينيوه تا ئەوہى بە هۆى بەشداربوونى له بزووتنەوہى شەواف له ۲۲ ئەپىلولى ۱۹۵۹ له سىدارە دراوه. هاشم عبدالرزاق الطائي، ثورة الموصل القومية ۱۹۵۹، رسالة ماجستير مقدمة الى قسم التاريخ كلية الاداب، جامعة الموصل، ۱۹۹۹ ص ۳۶.

(۲) خالد شىخ عەبدالرحمن قەرەداغى، رەئىس مصطفى عبدالله له ۱۴ى تەموزى ۱۹۵۸د، چاپى يەكەم، سلیمانى، ۲۰۰۶، ل ۳۸.

(۳) عەبدولكەرىم قاسم، له سالى ۱۹۱۴ له شارى بەغدا لەدايك بووه و له سالى ۱۹۳۳ بۆتە مامۆستای سەرەتايى، له سالى ۱۹۳۴ له كۆلىژى سەربازى وەرگىراوه و دواتر بە پەلەى مولازم دەرئەچىت، له سالى ۱۹۴۱ چۆتە كۆلىژى ئەركان و خویندن لەویشدا تەواو دەكات، ناوبراو بەشدارى شەرى عەرەب ئىسرائىلى كىردووه، له سالى ۱۹۵۷ بۆتە ئەندامى رىكخراوبى ئەفسەرانى ئازادىخووزو سەرۆكى لىژنەى بالا بووه، له دواى سەرکەوتنى شۆرش يەكەمىن سەرۆك كۆمار بووه له عىراق تا ئەوہى له ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ له ئەنجامى كودەتايى بەعسىيەكان كۆزراوه. بۆ زياتر زانىارى پروانە: مير بصري، اعلام السياسة... الجزء الاول، ص ۲۹۳ ومابعدھا.

له راستیدا، ئەفسەرانی کورد که ژمارەییەکی زۆریان له سوپای عێراقی پێک دەهێناو، هەر له سەرەتای دروست بوونی رێکخراوی ئەفسەرانی ئازادپێشوازی پەڕووەندییان پێوەکرد. لەم بارەییەو هەشدا (عەبدولفەتاح شالی) <sup>(١)</sup> دەڵێ: "من و ژمارەییەکی له برا ئەفسەرەکان یەكەمین ئەفسەرەکانی سوپا بووین که رەفەعت حاجی سری خستنیە نیو شانە رێکخراوەییەکی خۆی له کۆتایی سالی ١٩٥٢، ئەو ئەفسەرانی که زۆر یەکتەریان دەبینی له گەڵایاندا خەلیل ئیبراھیم حەسەن، جاسم کازم ئەلحەزازی، قاسم ئەمین جەنابی و چەندانی تر بوون" <sup>(٢)</sup>.

رێکخراوی ئەفسەرانی ئازادپێشوازی هەرچەندە له پەڕووی رێکخستنیەو شێوازیکی نەهێنیا ن پەڕووەدەکرد، بەلام پڕۆگرامیکی یەکتەرتوو له نیوانیاندا نەبوو، له پەڕووی هزریشەو له یەك جیاواز بوون. هەر بۆیە ئەو رێکخراوە بەبی بوونی سەرکردایەتیەکی یەکتەرتوو بەردەوام بوو له کارەکانیدا تا مارتی ١٩٥٧، کاتیکیش توانیان بگەنە گەشەکردنیکی سیاسی هەموو گروپەکانی ئەفسەرانی ئازادپێشوازیەکان یەکیان گرتو و لیژنەییەکیان له پازدە ئەفسەری پەدار پێک هێنا بەسەرۆکایەتی (عەبدولکەریم قاسم).

ئەگەر بیست و سەیری پێکھاتەیی لیژنەیی بالایی رێکخراوی ئەفسەرە ئازادپێشوازیەکان بکەین، له لایەکی دەبینین ئاراستەیی هزری جۆراوجۆر و پێکھاتەیی نەتەوایی و مەزھەبی تیا دەرکەوتی، له لایەکی دیکەش هیچ ئەفسەریکی کورد له لیژنەیی بالاو لیژنەیی یەدەگ تابینریت، هۆکارەکیشی بۆ هەلویستی

---

(١) عەبدولفەتاح شالی، له سالی ١٩١٨ له سلیمانی له دایک بوو، دواي تەواوکردنی خویندنی ناوەندی چۆتە بەغدا و له خویندنگای ئەندازەیی سەربازی خویندوویەتی، ناوبراو له سالی ١٩٣٨ له گەڵ هەندی له هاورپێکانی پەوانەیی ئەکادیمیای سەربازی مەلەکی له بریتانیا دەرکرت، بەلام بەهۆی سەرھەلانی جەنگی دوویمی جیھانی هاتۆتەو دو کۆلیژی سەربازی له سالی ١٩٤١ بە پەلی مۆلازم تەواو کردووە. مەدی محەمد قادر، پێشھاتە سیاسیەکانی کوردستانی عێراق ١٩٤٥-١٩٥٨، سلیمانی، ٢٠٠٥، ل ٣٣٠.

(٢) جگە لەوەش له نیوان سالانی ١٩٥٢-١٩٥٧ هەندی ئەفسەری کوردی دیکە بەشداری هەندی رێکخراوی دیکەیان کرد لەسەر ئاستی ناوخوازی عێراق هاتبوونە دامەزراندن، وەکو (سەرھەنگ عەبدوللا سەعید، مستەفا عەزیز، عەلی شەریف، شیخ نووری، مستەفا عەبدوللا ناسراو بە رەئیس مستەفا). بۆ زیاتر زانیاری پەوانە: خالد شیخ عەبدالرحمن قەرەداغی، سەرچاوەیی پێشوو، ل ل ١٤-١٥.

ئەو ئەفسەر نەتەوھەببەییان دەگەراییەوہ کہ لە لیژنەیی بالآ دابوون و سەر بە پارتیی بەعس بوون وەکو (عەبدولسەلام عارف) (١)، ئەوہ سەرەپرای بە گومان بوونیان لە کورد.

شیاووی باسە، سەبارەت بە ئامانجەکانی رێکخراوی ئەفسەر ئازادبۆخۆزەکان دەقیکی نووسراو لەبەر دەست نییە متمانەیی لەسەر بکریت، بۆیە دیار کەوتنی ئامانجەکانی دەگەراییەوہ بۆ پاراستنی نەینیی رێکخراوەکە، بەلام بە پیتی ئەو سەرچاوانەیی کہ بە گێرانیەوہیی ئەفسەرە بەشداربووەکانی لیژنەیی بالآ نووسراو، ئامانجی ئەو رێکخراوە بریتی بوو لە رووخیانی رژییمی پاشایەتی و هیئانە کایەیی رژییمی کۆماری لە عێراق، لەگەڵ دەرچوون لەو پەیمانمانەیی کہ عێراقی بە دەولەتە ئیستعمارییەکان دەبەستایەوہ، ئەوہ سەرەپرای ئەوہی سەرەخۆیی خۆیان دابین بکەن و حکومەتیکی نیشتمانی دیموکراتی دابەزرینن کہ مافەکانی گەل بەدیبهینیی. بەلام سەبارەت بە ھەلۆیستی (عەبدولکەریم قاسم) سەرۆکی لیژنەیی بالآی رێکخراوەکە، بەپیتی گێرانیەوہیی ئەو ئەفسەرانی کہ لیوہی نزیک بووینە وای دیار دەخەن کہ بیروکەیی چارەسەرکردنی کیشەیی کوردی ھەبوو، وەکو چۆن لە یەکیک لە کۆبوونەوہکانی رێکخراوەکە سەبارەت بە سەرکەوتنی شوێرش و مافەکانی گەلی کورد و توویەتی: "ئێوہی کورد ھەمووتان ئامادەن و بە دلی ئیمەن و بەدلی شوێرش، دەوری بالآتان دەبیت لەسەرکەوتنی شوێرش، لەبەر ئەوہ دواي سەرکەوتنی شوێرش لە پیش ھەموو شتیکی بارزانییەکان دەھینمەوہ و کوردیش دەکەین بە (شەریک) لە کۆماری عێراقدا و ئەفسەر کوردەکان کہ لەسێدارە دران بە شەھید لەقەڵەمیان دەدەین" (٢).

بەم شیوہیی ئەفسەرە ئازادبۆخۆزەکان کەوتنە بیروکەیی نەخشە کیشان بۆ جیبەجیبی کردنی ئەرکەکانیان، لە سەرروی ھەمووشیانەوہ رووخیانی رژییمی پاشایەتی، کہ بۆ ئەو مەبەستە چەندین ھەولدارا بۆ سەرکەوتنی شوێرش. یەکەمین ھەولیی ئەو رێکخراوەش لە تشرینی دووہمی ١٩٥٦ روویدا،

---

(١) عەبدولسەلام عارف، لە ٢١ مارتی ١٩٢١ لە ناوچەیی کەرخ لە بەغدا لە دایک بوو، خویندنی سەرەتایی و ناوہندی و ئامادەیی لە کەرخ لە سالی ١٩٣٨ تەواو کردوہ، ھەمان سال چۆتە کۆلیژی سەربازی و لە سالی ١٩٤١ بە پلەیی مولازمی دووہم دەرچوو، لە ٨ شوباتی ١٩٦٣ بە ھاوکاری بەعسییەکان عەبدولکەریم قاسمی کوشتووہ و بۆتە سەرۆک کۆماری عێراق تا ئەوہی لە ١٣ نیسانی ١٩٦٦ لە ناو فرۆکە سووتاوہ و کۆچی دوايي کردوہ. د. محمد حسین الزبيدي، ثورة ١٤ تموز ١٩٥٨ في العراق، بغداد، ١٩٨٣، ص ٣٤٢؛ علاء جاسم محمد الحربي، رجال العراق الجمهوري، الطبعة الاولى، دار الحوراء، بغداد، ٢٠٠٥، ص ٣٨ ومابعدها.

(٢) مەھدی مەھمەد قادر، سەرچاوەیی پێشوو، ل ٣٣٦.

کاتیك په لاماری سی قوئی بریتانیا و فرهنسا و ئیسرائیل کرایه سهر میسر. که ئەمەش خەلکی عیراقي به تهواوەتی تووره کردو هەلسایه وه بهرانبەر دەسهلاتدارانی پاشایهتی له عیراقدادا. لەم کاتەشدا ئەفسهراڤی ئازادیحواز مەشیقان ئەنجامدەدا له ناوچە ی چیا ی حەمرین و پرووخی پزیمی پاشایهتی کردبوو پێویستییه کی حەمی. ئیتر دانانی پلانی له ناو بردنی پزیم قسه و باسی له سهر ده کرا، به لام زوو پلانه که دواخرا، پاش ئەوهی زانرا که سهرکه وتوو ناییت و له لایهن ناوهنده بالاکانی حکومه ته وه ئاشکرا بوو، بۆیه له لایهن حکومه ته وه ههولدار ئەفسه ره کان له چهک دابمالن، به لام به هۆی مەترسی له سهر داهاتوو، هیچ شتیك ئەنجام نه درا.

(عه بدولکه ریم قاسم)، له یه کیك له پلانه کانی بو شوپش له کاته بوو که فرماندهی لیوای نۆزده بوو له ئوردن، ئیتر له وێه له کانوونی دووه می ۱۹۵۶ نامه یه کی ئاراسته ی ئەفسهراڤی ئازادیحواز کرد له بهغدا، که تیایدا هاتبوو له ریگای گهراڤه وهیدا له نزیک سنووری عیراق شوپش را ده گه یه نی. له بهر ئەوهی ههرسی دهسهلاتداری عیراقي مه لیک (فه یسه لی دووه م)، (عه بدولئیلا و نووری سه عید) له ویدا له پیشواری داده بن، به لام ئەو ههولەش سهرکه وتوو نه بوو، به هۆی ئاماده نه بوونی (نووری سه عید) له لایه ک و رازی نه بوونی ئەفسهراڤی ئازادیحواز به هه لگی رسانی شوپش له لایه کی دی.

هه ولی سییه می ئەفسهراڤی ئازادیحواز بو هه لگی رسانی شوپش له پایزی ۱۹۵۷ بوو کاتیك سوپای عیراقي ده بوو مانوریک ساز بکات به چه کی راسته قینه، که مه به ست تیایدا پروپاگه نده کردن بوو بو په یاننامه ی بهغدا و پیشاندانی چه کی ئەمه ریکی که سوپای پی به هیز کرا بوو. له مانوره شدا بریار وابوو ههرسی دهسهلاتداری عیراقي ئاماده بن، بو ئەو مه به سته ش لیژنه ی بالای ئەفسهراڤی ئازادیحواز لیکوئینه وهیان له باره ی مه سه له که کردو بریاری دارشتنی پلانیاندا، به لام ئەو پلانه ش وه کو پلانه کانی دیکه سهرکه وتوو نه بوو به هۆی ئاماده نه بوونی (نووری سه عید) و سه فه رکردنی (عه بدولئیلا) بو ولاتی یابان.

له گه ل سهر نه که وتنی پلانه کانیان ئەفسهراڤی ئازادیحواز به رده وام بوون بو دانای پلانی ئەنجام دانی شوپش، ئەمجاره شیان پوژی ۶ ی کانوونی دووه می ۱۹۵۸ یان دانا بوو، که یادی دامه زراندنی سوپای عیراقي بوو. بو ئەو مه به سته ش دوو پلان تاوتوکران:

**يەكەمىيان:** لە پيشنيارى (عەبدولكەرىم قاسم) بوو، كە داينابوو لەكاتى تىپەربوون بە بەردەم ھەرسى دەسەلاتدار تەقەيان لىبكرىت، ئىنجا ئەفسەرە ئازادىخووزەكان پىاوەكانيان دەستگىر بگەن و رووبگەنە بەغداو شۆرش رابگەيەنن. بەلام ئەو پلانە بە زۆرىنەى دەنگ رەتكرايەو، چونكە بە ھۆى تەقەکردنەو مەلىك (فەيسەل)ى دووھ دەكوژرا، ئەوانىش لە كۆبوونەوكانى پيشووتر برپارياندا بوو كە نەى كوژن، ھەروەھا بە ھۆى تەقەکردنەو كەسانى بىتاوانىش بەردەكەوتن.

**دووھەمىيان:** سەرھەنگى روكن (ناجى تالىب) <sup>(۱)</sup> پيشنيارى دەكات و ئامازەى بۆ ئەو كەردووە كە يەكئەك لە زىيوۆشەكان كە (عەبدولرەحمان عارف) <sup>(۲)</sup> فەرماندەيى دەكرد، ھەموو رۆژى جوولەى دەكرد لە ناوچەى خۆى لە (ئەبوغرىب) بە ئاراستەى سەربازگەى رەشىد بە بۆنەى يادى دامەزراندنى سوپاى عىراقى، لەكاتى گوزەر كردنى بە بەغدا ھەلبستى بە دەستگرتن بەسەر كۆشكى رىجاب و رادىو ھەرسى دەسەلاتدارەكەو رابگەياندى شۆرش، بەلام ئەو پلانەش سەرى نەگرت، بە ھۆى رازى نەبوونى عەمىد (عەبدولرەحمان عارف)، بە بەلگەى نەبوونى كەرەستەى پىويست، ئەگەرچى ئەفسەرانى ئازادىخووز پەيمانى داين كردنى كەرەستەى پىويستيان پىدابوو.

لە ۱۱ى مايسى ۱۹۵۸ جارىكى دىكە ئەفسەرانى ئازادىخووز پلانكىيان دارشت بۆ كوشتنى ھەرسى دەسەلاتدارى عىراقى، لەكاتى ئەو مانۆرە سەربازىيەى كە سوپا پىي ھەلدەستا لە ناوچەى روتبە، كەچى ئەمەش بە شىوہى پلانەكانى دىكە سەركەوتوو نەبوو، بەھۆى ئامادە نەبوونى (نوورى سەعید) و ھەلدانى بۆمبىك لەكاتى دانىشتنى مەلىك و دارودەستەكەى، بەلام لەگەل ئەوئەشدا رۆژى

---

(۱) ناجى تالىب، لە سالى ۱۹۱۸ لەشارى ناسرىيە لە داىك بوو و خویندىنى سەرەتايى و ناوئەندى ھەر لەویدا تەواو كەردووە، دواتر ئامادەيى لە بەغدا خویندووە، ئىنجا لە سالى ۱۹۳۷ چۆتە كۆلىژى سەربازى و خویندىنى تىايدا تەواو كەردووە، ناوبرا بەشدارى كەردووە لە راپەرىنى مايس حوزەيرانى سالى ۱۹۴۱، دواترىش بەردەوام بوو لە خزمەتى سەربازى تا ئەوہى لە سالى ۱۹۵۸ دەبىتە بەرپۆبەرى رايشتانى سەربازى لە وەزارەتى بەرگرى بە پلەى عەمىدى روكن. د. محمد حسين الزبيدي، المصدر السابق، ص ۳۳۸ - ۳۳۹.

(۲) عەبدولرەحمان عارف، لە كەسايەتییەكى سياسى و سەربازى بوو، لە ۱۶ى نىسانى ۱۹۶۶ تا ۱۷ى تەموزى ۱۹۶۸ سەرۆكايەتى كۆمارى گرتۆتە دەست، ناوبرا يەكئەك بوو لەو ئەفسەرانەى بەشدارى كەردووە لە شۆرشى ۱۴ى تەموز، لە سالى ۱۹۶۳ چۆتە كۆلىژى سەربازى و چەند پلەيەكى سەربازى برپووە لە سالى ۱۹۶۴ بۆتە لىوا. دواجار لە دواى مردنى براكەى بۆتە سەرۆك كۆمار. حوسىن مستەفا، لە مەلىكەو تالەبانى سەربوردەى ژيانى مەلىك و سەرۆكەكانى عىراق، بەشى دووھ، گوڤارى كۆوار، ژمارە(۲۴)، تشرىنى دووھى ۲۰۰۷، ل ۵۶.

دواتر دواى گه‌رانه‌وهى سوپا بۆ شوينه‌كانى خوڤان ليوای به‌سپرا به‌سه‌رۆكايه‌تى (زه‌عيم ئه‌حمه‌د محمد يه‌حيا) <sup>(١)</sup> كه له و كاته له ئه‌بوغريب بوو ده‌بوو شوپش رابگه‌يه‌نئ، له به‌رانبه‌ريشدا ئه‌فسه‌رانى ئازادبخوازان له به‌غدا له‌گه‌ل گوى بيستنى هه‌والئ شوپش ئه‌وانيش له به‌غدا به‌ سه‌رۆكايه‌تى (عه‌بدولوه‌هاب شه‌واف) ده‌ست پيڤه‌كه‌ن و ده‌ست ده‌گرن به‌سه‌ر شوينه گرنه‌گه‌كان، به‌لام جياوازى بېروباوه‌ره‌كان ئه‌و هه‌ولئەشى نسكو پيڤه‌ينا.

شياوى باسه، جياوازى بېروباوه‌ره‌كانى ناوى ئه‌فسه‌رانى ئازادبخواز ته‌واوى ئه‌و پلاناڤه‌يان رپه‌ت كرده‌وه كه پيڤه‌شيار ده‌كران بۆ سه‌ره‌له‌دانى گله‌پى شوپش. چونكه زۆريان له سه‌ر كرده‌يه‌تى كرده‌نى شوپش ده‌ترسان و به‌ ته‌نگ بنه‌ماله‌ى مه‌ليك به‌ گشتى و خودى (فه‌يسه‌لئى دووه‌م) بوون به‌ تايبه‌تى. ئيتز باره‌كه به‌و شيوه‌يه‌وه مائه‌وه تا به‌ره‌به‌يانى ١٤ تهمموزى ١٩٥٨، دواى ئه‌وه‌ى (عه‌بدولسه‌لام عارف) ته‌واوى پلانه‌كه‌ى دارشتبوو، ده‌ستى كرد به‌ دابه‌شبوونى ته‌قه‌مه‌نى به‌سه‌ر هه‌يزه‌كاندا، به‌ره‌و به‌غدا هه‌نگاو پيڤه‌ينا. ئه‌نجام له‌ماوه‌ى نيو كاتژميردا چوونه ناو به‌غداو بالاخانه‌ى راديويان داگير كرد. كاتيكيش په‌خشى راديو كرايه‌وه (عه‌بدولسه‌لام) ده‌ستى كرد به‌ خوڤنده‌وه‌ى به‌يانى يه‌كه‌مى شوپش و هانى خه‌لكى ده‌داو ده‌ى وت: "ئهمه شوپشه‌كه‌تانه، بنه‌ماله‌ى پاشايه‌تى له ناوبران، رژيمى پاشايه‌تى هه‌ره‌سى هه‌ينا، له‌گه‌ل هه‌ره‌سيشيدا، هه‌موو خراپه‌و گه‌نده‌لييه‌كانيش هه‌ره‌سيان هه‌ينا" <sup>(٢)</sup>.

له‌گه‌ل ئه‌وه‌ى (عه‌بدولكه‌ريم قاسم) چاوه‌روانى ئاكامى جولانه‌وه‌كه بوو، به‌لام (عه‌بدولسه‌لام) ده‌ستى گرت به‌سه‌ر به‌غداو قاسميش سه‌ر كرده‌يه‌تى هه‌يزه‌كانى شوپشى گرتە ده‌ست و له ئاماده‌باشى دابوو بۆ پاراستنى هه‌يزه‌كانى دواوه‌ى شوپش له هه‌ر جوهره مه‌ترسييه‌كه. كاتيكيش به‌ره‌و به‌غدا هات و له ناو

---

(١) زه‌عيم ئه‌حمه‌د محمد يه‌حيا، سالى ١٩١٨ له مووسل له دايك بووه، خوڤنده‌نى ئاماده‌يى له‌ويدا ته‌واو كرده‌وه، دواتر چۆته به‌غداو كۆليژى سه‌ربازى به‌ پله‌ى مولازمى دووه‌م له سالى ١٩٣٤ ته‌واو كرده‌وه، ئينجا له كۆليژى ئه‌ركان خوڤنده‌ويه‌تى و له له‌نده‌نيس خولى راهه‌ينانى ئه‌نجامداوه، له پاشان له خزمه‌تى سه‌ربازى بووه و پله‌ى به‌رزبۆته‌وه تا ئه‌وه‌ى بۆته وه‌زير، له دواى رووخانى حكومراني قاسم به‌ند كراوه و تا سالى ١٩٦٤ له به‌ندبخانه ماوه‌ته‌وه، دواى ئه‌وه‌ش به هوى نه‌خۆشى ره‌وانه له‌نده‌ن كراوه‌ته‌وه. بۆ زياتر زانبارى برپاڤه: مير بصري، اعلام السياسة...، الجزء الثاني، ص ١٩٩.

(٢) عبدالقادر صالح، شوپشى ١٤ تهمموزى ١٩٥٨ له عيراق، سليمانى، ٢٠٠٥، ل ٩٨.

ئۆتۆمبىلەكەى گۆى بىستى دەنگى (عەبدولسەلام) بو، كە ھەوالى ھەرەس ھىنانى دەسەلاتى پاشايەتى رادەگەياندو بەياننامەى دامەزراندنى پڙىمى كۆمارى دەخوئىندەو، بە خىرايى خۆى گەياندە بەغدا.

ئەفسەرانى ئازادىخواز لەگەل بەرپاگردنى شۆرش زۆر گرنگان بەو دەدا كە لە كاتى دەست گرتن بەسەر كۆشكى رىجاب ھەر سى دەسەلاتدار بە زىندووىى يا بە مردووىى دەستگىر بكن، چونكە دەستگىرنەگردىيان مەترسىيەكى گەورەى بۆ داھاتووى شۆرش دروست دەگرد. نەبادە بە ھاوكارى ولاتىكى زھىزى وەكو برىتانىا بىنەو سەر حكوم. ئەم ترسەش زىاتر لەو بو كە ھىندە لە مېژنەبوو (رەشىد عالی گەيلانى) و ھاوپىكانى ببونە قوربانى دەستى دەسەلاتدارانى عىراقى بە ھاوكارى برىتانىا و جولانەو كەيان سەرگوتكرا بو. كاتىكىش تۆپبارانى كۆشك كرا و نھۆمى سەرەوھى ئاگرى گرت، (عەبدولئىلا) فەرمان بە ئەندامانى بنەمالەكەى دا كە دابەزنە ژىر زەمىنى كۆشكە. بەلام كە زانىيان بوارى ھىچ نەماو (مەلىك و عەبدولئىلا) و بنەمالەى مەلىك خۆياندا بەدەستەو (عەبدولستار عەبوس) ايش لە ناو باخچەى كۆشك گولە بارانىان دەكات. دوای ئەوھش ئەوھى مابوو (نوورى سەعید) بو كە لە دوای گەرانو لە ناو تەكسىيەكدا دۆزرايەوھو لەلايەن خەلكىيەوھو كوزراو تەرمەكەشى بۆ وەزارەتى بەرگرى بۆ لای (عەبدولكەرىم قاسم) و ھەندىك لە ھاوھالانى بردرا.

بە كوشتنى ئەمانە شۆرش سەرگەوتنى بە دەست ھىنا كە جەماوھرو پارته سىياسىيەكان رۆلئىكى بەرچاوييان تىايدا گىراو، بۆ بەرەبەيانى ۱۴ تەمبوز لە بەغدا و شارو شاروچكەكانى دىكەى عىراقى خەلكى بە سەرجمە چىن و تويژەكانىيەوھو ھاتبونە سەر شەقامەكان و پشگىرى خۆيان بۆ شۆرش دووپات دەكردەوھ. گەلى كوردىش وەكو بەشيك لە دانىشتووانى عىراق ھاودەنگى خۆى بۆ شۆرش دەربرى و نومايندەى خۆى بۆ پېرۆزگردنى شۆرشەكە رەوانەى بەغداى پايتەخت كرد.

لە راستىدا ، لەبەر ئەوھى بناغەى پڙىمى پاشايەتى لە عىراق بە شىوھىەكى ديارو پتەو دامەزراوو، ئەو پڙىمەش لەلايەن دەولەتانى رۆژئاواو پشتيوانى لىدەكرا، كەچى لە ناوھوھى عىراقدا پارته سىياسىيەكان بە تىكرا دژى پڙىم وەستان و بەرەيان لە دژى بەكاردەھىنا. پارتى دېموكراتى كوردستانىش وەكو يەكئەك لە پارته سىياسىيەكان دژى پڙىم وەستا بوو، ھەرچەند ئەو كاتە پارتى پلەى سىياسى ئەوھندە بەرز نەبوو كەوا پارتهكانى دىكە دانى پىدانبىن و لە رېزى نىشتمانى وەرى بگرن. ئەوھ لە لايەك، لە لايەكى دىكەشەوھ سىياسەتى برىتانىا و عىراق كە بەرانبەر گەلانى عىراقى بە گشتى و گەلى كورد بە تايبەتى ئەنجامى دەدا، دەبوو مایەى نىگەرانى دانىشتووانى ولات. ئەو شىوھ مامەلەكردنە



له گه ل گه لانی عیراق وایان کرد شوپشیک بهریا بکهن و حکومی پاشایه تی له عیراق به کۆتا بیینن، ته نجامیش ههر له ئاکامی تهو جوهره سیاسه تانه بوو شوپش له ۱۴ ته مموزی ۱۹۵۸ به پار بوو. ههر له یه کهم رۆژی شوپش جه ماوه ری شاره کانی سلیمانی، کهرکوک، هه ولیر، کۆیه و زاخۆ، هاتنه سه ر شه قامه کان و ته فسه رو سه ربازانی کوردو جه ماوه ری کوردستان بوونه شوپشگی ری راسته قینه و دلسوژی خو یان بو کۆماری تازه ی عیراق ده رب ری. له راستیدا سه رکه وتنی شوپشی عیراقی به نده به پشتیوانی کورد، چونکه له سی به شی سوپا به شیکی کوردن بوون و رۆلکی بهرچاویان گیرا له گه ل ته فسه ره عه ره به کان و شان به شانی یه کتری توانیان رژی می پاشایه تی کۆتایی پی بیینن، ههر ته نها کورده کانی عیراق پشتیوانیان لهو شوپش نه کرد. به لکو هه ست و نه ستی کوردا یه تی له دیوی ئیران پله ی بهرز بووه و که وته گه شه کردن، ره وتی تیکوشان بو پیشه وه ده رۆیشته و دوژمنانی داگیرکه ری کوردستانیش ده سته پاچه نه وه ستان و له دژی رووداوه کان که وتنه و هه جو ل کردن و پاراستنی بهرزه وه ندی و ده سه لاتی خو یان.

(ئیهراهم ته حمه د)<sup>(۱)</sup> وه کو سکرتری گشتی پارتی دیموکراتی کوردستان ده ست به جی پشتگیری پارتی بو رژی می تازه راگه یاندو به یان نامه یه کی بلاو کرده وه، که تیایدا به گه رمی پیشوازی له رژی می تازه و ئازادی و برایه تی ههر دوو میلله تی کوردو عه ره ب ده کرد، حکومه تی تازه ی عیراق به رانبه ر به وه هه لویسته گه شه کردو وه ی کورد هه لویستیکی ته ریانه ی هه بوو، ته مه ش له گه لیك هه نگا ودا رهنگی دایه وه که حکومه ت به په له ته نجامیدا. له ۱۶ ته مموزی ۱۹۵۸ پارتی به یانیکی بو گه لی کورد بلاو کرده وه و لیژنه ی ناوه ندی به کۆی ده نگ په سندی کرد، که تیایدا جه ختی له سه ر ته وه ده کرده وه که پارتی پیوا یه هه لومه رجی نویی عیراق زه مینه بو ژیانیکی پر له ئازادی و یه کسانی له

(۱) ئیهراهم ته حمه د، سالی ۱۹۱۴ له گه ره کی گو یژه له شاری سلیمانی له دایک بووه و قۆناعی سه ره تاو ناوه ندی لویدا ته واو کرده وه، بو ئاماده یی چۆته به غدا و سالی ۱۹۳۴ له کۆلیژی ماف وه رگیرا وه و سالی ۱۹۳۷ خو یندنی ته واو کرده وه، ئینجا له کاری میری وه کو پارێزه ر خزمه تی کرده وه، ناویرا و چ له سه ر ئاستی سیاسی چ له سه ر ئاستی رۆشنیبری خزمه تیکی بهرچاوی بزوتنه وه ی رزگاربخوازی کوردستانی کرده وه، ناویرا و داو ساته کانی ژیانگی له لهنده ن به سه ر بر دووه تا ته وه ی له ۸ نیسانی ۲۰۰۰ کۆچی داوی کرده وه و ته رمه که ی هینراه وه ته وه سلیمانی و به خاک سپێردا وه. بو زیاتر زانیاری بروانه: ته حمه د شه ریف عه لی، برایم ته حمه د ژیان و بهر ره و دا هینانی، چاپخانه ی به درخان، سلیمانی، ۲۰۰۰.

نیوان هەردوو گەلی کوردو عەرەب دەرەخسینیت، لەبەر ئەوە بە هەموو توانایەوه بەرگری لە کۆماری عێراق و چەسپاندنی گەشەسەندنی دەکات و هەموو تواناکانی دەخاتە ژێر دەسەڵاتی سەرکردایەتییه کەوهو، ئامادەیه هەموو ئەندام و لایەنگیرانی خۆی وەکو گیان بەخش ساز بکات بۆ ئەو ئامانجە.

ئێتر هەر لە ئەنجامی ئەو گرنگییهی شوێرش بوو وەفدیکی پارتی بە سەرۆکایەتی (ئێبراهیم ئەحمەد) لە ۲۷ی تەمموزی ۱۹۵۸ سەردانی بەغداي کردو، لە وەزارەتی بەرگری چاویان بە (عەبدوڵکەریم قاسم) کەوت. تیایدا (ئێبراهیم ئەحمەد) بەناوی ئامادەبووانەوه و تارىکی پیشکەشکردو باسی گەلی کوردو خاکی کوردستانی کرد، هەروەها یاداشتێکیان پیشکەش بە حکومەتی تازه کرد، کە ناوەرۆکی یاداشته کە بریتی بوو لە:

- ۱- دەرکردنی لیبوردنی گشتی بۆ بارزانییه کان.
- ۲- خۆیندن بە زمانی کوردی لە کوردستان بێت.
- ۳- رینگا بدريت بە ریکخواه سیاسي و پیشه‌یي و کۆمەڵایه‌تییه‌کانی کورد، کە بە‌ناشکرا کاری خۆیان ئەنجام بدەن.
- ۴- بوژانەوه‌ی کشتوکالی و دامەزراندنی کارگه‌ی پیشه‌سازی لە شارە کوردییه‌کان و دامەزراندنی فەرمانبەرائی کورد لەوشوینانە.

بەم جۆره شوێرشى ۱۴ى تەمموز چەندین گۆرانکاری لەسەر هەموو ئاسته‌کانی ناوخۆی عێراق و نیوده‌وله‌تی هینایه کایه‌وه، لەسەر ئاستی دۆزی کوردیش لە باشووری کوردستان، قۆناغیکی نویی خەبات لە بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخوازی کوردستاندا دەستی پیکرد، بۆیه گەلی کورد بەهیاو گەشبینیه‌وه پیشوازی لە رووداوه‌که کرد، بە‌لام لەگەڵ ئەوه‌شدا بە‌لگه‌نامه بریتانییه‌کان ئاماژە بۆ ئەوه‌ ده‌کەن کە حکومەتی بریتانیا هانی گەلی کوردی داوه لە دژی شوێرش بووه‌ستی، کەچی بێ سوود بووه‌و کورد لەسەر هەلوێستی خۆی سوور بووه.

هەلبەتە هەر شوێرشیک و راپه‌رینیك چەندین ئامانجی لە خۆ گرتووه. ئەگەر تەماشایی باری عێراقیش بکەین بەر لە هەلگێرسانی شوێرش، حکومەتی پاشایه‌تی پەردەیه‌کی بەسەر ئاسمانی وڵات دادابوو، رۆژ لە دواي رۆژی گەلانی عێراق بە کوردو عەرەبو ئاشووری و تورکمان و کەمینە مەزەه‌بیه‌کانه‌وه، بە هەلۆمەرچیکی ناله‌بار تێپەر دەبوون، ئەگەرچی رۆژانه برسێیه‌تی و

چه‌وساندنه‌وه و گرتن و راوه‌دوونان زیاتر به‌رۆکی ده‌گرتن، که هەر ئەمه‌ش بوو رِق و کینه و تورهبی جه‌ماوه‌ری ئەستورتر کرد. ئەنجام گه‌لانی عیراق به هه‌موو چین و توێژه‌کانیی‌ه‌وه چه‌ندین ئەنجامیان به‌ده‌ست هه‌یناوه، که ده‌توانین له چه‌ند خالێک ریز به‌ندیان بکه‌ین:

۱- له به‌ندی سییه‌می ده‌ستوری کاتی کۆماره تازه‌که، که له ۲۷ی تهمموزی ۱۹۵۸ ده‌رچوو بوو، بۆ یه‌که‌م جار هاوبه‌شی برابیه‌تی کورد و عه‌ره‌ب له‌سه‌ر خاکی عیراق راگه‌ینرا به‌وه‌ی که سه‌رۆک (عه‌بدولکه‌ریم قاسم) رایگه‌یاندا: "کیانی عیراق له‌سه‌ر ئەساسی یارمه‌تی دانی هه‌موو دانیه‌شتووکانی دا ئەمه‌زری، ئەمه‌ش به‌وه که احترامی حقوقیان بگه‌ڕین و ئازادیان بپاریزیت، عه‌ره‌ب و کورد هاوبه‌شن له‌م نیشتمانه‌دا، ئەم ده‌ستوره له ناو یه‌کیته‌ی عیراقیدا دان به هه‌موو حقوقی‌کی کورد دا ئەنی"<sup>(۱)</sup>.

۲- گشت پارت و ریک‌خراوه سیاسی رۆشن‌بیره‌کان و جه‌ماوه‌رییه‌کان و رێگایان پیدرا به ئازادی بنکه و باره‌گاکیان بکه‌نه‌وه و په‌ره به چالاکیه‌کانیان به‌دن.

۳- دواي هه‌فته‌یه‌ک له راگه‌یانندی کۆمار، حکومه‌ت فه‌رمانی به‌خشینی گشتی ده‌رده‌کات و، هه‌موو زیندانیان و دوورخراوه‌کان ده‌گرێته‌وه، (شیخ نه‌حمه‌د بارزانی)<sup>(۲)</sup>، (شیخ له‌تیه‌فی شیخ مه‌حمود)<sup>(۳)</sup> و (گۆران)<sup>(۴)</sup>ی شاعیر به‌ر ئەو به‌خشینه که‌وتن و ئازاد کران.

---

(۱) عه‌لته‌دین سه‌جادی، شو‌رشه‌کانی کورد و کورد و کۆماری عیراق، ئاماده‌کردنی: ئەحمه‌د موحه‌مه‌دی، تاران، ۲۰۰۵، ل ۳۴۵.

(۲) شیخ ئەحمه‌د بارزانی، له ده‌رووبه‌ری سالی ۱۸۹۲ له دایک بووه، دواي شیخ عه‌بدولسه‌لام، سه‌رکرده‌یه‌تی بنه‌مه‌له‌ی وه‌رگرتووه‌و، رۆلی کارای بینیه‌وه، ناوبراو له ۱۱ی کانوونی دووه‌می ۱۹۶۹ له به‌غدا کۆچی دوايي کردووه، بۆ زیاتر زانیاری بروانه: میر به‌سری، ناودارانی کورد، وه‌رگه‌یترانی: عه‌بدولخالق عه‌لته‌دین، سلیمانی ۲۰۰۲، ل ۴۸.

(۳) شیخ له‌تیه‌فی شیخ مه‌حمود، سالی ۱۹۱۷ له دایک بووه، به هۆی بوونی له بنه‌مه‌له‌یه‌کی نیشتمانپه‌روه‌ر رۆلی کارای له بزوتنه‌وه‌ی رزگاربخوازی کوردستان بینیه‌وه، هه‌ر له‌به‌ر ئەوه‌ش بووه له لایه‌ن حکومه‌تی عیراقی له سالی ۱۹۵۶ ده‌سته به‌سه‌ر کراوه و تا سالی ۱۹۵۸ ماته‌وه. ناوبراو له ۱۲ی مایسی ۱۹۷۲ له به‌غدا به نه‌خۆشی کۆچی دوايي کردووه. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: یاده‌داشته‌کانی شیخ(له‌تیه‌فی) حه‌فید، ساغ کردنه‌وه‌ی: که‌مال نووری مه‌عرووف، چاپی یه‌که‌م، بی شویینی چاپ، ۱۹۹۵، ل ۵.

(۴) گۆران، نای ته‌واوی عه‌بدوللا گۆران کۆری سلیمان به‌گه‌و، سالی ۱۹۰۴ له هه‌له‌بجه له‌دایک بووه، هه‌ر له‌وێشدا ده‌ستی به خویندن کردووه‌و، دواتر چۆته‌ خانی مامۆستایانی که‌رکوک، به‌لام خویندنه‌که‌ی ته‌واو ناکات و

٤- دەرچوونی عیراق له پهمانی ئیستعماری بهغدا، جیابوونهوهی درای عیراق له دهستهی ئیسته‌رلینی، دانانی یاسای چاره‌سەرکردنی کشتوکالی.

٥- بریاری نازادی دەرچوونی چهن‌دین گۆقارو رۆژنامه‌راگه‌ینرا.

٦- کهوتنه‌ خۆ بۆ چاره‌سەرکردنی گیروگرفته‌ نابوورییه‌کانو سه‌دان پڕۆژه‌ی ئاودی‌یری و دروستکردنی خانووبه‌ره‌ بۆ کریکاران و کارمه‌ندو کارگورزارو مامۆستایان.

٧- (مسته‌فا بارزانی ١٩٠٣ - ١٩٧٩) له‌گه‌ل‌ ئه‌و که‌سانه‌ی که له عیراقه‌وه له‌گه‌لیا چوو بوون بۆ یه‌کیته‌ی سوڤیه‌ت له‌ رۆژی ٦ی تشرینی یه‌که‌می ١٩٥٨ گه‌یشته‌وه به‌غدا و له‌لایه‌ن (عه‌بدولکه‌ریم قاسم) پێشوازیان لیکرا.

٨- له‌ سه‌ره‌تاوه‌ سه‌رکه‌وتنی شوپش بووه‌ مایه‌ی شادومانی و جیگه‌ی ئومیدی گه‌لانی عیراق به‌ گه‌لی کوردیشه‌وه، که به‌ چهن‌دین شیواز گوزارشتیان لیکرد، به‌ تایبه‌ت کاتی‌ک فه‌رمانده‌ی گشتی هیزه‌ چه‌کداره‌کانی نیشتمانی یه‌که‌مین به‌یاننامه‌ی ده‌رکردو ئاماژه‌ی به‌ پیک هینانی (ئه‌نجومه‌نی سه‌روه‌ریی) کرد که پیکهاتبوو له‌ یه‌ک له‌ (مه‌مه‌د نه‌جیب روه‌یی) <sup>(١)</sup> عه‌ره‌بی سوونه‌و (مه‌مه‌د مه‌هدی کوبه‌) <sup>(٢)</sup> عه‌ره‌بی شیعه‌و سه‌ره‌نگ (خالی‌د نه‌قشبه‌ندی) <sup>(١)</sup> کورد. ئه‌وه‌ جیا له‌وه‌ی که له

---

ده‌گه‌رپه‌ته‌وه‌ هه‌له‌بجه‌و ده‌بیتته‌ مامۆستا، ناوبراو زمانی عه‌ره‌بی، فارسی، تورکی و ئینگلیزی زانیوه، هه‌روه‌ها له‌ بواری رۆشنی‌یری خزمه‌تیکی به‌رچاوی کردووه‌ و یه‌کی‌ک له‌ شاعیره‌ ناوداره‌کانی کوردستان، گۆران سالی ١٩٦٠ کۆچی دوا‌یی کردووه، بۆ زیاتر زانیاری بروانه‌: دیوانی گۆران، به‌رگی یه‌که‌م، ئاماده‌کردنی: مه‌مه‌دی مه‌لا که‌ریم، چاپخانه‌ی کۆری زانیاری کورد، به‌غدا، ١٩٦٦.

(١) مه‌مه‌د نه‌جیب روه‌یی له‌ سالی ١٩٠٤ له‌ به‌غدا له‌ دایک بووه، له‌ سالی ١٩٢٤ په‌یوه‌ندی به‌ خویندنگای سه‌ربازی کردووه‌ و له‌ سالی ته‌موزی ١٩٢٧ بۆته‌ مولازمی دووه‌م له‌ سوپای عیراقی، سالی ١٩٣٩ په‌یوه‌ندی کردووه‌ به‌ کۆلیژی ئه‌رکان و دوا‌ی دوو سال له‌ویشدا دەرچوو به‌ پله‌ی نه‌قیب، هه‌روه‌ها له‌ کۆلیژی ئه‌رکانی هندی له‌ ناوچه‌ی کویتا خویندوویه‌تی، ناوبراو پله‌ی به‌رزبۆته‌وه‌ تا ئه‌وه‌ی له‌ تشرینی دووه‌می ١٩٥٧ بۆته‌ فه‌ریق، دواتر خانه‌نشین کراوه، ئینجا له‌ سلکی دبلۆماسی کاری کردووه، روه‌یی له‌ کانوونی یه‌که‌می ١٩٦٥ له‌ به‌غدا کۆچی دوا‌یی کردووه. میر بصری، اعلام‌السیاسة...، الجزء‌ الثاني، ص ١٦.

(٢) مه‌مه‌د مه‌هدی کوبه، سالی ١٩٠٠ له‌ سامه‌را له‌ دایک بووه‌ و سالی ١٩١٧ له‌گه‌ل‌ خانه‌واده‌که‌ی هاتۆته‌ کازمییه، خویندنی تاینی ته‌واو کردووه، رۆلی بینیه‌وه له‌ دامه‌زراندنی نادى موسه‌نا، سالی ١٩٣٧ بۆته‌ ته‌ندامی ئه‌نجومه‌نی

پیکهاتە یە کە مەیین حکومەتیش کە سێژدە وەزیری لە خۆی گرتبوو دووانیان کورد بوون، ئەوانیش (بابا عەلی شیخ مەحمود) وەزیری گواستەنەوێ و ئەشغال و (دوکتۆر محەمەد سەلح) وەزیری تەندروستی بوو. ئیتر ئەمانە و چەندین دەستکەوتی تر بۆ گەلی عێراق هاتە دی.

شیایو باسە، شۆرشى ١٤ى تەموزى ١٩٥٨، هەروا پروداویکی سادە نەبوو کە بەسەر جیهاندا تیپەریت و هیچ جۆرە کاردانەوێهەکی لەسەر نەبیت، بە تاییهتی پاش ئەوێ رەمزەکانی دەسەلاتی پاشایهتی هیچیان نەما، تا ئەوێ هەندی ولاتی زهێز پشتیان پیبەستەنەوێ لە پینا و گەرانەوێ دەسەلاتیان بۆ عێراق. لێرەشدا یەکیتی سۆقییهت لە دوای سەرکەوتنی شۆرش بە ٢٤ چوار کاتژمێر دانیان بە رژیمی تازه دروست بووی عێراقی ناو، لە هەمان کاتیش دانیشتوانی یەکیتی سۆقییهت خۆپیشاندانیکی گەورەیان ئەنجامدا و رژانە سەر شەقامەکان وەکو پشنگیری بۆ گەلی عێراق دژ بە هەولەکانی دەست تێوەردانی ئەمەریکا لە کاروباری ناوخۆی عێراقدا، هەروەها لەم بارەشەوێ دووبەیانامە دەرکرد لە ١٦ و ١٧ى تەموزى ١٩٥٨ کە رەخنەى لە ئەمەریکا و بریتانیا گرتبوو سەبارەت بە بانگەشەى ئەوێ کە ولاتانی لوبنان و ئوردن داوای دابەزاندنی هیزیان کردووە لە ولاتەکانیدا، لەم بارەشەوێ یەکیتی سۆقییهت لە دوو تۆی نامەیه کدا بۆ سەرانی ئەمەریکا، بریتانیا، فرەنسا و هند، ئاگاداری خۆی دابوو، رایگەیاندا بۆ کە دەست تێوەردان لە کاروباری ناوچەکە، لە کۆتاییدا ئاکامی چاوەروان نەکراوی دەکەوێتەوێ.

سەبارەت بە هەلۆیستی تورکیا، هەر لە دوای سەرکەوتنی شۆرش و گۆرینی سیستەمی پاشایهتی بۆ کۆماری و راگەیانندی دەستووری کاتی، کە لە خالی سییه میدا، بەراشکاوێ هاتبوو عێراق ولاتی

---

نۆینەران، دواتریش رۆلی بینوێ لەم پیشهاتانەى لە عێراق هاتنەتە پیشهوێ. ناوبرا لە سالی ١٩٨٤ کۆچی داوی کردووە. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: [www.webcache.googleusercontent.com](http://www.webcache.googleusercontent.com).

(١) خالد نەقشەندی، لە دێی بامەرنێ لە شارۆچەکەى ئامیدی سەر بە پارێزگای دهۆک لە دایک بوو، دەرچووی کۆلیژی سەربازی سالی ١٩٣٧ و، هەروەها دەرچووی کۆلیژی ئەرکانە لە سالی ١٩٤٥، بروانامەى یاسای بەدەست هیناوێ سالی ١٩٥٠، لە خزمەتی سەربازی دەستی لە کار کیشاوەتەوێ بە پلەى موقەدەم روکن، مۆتەسەرپیفی لیوای هەولێر بوو لە کاتی شۆرشى ئەیلول تا ئەوێ لە تشرینی دووهمى ١٩٦١ کۆچی داوی کردووە. میقان عارف عبدالرحمن البادی، الحركة القومية الكوردية في كردستان الجنوبية(العراق) ١٤ تموز ١٩٥٨ - ٨ شباط ١٩٦٣، الطبعة الاولى، مطبعة الوزارة التربية، اربيل، ٢٠٠٥، ص ٤٥.

كوردو عەربە بە جاريك فەرمانبەرانى توركياى تۆقاندبوو بە زەنگىكى يەكجار ترسناكيان لىكدايهو و كەوتنە خو ئامادەكردن بو كۆنترۆل كردن و هيرشو پەلاماردانى ناوچە كوردنشيهكان، بەلام برىتانىا هەر زوو وەلامى يەكلاكەرەو دايەو و دژى هەر جۆرە كاريكى لەو شيوئيه بوو. ئەو لە لايەك، لە لايەكى ديكە ئيران وەكو ولاتيكي دراوسى كاتيک ژمارەيك بەكرى گيراوى ئەوروپى هەولياندان دزە بكەنە ناو خاكى عيراقى و دەست بكەن بەكارى شيواندن رىگاي لىگرتن، بەلام لەگەل ئەوهدا شا ماتەمىنى و لاتەكەى بو ماوئى هەشت رۆژ بو گيانى ئەوانە راگەياند كە لە رۆژى شوپش كوزابوون. هەرەها شانيشنى ئوردنيش هەر لە سەرەتاو هەلوئىستى دوژمندارانە و توندى بەرانبەر بە شوپش نواند، لەبەر ئەوئى هەر دوو بنەمالەى پاشايەتى ئاموزايى يەكتر بوون، ئەو سەرەراى ئەوئى كە هەندى پەيوەندى سياسى بە يەكيانى دەبەستايەو، هەرەها حكومەتى ئوردنيش لەو دەترسا كە ئەو جۆرە رووداو و لاتەكەى ئەوئى بگريتهو ببيته هۆى هەردەس هينانى دەسەلاتى پاشايەتى لە ولات.

سەبارەت بە هەلوئىستى كۆمارى عەرەبى يەكگرتوو <sup>(١)</sup> لەگەل بيستنى هەوالى پرودانى شوپش، (جەمال عەبدولناسر) <sup>(٢)</sup> رۆژ خوئشحال بوو هيوئى خواست كە بە كۆمارى عەرەبى يەكگرتوو بلكىنرئى، هەر ئەمەش بوو كاتيک هەوالى شوپش لە راديو پاشان بە بروسكەى فەرمى لە بەغداو قاھيرە پىگەيشت و داوايى ئەوئىان لە (ناسر) كەرد كە دان بە رژيمنى كۆمارى عيراقى بنيت، (ناسر)يش دانپينانى خوئى راگەياند، هەرەها كاتيکيش ئەمەريکا لە ١٥ تەموزى ١٩٥٨ سوپاي خوئى لە بەيروت دابەزاند بە نيازى هيرش كەردنە سەر عيراق، (ناسر) بە زوويى رووى كەردە يەكيى سؤقيەت و دەسەلاتدارانى ئەو و لاتەى ئاگادار كەردەو، لەگەل گەرانەوئى لە ١٨ى هەمان مانگ لە ديمەشق لە

---

(١) كۆمارى عەرەبى يەكگرتوو، لە شوباتى سالى ١٩٥٨ لە نيوان هەردوو دەولەتى سورىاو ميسر هاتبوو دامەزراندن، بەلام عيراق لە سەرەتاو هيج پشگيرىيەكى بو ئەم كۆمارە پيشان نەدا، بو زياتر زانيارى پروانە: انتصار زيدان الجنايى، موقف العراق الرسمى والشعبي من قيام الجمهورية العربية المتحدة، رسالة ماجستير، مقدمة الى قسم التاريخ، كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٨، ص ٤٩-٩٧.

(٢) جەمال عەبدولناسر، سالى ١٩١٨ لە شارى ئەسكەندەريه لە داىك بوو، سالى ١٩٣٧ لە كۆليژى سەربازى وەرگيراو، بو ئەفسەر لە كۆليژى ئەركان. رۆلى كارى بينيوە لە پيشهاته سياسيهكانى ناو ميسر، تا ئەوئى لە حوزيرانى ١٩٥٣ بو جىگري سەرۆك وەزيران و دواترئيش سەرۆك وەزيران. ئينجا سەرۆك كۆمارى ميسرو بەردەوام بوو تا ئەوئى لە ٢٦ى ئەيلوولى ١٩٧٠ بە نەخۆشى دل كۆچى داويى كەردو. بو زياتر زانيارى پروانە: د. فؤاد شكر، رجال ضاعوا القرن العشرين، الجزء الثاني، الطبعة الاولى، القاهرة، ٢٠٠١، ص ١٦ ومابعدها.

وتاریکیدا ئاماژەى بۆ ئەو ەرد کرد ە هەر هیرشیک بکریته سەر عیراق وەکو ئەو وایه که هیرش کرابیتته سەر کۆماری یه کگرتوی عەرەبى.

(بنگۆرین) <sup>(۱)</sup> ى سەرۆک وەزیرانى ئیسرائیل وەکو هەلۆیست له بەرانبەر شۆرش رايگه یاند، به راستى به هۆى شۆرشى عیراقییه وە ئاسایشى ناوچه که به ته واده تى که وتۆته ژیر کاریگه رى مه ترسییه وە، له بهر ئەو ەى داواکاریمان تازه ده که یه وە تا چه کى قورسى رۆژئاوايان پى بگات، ئیتر هەر له بهر ئەو مه ترسییه بوو (ولډگۆمانى) بالیۆزى ئەمه ریکا له عیراق وتى: "مردنى نوورى سه عید زيانیکى گه وره بوو بۆ ئیسرائیل" <sup>(۲)</sup>.

ئەو ەى تاییه تداره به هەلۆیستی بریتانیا، ئەو ە هەر له یه که م رۆژدا هەو لى هاتنه ناو ەو ەى سه ربازى ده دا بۆ لیدانى شۆرش، ئەم ده ستیوه ردانه شى به ستبۆوه به متمانه کردن به هیزی ئەمه ریکا، به لām ئەمه ریکا ره تى به شداری کردنى کرده وە له م هەولە دا، هەرچه نده بریتانیا هیزی سه ربازى خویدا دابه زاند له ئوردن به مه به ستى پارێزگارى کردن له (شا حوسین كورپى شا عه بدوللا) <sup>(۳)</sup>.

له لایه کى دیکه دا، سەرۆکی ویلایه ته یه کگرتوه کانى ئەمه ریکا (تایزنه اهر) <sup>(۴)</sup>، دواى بیستی هەو لى شۆرش رايگه یاند که ئەمه ئەو ولاته بوو که ئیمه متمانه مان کردبووه سه رى تا وە ک پینگه یه که به کاری به یینین بۆ گه شه کردمان له ناوچه که دا، هەر و هە ئاماژەى بۆ ئەو هەش کردبوو که ئەگەر هەلۆیستی جدی لیوه نه گیریت، ده بیته مایه ی سرینه و ەى ئاسه واری رۆژئاوا له سه ر رۆژه لاتى ناو ه راست.

---

(۱) داخید بنگۆرین، سالى ۱۸۸۶ له پۆله ندا له داىك بووه، سالى ۱۹۰۶ هاتۆته ئیسرائیل. سالى ۱۹۴۸ بۆته سەرۆک وەزیرانى ئیسرائیل به وە کاله ت، دواى ئەو هەش له سالى ۱۹۵۵ تا ۱۹۶۳ سەرۆک وەزیرانى ئیسرائیل بووه. سالى ۱۹۷۳ کۆچى دواى کردوه. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: [www.altawasul.com\(MFAAR\)](http://www.altawasul.com(MFAAR)).

(۲) عبدالقادر صالح، سه رچاوه ی پيشوو، ل ۱۳۲.

(۳) شا حوسین كورپى شا عه بدوللا، له ۱۴ تشرینی دووه می ۱۹۳۵ له داىك بووه، له سالى ۱۹۵۲ بۆ ته مه لىك ئوردن و تا ۷ تشرینی دووه می ۱۹۹۹ به رده وام بووه. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: [ar.wikipedia.org/wiki/](http://ar.wikipedia.org/wiki/).

(۴) تایزنه اهر، له ۴ تشرینی یه که می ۱۸۹۰ له داىك بووه، سالى ۱۹۵۲ تا سالى ۱۹۶۰ وەکو سه رۆکی ویلایه ته یه کگرتوه کانى ئەمه ریکا هەلبۆیژ دراوه. نوبراو له ۲۸ تشرینی یه که می ۱۹۶۹ کۆچى دواى کردوه. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: [www.faridtazi.maktoobblog.com](http://www.faridtazi.maktoobblog.com).

هه و النامهه كئب



## بەشى ھەشتەم

### سەردەمى كۆمەرى و بەردەوام بوونى □

تەوھرى يەكەم : سەرەتاكانى قۇناغى كۆمەرى

تەوھرى دووھم : كودەتاي بەعسىيەكان ئە شوباتى ۱۹۶۳

تەوھرى سىيەم : گرتنەوھى دەسەلات ئەلايەن بەعسىيەكان ئە سائى ۱۹۶۸

سەئامەئى كىتەب

# هه و النامه كتيب



## تهوهري يه كه م :

### سه ره تاكاني قوناغى كۆماری

دهست پيكردى شوڤش له به ره به ياني ۱۴ى ته مموزى ۱۹۵۸ به ماوه يه كى كه م توانى دهست بگريت به سهر سه رجهم شارو شاروچكه و ناوچه سه ربازيه كان، بى ئه وهى خوئينيكي وا برژيت، ته نيا ئه وهنده نه بيت كه له بنه ماله ي پاشا نزيكه (۳۰) كه سيك كوژران، به مەش له ماوه يه كى پيوانه يى شوڤش توانى ره گه و ريشه ي رژيميكي ته مەن نزيك سى و حەفت سالى له ناوببات.

له راستيدا، هه لگيرسانى شوڤش له عيراق جيگاي نيگه رانى به شيكى زور له ولا تانى ناوچه يى و نيوده ولته تى بوو، بويه له رۆژانى سه ره تايدا پيويستى به چه كى باش هه بوو، بۆ ئه وهى عيراق له مه ترسى هه ر ئه گه ريكي بارى ناوخوا و دهره كى ببپاريژى. بۆ ئه و مه به سته ش عيراق داواى هاوكارى له ميسر كردو، له به رانبه ردا ميسر هاوكارى پيشكه ش به عيراق كرد. هه ر له م چوارچيوه يه شدا شانديكي پايه بلندي حكومه تى عيراقى كه پيكه اتبون له هه ر يه ك له: (عه بدولسه لام عارف)، (محمد حەديد) <sup>(۱)</sup>، (سه ديق شه نشهل) <sup>(۲)</sup> و (عه بدولجه بار ته لجومرد) <sup>(۱)</sup>، چوونه ديدارى (جه مال

---

(۱) محمد حەديد، له ۲۸ى تشريني يه كه مى ۱۹۰۷ له مووسل له دايك بووه، له زانكۆى ته مه ريكي له به يروت خوئيندويه تى و سالى ۱۹۲۴ دهرچووه، دواتر له سالى ۱۹۲۸ په يوه ندى كردووه به خوئيندنگاي ئابوورى له له ندهن و سالى ۱۹۲۸ دهرچووه و پروانامه ي به كالوريوسى له ئابوورى به دهست هيئاوه. ناوبرا و ژماره يه ك پله و پايه ي ميرى وهرگرتووه، تا ئه وهى دواى كوده تاي به عسييه كان وازهيئاوه و به كارى بازرگاني و تاييه تى خهريك بووه. حەديد له ۳ى ئابى ۱۹۹۹ به نه خۆشى له له ندهن كۆچى دوايي كردووه. بۆ زياتر زانيارى پروانه: مير بصري، اعلام السياسة... الجزء الثاني، ص ۱۴۰-۱۴۱.

(۲) محمد حەديد، سه ديق شه نشهل له سالى ۱۹۱۰ له مووسل له دايك بووه، له بوارى ياسا خوئيندويه تى. ناوبرا و رۆلى كارى له رووداوه كانى سه رده مى پاشايه تى و كۆماری بينيوه تا ئه وهى له ۲۵ى كانونى ۱۹۹۰ كۆچى دوايي

عەبدولناسر) لە دیمشق، بە مەبەستی گەتوگۆکردن دەربارەى چۆنییەتی هاوکاری کردنی کۆماری عێراق، گەشەسەندی پەيوەندی هەماهەنگی تەواوی نێوانیان، جەخت کردن لەسەر بەیاننامەى جامعەى عەرەبى، پارێزگارى هاوبەش، تەواوکەرى ئابوورى (٢).

یەكەم رۆژى شۆرش ژمارەیهك بەیاننامە و بېرىار دران كە تايبەت بوون بەم قۆناغە نوێیە لە میژووی عێراقدا، وەكو گۆرپینی سیستەمی حکومرانی لە پاشایەتییه وە بۆ کۆماری، دامەزاندنی کابینەى نوێى حکومەت و دابەشکردنی پلە و پایەکانى دیکە، چ لە لایەنى کارگێرى بیّت، چ لە لایەنى سەربازى.

یەكەمین کابینەى سەردەمی کۆماری لە سەرۆك وەزیران و جیگرەكەى و پازدە وەزارەت پێكھاتبوو، بەلام هەر یەك لە وەزارەتى بەرگری و وەزارەتى ناوخوا یەكەمیان لە لایەن سەرۆك كۆمار (عەبدولكەرم قاسم) و دووهمیان لە لایەن جیگرەكەى (عەبدولسەلام عارف) بەرپۆه دەبردان. پێكھاتەى کابینەكە هەموو هیژە سیاسى و نەتەوەییەكان لە عەرەب و كورد لە خۆگرتبوو، تەنیا شیوعییهكان نەبیّت، بەلام وەزیری ئابوورى (دوكتۆر ئیبراھیم كوبە) بە كەسایەتییهكى ماركسى ناسرابوو، ئەمەش لەبەر ئەوەبوو كە سەرکردایەتى شۆرش، بۆ ئەوەى بوو كە دەولەتە ئیمپریالیستەكان لە خۆى نەرەنجینی بە دانانى نوینەرى شیوعییهكان لە حكومەتدا. ئەگەرچی هەر لە گەڵ هەلگیرساندنی شۆرش و لاتە ئیمپریالییهكان زۆر نیگەران ببوون، بە تايبەت كاتیك بینیان حزبی شیوعى تەواوی توانای خۆى خستبوو خزمەتى شۆرشەو.

بە رووخانى سیستەمی پاشایەتى شتیكى ئاساییه كە دەستوورى ئەو سەردەمەش بەسەر دەچیت و كاری پیناكریت، بۆیه دەبوو حكومەتى نوێى هەنگاوى بۆ دانانى دەستوور بەاوى. لەم

---

كردوو. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: علاء جاسم محمد، الحربي، رجال العراق الملكي، ص ١٦٥ ومابعدها؛ [www.ibr1.blogaraby.com](http://www.ibr1.blogaraby.com)

(١) عەبدولجەبار ئەلجۆمرد، سالى ١٩٠٩ لە مووسل لە دايك بوو، قۆناغەكانى خويندنى لە ویدا بريوه تا ئەوەى لە سالى ١٩٣١ لە كۆلیژی ماف وەرگیراوه، سالى ١٩٣٦ نێردراو ته فرەنسا بۆ تەواو کردنى خويندنى، سالى ١٩٤٠ بروانامەى دتکورای لە یاسا لە زانکۆی پرایس وەرگرتوو، دواى گەرانەو بە عێراق ژمارەیهك پلە و پایەى وەرگرتوو، تا ئەوەى لە سەردەمی کۆماری دەبیته یەكەمین وەزیری دەرەو، بەلام دواتر دەست لە کار دەکشیتتەو، ناوبراو لە سالى ١٩٧١ کۆچی دواى کردوو. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: د. عمر محمد طالب، المصدر السابق.

(٢) بۆ زیاتر زانیاری بروانه: أ.د. نوری عبدالحمید العاني، أ.د. علاء جاسم محمد الحربي، تاريخ الوزارات العراقية في العهد الجمهوري ١٩٥٨-١٩٦٨، الجزء الاول، الطبعة الثانية، بغداد، ٢٠٠٥، ص ١٨٥.

چوارچیوهشدا حکومت لیژنه‌یه‌کی پیڅه‌یښا به سه‌رۆکایه‌تی (حوسین جه‌میل) ته‌ندامی سه‌رکردایه‌تی پارتی نیشتمانی دیموکراتی، ته‌ندامیتی (حوسین محیدین) و (عه‌بدولته‌میر ته‌لعگیلی)، که ته‌مانه هه‌موویان له پیاوانی یاسایی به‌ناوبانگ بوون. ته‌نجام ناوبراوان به‌کاری خویان هه‌لسان و ده‌ستووریکی کاتییان خسته به‌ردهم ته‌نجومه‌نی وه‌زیران و ته‌مانیش په‌زامه‌ندیان له‌سه‌ردا که ناوه‌رۆکه‌که‌ی له پیڅه‌کییه‌ک و چوار به‌ش پیڅه‌تابوو<sup>(۱)</sup>.

شیایو باسه، حکومتی نوێ به‌مه‌به‌ستی پته‌و کردنی شوین پیڅه‌ی هه‌لسا به‌ته‌نجامدانی ژماره‌یه‌ک کاری دیکه وه‌کو: په‌تکرده‌وه‌ی یه‌کیته‌ی هاشمی نیوان عیراق و ئوردن، ده‌ست به‌سه‌رداگرته‌ی هه‌موو مولک و سه‌روه‌ت و سامانی بنه‌ماله‌ی پاشا، له‌گه‌ل ده‌رکردنی ژماره‌یه‌ک له ته‌فسه‌ری په‌لداری ناو ریزه‌کانی سوپا، به‌وه‌ی ژماره‌یه‌کیانی خانه‌نشین کردن و ژماره‌کیش له دادگاگان دادگای کردن. ئیتر هه‌موو ته‌و هه‌نگاوانه‌ی که نای له پیناوی ته‌وه‌بوو ریگا له‌به‌ردهم هه‌ر مه‌ترسییه‌ک بگریته، که ته‌گه‌ری ته‌وه‌ی هه‌بیته‌ پروبدات.

یه‌کیک له‌کاره‌کانی ته‌و حکومت ته‌ ده‌رکردنی یاسای چاکسازی بوو له‌بواری کشتوکالی، که ژماره‌یه‌کی زۆر له‌خه‌لکی عیراق به‌کاری کشتوکالییه‌وه‌ خه‌ریک بوون و له‌قوناغی پیشوودا له‌خزمه‌تی ده‌ره‌به‌گ و پیاوانی ده‌وله‌ت دابوون، ته‌م هه‌نگاوه‌ی حکومتیش له‌چوارچیوه‌ی ته‌وه‌بوو که هه‌م حال و گوزه‌رانی جوتیاران باشته‌بکات، هه‌م په‌ره‌به‌به‌روبوومی کشتوکالی بدات. ته‌وه‌له‌لایه‌ک، له‌لایه‌کی دیکه هه‌ر له‌چوارچیوه‌ی ده‌رکردنی یاسا کۆمه‌لایه‌تییه‌کان حکومتی نوێ یاسای باری شارستانی راگه‌یاندن و چاره‌سه‌ری به‌شییک له‌کیشه‌کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی کرد به‌تایبه‌ت کیشه‌ی مافی ئافره‌ت که به‌پیی ته‌و یاسایه‌له‌گه‌ل پیاواندا یه‌کسان بوون له‌مافه‌کانیان. ته‌گه‌رچی له‌دواتر ته‌و هه‌نگاوه‌په‌روبه‌رووی په‌ت کردنه‌وه‌هاته‌وه‌له‌نیو ناوه‌نده‌تاینییه‌کان به‌بیانوی ته‌وه‌ی بریاره‌که پیڅه‌وانه‌ی شه‌ریعه‌تی ئیسلامییه.

---

(۱) بۆ زیاتر زانیاری بره‌وه: أ.د. نوری عبدالحمید العانی، أ.د. علاء جاسم محمد الحری، المصدر السابق، الجزء الاول، ص ۱۹۴ ومابعدھا؛ حامد الحمدانی، صفحات من تاریخ العراق الحدیث من ثورة ۱۴ تموز حتى حرب الخلیج الثانية ۱۹۵۸-۱۹۹۶، الطبعة الأولى، السويد، دون سنة الطبع، ص ۶۲ ومابعدھا.

حکومەتی نوێ دەبوو هەنگاو بۆ گەلیک کاری دیکە بەهۆی بۆ چاک کردنی باری ئابووری و کۆمەڵایەتی کە تاییەت بوون بە ژیانی رۆژانەیی خەڵکییەوه. هەر بۆیە لەم چوارچۆوەش هەندی هەنگاوی نا وەکو:

- ۱- کەمکردنەوهی باجی نا راستەوخۆ لەسەر هاوڵاتیان.
- ۲- کەمکردنەوهی کرێ خانوو، کۆگا بازرگانییەکان.
- ۳- زیاد کردنی مووچەیی فەرمانبەر و کرێکاران، چاودێری کردنی نرخ لە بازار.
- ۴- دابەشکردنی هەزاران پارچە زەوی بەسەر ئەوانەیی کە داھاتیان دیاری کراو بوو، بە تاییەت فەرمانبەر و کرێکاران بۆ ئەوهی خانووی لەسەر بکەن، کە لەتەک پارچە زەویییە کە هاوکاری دەکردن بە دانی قەرز پێیان، بە مەرجی بە سووکی کەم لێیان وەرگریتەوه. ئەوه جیا لە هەولێ چاک کردنی باری ئەو خانووە خراپانەیی ناو پایتەخت.
- ۵- کردنەوهی خانەیی ئەو مندالانەیی کە بێ باوک و دایک بوون بۆ ئەوه تیا بە خێبکری بە پەرەردەییەکی باش.
- ۶- کەم کردنەوهی سەعاتی کار کردن بۆ هەشت سەعات.
- ۷- جیبەجێکردنی یاسای (چمان الاجتماعی) بۆ کار کە لە سالی ۱۹۵۶ دەرچوو بوون، بەلام تا دواي شوڤش کاری پێنەکرا بوو.
- ۸- کردنەوهی دەرگا لەبەردەم پارەداران و بازرگانەکان بۆ ئەوه کاری بازرگانی ئەنجام بدەن.
- ۹- پارێزگاری کردن لە بەرھەمە ناوخییەکان لە بەرانبەر بەرھەم بیانی.
- ۱۰- رێگا گرتن لەبەردەم دەولەمەندەکان بۆ خۆ دزینەوه لە دانی باج.
- ۱۱- دامەزراندنی زانکۆیی بەغدا و فراوان کردنی ژمارەیی وەرگیراوانی، بەمەبەستی دەرچووانی بری کادیری زۆرتەر، لەبەر ئەوهی ولات پێویستی پێ بوو.
- ۱۲- چارەسەرکردنی هەموو پێداویستەکانی تەندروستی و دروست کردنی رێگا و بان و پرۆژەیی پیشەسازی هەموو ئەو پێداویستە مادیاوەی کە پێویستیەتی.

ئێتر ئەمانە و چەندین کاری دیکە لە چوارچۆوەی کارەکانی حکومەتی نوێ بوو کە لە بواری ناوخی ولات ئەنجامیدا.

جيا لهوانه‌ی ئاماژه‌مان بۆ کردن حکومه‌تی له بوا‌ری دهره‌کیش هه‌ندی هه‌نگاوی نا. له‌م چوارچێوه‌شدا له‌یه‌که‌مین هه‌نگاویدا بریاری چوونه دهره‌وه عیراقیدا له‌په‌یمانامه‌ی به‌غدا سا‌لی ۱۹۵۵، بۆ ئه‌وه عیراق له‌پاشکویه‌تی سیاسی و سه‌ربازی و لا‌ته ئیمپریالییه‌کان رزگار بکات. جێگای ئاماژه بۆ کردنه ئه‌که‌رچی هه‌نگاوانای له‌م شیوه‌یه له‌سه‌ره‌تاوه بۆ حکومه‌تی نوێ ئه‌سته‌م بوو، به‌لام دواتر له‌ ۲۴ی مارتی ۱۹۵۹ به‌فه‌رمی له‌لایه‌ن وه‌زیری دهره‌وه و لا‌تانی به‌شدار بووی ئه‌و په‌یمانامه‌یه ئاگادار کرایه‌وه که عیراق له‌په‌یمانامه‌که چۆته دهره‌وه، به‌مه‌ش بۆیه‌که‌مین جار عیراق له‌ده‌سه‌لا‌تی بریتانی رزگاری بوو که له‌دوای جه‌نگی یه‌که‌می جیهانییه‌وه ده‌ستی به‌سه‌ر داگرته‌بوو. هه‌روه‌ها حکومه‌ت هه‌نگاوی بۆ ئه‌وه نا که عیراق له‌پاشکویه‌تی ئابووری بریتانیا رزگار بکات به‌وه‌ی که به‌ناوچه‌ی ئیسته‌رلینی به‌سه‌ر بویه‌وه به‌مه‌ش له‌هه‌موو کاتی‌دا هه‌ر گۆرانکارییه‌ک له‌بازاره‌کانی بریتانیا، کاریگه‌ری ده‌بوو له‌سه‌ر با‌ری بازاره‌کانی عیراق، له‌م چوارچێوه‌ش عیراق له‌هوزه‌یرانی ۱۹۵۹ له‌م کۆت و به‌نده‌ش رزگاری بوو. کاتی‌کیش له‌م هه‌نگاوه‌ی سه‌رکه‌وتوو، ده‌بوو حکومه‌ت هه‌نگاو بۆ ئه‌وه به‌هاویتی چاره‌سه‌ری قه‌یرانی نه‌وت بکات که به‌هۆی بوونی ده‌سه‌لا‌تی داگیرکاری ماوه‌یه‌کی زۆر بوو ئه‌و سامانه‌ سه‌روشییه‌یه له‌لایه‌ن ژماره‌یه‌ک کۆمپانیای داگیرکارییه‌وه به‌ره‌م ده‌هێنرا بۆ ئه‌وه‌ی سوودی‌کی ئه‌و تۆبێ بۆ خا‌ک و دانیشه‌توانی عیراق هه‌یه‌ت، له‌م پێناوه‌شدا حکومه‌ت که‌وته کار بۆ ئه‌وه‌ی له‌رێگای گفتوگۆوه خۆی له‌و به‌ندانه رزگار بکات که پیشووتر به‌ناچاری له‌گه‌ڵ کۆمپانیایکان واژۆکرا‌بوو، ئه‌م با‌ره‌ش ماوه‌یه‌کی خایاند تا ئه‌وه‌ی به‌بریاری‌ک له‌ ۲۱ کانوونی یه‌که‌می ۱۹۶۱ پشکی زۆر به‌ره‌م هێنانی نه‌وت بۆ خزمه‌تی عیراق گه‌رایه‌وه‌و، به‌مه‌ش زه‌ره‌ریکی زۆر له‌کۆمپانیایکان درا.

له‌لایه‌کی دیکه بۆ ئه‌وه‌ی حکومه‌تی نوێ هه‌نگاوی سه‌ربه‌خۆ بوونی ئابووری گه‌شه‌ پێداتن که‌وته هه‌ولێ ئه‌وه‌ی په‌یوه‌ندی ئابووری له‌گه‌ڵ زۆربه‌ی و لا‌تانی دنیا به‌سه‌تی، به‌تایبه‌ت و لا‌تانی سۆسیالیستی که پیشووتر له‌ژێر پا‌له‌سه‌تۆی و لا‌تانی ئیمپریالی په‌یوه‌ندی له‌گه‌ڵ پچراندبوون. ئیتر به‌م شیوه‌یه حکومه‌ت په‌یوه‌ندی ئابووری و سیاسی ده‌ست پێکرد به‌تایبه‌ت له‌گه‌ڵ یه‌کیته‌ی سو‌قیه‌ت، که ئه‌ویش له‌سه‌ر بناغه‌ی ریزگرتنی ده‌سه‌لا‌تی عیراقی و سه‌ربه‌خۆی و ده‌ست نه‌خسته‌نه ناو کاروباری ناوخۆی ها‌تبه‌وه دامه‌زران، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌شدا پێشکه‌شکردنی هاوکاری به‌بری‌ک پارهی قه‌رز بۆ ئه‌وه‌ی عیراق سوودی لێ وهر‌بگریت بۆ بووژانه‌وه‌ی با‌ری ئابووری و لا‌ت.

رۆژانیکی زۆر به سهر ئه و باوردۆخه تیپه‌ری نه کرد ناکۆکی کهوته نیوان سه‌رکردایه‌تی سیاسی، کاتیك (عه‌بدولسه‌لام عارف) ده‌ستی به گه‌ران کرد له ناوچه‌کانی عیراقداو، تیایدا زۆریك له‌م وتانه‌ی که پیشکەشی کردن پیچه‌وانه‌ی ئامانجه‌کانی شوپش ده‌که‌وتنه‌وه، به تاییه‌ت که دواتر (عارف) و هاو‌پیکانی جه‌خیتان له‌سه‌ر به‌ستانه‌وی عیراق به کۆماری عه‌ره‌بی یه‌کگرتوو ده‌کرده‌وه که له مانگی شوباتی ۱۹۵۸ له‌لایهن سو‌ریا و میسه‌روه هاتبووه دامه‌زاندن، بی ئه‌وه‌ی ئاگاداری ئه‌وه‌ن بن که کاره‌که به‌م په‌له‌یه ئه‌سته‌مه به‌هۆی جیاوازی باوردۆخی کۆمه‌لایه‌تی، ئابووری و سیاسی هه‌ردوو وڵاته‌که. (عه‌بدولسه‌لام عارف) هه‌ر به‌وه‌نده نه‌وه‌ستا به‌لکو هه‌لسا به‌ ده‌رکردنی رۆژنامه‌یه‌که به‌ ناوی (صوت الجماهير) و سه‌رۆکایه‌تی ده‌رکردنی دایه (سه‌عدون حه‌مادی) <sup>(۱)</sup> که یه‌کیک بوو له سه‌رکرده دیاره‌کانی حزبی به‌عس، ئه‌مه‌ش له راستیدا پیچه‌وانه‌ی یاسا بوو که که‌سی دووه‌می ده‌سه‌لات رۆژنامه‌یه‌که ده‌ربکاتو، به پیچه‌وانه‌ی پرنسیپه‌کانی حکومه‌ت کار بکات، بۆیه له دوا‌جار له ژیر پال‌ه‌په‌ستۆ (عه‌بدولکه‌ریم قاسم) کاره‌که‌ی سپارد به هاو‌پیکه‌ به‌عسییه‌کانی.

جیگای ئاماژه بۆ کردنه دوا‌ی ده‌ رۆژ له ئه‌نجامی شوپشی ۱۴ی ته‌موز، (میشیل عه‌فله‌ق) <sup>(۲)</sup> دامه‌زینه‌ری حزبی به‌عسی عیراق هاته‌ عیراق و چاوی کهوت به هاو‌پیکه‌کانی و باسیان له‌وه کرد پیویسته عیراق له ماوه‌یه‌کی زۆر زوودا بجیته‌ ریزی کۆماری عه‌ره‌بی یه‌کگرتوو. هه‌ر له‌م چوارچێوه‌ش شانیدیکی عیراقی به سه‌رۆکایه‌تی (عه‌بدولسه‌لام عارف) له‌گه‌ل چهند وه‌زیریك سه‌ردانی دیمشق یان کردبوو و چاویان که‌وتبوو به (جه‌مال عه‌بدو‌الناسر) و، له‌سه‌ر هاو‌کاری و هه‌ماهه‌نگی یه‌کتری ریکه‌وت

(۱) سه‌عدون حه‌مادی، سالی ۱۹۲۷ له که‌ربه‌لا له دایک بووه و له‌سه‌ر هتا چله‌کان په‌یوه‌ندی به حزبی به‌عس کردوو، ناوبراو له سالی ۱۹۵۶ پروانه‌ی دوکتۆرای له زانکۆی وسکوتسن ئه‌مه‌ریکی له بیروت به‌ده‌ست هیناوه. حه‌مادی له‌گه‌ل هاتنه سه‌ر حکومه‌ی به‌عسییه‌کان په‌له و پایه‌ی زۆری وه‌رگرتوووه و به‌رده‌وام بوو تا سالی ۲۰۰۳ له لایهن ئه‌مه‌ریکییه‌کان دیل کراوه، سالی ۲۰۰۵ چۆته قه‌ته‌رو له کانوونی دووه‌می ۲۰۰۷ کۆچی دوا‌یی کردوو. بۆ زیاتر زانیاری پروانه: [www.wikiped.org/wiki/سه‌عدون حه‌مادی](http://www.wikiped.org/wiki/سه‌عدون حه‌مادی).

(۲) میشیل عه‌فله‌ق، له سالی ۱۹۱۲ له خیزانیکی مه‌سیحی ئه‌رسه‌دۆکس له دیمشق له دایک بووه، دوا‌ی ته‌واو کردنی قۆناغه سه‌ره‌تاییه‌کانی خویندن چۆته زانکۆی سو‌ریۆن له‌م ماوه‌یه‌شدا ده‌ستی به‌کاری سیاسی کردوو، عه‌فله‌ق له سالی ۱۹۳۳ گه‌راوه‌ته‌وه دیمشق و وانه‌ی میژووی له ئاماده‌یی (تجهیز) ووتۆته‌وه، به‌لام له سالی ۱۹۴۴ وازی له پیشه‌ی مامۆستایه‌تی هیناوه و به ته‌واوه‌ی چۆته بواری کارکردنی سیاسیه‌وه، ناوبراو رۆلیکی کاریگه‌ری له دامه‌زاندنی به‌عسدا هه‌بووه. بۆ زیاتر زانیاری پروانه: سو‌زان که‌ریم مسته‌فا، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۵۱ به داوه.



بوون، له بهستانه وهی عیراق به کۆماری عه ره بی یه کگرتوو هاوارابوون، به تایبته ته گهر بزانیین (ناسر) و (عارف) به جیاش به یه که وه دانیشتبوون و به گهرمی باسی هه وه له کانی ته و ههنگاوه یان کردبوو.

لیره شدا چ ته وانه ی له ناوخوی عیراق و چ هیزه دهره کییه کان که بهرزه وه ندییه کان له ته نجامی ته و شوپشه وه زهره رمه ندبوون که وتنه هه ولی ته وه ی تاگری ناکوکییه کان خوش بکه ن بو ته وه ی باره که بو سه رده مانى زوو بگه رپه ته وه. به جیاواز له وانه ش شیوعییه کانیش بیرورای پیچه وانه یان هه بوو که له گه ل دیموکراتیییه کان داوای (یه کیتی فیدرالی) یان ده کرد. به مهش شه قامی عیراقی بووه جیگای مملانیی ته و لایهن و هه واداران، که له دواتر باره که رۆژ له دواى رۆژ به ره و گرژی و دوا جاریش خوین رشتن له نیوان به عسییه کان و نه ته وه ییه کان له لایه ک، و شیوعییه کان و دیموکراتیییه کان له لایه کی دیکه ی لیکه ته وه.

ته نجامی ته و باوردوخه ی که باسما ن کرد باری ده سه لاتداری عیراقی به ره و تاکره و ی برد، به تایبته دواى ته م هه موو پالپشتیییه ی شیوعییه کان و دیموکراتیییه کان بو (عه بدولکه ریم قاسم)، که کاریگه ری هه بوو له سه ر ته وه ی بو توکمه کردنی پله و پایه که ی هه ندی هه نگا و باویت. یه کیکیش له م هه نگا وانه ی لادانی (عه بدولسه لام عارف) له پۆسته که ی بوو، دوا جاریش دوورخستنه وه ی ناوبرا و بوو بو دهره وه ولات به مه به ستی دامه زراندى به سه فیری عیراق له ته لمانیا رۆژتاوا.

له راستیدا، (عه بدولسه لام عارف) سه ره تا ته م فه رمانه ی جیبه جی نه کرد، به لام دواتر له ژیر پاله په ستو داواکاری هه ندی له ته فه سه ره کان رازی بوو بچپته ته لمانیا، که چی ته وه ندی زوری پینه چوو گه راپه وه، به گه رانه وه ی ده ست به سه رکرا و درایه دادگا و، دادگا کردنه که شی تا ۵ شویاتی ۱۹۵۹ به رده وام بوو، له ته نجامدا فه رمانی له سیداره دانی بو دهرچوو، به لام (قاسم) بریاره که ی جیبه جی نه کرد، به مهش (عارف) ماوه ی نزیکه ی سی سال له به ندیخانه گوزه راندی تا ته وه ی له پایزی ۱۹۶۱ به هوی دهرچوونی سوریا له کۆماری عه ره بی یه کگرتوو به فه رمانیکی لیبووردن له به ندیخانه رزگاری بوو.

به دهرکرنی بریاری له سیداره دانی (عه بدولسه لام عارف) هه ندی له وه زیره کان ده ستیان له کار کیشاوه، به لام ته و ههنگاوه نه بوو هوکاری ته وه ی (قاسم) به سیاسه ته که ی خویدا بچپته وه، به لکو رۆژ له دواى رۆژ بو سیاسه تی تاکره و ی زیاتر ههنگاوی ده نا. له م چوارچیه شدا حزبی شیوعی رۆلی کاریگه ری هه بوو له پالپشتی کردنی کاره کانی (عه بدولکه ریم قاسم) دا، ئیتر به م هوییه وه هه ر که سی شکی ته وه ی لیبکرایه و به مه ترسی له سه ر خویان بزانیایه، ته وه بی سی و دوو رووبه رووی لیکوئینه وه و به ندییته ده هاته وه.

ئەنجامى ئەو بارودخەي كە ئاماژەمان بۇ کرد، تا دەهات رەوشەكە تونتر دەبوو كاتىك لە پايتەختەو گوازرايەو بۇ شارەكانى دىكە عىراق، بە تايبەت شارى مووسل كە بەشىكى زۆر شارەكە و ئەم ئەفسەرە پلەدارانەي كە لە ویدابوون دژى سىياسەتى (قاسم) بوون، هەر ئەمەش بوو لە دواتر يەكئە ئەفسەرە پلەدارەكانى بە ناوى (عەبدولەهەب شەواف) لە ۸ى مارتى ۱۹۵۹ بانگى راپەرپىنىدا بە رووى دەسەلاتى (عەبدولكەرىم قاسم) داو لە بەياننامەيەكدا بانگى ئەو دەدات كە عىراق لە شەرى دارو دەستەي (قاسم) رزگار دەكات، (شەواف) هەر هەموو ئەو كەسايەتییە چەپانەي گرت كە بۇ بەشداری لە كۆنگرەي لایەنگیرانى ئاشتى هاتبوونە مووسل، ئالای كۆماری عەرەبى يەكگرتووی عەرەبى لە بالەخانەي پارىزگادا هەلئاسى و عەرەبە كۆچەریيەكانى شەمەرى دەورووبەرى مووسل هاتنە هاوكارى كردنى، بەلام هەر زوو راپەرپىنەكە بە ئاگرو ئاسن سەركوت كرايەو. دواي ئەمەش دەسەلاتدارانى حكومەت بە هاوكارى شىوعىيەكان و كوردەكان بەوئەندە نەوستان، بەلكو كەوتنە گرتن و راوهدوونان و كوشتنى هەوادارانى راپەرپىنەكە و لە مووسل زۆربەيان كوشتن. هەر لەم چوارچۆپەشدا لە كۆتايى مارتى ۱۹۵۹ (عەبدولكەرىم قاسم) زۆربەي بەشداربوو ديارەكانى راپەرپىنەكەي دايە دادگا و دواتر لە سىدارە دران<sup>(۱)</sup>.

ئەم هەنگاوى حكومەت دەنگى نارەزاي زۆر لە شارو شارۆچكەكانى عىراق لىكەوتەو، ئىتر هەر لە ئەنجامى ئەو بوو هەولى تىرۆكردنى (عەبدولكەرىم قاسم) نەخشەي بۇ كىشراو، بەمەش لە ۷ى تشرىنى يەكەمى ۱۹۵۹ كەوتە بەر دەست رىژى گولەو، (قاسم) لە لای شانىيەو پىكا<sup>(۲)</sup>. ئەنجامدەرانى ئەو كارە بەشىكىيان هەلاتنە دەرەو و عىراق و ئەوانە دىكەش كە دەستيان بەسەر داگىرا فەرمانى لە سىداریان بۇ دەرچوو، بەلام بریارەكە جىبەجى نەكراو لە بەندىخانەدا مانەو تا ۸ى شوباتى ۱۹۶۳.

شىاوى باسە، رەوشى ناوخۆي عىراق لەم بارەدا ماىەو تا ئەوئەي بەعسىيەكان لە ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ كودەتايەكییان بەسەر دەسەلاتى (عەبدولكەرىم قاسم) ئەنجامداو بۇ يەكەمىن جار لە عىراقدا دەسەلاتيان گرتەدەست.

(۱) بۇ زیاتر زانیاری بروانە: د. نوری عبدالحمید العانی، أ.د. علاء جاسم محمد الحربي، المصدر السابق، الجزء الثاني، ص ۹۴ ومابعدها.

(۲) بۇ زیاتر زانیاری بروانە: د. نوری عبدالحمید العانی، أ.د. علاء جاسم محمد الحربي، المصدر السابق، الجزء الثالث، ص ۲۹۵ ومابعدها.

## تەوھرى دووھم:

### كودەتاي بە عسىيەكان لە شوباتى ۱۹۶۳

كودەتاي ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ لە بارودۆخىكى ناديارو تەماوھىيەوھ لە پۆژى ھەينى پرويدا، لەلايەن كۆمەلە كەسانىكەوھ كە تا ئەو سەردەمە لای بەشىكى زۆر خەلكى نەناسراو بوون، ئەمەش بۆ ئەوھبوو كە كەس ھەست بەكارەكەيان نەكات، لەبەر ئەوھى پۆژى ھەينى پۆژى پشودانەو لە ناو وىستگە سەربازىيەكاندا تەنيا ئەو ئەفسەرانە بوونيان ھەيە كە لە ئىشكگرىدان، بۆيە ئەمانىش كاتىك دەنگوباسيان پىي گەيشت كە كودەتايەك بەرپۆھىە لە كاتزمىر (۹)، زۆرەيان برۆيان نەكردو ھەوالەكەيان بە ھەند وەرنەگرت تا ئەوھى پروداوھە كە ئەنجامدرا. سەربارى ئەوانەى كە ئاماژەمان بۆ كردن كودەتاكە ھەروا بەم ئاسانىيە ئەنجام نەدرا، لەبەر ئەوھى ئەو كودەتايە لە ئەنجامى دەرھاويشتەى كۆمەلەك ھۆكارەوھ ھاتبووھ كايەوھ، جگە لەوھى كە كودەتايەكى سەربازى لەو شىوھىە پىويستى بە پلاننىكى تۆكەو نەخشە بۆ كىشراو ھەبوو.

ئەگەرچى بارودۆخى عىراق لە دواى شۆرشى ۱۴ى تەمموزى ۱۹۵۸ ھەولئى چاسەرەكردنى بۆ درا بوو، بەلام ئەو ھەولە سەركەوتنى تەواو بە دەست نەھىنابوو، لەبەر ئەوھى لەلايەنى ئابوورىيەوھ قورسايى گوزەران لەسەر چىنە ھەزارەكان زۆر زىادى كردبوو، ئەو پلانە ئابوورىيەى كە دراسەكراوو ھىچ جۆرە ئەنجامىكى لى نەكەوتبووھو، ئەم چاكسازىيە كشتوكالىيەى كە شۆرش رايگەياندبوو بەجى نەھىنرابوو، لەبوارى سياسيشدا ئازادى و ديموكراتىيەت سەركوت كراوو ھىچ يەكىك لەو بەلئىنانەى كە شۆرش پىشكەشى كردبوو نەھاتنە دى لە گواستنەوھى دەسلالت بۆ گەل، بەلكو تا دەھات دەسلالتى سەربازى زياتر دەبوو.

سياسەتى (عەبدولكەرىم قاسم) بەر لە ھەموو شتىك گەورەترىن ھۆكار بوو بۆ سەركەوتنى كودەتاكە، چونكە خاوەنى سياسەتتىكى ديارى كراو نەبوو، ھەروھەنا نەيتوانى بەسەر ھەموو چىنو

تۆيۈزەكاندا زال بىت، بەلكو ھەموو پارتە سىياسىيەكانى ناو عىراقى كوردبوو بە دوژمنى خۇى. (قاسم) تووشى گومان ببوو، ھەموو خەمىكى پاراستنى پىنگەى خۇى بوو، بۆيە بە ناچارى بۆ پاراستنى دەسەلاتى خۇى و پوچەل كوردنەوھى كارى بانگەشەكەرانى دەسەلات كەوتە تىك بەردانى پارتو گروپە سىياسىيەكان، (قاسم) دللى كرمى ببوو، نەى دەويست گەل دەستى بە ئازادى و سەربەستى و يەكىتتى و خىروخوشى كۆمار رابگا، لە بەلئىنەكانى مافو دەستكەوتە سەرەتايىيەكان پاشگەز ببوو و لە رىبازى شۆرش لايداو دەستى دايە سىياسەتى تاك رەوى بەرانبەر بە گەلى عىراق بە گشتى و گەلى كورد بە تايىبەتى.

(قاسم) لە چوارچىوھى لىدانى پارتەكاندا كەوتە لىدانى حزبى شىوعى كاتىك ئەو پارتە لە ۱۱ تەمموزى ۱۹۵۹ بەپى ياسا كاركردنى بە ئاشكرائى لى قەدەغەكرا. ئەم پرۆگرامە دژ بە ديموكراتىيەى (قاسم) كۆمەللىك دەرئەنجامى ئابوورى و كۆمەلايەتى خراپى لىكەوتەوھو خەبات لە دژى ئەو دەسەلاتە سەرى ھەلدا.

جيا لەم ھۆكارە ناوخويىيان ژمارەيەك ھۆكارى دەرەكيش ھەن كە رۆللى سەرەكىيان بىنيوھ لە پروخانى رژىمەكەى (عەبدولكەرىم قاسم)دا، حزبى بەعس كە بە ھاوكارى و ھەماھەنگى دەولەتانى رۆژئاوا چووبووھ سەر حكوم و ئەو دەولەتەنە بە مەبەستى بەرژەوھەندى خويان دايان مەزراندبوو، بۆيە پروخانى دەسەلاتى (قاسم) يان بەلاوھ زۆر گىرنگ بوو، لە سەرورى ھەموويانەوھ ئەمەريكا، چونكە بەمە سنوورىكى بۆ دەسەلاتى يەكىتتى سۆقىت دادەنلا. ئەمانە رۆللى گىرنگيان ھەبوو لە ھىنانى بەعس بۆ سەر تەختى دەسەلات لە عىراقدا، بە بەلگە شەوھى بەعسىيەكان خويان دان بە راستىيە دادەنن كە ئەمان بە پالپشتى رۆژئاواوھ ھاتوونەتە سەر تەختى دەسەلات.

بوونى ئەو پالپشتە سەرەكىيە ھانى حزبى بەعسىدا ئەم بارودۆخە لاوازە بقوزىتەوھو خۇى بۆ لە ناوېردنى (قاسم) و رژىمەكەى سازو ئامادە بكات، لەم چوارچىوھىيەشدا لە بەيانى رۆژى ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ چەند ئەفسەرىكى سوپا، كە سەر بە حزبى بەعس بوون كودەتايەكيان ئەنجامدا، بەمەش لە ميژووى عىراقدا قۇناغىكى تازە دەستى پىكردو، لە رووى كودەتاي سەربازىيەوھ عىراق بووھ دەولەمەنترىن ولات لە رۆژھەلاتى ناوھراستدا<sup>(۱)</sup>.

(۱) بۆ زياتر زانىارى پروانە: د. نورى عبدالحميد العاني، أ.د. علاء جاسم محمد الحربي، المصدر السابق، الجزء السادس، ص ۵ ومابعدها.

حزبى بەعس كە ھاتەسەر حكوم خۆى بە پارتىكى ناسيونال سۆسيالىستى دادەنا، بە ئامانچى ئەوھى كار دەكات لە پىناو بوژانەوھى نەتەوھى عەرەبدا، ھەرۋەھا ئەو پارتە لە سەرەتاوھ ئاوات و ئارەزووھكانى بالى رەگەزپەرستانەى وورده بۆرژوازى و بۆرژوازى ناوھندى عەرەبى دەنوند لە پىناو يەكخستنى ھەموو نەتەوھ و نىشتمانى عەرەبىدا لە چوارچىوھى دەولەتتىكى عەرەبى نەتەوھپەرستى گەورە و فراواندا كە سەرۋەرىيەكانى رابردووى ئىمپراتورىيەتە عەرەبىيەكان زىندو و بىكاتەوھ، حزبى بەعس نەك ھەر خۆى بە ئەلتەرناتىقى پارتە شىوعىيەكانى ولاتانى عەرەبى دادەنا، بەلكو ئايدويۇلۇژى بەعسى بە ئەلتەرناتىقى ئايدولۇژى ماكسىزم- لىنىزم دادەنا لەوھى كە ئاوات و ئارەزووھكانى رەگەزپەرستى عەرەب دەربىرى.

(قاسم) لە ناو وەزارەتى بەرگرىدا بوو كە ھىزى كودەتاجىيەكان بە فرۆكە و تانكەوھ پەلامارىندا، ھەر چەندە بەرگرى كرد، بەلام لە ئەنجامدا ھىزى كودەتاجىيەكان خۇيان كرد بە ناو وەزارەتى بەرگرىداو (قاسم)يان گرت، (قاسم) لە ۹ى شوبات دەستگىر كراو، دواى داداگايەكى (۵) خولەكى گولەباران كرا. سەركرىدائەتى بەعس ئەنجومەنىيەكان پىكھىنا بە ناو ئەنجومەنى (ئەنجومەنى نەتەوھى سەركرىدائەتى شۆرش)، بەم شىۋەيە لە رىگاي شىۋازو تاكتىكە تايبەتتەيەكانى خۇيانەوھ وەك رۆچوونە ناو سوپا و ھاوكارى لەگەل كۆنەپەرست و رەگەزپەرستەكانى عەرەب و نۆكەرانى ئىمپىريالىزم و كودەتاو پىلانگىران و دەستىرىن و پاشقۇلگرتن و، بلاوكردەنەوھى ترس و تىرۆرو، ھەلگرتنى دەروشمى بىرقەدارى بۆش ھەلخەلەتتەنەر، توانيان دەسلەلاتى سىياسى بگرنە دەست و دەولەت بىخەنە ژىر پكىفى خۇيانەوھ، بەمەش دەسلەلات و سىروشتىكى تازەى دەسلەلات ھاتە كايەوھ و تىايدا ھەرىكە لە (عەبدولسەلام عارف) و (ئەحمەد ھەسەن بەكر) <sup>(۱)</sup> دەسلەلاتيان گرتە دەست و يەكەمىيان بوو بە سەرۆك كۆمارو دووھمىيان بوو بە سەرۆك وەزىران.

(۱) ئەحمەد ھەسەن بەكر، سالى ۱۹۱۴ لە داىك بوو، لە سالى ۱۹۳۸ چۆتە ئەكادىمىيە سەربازى عىراق، بەشدارى كردووھ لە بزوتتەنەوھى (رەشىد عالى گەيلانى) و بە ھۆيەشەوھ كەوتۆتە بەندىخانە، دواى ئازاد بوونى كارى مامۇستايەى كردووھ، ھەرۋەھا لە شۆرشى ۱۴ى تەمۇزى ۱۹۵۸ بەشدار بوو، بەلام بە بىنانوى ئەوھى دەستى لە بزوتتەنەوھى شەواف ھەبووھ خانەنشىن دەكرىت، بەكر بە ھۆى ئەوھى ئەندامىكى كارى بەعس بوو، لە كودەتاى سالى ۱۹۶۳ رۆلى كاراى ھەبووھ، دواترىش لەگەل دووبارە ھاتنەوھى بەعسىيەكان بۆ سەر حكوم بۆتە سەرۆك

دەسەلاتدارانى كودەتا ھەر لەسەرەتاو ە وینەى كوژراوى (قاسم)يان لە شاشەى تەلەفزیۆن پيشانى خەلكيدا بۆ ئەو ەى كەس زاتى ئەو ە نەكات لە بەرانبەريان بوو ەستى. دواتریش لە يەكەم ەفتەى حكومرانييان سياسيه تى خوڤيان بەرانبەر بە حزبى شيوعى راگەياندو، كەوتنە راونا و گرتن و كوشتن و ليدانى رېكخستنه كانيان لە ناو سوپا و دەرەو ەى سوپادا، لەبەر ئەو ەى پروخانى (قاسم) خوڤى لە خوڤيدا نيشانەيه كى راونانى شيوعىيه كان بوو، ئەمەش ەموو شيوعىيه كانى ناچار كرد كە بەرەو ناوچە كانى كوردستان رابكەن، بەمەش بە ماو ەيه كى كەم بەعسييه كان توانيان پاكتاوى شيوعىيه كان بكەن.

بارى دەسەلاتداريه تى بەعسييه كان ەيندەى نەخايەند كاتيک مملانيى كەوتە نيوان بالى چەپ و راستى ئەو پارتە، بالى چەپى لەلايەن (ەلى سالح سەعدى) ياريدەدەرەى سەرۆك وەزيرانو نەيارى (ناسر) بوون، بالى راستى بە رېبەرايه تى (تاليب شەيب) و (حازم جەوادى) وەزيرى ناوخواى، بە تايبەت لە مانگى تشرينى يەكەمى ۱۹۶۳ دا، بەهۆى ئەم ناكۆكى و جياوازييه گەورەيهى نيوان بەعسو (عەبدولسەلام عارف) و جەنەرالە كانى سوپا ەيندە توندو تيزبوو كە حكومراني هاوبەشيان لە ۱۰ مانگ زياترى نەخاياند، رۆژى ۱۸ تشرينى يەكەمى ۱۹۶۳ (عارف) و كۆمەلتيك لە جەنەرالە كانى سوپا دەستيان بەسەر دەرلەتى عيراق داگرت و دەسەلاتى بەعسيان پروخاند، دواى ئەو ەش (عارف) بۆ زياتر چەسپاندنى دەسەلاتى خوڤى كەوتە پاوكتاو كردنى بەعسييه كان. تيتر بارى عيراق بەم شيوهيه لە ژير دەسەلاتى (عەبدولسەلام عارف) ەنگاوى نا، تا ئەو ەى ناوبراو لە ۱۳ ي نيسانى ۱۹۶۶ بە هۆى سووتانى فرۆكەو ە گيانى لە دەستدا. بەمەش دەسەلات كەوتە دەستى براكەى (عەبدولرەحمان عارف).

۱۶ ي نيسانى ۱۹۶۶ كۆبوونەو ەيه كى هاوبەش لە نيوان ئەنجومەنى وەزيرانو ئەنجومەنى بەرگرى نيشتمانى ئەنجامدراو، زۆرەى بەشداربووان كۆك بوون لەسەر دانى (عەبدولرەحمان عارف) بە سەرۆكى كۆمارى عيراق كە ئەم كاتە سەرۆكى ئەركانى سوپا بوو، بەلام بارى ولات ەيندە بە ئاسايى تپپەرى نەكرد، ئەگەر بزانيين لە ۳۰ حوزەيرانى ۱۹۶۶ لەلايەن (عارف عەبدولرەزاق) <sup>(۱)</sup> لەگەل

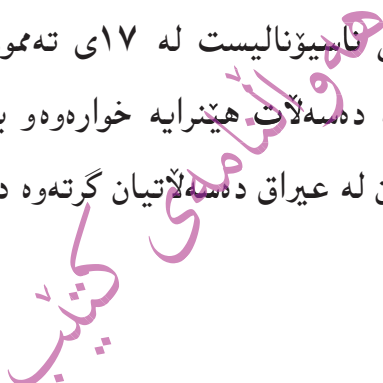
---

كۆمارى عيراق تا ۱۶ تەموزى ۱۹۷۹، تيتر لە دواى ئەو ەو لە مالهەكى خوڤى لە ژير چاوەدپيرى دابوو تا ئەو ەى لە ۴ تشرينى يەكەمى ۱۹۸۲ كۆچى دوايى كردوو. حوسين مستەفا، سەرچاو ەى پيشوو، ل ۶۱.

(۱) عارف عەبدولرەزاق، يەككە لە ئەفسەرە ديارەكانى بوارى ئاسمانى لە عيراقو، زۆر كارىگەر بوو بە (جەمال عەبدولناسر)، ناوبراو رۆللى كارى ەبوو لە كودەتاي شوباتى ۱۹۶۳. عارف عەبدولرەزاق دواى ئەم ەولتى

ژمارهیهك له ئەفسەرە دیارەكان هەولێ كودەتاییاندا بەسەر دەسەڵاتەكەى (عارف)ى دووهمداو، توانیان سەرەتا هەندى سەرکەوتن بە دەست بەیئین، بەلام له دواجار (عەبدولپەحمان) بەسەریان سەرکەوت و کودەتاکە کۆتایی پێهات.

ئەنجامدانى ئەم کودەتایە یارمەتى دەربوو بۆ سەرۆك كۆمار بۆ ئەوەى شوپین پێگەى خۆى قايم بکات و هەموو ئەو کەسایەتییانەى کە ئەگەرى مەترسیان لى دەکات له دەسەڵات دووربان بختەو، لێرەشدا له سەرۆكى هەموویانەو (عەبدولپەحمان بەزاز) <sup>(۱)</sup> كى سەرۆك وەزیرانى دوورخستەو، داواى له (ناجى تالیب) کرد كە كابینەیهكى نوێ حكومەت پێك بەیئى، بەلام ئەو حكومەتەش نەیتوانى كێشەكان بە تەواوى چارەسەر بکات، بۆیە دەسەڵات گوازیایەو بۆ (تاھیر یەحیا)، كەچى ئەمیش كاریكى ئەو تۆى پێنەكرا، ئیتر لێرە بەدواوەى سەرۆك كۆمار و حكومەتەكەى رۆبەرۆوى گەلیك كێشە بوونەو نەیانتوانى چارەسەرى بكەن، ئەنجام له دواجار دووكەس له نزیکەكانى (عارف)ى دووهم، بە ناوى جەنەرال (عەبود) فەرماندەى گاردى سەرۆكایەتى كۆمارى و سەرھەنگ (عەبدولپەزاق نائیف) سەرۆكى ئیدارەى دووهمى سوپا و سەر بە رێكخراوى ئەفسەرانى ئاسیۆنالیست له ۱۷ تەموزى ۱۹۶۸ له رێگای كودەتایەكى سپییەو (عەبدولپەحمان عارف)یان له دەسەڵات هێنرایە خوارەو بە فرۆكەیهك رەوانە لەندەنیان كرد، بەمەش بۆ جاریكى دیکە بەعسییەكان له عیراق دەسەڵاتیان گرتەو دەست.



---

كودەتاییە بەسەر(عارفى یەكەم) دەست بەسەر كراو دواتریش دوور خرایەو بۆ دەرهو وڵات، تا سالى ۲۰۰۵ له ژياندا ماوو له قاھیرە دەژیا. بۆ زیتەر زانیارى بروانە: علاء جاسم محمد الحری، رجال العراق الجمهورى، ص ۶۱-۶۲.

(۱) عەبدولپەحمان بەزاز، له سالى ۱۹۱۳ له داىك بوو، یەكێك بوو له كەسایەتییه سیاسى و یاساییەكان، هەرۆهە مامۆستایى زانكۆ بوو، ناوبرا یەكەمین سەرۆك وەزیرانى مەدەنییه له سەردەمى كۆمارى، بەزاز له داوى مردنى عەبدولسەلام عارف بۆ ماوەى سێ رۆژ سەرۆك كۆمار بوو، بەلام دواتر دوورخراوەتەو. حوسین مستەفا، سەرچاوەى پیشوو، ل ۶۱.

## تهوهری سییه م:

### گرتنهوهی دهسه لآت له لایهن به عسییه کان له سالی ۱۹۶۸ □

سه رده می حکومرانی (عه بدولرهمان عارف) له گه لآ تهوهی باری ناوخوای عیراقی نیگه ران کردبوو، ئەم نیگه رانییه له پرووی دهره کییه وه ههر یهک له بریتانیا و ئەمه ریکاشی نیگه ران کردبوو، چونکه (عارف) ی دووهم هه ندی ههنگاوی نابوو که بریتانیا و ئەمه ریکا به مه ترسی له سه ر بهرزه وه ندییه کانی خویان ده زانی له ناوچه که دا وه کو:

۱- لاوازی دهسه لآتی (عه بدولرهمان عارف)، رپگیای له به رده م زیاد بوونی چالاکی شیوعییه کان خو ش کردبوو، به وهی له زۆریه ی کاتدا ده ستیمان خستبووه ناو کاروباری ولآت و، به مه ش ههر یهک له بریتانیا و ئەمه ریکا به مه ترسی له سه ر خویان ده زانی.

۲- دهر کردنی بریاری حکومه ته که ی (تا هیر یه حیا) له ۱۹۶۷ ی تابی ۱۹۶۷ به گپرانه وهی کانه نه وتی رومیله ی باکوور بو ژیر دهسه لآتی کۆمپانیای نه وتی نیشتمانی، ئەمه ش مه ترسی بو بهرزه وه ندی ئەو دوو دهوله ته دروست کردبوو، ئەگه ر بزانیین ئەو ناوچه یه به نه وت زۆر دهوله مه ندبووو بو ئەو دهوله تانه ش سوو دمه ند بوو.

۳- به ستنی رپیکه وتنی نه وتی له گه لآ یه کییتی سو قیه ت له ۲۴ ی کانوونی یه که می ۱۹۶۷ که له و رپگایه وه یه کییتی سو قیه ت به لینی هه موو هاو کارییه کی پیشکه ش به عیراق کردبوو، ئەمه ش ههر یهک له بریتانیا و ئەمه ریکای نیگه ران کرد.

۴- ههروه ها به ستنی رپیکه وتنی گره به ستی نه وتی له گه لآ کۆمپانیای (ئیراب) ی فره نسی بو گه ران به دوا ی نه وت و دهره یینانی له ناوچه کانی ناوه راست و باشووری عیراق، کاریگه ری هه بوو له سه ر ته وهی که هه ریهک له بریتانیا و ئەمه ریکا ئەمه یان به دژی بهرزه وه ندییه کانیا ن له ناوچه که دا ده زانی.



۵ - رەتکردنەووە و پێگەگرتن لە کۆمپانیای (بان ئەمەریکا) ئەمەریکی لە دەرھێنانی کبریت لەعێراق لەلایەن حکومەتی (عارف)ی دووھەمەو، دەسەڵاتدارانی ئەمەریکای نیگەرەن کردبوو.

ئێتر ھەموو ئەو ھەنگاوانە ی حکومەتی (عەبدولرەحمان عارف)، بوونە ھۆکاری ئەوێ کە ولاتانی رۆژئاوا بە تاییبەت بریتانیا و ئەمەریکا ھەولێ ئەو بەدەن کە کۆمەڵێک لە ناپارەزاییانی دەسەڵاتی عێراقی لە خۆیان کۆبکەنەووە، ھاوکارییان بکەن لە چۆنییەتی سەرکەوتنیان لە لادانی (عارف) لە دەسەڵاتدا، کە ئەنجام لە ۱۷ی تەمموزی ۱۹۶۸ لە عێراق دوورخراوە.

دوای نەمانی دەسەڵاتی (عارف)ی دووھەم، کودەتاجییەکان دەسەڵاتیان لە نیوان خۆیاندا دابەشکردو، حکومەتی تازەیان پێک ھێنا کەتیایدا (ئەحمەد حەسەن بەکر) بوو بە سەرۆک کۆمارو، (عەبدولرەزاق نایف) بوو بە سەرۆک وەزیران، بەلام ئەوئەندە نەبرد بەعسییەکان ھەولێ ئەوئەندە کە بە تەواوەتی دەسەڵات بۆ خۆیان قۆرغ بکەن و ئەوانە ی بەعسی نیین لە دەسەڵات دووریان بچەنەو، ئەمەش ماوہیەکی میژووی زۆری نەخایەند، بەلکۆ دوای تەنیا (۱۳) رۆژ بە عسییەکان کودەتایەکی دیکەیان ئەنجامدا و ھەموو ئەوانە ی کە لە پارتەکە ی ئەواندا نەبوو لە دەسەڵاتدا بوون دوور خراوەنەو، دووبارە خۆیان دەسەڵاتیان گرتەو دەست و حکومەتیکی تازەیان دامەزراند کە تیایدا (ئەحمەد حەسەن بەکر) بە سەرۆک کۆمارو (سەدام حوسین) <sup>(۱)</sup> بە جیگری سەرۆک کۆمار دەست نیشان کرا.

وەرگرتنی دەسەڵات لەلایەن بەعسییەکان دووبارە خەڵکی عێراقی تووشی نیگەرانی کردەو، لەبەر ئەوێ ھێندە ماوہیەکی زۆر نەبوو، بەعسییەکان لە ماوہی ھاتنە سەر دەسەڵاتیان لە سالی ۱۹۶۳ زۆر بە توندی رەفتاریان کردبوو ژمارەییەکی زۆریان لە خەڵکی عێراقدا لە دار داوو، لێرەشدا کاتیێک بەعسییەکان ھەستیان بە دابرانی خۆیان کرد لە جەماوەردا بۆ ئەوێ بە سیاسەتی خۆیاندا

---

(۱) سەدام حوسین، لە ۲۸ی نیسانی ۱۹۳۷ لە عۆجە لە دایک بوو، لە تەمەنی دە سالی چۆتە بەغدا و پەییوەندی کردووە بە پێکخستنیەکانی حزبی بەعس، لە سالی ۱۹۵۹ ھەولێ تیرۆکردنی (عەبدولکەریم قاسم)ی سەرۆک کۆماری عێراقی داو، بە ھۆی سەرنەکەوتنی و برینداربوونی ھەڵاتۆتە سوریای پاشان میسر، لە سالی ۱۹۶۸ گەرآوئەتەو عێراق و بۆتە کەسی دووھەمی دەسەڵات، لە ۱۶ی تەمموزی ۱۹۷۹ بۆتە سەرۆک کۆمارو لە دەسەڵات بەردەوام بوو تا ۹ی نیسانی ۲۰۰۳، لەم پێکەوتەو بە نێھینی لەناوچەکانی عێراق ماتەو تا ئەوێ لە ۱۳ی کانوونی یەکەمی ۲۰۰۳ گێراو و پاش دادگایی کردنی لە ۳۰ کانوونی یەکەمی ۲۰۰۶ لە سیدارە دراو. حوسین مستەفا، سەرچاوەی پێشوو، بەشی سییەم و کۆتایی، ل ۵۶ بەدواو.

بچنهوه، بهلكو به هه مان شيوهه جاري پيشوو كهوتنه ويژهه گياني تهوانهه كه هاوسوزو هاورا نهبوو له گهه ل سياسي تهواندا، به مهش به ههزاران كهسيان له داردا به تومهته تهوهه نهياره دهسه لاتنو به نيازه كوده تاو هه لگه رانه وهن. جيا له وهش زوريك ههنگاويان نا بو ناچار كرده عيراقيهه كان بو تهوهه به هه شيوهه ل بيه ريزه حزبه به عسه وه. به لام سه رباره ته وهش به عسييه كان له ماوهه وه رگرتنه دهسه لاته خويان كه ليك ههنگاويان نا له ناوخوي دهسه لاته كه يانو په يوه ندييه ده ره كيهه كانيان له وانه:

۱- له سالي ۱۹۶۹ به عسييه كان هه لسان به ره تکرده وهه په يماننامهه سه عد ئابادي سالي ۱۹۳۷ كه به گويرهه تهو په يماننامهه ئاوي كه نداو له نيوان هه ره دوولا دابه شكارا بوو، به مهش سه ره تايه كه نو له كيشه و مملانيه نيوان تهو دوو ولاته هاوسييه دهستهه پيكرده وه، تا له دواچار به كاته له په يماننامهه ۶ مارتى ۱۹۷۵ له جه زائير چاره سه ره كرا، به لام ته ويش نه يتواني كيشه كه بنه بكان، بويه دواچار شه ره عيراق ئيراني له سالي ۱۹۸۰ ي ليكه وته وهو ماوهه هه شهت سالان به رده وام بوو.

۲- هه ولئ چاره سه ره كردهه كيشهه كورديانئا كه ماوهه كه زور بوو حكومه ته يه كه له دوايه كانه عيراق نه يان تان بوو چاره سه ره يه كه جاريه كه تهو كيشه بكه ن، يا خود شو رشه كه ي له ناو ببه ن، له م چواچه يه شدا له گهه ل سه ره كردهه ته شو رشه ته يلو له كهوتنه كه وتو گووه، ته نجامي دانوستانه كان به ده ر كردهه به يماننامهه ۱۱ مارتى ۱۹۷۰ كوتايه هات، به لام له بهر ته وهه به عسييه كان له مه شدا راستگو نه بوو، ماوهه چوار سال له نه شه رو نه ئاشتهه گوزه رانديان تا ته وهه ده سه لاتيان پيه ته وتر بوويه وه، دواتر به هو ي به ستنه ريكه وتنه نا ي ۶ مارتى ۱۹۷۵ شو رشه كورديان تووشه نسكو كرده وه.

۳- بو راکيشانه هه سته ناوخوي و ولاته عه ره بييه كان پشگيره خوي بو كيشهه فه له ستنه راکه يان دو، ره تهه برياره (۲۴۲) يان كرده وه كه ته نجومه نه ئاسايشه نيوده وه له ته له سالي ۱۹۶۷ ده ره كرده بو<sup>(۱)</sup>، هه ره ها پروژه هه (روجرز)<sup>(۱)</sup> يسه ره تکرده وه كه بو مه به ستهه راکرتنه شه ره نيوان

(۱) ته م برياره پيشناريكهه بریتانيا بوو بو چاره سه ره كردهه كيشهه فه له ستنه كه پيشكه شه ته نجومه نه ئاسايشه كرده بوو، ته نجومه نيش به كزي دهنگ له ۲۲ تشرينه دووه مي ۱۹۶۷ په سه ندي كرده بوو.

میسرو ئیسرائیل له سالی ۱۹۷۰ پیشکەش کرابوو، له گەڵ ئەوەشدا هیڤشی کردە سەر (عەبدولناسر) بەوە که چۆن ئەو پرۆژەییە قبۆل کردوو.

۴- بەعسییەکان بۆ راکێشانی سۆزی دانیشتوانی هەولێ خۆمالی کردنی نەوتی عێراقیانداو، توانیان له ۱ی حوزەیرانی ۱۹۷۲ بریار خۆمالی کردنی نەوتیاندا.

۵- جیا له وانه بەعسییەکان و شیوعییەکان بەکەیهوه (بەرەیهکی نیشتمانی) یان دامەزراند که له راستیدا تا ماوهیهکی باش بەیهکەوه مانەوهو، ئەو بەرهیهش رۆژێکی کاریگەری له لێدانی بزووتنەوهی رزگاربخوازی کوردستان بینی.

له راستیدا، باری دەسلەلاتی بەعسییەکان بەم شیوهی هەنگاوی ناو، زیاتریش دواي ئەوه چهسپاوتر بوو کاتیکی شۆرش له ناوچهکانی کوردستان بۆ ماوهیهکی کەم نەماو، له ئەنجامی ئەوسیاستە توندو تیژەي که له ناوچهکانی خواروو ناوهراست له دژی شیعهکان و نهیارانی دەسلەلاتەکەي پهیرهوی کرد تا دههاتە پێگەي دەسلەلاتەکەي زیاتر چهسپاوتر دەبوو، بەلام (سەدام حوسین)ی دووهمین دەسلەلاتداری بەعسییەکان بەوهندی دلی ئاوی نەخواردەوه، که دووهم کەسی دەسلەلات بیّت، بۆیه به بیانوونی ئەوهی (ئەحمەد محسەن بەکر) به تەمەندا چوووه توانی کارکردنی نەماوهی له ۱۷ی تەموزی ۱۹۷۹ له دەسلەلات هینایه خوارەوهو، ئیتر له وێه لهسەر هەموو دەسلەلاتەکاندا بووه کەس یهکەم، کەس بۆ نەبوو رێگری له بریارهکانی بکات، هەر کەسیکیش هەولێ لهم شیوه بدابوایه ئەوه کوشتو له ناوچوون چاوهروانی بوو.

عێراق له سەردهمی حکومرانی (سەدام حوسین) رۆبهرووری گەلیک باری خراپ هاتهوه به تاییهت دواي ئەوهی له ۲۲ی ئەیلوولی ۱۹۸۰ هوه عێراق چوووه ناو شەڕێکی بێ ئەنجامی درێژ خایه‌نەوه، که له ئەنجامی ئەو شەڕەدا به هەزاران لاوی ئەو ولاته تیاچوونو، به هەزاران دیناری عێراقی تیايدا سەرف کرا، به‌مه‌ش ئاسه‌وارێکی خراپی له‌سەر باری کۆمه‌لایه‌تی، ئابووری و سیاسی عێراقدا به‌جیه‌یشت.

---

(۱) ئەم پرۆژەییە له سالی ۱۹۷۰ وه‌زیری ده‌ره‌وه‌ی ئەمه‌ریکا (ولیم روجرز) پیشکەشی هەر یهک له میسر، ئوردنو ئیسرائیلی کردبوو، بۆ مه‌به‌ستی جیه‌جی کردنی بریاری (۲۴۲) بۆ گه‌رانه‌وه‌ی ئارامی بۆ ناوچه‌که.

شیاوی باسه، هیشتاکه هینده بهسەر کۆتایی هاتنی شه‌ری عیراق ئیران له ۲ی ئابی ۱۹۸۸ نه‌چوو بوو، له سالیادی دووه‌می ئه‌و بۆنه‌یه له ۲ی ئابی ۱۹۹۰، سوپای عیراق به‌ فه‌رمانی سه‌رۆکی کۆمار په‌لاماری ده‌وله‌تی کویتیدا، به‌ بیانوونی ئه‌وه‌ی پارێزگای نۆزده‌هه‌مین و لا‌ته‌و ده‌بی‌ت بۆ باوه‌شی و لا‌ت بگه‌ریته‌وه. ئه‌م هه‌نگاوی عیراق بووه جیگای ناره‌زایی ده‌وله‌تانی ناوچه‌که‌و نیوده‌وله‌تی، بۆیه له‌ دوا‌جار عیراق رووبه‌رووی شه‌رپێکی گه‌وره‌ بوویه‌وه که له‌ ئاست هیزه‌کانی دانه‌بووو، بۆیه شکا. به‌ شکانی هیزه‌کانی عیراقی، له‌ ناوچه‌کانی باکوورو باشووری عیراق راپه‌رین به‌ پرووی ده‌سه‌لاتدارانی به‌عس ئه‌نجامدرا، به‌مه‌ش ئه‌گه‌رچی راپه‌رینه‌که‌ی باشووری سه‌رکوت کرا، به‌لام ئه‌وه‌ی باکوور به‌ هاوکاری هیزه‌ نیوده‌وله‌تییه‌کان له‌ چوا‌چیوه‌ی بریاری ۶۸۸ی نیوده‌وله‌تی پارێزرا، لی‌ره‌شدا باری عیراق به‌م شیوه‌ مایه‌وه، تا ئه‌وه‌ی ئه‌مه‌ریکا و هاوپه‌یمانه‌کانی له‌سالی ۲۰۰۳ بریاری پرۆسه‌ی ئازادی عیراقیاندا و به‌ یه‌کجاری به‌عسییه‌کانیان له‌سه‌ر ته‌ختی ده‌سه‌لات هی‌نایه‌ خواره‌وه، به‌مه‌ش باری عیراق له‌ هه‌موو رووه‌کانه‌وه‌ پینایه‌ قۆناغی‌کی تازه‌وه.

هه‌و‌نامه‌ی کێتێر

## سەرچاوهكان

### كتیپ: به زمانی كوردی

ئەحمەد حەمەد ئەمین ئۆمەر، ئەندامە كوردەكانی ئەنجومەنی نوینەرائی عێراقی لە رۆژگاری پاشایەتیدا (۱۹۲۵-۱۹۵۸)، چاپی یەكەم، كۆمەلگای چاپەمەنی شەهاب، هەولێر، ۲۰۰۷.

ئەحمەد حەمەد ئەمین، دۆزی كورد لە چەند باسیكی میژوویدا، چاپی یەكەم، چاپخانەى خانى، دهۆك، ۲۰۰۸.

ئەحمەد شەریف عەلى، برايم ئەحمەد ژيان و بەرهره و داھینانی، چاپخانەى بەدرخان، سلیمانی، ۲۰۰۰.

د. ئەلبیرت عیسا، ناسیۆنالیزمى عەرەبى لە ئیمپراتۆریەتى عوسمانییەو بو عێراقى سەردەمى فاشیزم "وینەیهك لە رابردوو كە نایەوێت رابووێت"، چاپی یەكەم، سلیمانی، ۲۰۰۸.

دکتۆر سەید باز ئەلعینی، مەغۆلەكان، وەرگیڕانی: شاخەوان محەمەد، چاپی یەكەم، چاپخانەى رۆژھەلاّت، هەولێر، ۲۰۰۸.

بەدران ئەحمەد حەبیب، فەرھەنگى زاراوه، هەولێر، ۲۰۰۲.

پۆل دۆمۆن، سەردەمى تەنزیماّت ۱۸۳۹-۱۸۷۸، وەرگیڕانی: نەجاتى عەبدوڵلا، چاپخانەى ئاراس، هەولێر، ۲۰۰۸.

جەرژیس فەتحوڵلا، وریابوونەوہى كورد میژووی سیاسی ۱۹۰۰-۱۹۲۵، وەرگیڕانی جەسەن جاف، بەشى یەكەم، چاپی یەكەم، چاپخانەى خانى دەھۆك، ۲۰۰۹.

جیمس ریزان، حالەتى جەنگ میژووی نھێنى (C.I.A) و بەرپۆەبەرایەتى جۆرج بۆش، وەرگیڕانی: حەسەن عەبدوڵكەرىم، چاپی یەكەم، چاپخانەى پیرەمێر، سلیمانی، ۲۰۰۸.

د. حەبیبوڵلا ئەبولخەسەن شیرازی، د. محەمەد رەزا مەجیدی، سیاسەت و حکومەت لە ئاسیای ناوہراست دا، وەرگیڕانی: رەحمان ئەمیری، بەرگی چوارەم، چاپی یەكەم، چاپخانەى خانى، دهۆك، ۲۰۰۹.

حسین حزنى موکریانی، سەرجهمى بەرھەمى حوسین حوزنى، بەرگی یەكەم، هەولێر، ۲۰۰۷.

حەمید بۆزئەرسلان، میژووی تورکیای ھاوچەرخی، وەرگیڕانی لە فرەنسییەوہ، نەجاتى عەبدوڵلا، چاپی یەكەم، هەولێر، ۲۰۰۹.

خالد شیخ عبدالرحمن قهرداغی، رئیس مصطفی عبدالله له ۱۴ ی ته موزی ۱۹۵۸ د، چاپی یه کهم، سلیمانی، ۲۰۰۶.

دلشاد مه محمود عهبدوورپه همان، کهرکوک لیکنولینه وهیه کی میژووی ده باره ی رۆلی فیکری و سیاسی (۱۹۳۲ - ۱۹۵۸)، پیشکش کراو به ته نجومه نی کۆلیژی ته ده بیات زانکۆی سه لاهه ددین/ هه ولیر، بلاونه کراوه، ۲۰۰۶.

دهرسم دیبه گه یی، میژووی کوردستانی تی شاری مووسل له چهن دین به لگه نامه ی جیا جیادا، بهرگی یه کهم و دووه م، چاپی یه کهم، چاپخانه ی هیتی، هه ولیر، ۲۰۰۸.

دهیقید کۆرن، نه و دوو پیاوه ی کوردیان لکاند به عیراقه وه پیرسی کۆکس و ئارنولد تی. ولسن، وهرگی پانی: ئاوات عهبدو لالا، چاپی یه کهم، سلیمانی، ۲۰۰۷.

دیوانی گۆران، بهرگی یه کهم، تاماده کردنی: محمه دی مه لا کهریم، چاپخانه ی کۆری زانیاری کورد، بهغدا، ۱۹۶۶.

رابیعه فهتاح شیخ محمه د، کوردستان له سه ده ی نۆیه می کۆچی/ پازده ی زاینیدا توژی نه وهیه کی سیاسی کۆمه لایه تییه"، چاپی یه کهم، هه ولیر، ۲۰۰۵.

سامی شوپرش، عیراق و ده وروبه ری کورد له و ناوه نده دا، چاپی یه کهم، چاپخانه ی وهزاره تی پهروه رده، هه ولیر، ۲۰۰۲.

سۆزان کهریم مسته فا، به عسیزم و کورد ۱۹۴۷ - ۱۹۷۵ توژی نه وهیه کی میژووی - سیاسی یه، چاپی یه کهم، سلیمانی، ۲۰۰۷.

سیسل جۆن ئیدمۆندس، کورد تورک عه ره ب، وهرگی پانی: حامید گه وهه ری، ده زگای چاپ و بلاو کردنه وه ی ئاراس، چاپخانه وه ی وهزاره تی پهروه رده، هه ولیر، ۲۰۰۴.

عبدالقادیر صالح، شوپرش ۱۴ ی تموزی ۱۹۵۸ له عیراق، سلیمانی، ۲۰۰۵.

عه لاته دین سه جادی، شوپرشه کانی کورد و کورد و کۆماری عیراق، تاماده کردنی: ته حمه د موحه مه دی، تاران، ۲۰۰۵.

د. عه لی وهردی، چه رده یه کی کۆمه لایه تییه له میژووی نوپی عیراق، وهرگی پانی: دلیر میرزا، بهرگی یه کهم، چاپخانه ی تیشک، سلیمانی، ۲۰۰۵.

- د. عهلی وهردی، چهردهیه کی کۆمه لایه تیپیان له میژووی نویی عیراق، بهرگی دووهم، وهرگی پانی: کویتان جه مال، چاپخانه ی تیشک، بی سالی چاپ.
- د. عهلی وهردی، چهردهیه کی کۆمه لایه تیپیان له میژووی نویی عیراق، بهرگی چوارهم، وهرگی پانی: غه فور سالی، چاپخانه ی پیره میتر، سلیمانی، ۲۰۰۸.
- د. عهلی وهردی، چهردهیه کی کۆمه لایه تیپیان له میژووی نویی، بهرگی پینجه م، وهرگی پانی: حه سه ن جاف، چاپخانه ی شیقان، سلیمانی ۲۰۰۵.
- د. عهلی وهردی، چهردهیه کی کۆمه لایه تیپیان له میژووی نویی عیراق، بهرگی شه شه م، وهرگی پانی دلیر میرزا، چاپخانه ی حه مدی، سلیمانی، ۲۰۰۵.
- د. فاضل حسین، کیشی ویلایه تی مووسل لی کۆلینه وهیه ک دهر باره ی دبلۆماسیه تی عیراق - بهریتانیا - تورکیا و رای گشتی، وهرگی پانی: محمه د شاکه لی، چاپی یه که م، چاپخانه ی خاک، سلیمانی، ۱۹۹۹.
- کاوه نادر قادر، رۆلی نهوت له چاره نووسی گه لی کوردستاندا، چاپخانه ی روون، سلیمانی، ۲۰۰۲.
- که ریم یه لدر، کورد له عیراق، وهرگی پانی: شاهۆ بورهان، چاپی یه که م، چاپخانه ی کاردۆ، هه ولیتر، ۲۰۰۷.
- کلودیوس جیمس ریچ، گه شتنامه ی ریچ بو کوردستان ۱۸۲۰، وهرگی پانی: محمه د حه مه باقی، چاپی سییه م، ده زگای چاپ و بلا و کردنه وه ی ئاراس، چاپخانه ی وه زاره تی پهروه رده، هه ولیتر، ۲۰۰۳.
- د. که مال مه زهه ر ته حه مه د، چهند لاپه ره یه ک له میژووی گه لی کورد، (ئاماده کردنی: عه بدوللا زه نگه نه) بهرگی دووهم، چاپی یه که م، چاپخانه ی وه زاره تی پهروه رده، هه ولیتر، ۲۰۰۱.
- د. که مال مه زهه ر ته حه مه د، چینی کریکارانی عیراق دروست بوون و سه ره تای بزوتنه وه ی، وهرگی پانی: فوئاد مه جید میسری، چاپخانه ی دار الشوون الثقافه العامه، به غدا، ۱۹۸۵.
- کۆمه لی نووسه ر، شوړشی فه ره نسی ۱۷۸۹ هۆیه کانی بهرپابوونی و ده سته که وته کانی، وهرگی پانی و ئاماده کردنی: هه ورامان وریا قانع، چاپی یه که م، چاپخانه ی رهنج، سلیمانی، ۲۰۰۶.

د. محمد سوهيل تهقوش، عوسمانییه کان له دامه زانندی دهولته وه تا کودهتا به سهر خه لافه تدا،  
وهرگیپانی: نه ریمان خوشناوو مسته فا سهید مینه، چاپی یه کهم، چاپخانه ی رۆژه لآت،  
ههولیر، ۲۰۰۹.

د. محمد سهیل تهقوش، میژووی دهولته تی سه فه وی، وهرگیپانی: شاخه وان محمه د، چاپی یه کهم،  
چاپخانه ی رۆژه لآت، ههولیر، ۲۰۰۱.

مسعود بارزانی، بارزانی و بزوتنه وه ی رزگار یخوازی کورد ۱۹۳۱-۱۹۵۸، وهرگیپانی: سه عید ناکام،  
چاپی یه کهم، چاپخانه ی خه بات، دهوک، ۱۹۹۸.

مهدی محمه د قادر، پيشهاته سیاسیه کانى كوردستانى عراق ۱۹۴۵-۱۹۵۸، سلیمانی، ۲۰۰۵.

میر به سری، ناودارانی کورد، وهرگیپانی: عه بدوخالق عه لائه دین، سلیمانی ۲۰۰۲.

د. ميم کهمال ئۆقه، کرنۆلۆژیای مه سه له ی موسل ۱۹۱۸-۱۹۲۶، وهرگیپانی: سه لام ناوخوش، چاپی  
یه کهم، چاپخانه ی خه بات، دهوک، ۲۰۰۰.

نازناز محمه د قادر، سیاسه تی ئیران به رانبهر بزوتنه وه ی رزگار یخوازی نه ته وه یی کورد له کوردستانى  
عیراقد ۱۹۶۱-۱۹۷۵، چاپی یه کهم، چاپخانه ی ئاراس، ههولیر، ۲۰۰۸.

نهوشیروان مسته فا ئەمین، میرایه تی بابان له نیوان به رداشی رۆم و عه جه م دا، چاپی دووهم، چاپخانه ی  
خاک، سلیمانی، ۱۹۹۸.

د. ولید حمدی، کورد و کوردستان له به لگه نامه کانى به ریتانیا دا، وهرگیپانی: موحه مه د نوری توفیق،  
چاپی دووهم، دهزگای چاپ و په خشی سه رده م، سلیمانی، ۱۹۹۹.

یادداشته کانى شیخ (له تیف) ی ه فید، ساغ کردنه وه ی: کهمال نووری مه عرووف، چاپی یه کهم، بی  
شوینى چاپ، ۱۹۹۵.

### کتیب به زمانى عه ره بى

أ. م. منتشاشفیلی، العراق في سنوات الانتداب البريطاني، ترجمة: د. هاشم صالح التكريتي، مطبعة  
جامعة بغداد، ۱۹۷۸.

د. إبراهيم خليل احمد، تطور التعليم الوطني في العراق (۱۸۶۹-۱۹۳۲)، مطبعة جامعة البصرة،  
البصرة، ۱۹۸۲.

د. ابراهيم خليل احمد، د. جعفر عباس حمیدی، تاريخ العراق المعاصر، الموصل، ۱۹۸۹.



- السر أرنو لد ويلسن، الثورة العراقية، ترجمة: جعفر الخياط، مطبعة دار الكتب، بيروت ، لبنان، ١٩٧١.
- المس بيل، فصول من تاريخ العراق القريب كتاب يبحث عن العراق في عهد الاحتلال البريطاني بين سنتي ١٩١٤ و ١٩٢٠، ترجمة: جعفر الخياط، بغداد، ١٩٧١.
- العراق في الرسائل مس بيل، ترجمة وعلى غلية: جعفر الخياط، الطبعة الاولى، لبنان، ٢٠٠٣.
- أمين سعيد، الثورة العربية الكبرى تاريخ مفصل جامع القضية العربية قى ربع قرن، المجلد الاول "النضال بين العرب والترك"، مكتبة مدبولي، دون سنة طبع.
- انتصار زيدان الجنابي، موقف العراق الرسمي والشعبي من قيام الجمهورية العربية المتحدة، رسالة ماجستير، مقدمة الى قسم التاريخ، كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٨.
- بيار مصطفى سيف الدين، السياسة البريطانية تجاه تركيا وأثرها في كردستان ١٩٢٣-١٩٢٦، الطبعة الاولى، مطبعة وزارة التربية، اربيل، ٢٠٠٤.
- العميد جي كيلبيرت براون، قوات اليفي العراقية ١٩١٥ - ١٩٣٢، ترجمة وتحقيق: د. مؤيد ابراهيم الونداوي، بنكهى زين، السليمانية، ٢٠٠٦.
- د. جابر ابراهيم الراوي، الحدود الدولية ومشكلة الحدود العراقية الايرانية، بغداد، ١٩٧١.
- ضاك بيرك، مصر الامبريالية و الثورة "ثورة ١٩١٩"، ترجمة: يونس شاهين، مصر، ١٩٨٧.
- حازم المفتي، العراق بين عهدين ياسين هاشمي وبكر صدقي، مطبعة سومر، بغداد، ١٩٩٠.
- حامد الحمداني، صفحات من تاريخ العراق الحديث من الاحتلال البريطاني حتى ثورة ١٤ تموز ١٩٥٨، الطبعة الأولى، السويد، دون سنة الطبع.
- حامد الحمداني، صفحات من تاريخ العراق الحديث من ثورة ١٤ تموز حتى حرب الخليج الثانية ١٩٥٨ - ١٩٩٦، الطبعة الأولى، السويد، دون سنة الطبع.
- حامد مصطفى مقصود، ثورة ١٤ تموز مدارات الاخوة الاعداء، الطبعة الاولى، مطبعة الوزارة التربية، اربيل، ٢٠٠٢.
- حسن مجيد الدجيلي، ايران والعراق خلال خمسة قرون، بيروت، ١٩٩٩.
- سامي عبدالحافظ القيسي، ياشين هاشمي ودوره في السياسة العراقية بين عامي ١٩٢٢ - ٩٣٦ دراسة وثائقية، الجزء الاول، مطبعة حداد، البصرة، ١٩٧٥.

- ستيفن هيمسلي لونغريك، اربعة قرون من تاريخ العراق الحديث، ترجمة: جعفر خياط، الطبعة السادسة، بغداد، ١٩٨٦.
- ستيفن هيمسلي لونغريك، العراق الحديث من سنة ١٩٠٠ الى سنة ١٩٥٠ تاريخ سياسي، اجتماعي، واقتصادي، ترجمة: سليم طه التكريتي، الجزء الأول، الطبعة الأولى، بغداد، ١٩٨٨.
- د.سعدى عثمان حسين، كوردستان والامبراطورية العثمانية "دراسة في تطور سياسة الهيمنة العثمانية في كوردستان ١٥١٤-١٨١٥م، الطبعة الاولى، مطبعة خانى، دهوك، ٢٠٠٨.
- شاكر صابر ضابط، العلاقات الدولية والمعاهدات الحدود بين العراق وايران، بغداد، ١٩٦٦.
- شكري محمود نديم، حرب العراق ١٩١٤-١٩١٨، الطبعة الثامنة، بغداد، ١٩٧٤.
- صادق حسن السوداني، العلاقات العراقية- السعودية ١٩٢٠-١٩٣١ دراسة في الغلاقات السياسية، مطبعة دار الجامعة بغداد، ١٩٧٥.
- د. صالح جواد كاظم، و د. على غالب خضير، و د. شفيق عبدالرزاق، النظام الدستوري في العراق، دار الكتب للطباعة والنشر، دون مكان وسنة الطبع.
- صلاح الخرسان، صفحات من تاريخ الحركة الشيوعية في العراق، بيروت، ١٩٩٣.
- عباس العزاوى، تاريخ العراق بين إحتلالين، الجزء الاول، الجزء الثامن، بغداد، ١٩٥٣.
- د. عبدالامير هادي العكام، الحركة الوطنية في العراق ١٩٢١-١٩٣٣، مطبعة الاداب، النجف الاشرف، ١٩٧٥.
- عبدالجبار حسن الجبوري، الاحزاب والجمعيات السياسية في القطر العراقي ١٩٠٨-١٩٥٨، درا الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٧٧.
- عبدالرزاق الحسيني، الثورة العراقية الكبرى، مطبعة العرفان، صيدا، ١٩٥٢.
- عبدالرزاق الحسيني، تاريخ الصحافة العراقية، الجزء الأول، مطبعة الزهراء، بغداد، ١٩٥٧.
- عبدالرزاق الحسيني، تاريخ الأحزاب السياسية العراقية دراسة تاريخية متواضعة عن الأحزاب السياسية التي تكونت في العراق بين العامين ١٩١٨-١٩٥٨، الطبعة الأولى، بيروت، ١٩٨٠.
- عبدالرزاق الحسيني، تاريخ العراق السياسي الحديث، الجزء الأول، الثاني والثالث، الطبعة السابعة، بيروت، ٢٠٠٨.

عبدالرزاق الحسيني، تاريخ الوزارات العراقية، الجزء الاول- الجزء العشر، الطبعة السابعة، دار الشؤون العامة، بغداد، ١٩٨٨.

د. عبدالله العلياي، كردستان في عهد المغول ١٢٢٠-١٣٣٥ ميلادي دراسة في التاريخ السياسي، السليمانية، ٢٠٠٥.

عبدالعزیز سليمان نوار، العلاقات العراقية الايرانية دراسة في دبلوماسية المؤتمرات، مؤتمر ارضروم ١٨٤٣-١٨٤٤، دار الفكر العربي، القاهرة، ١٩٧٤.

علاء جاسم محمد الحربي، رجال العراق الجمهوري، الطبعة الاولى، دار الحوراء، بغداد، ٢٠٠٥.

علاء جاسم محمد الحربي، رجال العراق الملكي، الطبعة الاولى، دار الحكمة، لندن، ٢٠٠٤.

علاء نورس، العراق في العهد العثماني " دراسة في العلاقات السياسية ١٧٠٠-١٨٠٠، بغداد، ١٩٧٩.  
علي شكر علي، تاريخ العراق في العهد العثماني ١٦٣٨-١٧٥٠ "دراسة في احواله السياسية"، الطبعة الاولى، مطبعة دار الشعب، بغداد، ١٩٨٤.

غانم وحيد خالد الجبوري، اثر المثقفين العرب قى التطور العراق المعاصر ١٩٢١-١٩٤١، اطروحة دكتوراه في التاريخ الحديث كلية الاداب، جامعة الموصل، ١٩٩٥.

فاروق صالح العمر، المعاهدات العراقية- البريطانية واثرها في السياسة الداخلية ١٩٢٢-١٩٤٨، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٧٧.

د. فاروق صالح العمر، ثورة مايس ١٩٤١ و دول الجوار في الوثائق البريطانية، الطبعة الاولى، بغداد، ٢٠٠٢.

فواد حسين الوكيل، جماعة الأهالي في العراق ١٩٣٢-١٩٣٧، الطبعة الثالثة، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٨٦.

د. فؤاد شكر، رجال ضاعوا القرن العشرين، الجزء الثاني، الطبعة الاولى، القاهرة، ٢٠٠١.

قدري قلعجي، الثورة العربية ١٠١٦-١٩٢٥ جيل الفداء يوما بيوم مع كامل الأسماء والوثائق ولآدوار، الطبعة الاولى، بيروت، ١٩٩٣.

قسطنطين بيتر وفيج ماتيفيف بارمتي، الآشوريون والمسألة الآشورية في العصر الحديث، طبعة الأولى، دمشق، ١٩٦٨.

كارستن نيبور، رحلة نيبور إلى العراق في القرن الثامن عشر، ترجمة: محمود حسين الأمين، بغداد، ١٩٦٥.

- كارل بروكلمان، تاريخ الشعوب الاسلامية، ترجمة: نبيه امين فارس امين فار، منير البعلكي دار العلم لملايين بيروت، طبعة الثامنة، ١٩٧٩.
- د. كمال مظهر أحمد، دراسات في تاريخ ايران الحديث و المعاصر، بغداد، ١٩٨٢.
- د. كمال مظهر أحمد، دور الشعب الكردي في الثورة العشرين العراقية، مطبعة الحوادث، بغداد، ١٩٧٨.
- د. كمال مظهر أحمد، صفحات من تاريخ العراق المعاصر "دراسات تحليلية"، الطبعة الأولى، بغداد، ١٩٨٧.
- مالك سيف، التأريخ لسان ذكريات وقضايا خاصة بالحزب الشيوعي العراقي منذ تأسيسه حتى اليوم، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٣.
- د. محمد حسين الزبيدي، ثورة ١٤ تموز ١٩٥٨ في العراق، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٣.
- محمد فريد بك المحامي، تاريخ الدولة العلية العثمانية، بيروت، ١٩٧٧.
- د. محمد مظفر الادهمي، الابعاد القومية لثورة مايس ١٩٤١ في العراق، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٠.
- د. محمد مظفر الادهمي، المجلس التاسيسي العراقي، الجزء الأول و الثاني، دار الشؤون الثقافية العامة، الطبعة الثانية، بغداد، ١٩٨٩.
- د. مصطفى عبدالقادر النجار، التاريخ السياسي لعلاقات العراق الدولية بالخليج العربي دراسة في التأريخ الدولي، مطبعة جامعة البصرة، ١٩٧٥.
- منير بكر التكريتي، الصحافة العراقية واتجاهاتها السياسية والاجتماعية والثقافية من (١٨٦٩-١٩٢١م)، مطبعة الإرشاد، بغداد، ١٩٦٧.
- مير بصري، اعلام الساسة في العراق الحديث، الجزء الاول، الطبعة الاولى، دار الحكمة، لندن، ٢٠٠٥.
- مير بصري، اعلام اليهود في العراق الحديث، الطبعة الاولى، لندن، ٢٠٠٦.
- ميقان عارف عبدالرحمن البادي، الحركة القومية الكوردية في كردستان الجنوبية (العراق) ١٤ تموز ١٩٥٨ - ٨ شباط ١٩٦٣، الطبعة الاولى، مطبعة الوزارة التربية، اربيل، ٢٠٠٥.
- ناجي شوكت، سيرة وذكريات ثمانين عاماً ١٨٩٤-١٩٧٤، الجزء الأول، بغداد، ١٩٩٠.
- نجدة فتحي صفوة، العراق في الوثائق البريطانية سنة ١٩٣٦، الطبعة الاولى، جامعة البصرة، ١٩٨٣.

نظمي زادة مرتضى افندي، گلشن خلفاء، ترجمة: موسى كاظم نورس، مطبعة الاداب، النجف، ١٩٧١.

أ.د. نوري عبدالحميد العاني، أ.د. علاء جاسم محمد الحربي، تاريخ الوزارات العراقية في العهد الجمهوري ١٩٥٨ - ١٩٦٨، الجزء الاول - الجزء العاشر، الطبعة الثانية، بغداد، ٢٠٠٥.

هاشم عبدالرزاق الطائي، ثورة الموصل القومية ١٩٥٩، رسالة ماجستير مقدمة الى قسم التاريخ كلية الاداب، جامعة الموصل، ١٩٩٩.

يوسف حنا يوسف، مذكرات يوسف حنا يوسف (ابو حكمت)، مطبعة التعليم العالي، اربيل، دون سنة الطبع.

### كتيب به زمانى ئينگليزى

Encyclopedia Britannica, London, Chicago, Toronto, 1957, Vol.6.

### گوڤار به زمانى كوردى

احمد حمدامين اوامر و دلشاد محمود عبدالرحمن، كاريگهري په يماننامهى زهه او ١٦٣٩ له سهه ر كوردستان" توپژينه وهيه كى ميژوويه"، گوڤارى زانكووى مرؤقايه تى، ژماره (٤٠)، ههولير، ٢٠٠٩.

ئه حمهد حه مه ده مين ئومهر، ئه و ئافره ته هى پالپشتى دامه زراندى ده وه ته تى عيراق بوو، گوڤارى پيشكه وتن، ژماره (١٥٣)، ههولير، ٢٠٠٨.

حوسين مسته فا، له مه ليكه وه تا تاله بانى سه ربورده ي ژيانى مه ليك و سه رۆكه كانى عيراق، به شى دووه م، گوڤارى كووار، ژماره (٢٤)، تشرينى دووه مى ٢٠٠٧.

كامهران ئه حمهد محمهد ئه مين، دۆزى كورد له په يوه نديه ناوچه ييه كاندا ١٩٣٢-١٩٣٩ توپژينه وهيه كى شرؤقه كارى سياسيه، گوڤارى زانكووى مرؤقايه تى، ژماره ٢٣، ههولير،

كانوونى دووه مى ٢٠٠٤.

### ئينته رنييت

إحسان وفيق السامرائي، قراءة في سيرة السيد طالب باشا النقيب، ([www.aldiyarsat.net](http://www.aldiyarsat.net)).

د. عمر محمد طالب، موسوعة اعلام الموصل في القرن العشرين، مركز الدراسات الموصل، الموصل، ٢٠٠٨. ([www.omaraaltaleb.com](http://www.omaraaltaleb.com)).

[www.altawasul.com](http://www.altawasul.com) (MFAAR)

[www.ar.wikipedia.org/wiki/](http://www.ar.wikipedia.org/wiki/) (حسين بن الطلال و سعدون حمادي)

[.www.el7ad.com/smf/index.php?topic=23332.10;imode](http://www.el7ad.com/smf/index.php?topic=23332.10;imode)  
[www.faridtazi.maktoobblog.com](http://www.faridtazi.maktoobblog.com)  
[www.ibr1.blogaraby.com](http://www.ibr1.blogaraby.com)  
[www.history.com/topics/sir-persy-cox](http://www.history.com/topics/sir-persy-cox)  
[.www.kinghussein.gov.jo/sharif\\_hussein](http://www.kinghussein.gov.jo/sharif_hussein)  
[www.turkeyswar.com](http://www.turkeyswar.com)  
[www.yabeyrOUTH.com](http://www.yabeyrOUTH.com)

هه و النامهه كئب

هه و النامهه كئب

هه و النامهه كئب